

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

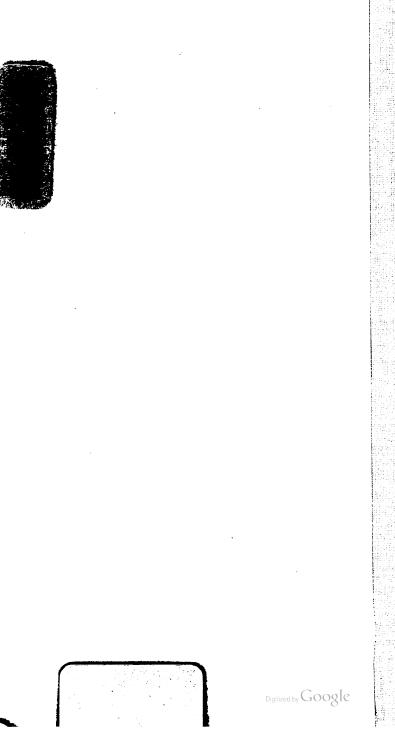
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



INDEXE

московскій

ТЕЛЕГРАФЪ,

MSHABARMЫЙ

Николаемъ Полевымъ.

Man kann, was man will --Man will, was man kann, . . .

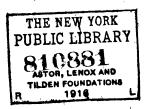
Оксенштирия.

ЧАСТЬ ШЕСТНАДЦАТАЯ.

MOCKBA.

Въ Университетской Типографія.

I 8 3 7



Печатать дозволяется, съ темъ, чтобы по отпечатани, до выпуска въ продажу, представлены были въ Цензурный Комитеть: одинъ экземпляръ сей книги для Цензурнато Комитета, другой для Департамента Министерства Просвъщения, два экземпляра для Императорской Публичной Библіотеки и одинъ для Императорской Академіи Наукъ. Москва, Іюля 28 го дня, 1827 года. Ординарный Профессоро, Надворный Соедтико и Кавалеро Ивано Снегирево.





московскій ТЕЛЕГРА ФЪ.

Часть XVI.

Отдъление первог.

- I. НАУКИ и ИСКУСТВА.
- II. КРИТИКА.
- ии. Библюграфія.
 - IV. СОВРЕМЕННЫЯ ЛЪТОПИСИ.

московскій телеграфъ.

I. НАУКИ и ИСКУСТВА.

Отвъть на Библіографигескій во-

Въ нумеръ 8-мъ четырнадцатой части Московскаго Телеграфа представляется на разрашение библіографическій вопросъ, а именно: вь которомь году прошедшаго спольнія начались издаванься С Пентер-\бургскія Вьдомости? — Многіе Россійскіе писатели и журналисты занимались уже любопыпнымь симь изследованіемь; но такъ какъ показанія ихъ не только на согласны между собою, но иные сами себы проигиворвчать, то вышепоказанный вопрось все еще остается неудовлетвореннымь. Для разращенія онаго съ историческою достовърностію и точностію не льзя основыванных на однахъ догадкахъ; шушь нужны изысканія вь оффиціальныхь докуменіпахъ и вь древнихь книго-Желая, по возможности, хранилищахь. способсинвовать разращенію библіографическихъ недоумвній, помвщенныхъ въ Московскомъ Телеграфъ, и имвя, по служе-4. XVI. No 13.

нію моему въ Московскомъ Государственной Коллегіи Иностранныхъ двль Архивв, возможность двлать изысканія вь семь древнемъ, отечественномъ хранилищъ драгоцанныхъ историческихъ матеріяловъ, я охотно занялся изследованиемъ вопроса, который Московскій Телеграфъ предлагаеть на разръшеніе Издателю. Матеріяловъ для Исторіи просващенія въ Россіи. Я уваренъ, чіпо Г. Кеппень большую из-влекъ-бы пользу изъ матеріяловь, въ коихъ имълъ я удобность почерпать предлагаемыя мною завсь достовърныя сведвнія; но я сочту себя щедро вознагражденнымъ, ежели слабый мой трудъ удовлетворить, хотя и не вполнь, любопытство любителей отечественной библіографін. — Здъсь сообщаемая иною статья состоять будеть изъ четырехъ частей. а именно:

- 1. Свъдънія о появленіи первых въ Россіи въдомостей.
- 2. Накоторыя замвчанія, соглашающій противорачія издателей; Олыта Русской Библіографіи, Матеріяловь для Исторіи просващенія въ Россіи, Олыта краткой Исторіи Русской Литтературы и журналовь: Сына Отечества, Русскаго Инвалида и Отечественныхъ Записокъ.
 - 3. Хронологическій списокъ иностранныхъ журналовь, газеть и въдомостей,

кон были въ Россію вышисываемы съ 1631 по 1762 годъ.

4. Письмо Издатиеля Историческихъ, Генеалогическихъ и Географическихъ Примъчаній къ С.П. бургскимъ Въдомостямъ, при первомъ нумеръ Примъчаній сихъ помъщенное.

I.

Самыя старинныя Въдомоста, сохранявшінся въ Московскомъ Государственной Коллегін Иностранныхъ двль Архивів, отъ 7129 года (отъ с. м.), т. е. 1621 послъ Р. Х. Онв заключаются въ рукописныхъ, шакъ вазываемыхь, столбцахо, и ни что инос сушь, жакъ переводы и выписки изъ современных в Европейских в в домостей о разных б в б Европо военных б дойствілх б и мирныхо постановленіяхо. Онъ въ то время вменовались курантами и составлялись (токио для Царскаго употребленія и для приближенных Министровъ Его Величества) въ Посольскомъ Приказъ (*), изъ донесеній разныхъ Агентовъ, пребывавшихъ въ чужнхъ краяхъ, а особливо въ Польшв. Посланники, кои отправлялись кь чужесптраннымъ дворамъ, имвли также приказаніе изъ всвят городовъ, черезъ копорые провзжали, писать обо всемь ими сышанномъ и доставлять выписки изъ

^(*) Тогдашнее Министерению или Коллегія Иноспранимую дваю.

выходившихъ въ техъ земляхъ вбдомостей г но сообщенія были тогда столь радки и медленны, что извъстія сін доходили въ Москву мъсяца черезъ два, три, а часто н болве полугода спустя. Тогда Россія не была еще озарена шъмъ великимъ Геніеми, которому предоставлено было даровать ей, съ новою столицею, новое образованіе. Желая дать примърь собою, онь первый между царими посвяпиль чужія. вемли; желая бышь непосредсивеннымъ виновникомъ просвъщенія Царства своего, онь не погнушался быль ученикомь у чужестранцовъ, дабы тъмъ купить право бышь наставникомъ Рускихъ. При Пещав Великомъ Россія сблизилась съ Европеискими державами. Ежели посредствомъ писемъ учреждаются сношения между лицами, разныя спраныя обитающими, то журналы можно назвать перепискою цвлыхъ городовъ между собою. Это обмънъ любопышныхъ и примъчащельныхъ разскавовъ; сія смвсь историческихъ достопамятностей и вздорныхъ небылиць, будеть постоянно пищею, какъ просвъщеннаго наблюдателя, такъ и празднаго невъжды. Объемля происшествія всяхь времень и всвхъ частей свъта, журналы уже посему должны бышь разнообразны и любонышны: въ нихъ передаенися намъ прошедшее, настоящее, даже будущее; преждевременво открываются государсивенныя шайны : возващаемся война, союзы мирные,

коммерческіе и другіе договоры ; сообщаются новыя открытія, успахи, усовершенствованія, однимъ словомъ: вадомости можно назвать ежедневною сокращенною всемірною исторіей всахъ народовъ и земель. Столь любопытное и полезное чтеніе не могло не проникнуть въ Россію, сколь ни была она, по обычаямъ своимъ и мастному положенію, отдалена отъ просващеннайшихъ въ Европа государствъ.

Съ 1631 года начали уже появлящься въ Русскомъ Царствъ печатныя иностранныя въдомосии и газеты и первойшія были Гамбургскій (Ordentliche Post-Zeitung). Кромъ оныхь вь послъденни вынисывае**и**ы были, еще многін другія на Нъмецкомъ, Голландскомъ, Французскомъ и прочихъ Европейскихь языкахь (*). Не смопря на получение газепть сихъ, составление въ Посольскомь Приказв, такъ называемыхъ, курантово или переводовь и выписокь изъ разныхъ иностранныхъ газетъ, все еще продолжалось, и прекрапилось покмо въ 1701 году. - Къ сему времени должно въролшно отнесши появление въ свъть первыло печатныхо Россійсьихо Водомостей, заманившихъ рукописные куранны. Я говорю ворожино, ибо самая спаринная печапиная Въдомость, оппысканная много въ **Архивъ**, напечатана была токмо четыре

^(*) См. росписаніе оныхъ ниже.

года позже, т е. еб 1705 году, еб Москев, церковными буквами, съ следующимъ за-главіемъ: Вёдомости о военных й и иных б дёлах б достойных б знанія и памяти, слугившихся вб Московском б Государствы и во иных б окрестных б странах в. Нагаты вблёто от б Христа 1705, от б Генеаря, а оконгены Декабрем в сего же года.

Всякую недвлю выходиль одинь нумерь сихъ Ввдомостей, заключавшій въ себв сперва изввстія Московскія, а потомъ
иногородныя. Иной-же разь выходили экстраординарныя прибавленія, когда возавщались на пр. побвды нашихъ флотовъ и
сухопутныхъ войскъ надъ Шведами, съ
коими была тогда война. Для любопытства читателей выписываю здвсь первую
страницу сего первышаво Россійскаго
журнала, и твмъ охотиве, что всякому
Рускому конечно пріятно будеть читать
древнее поввствованіе о побвдахъ и благополучномъ возвращеніи въ Москву Царя
Петра Перваго.

Генварь.

В в домости Московсків.

Великій Гдрь, его Црское пресвышлое Величество, по взятім крыпкихъ городовъ Нарвы Івана, и Дерпта. А на морв и на поль по славныхъ побыдахъ, ніньшняго Декабря въ ОІ день возвратился к Москвъ съ великимъ тріумфомъ и полону

различныхъ знатныхъ офицеровъ ж артвалеріи привезено мио́гое число. А ко
прише́ствію ѐго Црскаго пресватлаго Вели́чества, оўстро́ены бы́ли се́дмеры врата́
тріумфа́лные, различными істо́ріами сумболы й ѐмбле́маты оўкра́шены, кото́рыхъ взря́дному, ка́къ а̀рхитекту́рному,
такъ разно́му й живопи́сному худо́жеству, не то́кмо Моско́вскіе но й разныхъ
странъ оўче́ные лю́ди оўдивля́лися. А ко́лко
чего въ ко́емъ го́родъ вза̀то, й тому́ бу́детъ
ро́епись въ бу́дущей Вѣдомости.

Послъ сего слъдуетъ извлечение изъ донесения къ Царю Князя Григория Долгорукова, бывшаго тогда Чрезвычайнымъ Посломъ при Королъ Польскомъ. Потомъ извъстия изъ Варшавы, Кракова, Тильзита, Берлина, Въны, Лейпцига, Парижа, Дрездена, Пресбурга, Піемонта и Англіи; но всъ сіи статьи мало въ себъ заключаютъ достопримъчательнаго. Въ концъ сказано: на Москеъ, лъта Господня 1705, Генваря во 2 день.

Оправь пакимь образомь Ввдомостямь Московскимь спаршинство имь принадле-жащее, я обращусь теперь къ С.Пбургскимь. Самыя древнайшія, въ споляца сей напечатанныя и опысканныя мною въ дрхива, опъ 1714 года; но она неполны и не заключають въ себа ничего болье, какъ реляцію о побада, одержанной Генераль-Лейтенаншомъ Княземъ Голицы:

нымь надь Шведскимь Генераль Маіоромь Арнфелиомь близь Вазы, и донесеніе о взятий Светплейшимь Княземь Меньшиковымь Нейшлота.

Вь Архивь находится рукописная Въдомость, оть 29 Марта 1715 года, списанная, въронино, съ нечашнаго экземпляра; но надобно полагать, что это была не обыкновенная періодическая выдомость, но чрезвычайное объявление, въ коемъ возвъщались послъднія неудачныя дъйствія Карла XII подъ Бендерами. - Виньешъ, находившійся на заглавномъ листъ С.П.бургских в в в в в в стати съ 1714 по 1727 годъ (*), представляль всегда видь Невы, покрытой кораблями; вдали изображена была кръпость съ Петропанловскою колокольнею, а на переди набережная съ прогуливающимися по оной людьми. Виньешь же, срисованный на упоминаемой выше сего копін съ Въдомости 1713 года, представляенть Меркурія, парящаго наль Пешербургскою крапостію и трубящаго вь рогь.

И такъ кажется неоспоримо, по крайней мъръ по документамъ въ Архивъ хранящимся, что первыя въ Россіи въдомости изданы были 1705 сода и напечатаны во Москев; что хотя и имъются Петербургскія Въдомости 1714 года, но порядоч-

^(*) Съ сего года изображаемъ былъ на С.Пешербургскихъ
Въдомостихъ двуглавый орелъ.

ное оныхъ изданіе началось съ учрежденія въ С. Петербурга Академіи Наукъ, въ коей онв и стали печататься, сначала по одному, а потомъ по два раза въ недвлю. До того времени въ отечествъ нашемъ мало заботились о томъ, что происходило вь чужихъ земляхъ; одни торговыя сношенія насъ съ оными сближали. Постоянвыя посольства не были еще установлены; знаніе иностранныхъ языковъ не входило вь составъ воспитанія боярскихъ дътей первайшія познанія Географіи были столь малому числу людей отпрыты, что мы видимъ иностранныя извъстія С. П. бургскихъ Въдомостей 1723 года, наполненныя безпрестанными объясненіями и примъчаніями. Я выпишу здесь нескольво тому примаровь въ доказательство.

При статьв изъ Лиссабона еказано въ примъчаніи:

> Лісабоно столитный городо Королевства Португальскаго, на роко Тажо, лежито оно во Квропо.

При сшашьв изь Парижа:

Версилія село и забавной домів Короля Французскаго бліско Парижа.

При стапьв изъ Рима:

Рімб городо во Италіи, на ръкь Тібрь, во немо резідуето Папа.

При спіатьв изъ Генуи:

Генуа городо и рось Посполнтал самодержавнал, во Італіи на Средіземномо морь.

При статьв изъ Тосканы:

Тосканія страна и великов Герцовство во средіно Італіи.

При стапьв изъ Гаги:

Гага, во Голландіи городо, или лутте сказать, село самов хорошев, порядотно строенное и увеселительнойшев во всей Европо.

При сшатьв изь Архипелага:

Константинополь или Стамбулб, древлеже Візанція и новый Рімб, городо Европской во Романіи, провинціи Турецкой, століца всего Турскаго Государства.

При стать в изъ Англіи находится следувощая отметка:

Велікал Брітанія, самой большой острово во Европо, на моторомо стоіто Англія и Шкоція или Шотландія, а ныно подо іменемо велікой Брітаніи разумоется и Ірляндія или Гібернія, вкупоже со оными двумя Королевствами, и есо сіи три Королевства называюто вще просто Англією. — и проч. и проч. Полененія сін простирались не на одню государства и города, но вообще на всю предмешь менье извъстные; напримъръ, при объявленіи о продающихся въ Лондона лошадяхъ сказано въ примъчаніяхъ:

Лівръ Стерлінгъ есть монета 4 рубли. Порта Отпоманская, т. е. Дворъ Султана Турецкаго.

Інфанть есть Прінць Гішпанской кровий Лордъ или Бояринь Агліцкой и т. д. Сообщивь читателямь плоды своихъ разысканій, я сдълаю теперь нъкоторыя запъчанія на различныя мнънія, о коихъ упоминается въ Московскомъ Телеграфъ.

II.

1. Г. Сопиковъ въ Опытв Россійской Библіографіи (1814 г., часть э-я, стр. 254) говоришъ, что С. Петербургскія Въдомости начались съ 1728 года. Выше было уже доказано, что есть Въдомости 1714 и даже 1713 года, а ежели Г. Сопиинческія, що я отпыскаль между книгаин деда моего, Ивана Михайловича Булгакова, Въдомостии, изданныя въ 1727 году ж которыя были, ввроятно, первыя въ свыть явившінся, ибо Академія Наукъ, основанная Пешромъ Великимъ въ 1725 году, за кончиною Его Величества, была подленно ошкрыта токмо въ царствование Августавией Его Супруги Императрицы Бкатерины І-й.

э. П. И Кеппень въ первой части своихъ Матеріялово для Исторіи просвощенія во Россіи (1819, іп 8) на спр. 16 говорить, что Въдомосни С. Петербургскія начали издаваться 13 Апроля 1728 года. Мивніе сіе подтверждаеть онь также и вь Библіографитескихо своихь Листахо, No 2, стр. 21. Мив кажется, что трудолюбивый Библіографь нашь смышаль здась самыя С. Петербургскія Въдомости съ издаваемыми въ тоже время Примачаніями на Въдомости сіи. 13 Апръля 1728 года было точно припечатано къ No 30 му С. Петербургскихъ Въдомостей объявленіе сладующаго содержанія.

Для изевстія.

»Охотникамъ Россійскихъ Въдомостей чрезъ сіе извъстно чинится, что по нынъ на всякій мъсяцълисть Историческихъ, Генеалогическихъ и Географическихъ примъчаній въ Въдомостяхъ на Русскомъ языжъ изданы, которыя въ Академической Конторъ Въдомостей и на почтовомъ дворъ получить можно; и будутъ оныя и
впредь по вся мъсяцы издаваны, и тъмъ,
которые Россійскія Въдомости повсягодно
держатъ, при окончаніи всякаго мъсяца
безденежно раздаваны, и проч."

3. П. П. Свиньинъ сообщаетъ въ издаваемыхъ имъ Отесественныхо Запискахо (1812 г., часть 9-я, стр. 141 — 143 и 1823 г., часть 13-я, стр. 305 и 308) выциски изъ

С. Петербуреских В Въдомостей 1703 года. Надобно думать, что это типографическая ошибка, ибо не льзя полагать, чтобы печапались уже Въдомости въ городъ только что заложенномь, и гдв премудрый Преобразоващель Россіи не роскошные имвль чершоги, но довольствовался смиренною избою, въ которой отдыхаль ошь шрудовь своихь и на кошорую поднесь не токмо Рускіе, но и самые иностранцы вздять смотрыть съ благоговьніемъ. Градъ Петра славенъ быль токмо Основателемь своимь, но не могь еще въ то время быть свидетелемь происшествій достопамятныхь и достойныхь быть переданными потомству.

Быть можеть, что коллекція Вѣдомостей, хранящихся въ Архивѣ Иностранныхъ дѣлъ, и не полна; но извѣстно по дѣламъ, что Петербургъ долго не былъ снабженъ типографією, и что когда представлялась тамь нужда что нибудь напечатать, то отправлялись туда изъ Москвы печатные станки.

Приложенное въ концъ сей статьи подъ No IV объявление Издателя Историческихъ, Генеалогическихъ и Географическихъ Примъчаний къ С.Петербургскимъ Въдомостямъ можетъ подкръпить показание П. П. Свиньина, ибо кромъ того что онъ ближе къ тому былъ времени нежели мы, нътъ сомнънія, что Издатель сей былъ человъкъ ученый и свъдущій, а онъ отн-

Digitized by Google

носить въ 1702 году начало печатанія первыхъ на Россійскомъ явыкъ Въдомостей; но онъ не ушверждаешъ, чтобы первыйшія сін Въдомости напечатаны были въ Петербургъ. Тупъ непонятно (говоритъ Московскій Телеграфъ), почему при первой выпискъ изъ С.Пепербургскихъ Въдомосшей означено: песатано во Москво, и что значить (прибавляеть Телеграфь) С.Петербургскія Въдомости, печатанныя въ Москвъ? — Издателю Отечественныхъ Записокъ надлежало, я думаю, сказать не печатаны, а перепетатаны въ Москвв, что весьма часто бывало; на прим. въ нъкоторыхъ нумерахъ С. Петербургскихъ Въдомостей 1714 года сказано: печатано въ С. Петербургв 7 Августа, а въ Москвъ 21 Августа 1714 года; далве: печапіано въ С. Пепербургв 1721 года Іуніа 23 го, а въ Московскую получено и печапано въ 19 день Гуліа, и п. д. Мив самому попалась книжка, съ заглавіемъ: С. Пешербургскія Въдомосты 1727 года. Въ оной ничего инаго не заключалось, какъ описаніе торжества, бывшаго въ Петербургъ во дворцъ, по случаю новаго года, и поздравленій, учиненныхъ Ея Императорскому Величеству; также описано празднесшво дня Богоявленія Господня, а въ концъ сказано: петатано вб Москев 6 Марта. Можетъ быть, книжка, попавщаяся П. П. Свиньину, птакже закаючала въ себъ въдомости, т. е. извъстія (слова сій имъли въ прежнія времена одно

и то же значеніе) Петербургскія, а напечаппана была въ Москвъ.

4. Издатель Московскаго Телеграфа замъчаеть, что Г. Гречь самь себь противорвчишъ, и что посему трудно рвшить, которому изъего показаній надлежить дать въру: тому ли, о коемъ упомянуто въ Сынв Отечества 1814 и 1820 годовъ, или другому, помъщенному имъ въ Опытъ краткой Исторіи Русской Литтературы. По первому С. Петербургскія Въдомости воспріяли начало въ 1708 году, а со 1728 издаются Академією Науко (С. О. No 1, часть XI, стр. 22 — 23) и Въдомости сіи суть первыя въ Россіи, по времени ихъ изданія. (С. О. No 1, часть 59, стр. 37—38). По послъднему же показанію Г. Гречъ утверждаеть, что вб 1705 году вб Московской Духовной типоерафіи тиснуть листь первых в в Россіи ев домостей (стр. 92-л Опыта Крат. Ист. Русск. Литтературы). Въ томъ же Опытъ своемъ, ниже на спраницъ 93, Г. Гречъ го-воритъ, что во 1714 году полвились первыя С. Петербурескія Водомости.

Когда Авторъ излагаеть два противорячащія одно другому мивнія, то естественно вврить тому, которое позже было напечатано, ибо оно могло быть исправлено, повърено, пополнено, или и совсямь опровергнуто новыми свядвніями. Очень быть можеть, что Издатель Сына Отечества и Опыта Краткой Исторіи Русской Литтературы не обладаль

жи 1814 и 1820 годахъ тими источниками, жи коихъ два года посли почерпнуль свидения, на коихъ основывалъ свои показанія. Я нахожу сіе послиднее мийніе Г. Греча справедливымъ; оно согласно съ моими разысканіями, а я основалъ оныя на печапныхъ, оффиціяльныхъ документахъ. — Что же касается до

5 го) и последняго мненія Г. Воейкова, помещеннаго є в Русском в Инвалидо 1827 е., NO 91, в Дневнико отесественных в воспоминаній, то какъ оно завиствовано изъ книги подъ заглавіемъ: Матеріялы для Исторіи просебщенія є в Россіи, ссылаюсь я на то, что выше сказано въ отравть на показаніе Г. Кеппена.

III.

Хотя прилагаемый здясь хронологическій списокъ всвхъ журналовъ, газепть и въдомостей, которые съ 1631 года по 1762 годъ были въ Россіи выписываемы, и не имветъ твеной связи съ библіографическимъ вопросомъ, на который отвъчаю, но и счель, что статью сію не безь любопышства пробъгутъ читатели мои, а особенно отпечественные журналисты. Нать сомнанія, что въ семъ списка не помъщены всв иностранные журналы, кои въ що время печащались въ главивишихъ Европейскихъ столицахъ и городахъ, но полагать должно, что поименованные здась были отборивище и любопытивишіе между оными.

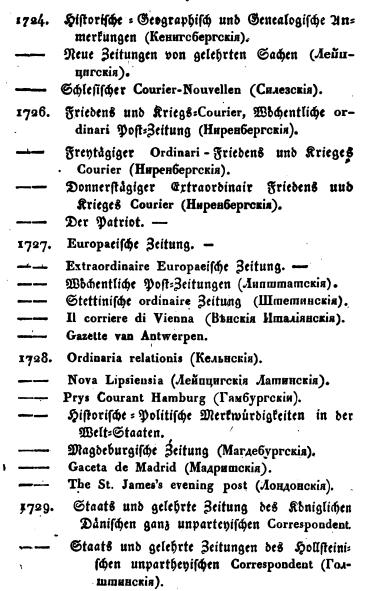
Ordentliche Post=Beitung. 1631. Particular Post hamburger und Reiche-Beitung. Reue Bochentliche Zeitung Muß Breglav und 1646. fonft andere Orten des Rhmifden Reichs. Europische Saterdaegs Courant. Courante ugt Stalien ende Dytschsandt? Aucmep-Tudinge uyt verscheyden Quartieren, Annckis. 1650. Maendaeghsche Post-Tydingen. (Parckis.) 1660. Oprechte Haerlemse Courant (Dingsdaegse-Saterdagse, Гарленскія). 1665. Königsb. Sonntags und Donnerstags Post-Zeitung (Кенигсбергскія). Europaeische ordinari Freytags-Zeitung. 1665. Extraordinari Mittwochs Doft-Beitung. Neue Post-Zeitung (Donnertags und Sonabends). Neue einlaufende Nachricht von Kriegs und Welt-Händeln. Europaeische Ganiftagl. Zeitung (IImemun-1666. скін). Nordischer Mercurius, welcher wochentlich furglich entbedt, mas mit ben gefdwindeften Poften an Novellen eingekommen ift. Mercurius (Sonntagifcher und Mittwochifder). 1668. Einkommende Ordinari und Doffzeitungen-1669. Ordinari Frentags-Beitung. 1675. Europaische Relation. 1676. Journal du siège de Mastrie éxactement écrit 1676. par un officier de la garnison. -Nouvelles oreinaires Парижскія. Gazette -Montags und Donnerstages Ordinaire Poft= 1677. Beitung. Rigische Novellen (Pumonia).

1681.

- 1686. Z Krakowa Widomosu pewne Weneckie, Wiedenskie y Wegerskie (Крановскія).
- 1688, Montagischer und Donnerstagischer Extraordinair Relations-Courier.
- 1689. Des Rordifchen Extraordinaire Relation.
- Utrechtse Vrydaegse Courant (Ympexmenia).
- 1600. Relation aus dem Parnasso.
- 1691. Der gereformirte Mercurius ober der neue Observator.
- 1692. Die Altonaische Relation (Альтонскія).
- aus dem Parnasso.
- 1695. Nouvelles. (Роттерданскія).
- 1694. Ordinari Reichse Zeitung.
- neu-ankommender Currier auß Wien, Jungas re, Pohlen und Reich,
- Il corriere Ordinario (Миланскія).
- 1696. Ertrer=Ordinari Mittwochs=Poft=Beitungen.
- —— Relations-Courier (Dienstags und Frentags)
 (Гамбургскія).
- 1697. Opregte Leydse Vrydagse Courant (Лейденскія).
- 1698. Europaeische Zeitung (Франкфуршскія).
- Nouvelles Extraordinaires d'Amsterdam (Aucmepaganchia).
- 1700. Mordischer Mercurius (Ганбургскія).
- 1701. Nouvelles Extraordinaires de divers endroits (Лейденскія).
- —— Gazety z Warszawy, z Liuwy, ze Lwowa w Krakowie (Kpakobckis).
- 1705, Breflauer Nouvellen (Бреславскія).
- --- Reits Post-Reuter.
- 2704. Wienerisches Diarium, enthaltend alles das jenige, was von Tag zu Tag so wohl in die-

fer Residenz : Stadt Wiene Denkwurdis ges und neues sich zugetragen, als auch was dergleichen aus alle Orten der Welt nachrich= tich allda eingeloffen etc. etc. (Bunckin).

- 1704. Leipziger Post:und Ordinair Zeitung (Aeungur-
- —— Ordinarie Stokholmische Post = Thunder (Стокгольмскія).
- 1705. Cursor ordinarius sive Nova Universalia (Bth-ckin).
- 1706. Courieuse Europaeische Zeitungs-Correspondence (Гамбургскія).
 - Gazette de Paris (Парижскія).
- 1709. Ronigliche Preusische Fama (Кенигсбергскія).
 Revalische Post-Zeitung (Револьскія).
- 1711. Relations véritables (Бриссельскія).
- 1712. Der Hollsteinsche Unparthenische Correspondente durch Europa und andere Theile der Belt (Голштинскія).
- —— The post Voy (Лондонскія).
- 1715. Extract der neuften Zeitungen (Aamonckin).
- 1715. Berlinifche ordinaire Zeitung (Берлинскія).
- 1717. Ordinaria Relationis Historica continuatio (Кельнскія).
- 1718. Gazette de Rotterdam (Роттердамскія).
- 1719. Gazette de Copenhague (Копенгагенскія).
- 1720. Extrait des nouvelles (Копенгагенскія).
- 1722. Delfsche Dingsdagsche Courant (Делфскія).
- 1724. Priviligirte Hallische Zeitungen (Гальскія).
- Bochentliche Relation der zur merkwürdigsten und Conservation der neuen Historie hauptsächlich dienenden Sachen (Галльскія).



- 1729. Zuerst bekannte Schiffbeder Staats und gelehrte Zeitung des Hollsteinischen unparthenis schen Correspondent.
 - Monathlicher Auszug oder auserlesener Kern aller merkwürdigen und zur Fortsetzung der neuern Geschichte dienenden Krieges = Staats auch anderer sonderlichen Begebenheiten, welche sich so wohl in Europa, als anderen Theilen der Welt ereignen. —
- -- Cours von Coopmanschaffen tot Amsterdam.
- 1750. Reue Zeitungen von gelehrten Sachen (Лейпцигскія).
 - -- Mercure historique et politique (Farckis).
- 1731. Courier de la paix, passetems utile et agréable (Гагскія).
- 1740. Amsterdam (Амстердамскія Французскія).
- 1741. Rurg=gefaßte Siftorifde Nachrichten jum Behuf ber neuern Europäischen Begebenheiten (Регенсбургскія). —
- 1742. Mercure historique et politique, contenant l'état présent de l'Europe. etc. (Γατακίя).
- 1743. Sambstägige Chunische Zeitung. (Keabeckis).
- Extaordinari Eblinifche Dienstags Zeitung (Кельнскія).
- 1744. Europäische Zeitung (Ганаускія).
- Montagig Wochentliche Ordinaire Post : Zeitung (Дудерштатскія).
- Magdeburg privilegirte Zeitung nachjagender Courier (Магдебургскія).
- 1745. Der schnelle Postillon einholend und mitbrins gend ben Kern und Auszug neuerer Zeituns gen (Ниренбергскія).

Shlesische Privilegirte Staats : Rrieges und 1745. Friedes:Beitungen (Силезскія). Critique du siècle ou lettres sur divers sujets par l'auteur des lettres juives (Гагскія) The Country Journal ov the Oraftsman (AOHдонскія). L'ouvrage du tems ou événemens mémorables 1746. du monde politique et littéraire par JJ. Meynier (Эрлангенскія). Mélanges curieux des nouvelles les plus inte-1747. ressants (Эрлангенскія). Lettres d'un Anglais à un Hollandais sur l'état présent de la République des Provinces-unies. -1748. Die neue Europäische Fama welche den gegen= wartigen Buftand der vornehmften Sofe en= bedtet. **1748.** Christian = Erlanger Auszug der neuften Weltgeschichte. Le vrai patriote Hollandais (Амстердамскія). Mémoires historiques pour le siècle courant (Амстердамскія). Journal des Sçavans. (Амстердамскія). Gazette de Stokholm. (Стокгольмскія). Staats und gelehrte Zeitung des hamburgi= 1749. schen unparth. Correspondenten (Гамбургскія). Reiche-Posthora (Гамбургскія). **1**750. Auszug der neuesten Weltgeschichte (Ниренбергскія). Berlinische Nachrichten, 1751.

Koniglich = Pohlnische = Privilegirte

Beitung (Варшавскія Нъмецкія).

1761.

Digitized by Google.

Warschauer

1762. Thornische wochentliche Rachrichten und Ungeis gen nebst einem Anhange von gelehrten Gas chen (Topynckis)' ---

IV.

Письмо Издателя Историческихъ, Генеалогическихъ и Географическихъ Примъчаній къ С.Петербургскимъ Въдомостямъ, при первомъ листъ оныхъ примъчаній помъщенное 4 го Генваря 1729 года, и въ которомъ находятся разныя любепытныя свъдънія о первоначальномъ происхожденіи журналовъ вообще, введеніи печатанія оныхъ въ Россію и проч.

Благосклонный Читатель.

При семъ подается тебъ паки начатіе некоторыхъ новыхъ трудовъ, которые токио ради увеселенія тебя, и ради твоей пользы воспріяны. Ты видишь, что сін имъють быпь примачанія вь въдомостяхъ, которымъ подобные, какъ я надвюсь, ты уже изъ другихъ масть разные видвлъ, но однакоже съ птакого разностію, что сін нынь токмо начинаются, оные же, уже отъ нъкотораго времеви остановлены. Ибо сіл мода нына толь ръдчайшая есть, сколь болье трудностей при томъ случается, отъ которыхъ трудностей у другихъ произведение оныхъ въ остановку приведено, Большая часть изъ оныхь производилась, такъ какъ Моралитескія понедвльныя писма, въ наши времена. Патріото (*) уставь оть ревнованія, Хулительницы (**) перестали хулить, Аспектаторо (***), который вь разсужденіи превращенныхь вравовь и обычаевь человьческихь болье всьхь свои дьла продолжаль, однакоже напосльдокь ослывьль. А какь долго Бидермано (****) роптать будеть, время покажеть. Притомь смотрится на нькоторое подлинное время, а однакоже не возможно всегда равно важныя двла объявлять: временемь является недостатокь, и не имьеть время ничего жь объявленію достойнаго. А читатель желаеть однакоже всегда удовольствованнымь быть: —

Что до сихъ нашихъ трудовь касается, то издавали мы мвсячных примъчания въ Въдомостяхъ уже въ прошломъ годъ на Русскомъ языкъ, и были намърены оныя, по воспріятому обыкновенію и впредъ непремънно производить. Но понеже до оныхъ многіе охотники нашлись, которые желають, чтобъ оныя такожде на Нъмецкомъ языкъ читать возможно было, то вос-

^(*) Патріошъ (ревнитель о пользв ошечества).

(**) Хулительницы (которыя всв недобродьтели хулать).

^(***) Аспекшаторъ (зришель или разсуждатель о всякихъ дължъ).

^(****) Бидерианъ (чесшный человькъ, шакожде о добрыхъ и заыхъ дълахъ разсуждающій). Сін сушь шакія книги и письма, кошорыя подъ сими званіями издающей.

пріято намереніе, желаніе оныхв, не смоттря на всв помянущыя трудности, исполнить и от нынашняго времени повсянедвльно дважды по половинъ листа оныхъ примъчаніевь издавать. Ко исполненію сего намаренія собрались разныя персоны, изъ копторыхъ всякой прудишься будешь кь пользв, и къ удовольствованію читателей начто сообщашь. И шако не имьемь причины опасаппися, чтобъ намъ въ помъ какой недостатокъ приключиться могь, понеже мы оныя такь распространить намерены, что не токмо, какъ впрочемъ обыкновенно, новую Полишическую Исторію, Генеадогію и Географію изъяснить, но и о всемъ прочемъ, что токмо въ ведомостяхъ приключиться можеть, наше мивніе объявлять будемъ, мы не будемъ спіужать, временемъ на древнія и среднія времена обращаться, и о тогдашнемъ состояніи Государствъ, земель и высокихъ фамилій разсмапіривашь. Такожде не осшавимъ при данномъ случав изъ разныхъ частей Натуральной, Церковной и ученой Исторіи многое прибавлять, что мы нашимь читателямь пріятнаго и полезнаго изыщемъ. Но токмо сіе напредь себв выговариваемъ, чтобъ отъ насъ такъ именуемые резонементы или разсужденія не ожидать, какіе на друтихъ мъстахъ со оными примъчаніями сообщать обыжновенно есть. Сіе есть нашему намъревію противно, которое токмо туды склоняется, чтобь оными публичныя Въдомости нашимъ читателямъ толь лутче и вразумительнъе изъяснить.

Основанія сихъ примъчаніевь будутъ при семъ наши собственные труды, сиръчь Нъмецкія и Россійскія въдомости, которыя здъсь печатаются. От части, того ради, понеже въ другихъ мъстахъ такое обыкновеніе есть, что ть въдомости, которыя тамо печатаются къ тому избираются; от части же, понеже неизвъстно, которыя бы намъ изъ иностранныхъ въдомостей особливо къ тому выбирать.

Впропиемъ есть дело о ведомостияхъ безспорно въ шакъ великой модъ, какъ оное никогда не бывало; въ древнія времена наши предки о томъ ничего не въдали. Развъ бы кто Магистратскіе протоколы и повседневныя дъла Римлянъ въ семъ счислять хошвль, кошорое и въ преводъ нъкошорое сходство со оными имъють, понеже оные не токмо въ городъ листами на публичныхъ мъстахъ прибиты, но такожде и въ дальныя къ городу подчиненныя провинцін разсыланы бывали. Но однакожь, ежели по нынвшнему опредвленію говорить, то не находится вы ономъ древнайшаго слъду, нигдъ какъ у Италіянцовъ въ 16 секуль (въкъ). Сіи начали оные сперва шакожде шокмо на писмениыхъ лисшахъ, какъ оные еще и нынв въ Венеціи въ обыкновеніи есть, что тамо никакія, какъ писменныя въдомосити публикованы бывають; но однако же старались оные вскорь потомъ, какъ бы сіи трудности, которыя чрезъ списываніе оныхъ въдомостей чинились, чрезъ напечатанія оныхъ уничтожить, которые особливо съ начатіемъ 17 го секула отъ времени до времени въ сей порядокъ произведены, какіе еще и нынъ имъемъ. Званіе газетово (въдомостей) тогда такожде отъ оныхъ произошло, а то отъ нъкоторой малой монеты, которая отъ нихъ газетта именовалась, и всегда за читаніе оныхъ въдомостей плачена бывала.

И глако должны мы Италіянцамъ первое благодареніе за вымышленіе такъ полезнаго и пріяшнаго дела опідавать. При семъ Французы не меньше похвалы достойны, понеже оные, почитая первые были, чрезъ которыхъ сія мода и къ другимъ народамъ перешла, и сушь оные безспорно первые, кошорые въ семъ дълв Италіянцамъ последовали, а то токмо въ 1631 году, въ которое время славный Ренодо (*), бывшій Медикусь въ Моншпеліерв, свои въдомости въ Парижъ издавать началь, которыя потомъ многимъ другимъ образцомъ послъдованіемъ были. И хотя еще до того, какъ въ Голландіи, шакъ и въ Германіи накоторыя масячныя письма издаваны были, въ копторыхъ самыя новыя приключенія въ свете объяснялись, то однакожь, понеже оныя мъ-

^(*) Renaudot.

сячныя письма сушь, то было-бы оное противно нынвшнему обыкновенію, когда бы оныя кто въ въдомости вмънять хо-тъль; и тако надлежить Голландцамъ и Нъмцамъ токмо третій рангь за то, что оные сію моду и на своихъ сосъдовъ про-извели, отъ которыхъ оная мода напослъдокъ и въ здъшнія съверныя провинціи произошла.

Нынв тому уже 27 лвтв будетв, какв трезб великое стараніе блаженныя и вътнодостойныя памяти Его Императорскаго Велигества Петра Перваго вб пользу своих б подданных б нѣкоторыя вѣдомости на Россійскомо языко печатать натались. — До оныхъ въдомостей нашлись оть того времени такіе многіе охотники, что мы принуждены были въ началв 1727 года оныя и на Нъмецкомъ языкь издавашь, и понеже усмошрвно, какъ польза изъ того происходить будеть, когда Россійскія Ввдомости сь Нъмецкими сходно издаваны будушь, що начали оныя въ прошломъ 1728 такожде съ Нъмецкаго на Россійской языкъ переводиться, которыя Нъмецкія повсянедъльно шакь какь лважды выдаваны бывающь. И какъ мы намърены объ въдомости впредь, по возможности, всегда въ надлежащемъ порядкъ производить, то будуть равнымъ-же образомъ и настоящія примечанія съ въдомостьми на всякую почту вывств выдаваны.

Любезный читатель, ты будешь оныя употреблять по ітвоему соизволенію, изволишь-ли оныя того удостоить, чтобы тебв оными насмолько праздныхъ окомгновеній препровождать, или ты оным къ чему полезнаймему употреблять наволинь. Оныя рекомендоващь (съ покваленісмъ предопавлять) разсуднан акъ зачно**мребно, понеже всякій пользу макихъ міру**⊷ довъ самъ ошъ себя увидинът и измъ можемъ мы шебя симъ вмвсию предисловія удовольствованнь, вручало себя нивоей аюбви и склонносии, а впроченъ ничего болье не желемь, какь всякому угодинивь and the state of the state of the бышь,

жь служба охоппавиний слуга Издажель

Неизвъстно съ достовърностію имя сего перваго Русскаго Журналиста, но кажется, что это быль Секретарь Императорской Академіи Наукъ, Надворный Совытникъ Гольдбахъ. Онъ же быль, жакъ видно изъ письма, издателемъ и С. Петербургскихъ Въдомостей при самомъ ихъ началъ.

А. Булгаковб.

B

и критика.

Entre Carrier Commence

Рекритика Химін Г-на Іовскаго.

. . . Прочинить Л-то чести сей минги, я увидьль жазы мея . черо Автору извретны многія новейшів сведенія по: сей ласши; но, вивеців. Си снив. Данішиль поепішновнь, и перпапноснь, из изложеній, потръшпости противь. Русскаго замка и сис изкоторые недостапки и опчасти малищества. Миз взлума--ин вінеремяє выфоророві слим для чиншашелей, предполагая,: что оби вригодишся и Астору, который, мак видно изъ его сиганей. Спьшишь издавань поскорье плоды своего трудолюбія, Многів изы минявленей, дъйсивительно согласились на мов запычавія; по Автора, осторбили оныя чрезвычайно: эщо показывленть въ 10 № Телеграфа помъщенный его отвъть. — Авторъ ръциился назвать каждое мое замъчание либо недоразумьниемъ, либо выходкою, ливо пристрастиемь кь Парацельсу. проч. Онь ни съ чъмъ не согласень, обращается безпресшанно прямо ко мив. съ басенками о хромыхъ сь колкостими Латинскихъ пословиць и проч., между швыв какъ я писаль письмо къ Издашелю, оставивь Т-на Товскаго въ сторонь. Время охладить его горячность, а я обращаюсь къ дълу. Читатели, для конхв' занимательна метина въ наукахъ, вспомняти мою критику и его отвътъ.

И такъ, во первыхъ, о недоразуменіяхъ, при-

Я сказаль, чио не за свое дело Авторь взялся, излагая въ Химіи о шеплоше и свеще подробвъс, чънъ о другикъ вещесшвахъ. Мах омизчающь: неправда; а доказательства: на 2-хъ только петатныхъ листахъ помещено все, сто до изданія сей тасти Химін извістно, касательно сихъ неевсомых веществы; о протихь-же веществахь говорится повти на семи петапиния листахь. Въ cemb ombimis, a me by monky chobaky, mory ykasamb недоразумание и маленькую жвастливость. Недоразуманіе: общій счеть туть не годится, ибо о васомыхъ веществахъ предстоять напъ еще и части опъ Г. Іовскаго; я говориль о веществахь въ часльности - и сказаль правду: объ элекфричествъ 15 стр., о магнитности 7 стр., о свътотворъ 5, о шеплотворъ 8; изъ въсомыхъ-же: о кислотворъ 22, о солетворъ 3, объ ібдін 5, о водотворь 2, о съръ 2, объ углетворъ 3 и т д: это въдь, кажется, короче ! Маленькою хвастливостію всякь назоветь сказанное о невъсомыхъ: не уже-ли представляетъ о нихъ Химія Г. Іовскаго все, что узнано въками Р

На мое возраженіе, что Авторь не отдалиль Физики от Химіи, сившаль о вихь понятія и польвину вредметовь первой присвоиль своей Химіи, отватають: "Ubi desinit physicus, incipit chimicus», — Ubi — пат desinit physicus? Возмень Біота, онь первоспетенный Физикъ; свое сочиненіе оканчиваеть онь певьсомыми Ubi — пат incipit noster chimicus? Не тамь, гдь оканчиваеть Физику Біоть, не съ въсомыхь; но съ половины Физики — съ невьсомыхь.

Далье говорять: Разверните Г-нь—ховь Химію на прим. Г-на Берцеліуса, мужа, который по всьмь гастямь Естествоиспытанія заслужиль уже безсмертное имя; разверните Химію Г-на

B

Пенара: гогорать-ли они съ Химін о Физике?: Этим напрасно: вменами Госполз Берцеліуса и Тенара на чето пугать; не уже-ли думаеть Г-нь Іовскій что кром'я его никто другой не развернываль ихъ сочиненій Р Пожалуй, еще много можемь насчитаць; не этимиъ оправдываться не льзя. Если тольно въ этомъ бустем подражать Тенару и Берцеліусу, то не иного буденть славы учителямь, а проигрыниъ всегда останется на сторона учетика. У Тенара и Берцеліуса недостатки искупаются достоинствини и открытівши собственными; стольтивших визий не назовущих они своини и ш. д.

Сверхъ того въ словахъ Г-на Іовскаго маленькая гипербола: Берцеліусъ не по всьмъ частямъ
Естествоиспытанія заслужиль уже безсмертіе:
кругъ Естествоиспытанія слишкомъ общирень и не
одною только Химією ограничиваєтся! — Далье
продолжаєть Г-нъ Іовскій: Вы скажете, гто другіе говорять — пусть ихъ говорять, когда хотять. Такъ не говорять ученые; въ наукахъ говорять: воть полему, а не такъ в хогу. На повърку выходить, что Авторъ не знаеть Ubi desinit
physicus, ubi incipit chimicus. —

На мое замьчаніе, что Химію, которая изследывая составь атмосферы и потвы земли, показываеть, какія изь составных в тастей того или аругаго способствують прозябенію растеній и какія вредны оному, должно назвать не Сельскою, но Земледельтескою, отвычають такимь-же образонь: называй ее кто какь жототь, а мив кажется, сто по сделанному мною определенію, ей боле привити названів Сельвной Химін.—Кро-

ив Автора, върно никому такъ не покажется. Химія сія придагается не къ селу и не къ городу, но къ Сельскому Хозяйсшву, но къ Земледълію; слъд. правила языка пребують, стобы она была названа либо Сельскохозяйственною, либо, какъ я сказаль, лучше Земледельтескою: такъ называеть ее и Шапи всь лучшіе писатели. Читатели мнь сважущь, что въ приведенномъ опредълении Химия ваходится грамматическая ошибка, нътъ согласовавія родовь: надобно-бы сказать той или другой. а не того или другаго; но это выписано слово въ слово изъ Химіи Г-на Іовскаго, спір. 3. — А я замьчу, что прозябениемь вь Русскомь языкь приняцю уже встии называть только germinatio, савд. и здесь Авторъ не сказаль того, что хотвль сказашь, или по крайней мірь шого, что-бы должно сказатиь.

Я сказаль, что Технологитескую Химію не льзя назвать Домашнею, какъ то сдълано на стр. 3 й Химіи: Авторъ въ своемъ отвътъ со мною не соглашается и для большаго уразумьнія излагаеть свое понятіе, о коемъ потомъ говорить: кажется, это понять не трудно; по крайней мьръ я такъ думаю. И это также върно только одному ему кажется, ибо очень трудно, и даже совсьмъ не льзя понять; такъ по крайней мъръ я думаю: прочтите на 124 стр. Телеграфа!

Что мнв сказать на следующее за симъместо!

Я замътиль, что съ Өовеля не должно начинань исторіи Химіи; ибо ковать вовсе не есть дъло Химіи. Авторъ восклицаєть: Г-нь — ховь! Что это нь вздумали? Да развъ прежде ковки не перехо-

дить металль грезь лабораторію Химін? О, какой вы недоуразумьвающій!! Я воть что вздунайь: если Авторь говорить сів, то онь не различаеть Химіи оть Технологіи, Науки оть Искуства. Теперь, важется, я доуразумьль?...

Далве говорится въ отвъть: »Набъду просмотръна ошибка, ибо вмъсто: но сгущается, пробътло мимо глазъ: не сгущается. Это стоило, квжется, вниманія Г-на — хова воть здъсь я въ самомъ
дъль недоуразумьваю: на чью бъду? Чъмъ меньше
замътили ошибокъ, тъмъ лучше Автору; если-жь
мнъ бъда оть ошибокъ Химіи Г-на Іовскаго, то не
обобраться мнъ бъды! Много требуеть Авторъ
отъ своихъ вритиковъ, заставляя ихъ обращать
вниманіе на ошибки наборщика; довольно слишкомъ,
если обращають вниманіе на его собственныя опечатки и описки.

Я замьтиль, что вь Химін сказано о веществахь образуемыхь: для удобный шаго обозрыйя мы подраздылень оныя на 3 степени; описаны-же оныя совсыть не такь подраздыленными. Мны отвычають, что это недоразумыйе, происщедшее оть того, сто и не догиталь. Авторы говорить: Оставляя на стороны школьности, отвыго: такы! Читайте далы, Г-нь — ховь; вольно вамь было остановиться на тогк! Переступите за тогку на той-же строкы, примите на себя этоть трудь, и вы увидите, сто такь, если вамь угодно будеть вникнуть. Я не могь бы сдылать замычаныя, если-бы не читаль; но, хорошо, переступаю за точку опять, и читаю (80 стр.): Къ пер-

вой степени принадлежать горюгія неметаллитескія вещества, ко второй металлонды, а къ третьей степени металлы. Следовательно, если изобразить въ главахъ сіе разделеніе, то должно-бъ быть такъ:

- І. Горючія немешаллическія вещества.
- II. Металлонды.
- III. Мешаллы.

Я не спорю, чио описаны (не говорю каково) шъ же вещества, но въ раздъленияхъ, сдъланныхъ не шакъ, а вощъ какъ:

- І. Горюгія неметаллическія вещества.
- II. Горюгія металлическія вещества:
- 1. О металлических основаніях земель.
- 2. О металлических основаниях щелогей.
- 3. О металлахъ.

Еаdem, sed aliter! Теперь инт угодно вникнуть, от чего произошло сіе? По всей втроятности от того, что хотвлось сказать: мы раздаллемь оныя (простыя) на два отряда: на вещества образуемыя (58); мы полраздаллемь оныя. . . Есть одна рукопись Латинская, втроятно Автору давно уже знакомая, гдт простыя вещества описаны также точно подраздылеными, какъ описаны оныя въ Химіи, насъ теперь занимающей; въ сей послъдней язмъпены только иногда названія.

Materiae simplices:

Лашинская Рукопись. Начальныя Осн. Химін.

Отрядъ I.

Вещества простыя высомыя.

,	- m-[
A. Ustivae	Вещесшва образоващель-
as have a first	ныя
	Отрядъ II.
B. Ustibiles	Вещества образуемыя.
I. Non metallinae	I. Горючія немешалля- ческія.
II. Metallinae	II. Горючія метажан-
,	Teckin.
1. Metalla alcalifica.	2. Мешалич осно-
	ванія щелочей.
2. Metalla terrifica.	т. Металл. основа-
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ния земель.
3. Metalla acidifica.4. Metalla oxydifica.	3. Метелли.
Изманных вь заглавів слово	o Ustibiles на образуемыя,
Г-нъ Іовскій все таки уде	рживаешь оное (горюгія)
•	пя между ними числиптся
	ree (cmp. 80 Xumiu Iob.).
	ишь, что я вникнуль до-
	подраздъление Химии Г-на
	ведливо-ли его заключение,
	ии, его, оловащи сказанное.
Вошь оно: "Если Г-нь —	ховъ въ 5 спірокахъ не раз-
	то могь-ли онь разсмо-

трень тогность и порядокъ въ целой книгь, о которыхъ съ столь напинущымъ токомъ говоритъ въ своей неуместной высигупив? . . . Разсмотрень то, чего пентъ, не льзя; а замещить это онъ, видно, что могъ, и замещилъ Замечаеть онъ еще, что

по-Русски можно говоришь тономь, а не съ тономъ, какъ говоринъ Т-нъ Іовоній.

За симъ идепъ дъло, до языка касающееся.

Я сказаль, чию слова: преминстичесть, глинисть ность, известновость выдуманы Г-мы Іовскимь не согласно ни съ языкомъ нашемь, ни съ самимъ предметомъ: но посему, и не льзя-ли слелать лугьме ? спрашиваеть онь, и говорить потомъ про меня: Ото решиль, гто они булто-бы проплеелемы от прилагательныхъ имень; но его решенів не совсемь справедливо. Не уже-ла Автору не повтитно мое решеній?: Объяснимся: возмемь опять примерь прежній:

Сущ. имя щелоть; оть сего прилаг. щелогный, отсюда существ! имя, выражающее качество предмета — ијелогность. Имена существительныя будуть: премень, глина, известь; отъ нихъ прилагатель. ныя: кремнистый, глинистый, известковый отсюда: креминстость, глинистость, известковость; буква и въ словать креминотность, глинистность ватрудняетъ произношение оныхъ и включена Авторомъ напрасно, что уже замъчено было Автору и не мною. Такимъ-же образомъ и углекислый производишся не опъ слова: угленислость, но наоборошь. Теперь, кажется, должно разращиться не мое, но Авторово педоразуменіс, о происхожденій сихъ имень от вмень прилагательныхъ. Сін слова, следовашельно, выражають качество предмета, а не саный предметь, и воть повему это противно языку. Сверхъ того они ненужны еще и потому, что Г-нъ Іовскій большую часть Латинскихъ названій оставиль безь перевода: къ чему-жь было переводишь такъ неудачно только він названія в По моему мивнію, лучше-бы оставить ихъ безь перевода (кальцій, алюминій, силицій), какъ оставлены у него названія іодій, вромій, селеній, боронь, котассій, водій, литій, вольфрамь и проч.

Далье въ опавив: «Критики утверждает» что слово roche не должно-бы называть оскальностію.« Конечно нехорощо ! »Но погему не должно-бы и какь должно-бы вазвать вео по-Русски не прибъгая къ выраженію онаго двумя и боле словами № Правда, слово госhе давно у насъ выражается двумя словами, и какъ выразить оное еднимъ словомъ, я не знаю; но если Авторъ захошвль эшого непременно, шо слово оскальность совствы не можеть посесться для Геогновін безбеднымъ, ибо опо также какъ и кремнистность выражаеть не предметь, но качество, и приломъ означаеть свойство скалить, оскалить, оскалиться: эшому доказащельствомъ служить можеть Русское слово оскалъ - лошадиная морда. »При семъ не извлишнимъ почишаю изложищь свое мивніе о семъ эслова. Чрезь оскальность я хотьль выразить то ячшо Французскіе Геогносты выражающь чрезь слово •roche, а имонно: определенное образование земнаго эшара; опісюда у нихъ выраженія roche granitique, nschisteuse, porphyrique unu roche secondaire. u m. A. Въ этомъ значени слова госће не льзя выразить чрезъ слово скала « Во первыхъ: никто изъ Русскихъ ученыхъ не думаль переводищь скалою Французскаго слова roche въ Геогностическомъ смысль; скала rocher! Далве Авторъ о своей оскальности излагаеть подлинно свое мивніе: опредвленное образование земнаго шара! Ссылаюсь на всъхъ, опредъденно-ли свазано и понящно - ли это? Говорить

что Французскіе Геогносты Это выражають словомь roche — значить вовсе не знать ихъ сочиненій, которыя можно знать, не вывыжая изъ Петербурга и Москвы. Словомь roche прежде означался просто камень (си. Минералогія Севергийа, 1791).

Roche de corne striée — орлець, роговикь.

Roche sablonneuse — горновикь.

Roche mamelonnée — миндальный камень, и проч.

Но и новъйшіе Геогносты не называють госье опредъленными образованіеми земнаго шара. Выписываю опредъленія сего слова изъ сочиненій новъйшихь, въ ученомъ свъть извъстныйшихь изъ Добюйсона:

Par le mot roche, nous désignons toute masse minérale d'un grand volume. Traité de Géognovie par J. F. D'Aubuisson de Voisins. Tome I. 2819. pag. 272. Тамъ же: Une formation est un assemblage de couches ou masses minérales, liées entre elles de maniere à ne faire qu'un tout ou un système - - - А дабы увърнивь Г-на Іовскаго, чино не одинъ Добюйсонъ упопребляеть сін слоча въ показанномъ значенін, вышисываю слова Александра Гумбольдта, извъсшнаго цалому свату своею ученостію; Le mot formation désigne, en Géognosie, ou la manière dont une roche a été produite, ou un assemblage (système) de masses minérales qui sont tellement hées entre elles, qu'on les suppose formées à la même époque, et qu'elles offrent, dans les lieux de la terre les plus éloignés, les mêmes rapports généraux de gisement et de composition. - . . . La seconde acception, aujourd'hui généralement reçue par les minéralogistes françois, a été empruntée à la célèbre École de Werner. Cammpa. Essai

géognosique sur les gisemens, des roches dans les deux Hémisphères, par Alexandre de Humboldt. Paris, 1823, рад. ,1; , Въ семъ .. сочинании госће вездъ нимъешъ значеніе какъ и у Добюйсона, т. е. masae minégale. Но посль, свидьшельства онхъ знаменитьйщихъ писателей, нужно-ли еще прибавлять что-либо ? Поелику говорять, что tres faciunt collegium, то приведемъ еще опредъление Брошана: roche, се mot désignant toute masse minérale d'une grande étendue. constituant des montagnes ou des plaines à la surface ou dans l'intérieur de la terre. Traité de Minéralogie par A. J. M. Brochant, professeur de Minéralogie à l'École pratique des Mines. A Paris, 1808, Tome l. pag. 50. Въ упомянушомъ сочинении Добюйсона пяшая глава называется structure des roches; следоват. formation, structure des roches — будеть строеніе, образованіе образованій, если госье по опредвленію Г-на Іовскаго есть образование! Читатели могуть изъ сего увидеть ясно миние Автора и ное недоразумение!

Но вощь следуемъ мивніе, коморое Авторь назваль въ Химін своимъ, о которомъ однакожь и сказаль, что оно давно уже у насъ было изложено — мивніе, что все вещества суть преобравованіе одного. Авторъ холеть непременно устоять въ томъ, что это его мивніе, и говорить: жекли вто извъстно было за 20 леть не на чемъ было оное основать, разве только на другомъ предположеніи, мив-же подали къ тому поводъ и убъждають меня въ мосять мивніи многія новейшія изследованія, какъ я уже сказаль. За симъ еще присосединяю мою просьбу, указать мив, где объ этомъ

сназано за 20 лайнало Янко очена нимересно запаме. нае сколное на наминие превуда льопилова паме.

... Это очень интересноз-Авторы не меженть разсудишь, чшо: о сень предмень могушь бымь для только мивнія, т. е. либо век вещества сумь преобразованіе одного, либо сущесківующь чекони простык вачала, ком въ развыхъ пропорцияхъ соединиять, образумень прочи вещесника: --- Вщоров живий выбещь веська значинельных опровержения и чичний встии осшавлено; первое мизые своими последователлии ливень большую часть сучених в существуеть же оно. съ пвого фремени у жакъ началось умстивование о семь предмешь, и назвашь его своижь чогь накой нибудь современникь Далеса или чношь, чито своимъ уновъ принадлежить въ эпокв жасленоествующаго ума (слова Г. Іовскаво) у още бымиво наблюдеdein , emome, hunding n unlingdoktoru , narih не знаемъ даже общаго миана, не: маямъ исторін ума человіческаго, у попів: можень полької навыпішиннеов авонев онакономін ав пінани імимово, дпре и служивнія, пощой довнованість мистимъ сиспе-Такъ голорить, не значить и заниматьел уненівнь, которое, до словамь катора, отстало, уже, от настоящаес пола Ботественным Наукъ, щ. с. изворовенным браминскимь ученівмь? — Но сіе навнів у другияв Авторъ называемъ предволожененъ; а у себя почипаеть рашения во въ Хини, издения 2.го. ствано по семь промымо вонть что (59 сетр.) з. вВев сія вещества, жакъ мы замінням еще въ первомь изда-· він : оей. Вниги, по: видимому сумь изм'єненіе.. Одного : в шогонке вещества слово но видиному незначина-ли. что это также есть предвеложение. Ссимя Антора

въ семъ мъстъ на первос издание его Хикін повазминенть. что пань-по находится рашеннымь мнаме, котород: у всяхь ученыхы было жолько жель предположенів. Но можно-ли придавать авторитеть первымь взданість. Хинін, въ которонь городь Ганбургь (масто изобратения фосфора) названь . Алжимикомъ Гамбурявие, фосфорния кислоше составляется не ванивислонира и фосфора, но изм фесфора и выста ;: Лукская вода переведена сейтлою водою г. нодъ молотомь образуются длинныя проволки; вивешо 14 миллиметровъ , говорено било - 14 милліонасъ меры и проч. Смотри разборъ сей кинги въ Cuns Omerecmoa, 1823, No LII. ен на Такимънже образомъ и замъщилъ, что не Г-ну Ловскому принадлежать мазыя о тожесива элект--рическия в поматненияма ; онь оправдываемся пома ... что онь ве говориль о помесять, и что будто в емьшаль «невышів . тожества съ повящівнь измененія. Тушь верно опящь ячне, доуразумаль! Но ведь одинь и тоть-же предмень находясь вь разныхь случаяхъ, можетъ изменяться, будучи всё таки одинь и тот же - Электричество обваруживается и -въ свойственныхъ ему явленяхъ и въявленяхъ марнишныхъ; при изевенивомъ расположении снарядовъ: охрания понятія изменія и тожества висжуніся между собою; а если Г-нъ Іовскій, предпола--ган одно, хочешь опоридань другое, погда его предположение напрасно, ибо ви къ мему не веденъ! Въ Жими спавано: сетть и теплоти суть стролтно измененія самого электрисестви; я занешиль: это ето вовсе невъроянно, вбо свъть есть перво-. жачальное явленіе физическаго піра и кругь дійонивія его въ природъ общирнъйшій, Асторъ: не понимаенть.

вочему обшираващій кругь дайствія? Полюму, что воязивриныя разсполнія между зваздами, общирнье проспранства, занимаемаго нашею земною планемою — сценою влектрическихъ явленій.« Воть гда менина ! !« :восклицаетъ онъ. »Но не есть-ли это мы протенное учение браминовь? Гдв на это доназвинельсива? Представьше намъ изследованія, не**морыя** подпрерждали-бы сколько нибудь справедливоснь вашего мизнія, что сетть есть первонасальное явление физит. міра в проч. Не есть-ди это **ми**вніе систо произвольнов, черша изъ туманной области Философіи природы, столь смежной съ Алжимією и Астрологіей, какъ порожденіями мляденчесничнощаго ума, еще бъднаго наблюдениями и опыпами ? . . . Авторъ говоринъ --- зевше мизие: Эшо метніе я принянаю; но мят совестно сказань, чио они: мое --- оно принадлежить Лапласань и другимъ, словомъ сказапь, принадлежиять умамъ вервосшевенных. Это предположение Г-нъ Іовскій называеть самымь предположительныму, тието произвольнымь: не коченьым онь эшинь наввашь свое предположение не предноложнительнымь, же инсто произвольнымь ! Онь хочеть убъдитьея мэследованіями, кань будшо не значшь зависимости влектричества и вообще жизни планеяной отъ свъша, ошъ усиленія и уменьшенія его дъйствія въ перигеліяхъ и агеліяхъ: во свішя ковать че льзя, слід. напраены были-бы мон убъжденія. --- Авшоръ справываенть, гдв доказапельства? Отвычаю: въ первой тлавъ квиги Вышія и въ унь имслящаго человька!

Авторь далье продолжаеть: «Ему (т. е. — хову) непонятно ученіе о жизни природы, а въ моей Химім объ этомь и не воворитсял Соглассию, чисо не

сесоприменущо пер, чего говорингов, жичего: незачания; Впроченъ я не скавалъ: мит не поившно, п висель въ Письив, нъ Издашелю :Телеграфа.: "непонащое (пъ .в. Г. мъ Ловскимъ): учение о жизни природы. явищее оправдаціе: Г-на Іовскаго сель маленькая -удовка. Янзанфинать одно место, отзывающееся бра--мянскимъ ученомъ с онъ въ овоемъ опвынъ высивае «Киментоов» в провоко, ыв - баско ризон забілам коле: «Кимвоизминивод от неомар, в соное мінемольного сихува, свии: выпусшиль, · Новя; выпомваю ощь дочин до пючжилопер... 55. »Онъ (челованъ) дышешъ огненъ; всякое его движение развространяеть теплоту, которая -переливаения въ окружнищую его природу. Окъ -првешъ-вес, чио-часветея егодо не н сепьи инветъ няжат пы предмонть, которую доставляеть ену окружизовная сего природа чрезъ свое на него вліяніся Авшоръ, передавая на судъ чипашелей мас неморажуотъще васанновано 54 спр., говорина у что лучтенбы -шив эпосмотреть; неть-личасладующей страни-. **ЦВ ХВГО. ВЮООКЫ**МИДЕО И ДАЖЕ: НОВАГО , ТТО МОЖНО -заменить для житетсяля: Данты на 55 стр. и и занашиль мененятую всеобщую жизнь припалы деневолер инвида, о запертике зоонщеновом в вопр. ж. кажещся... браминское..., а можеть бышь даже и новов. дамому: Авщору принадлежащее!

мов недорозуменіе о химперених соединеніяхь Автора проясняеть слонани о хромых и эмеменитых Химиках»; но я нинего не поняль.

Последнее замечание опроверсаеть Авшоръ неслыханнымъ образомъ: шемъ, что вною пришикуеныя слова находятся въ Хими безъ всякаво знасенів !...Если такъ, то виновать в, признаюся! Не зналь, и предполагаль эпого. Указавъ на строки моей критики, Авторъ говорить: эта выходка самое деловое произведения Г-на — хо! Сказалъ, но не доказалъ; в сказать не мудрено. Этв выходки отчасти суть общія заключенія, мною сказанныя о Химіи Г. Іовскаго, частію же онъ доказывають ощибки Автора противъ Русскаго языка: и я постою за сіе доказательство.

Въ кришикъ я замътилъ, что когда дъло идетъ о наукахъ, то не должно касаться личной нравственности. Такъ о Парацельсъ, можно-бъ говорить, что онъ быль шарлашань; но зачемь; распроспраняясь дважды обь Алхиміи, два раза говоринь, чио овь погибь смертію столь - же гнусною, какова была жизнь его. Весьма больно мить было читать это написанное Рускимъ, и я замътилъ, что Г-нъ Іовскій съ особенными жироми говорить оби Алхимія в вопієть прошиву нея, какъ будіно она имвень еще какую нибудь значительность и влінніе на пауки, какт. будто онъ пишеть въ въкв ея господствованія. Сіе онъ называеть во мнв заметнымь пристристісмъ ка Парацельсу. Въ такихъ обстоятельствахъ, в готовь охотно сознаться въ пристрасти, будетьли то Парацельсь или всякой другой, лишь-бы человъкъ: Въ наукъ должно бынь спротимъ опносишельно науки, но списходишельнымъ къ поступку: это дъло поралиста историка. Въ числъ мужей (121 спр. Химів) открывшихъ металлы, неизвъстные вь древности, и Парацельсь составляеть единицу, а всехъ шаковыхъ мешалловъ ведь шолько 21: следовашельно онъ оказаль-же хошь маленькую услуву, а пошому должно - бь бышь сколько нибудь посни-4. XVI. No 13.

сходительные и хотя немножко пощадить его. Въ повторени словъ своихъ о Парацельсъ, Авторъ оправдывается еще итъмъ, что онъ два раза говориль о Гельмонтъ. Правда, что одинъ разъ было говорено о Гельмонтъ Алхимикъ (стр. 6), а въ другой разъ о Гельмонтъ, исправленномъ инквизиторами (7 стр.); но Парацельсъ не исправился: то слъдуетъ-ли, что о немъ должно говорить два раза одно и то же?

Я замешиль, что Г-нь Іовскій не ясно выразился о томъ, что онъ понимаетъ подъименемъ Философіи Природы; въ отвъть онъ сказаль, о какой говорить. •О той, Г-нь -- ховь, которая отстала уже опъ наспоящаго хода Естественныхъ Наукъ, но бредить по сіе время магнетизмомь, химизмомъ, электрицизмомъ, прошиворъча на каждомъ шагу и самой себъ и системъ наукъ настоящаго времени, о той, которая, увлекшись порывами воображенія, принимаеть форму за сущность и которая, въ сообразность своей фантазіи, сотворивъ какую-то природу, населивъ ее машинальными кукдами и покрывши ихъ съёмками съ Египетскихъ пирамидь, восклицаеть: воть такь должно бытья --Ни въ одной Исторіи философскихъ системь я не встръчаль шакой чудной философіи, по сему и думаю, что въ этой философіи свъдущъ только одинъ **А**вторъ, что она есть порождение его собственнаго ума. »Вотъ тто названо изворотеннымъ утеніемъ браминовь! Воть та Философія природы, о которой ни одинь порядогный Англиганинь не писаль и въролтно не будеть писать, вопреки Г-ну - хову, доколь Провидьние сохранить сию нацию въ ся цьвести. В Не только порядочный Англичанинь, но порядочный Французь, Нъмець, Рускій не будеть месять о такой нельпости ! в Но гто она есть улов, изворогенное угеніе браминовь, это дованно однимь погтеннымь угенымь настоящаго тремени, бывшимь угеникомь и у Канта и у Шеллинга и который заслужиль отличное вниманіе одной изъ просвіщенныхъ пацій. Въ этомь совершенно согласень съ Г-мь Іовскимь; скажу олье: не только одинь погтенный угеный, защиныхъ націи, но ни одинь ученый, ни одной провищенной націи, даже браминь, не повърить, что-

Въ заключение Авторъ (*) говорить: «Желая во возможности и силамъ быть полезнымъ, я спъщиль вдать первую часть Химіи на Русскомъ языкъ прудолюбію Г-на Іовскаго отдается полная честь; ю я не то ли-же разумълъ, когда сказалъ въ Кривикъ, что въ Химіи видна поспъшность и все на росано на скорую руку. Есть пословица: Festina tote, по-Руски: Тише ъдсшь, далъ будешь! Notium rematur in annum золотое правило!

¹⁾ Онъ просишъ указащь на меточники и средства къ составленю номенклатуры химической. Источникъ заключается
въ свойствъ языка и самомъ предметъ. Для соображения совъвъ свойствъ языка и самомъ предметъ. Для соображения совъвъ Автору пранакоммиться съ Русскими писателями по сей
части, — для сего указываю: Минералоеитеский Словаре и
Руководство къ удобившелу уразулюнию Химическихъ кимер
Г. Северений; станъю о Жимической нометалатуръ Г.
Соловева въ Указащель открытий 1824 NO 2, статью о
Чимической номенклатуръ Г. Страхова въ Новомъ Магазинъ
1825 No 4. Безъ знани и соображени сего не льзя респламить
ча Химическато, ни Минералогическато Словаря.

Заключу прежними словани: о Химів. Г-Іовекаго я писаль то, тто казалось мий истя нымь. Теперь пусть рышать читатели, справедлив ли Г-нь Іовскій назваль пой запычаній недоразуміні ми?...

- xoss.

C.II. 67 pes.

Histoire de la guerre de la Péninsule, etc. (М торія войны на Испанскомъ полусстровъ, соч. Ге Фуа и проч.).

(Окончаніе.)

Въ послъдней половинт 1807 года армія Ная леона состояла изъ 620,000 воиновъ, пъшихъ и ко ныхъ. Безпрерывныя войны доставили ему прево ходныхъ генераловъ и солдатъ. Это были не пре ніе рекруты, набираемые вербовщиками; нътъ, і быль цвътъ народонаселенія, самая чистая кре Францій. Конскрипція учреждена закономъ 1798 і да. Пмъ повелъвалось, всъмъ молодымъ людямъ от двадцати до двадцати пятии-лътиняго возрастіа вси пашь въ военные корпусы, не для всегдатияго жил въ лагеръ и казармахъ, но на случай защиты от чества, и находиться въ дъйствительной служ только по четыре года, кромъ необыкновенныхъ сучаевъ, важность которыхъ опредълялась народны представителями.

»Такимъ образомъ, сдълавшись главою праз ил, Наполеонъ наслъдовалъ единственное въ сво родъ учреждение, имъвшее цълио сдълать армио родомъ и народъ армией. Не ему принадлежала врежавшійся законь. Позволивь конскриптамь замьмержавшійся законь. Позволивь конскриптамь замьміься, онь приняль въслужбу большую часть стаміся, онь приняль въслужбу войны войны застаміновленіе, Законные петыре года были піолько
мічаломь службы: поступая въ нее знали напередь,
по должно служить всю свою жизнь; резервы сомічаломь службы: поступая въ нее знали напередь,
по должно служить всю свою жизнь; резервы сомінались на минуту и молодые войны тотчась
михь средствь; начали брать въ службу въ зачеть
менихь и будущихъ конскрипцій, составили деймениельную народную стражу; одниць словомь,
минудили народь быть воинами и побъждать.«

Порядовь и устройство врмій при Наполеонь или принарные, «Слово: дисциплина, « говорипъ уа, эпринимается ва двухъ смыслахъ. Оно значипъ взпрекословное повиновеніе воль начальника и на-л виннаеть о неприкосновенности той страны и жиклей, гдъ находятся войска. Наши закаленые въ бов воины препепали опъ священнаго уваженія къмамъ своихъ дегіоновъ и въ отношеніи народа -имовар въ необходимости впловались правомъ сильвго. Во время революціи говорили, что мы приняли юниъ побъднымъ крикомъ слова; »Миръ "сижинамъ! рина палатамь !« Но жилища боярь были также взопасны отъ буйства военнаго, какъ и хижины патуховъ. Старые солдаты всегда помнили, что редставители народа Сень-Жюсть и Лебась, во ремя кампанія 1794 года, разстраляли волошперовъ в то, что они взяли изъ курятника у одного Бравишскаго мужика насколько янць. Черезь годь поежь сего, бригада Латуръ-д'Оверна, которую Испан цы прозвали адскою колонною, по ужасу ею вну шаемому, была расположена лагоремъ въ Бискаіи, в садахъ, усаженныхъ вишневыми деревьями; но грена деры не смъли рвашь вишенъ, висъвщихъ надъ их палашками. . . .«

«Наполеон» хоталь одинь и однимь помольні емь людей совершить дало, съ трудомъ исполнен пое Римлянами въ пліпь соть льть. Онь хоталь за воевать мірь, оббржавши его; шайна его заключалас еще болье въ быстроть, нежели въ силь ударовь Ужасъ его имени, долго приводившій въ трепет непріятелей, быль сльдствіємь славныхь, быстрых маршей. Оть того не возможно было устроивати магазиновъ на линіи дъйствій и войска припуждались брать все у жителей. Какъ груда горнаго снъга, несомая тяжестью своею въ долину, такъ они не мотли остановиться и на пупи своемъ истребляли все встръчавшееся имъ. Того ожидала голодная сиерть, кто сталь-бы ждать своихъ законныхъ раціоновъ,

»Пусть не удивляются, что солдаты наши убявали мирных жителей (слова Фуа), когда эти жители при первой встрать кидались на нихъ ст оружіемъ, или подъ рабочимъ платьемъ скрывали кинжаль нечалннаго убійцы. Случалось, что сами служители алтарей (въ Испаніи) превращались въ начальниковъ инсургентовъ, и послъ впого будемъ-ли дивиться, что солдаты, воспитанные въ набожных правилахъ, грабили монастыри, церкви и превожили спокойствие могилъ?

»Наши офицеры, и особенно пъхотные, отличались чистопою и славою. Храбрые какъ Дюнуа и

Ізгиръ, умеренные въ жизни и неушомимые въ шрудахъ, пошому что были детьми земледела или ремесленника, они шли пъшкомъ впереди своихъ рошъ и первые кидались въ битву и на брещи. Вся жизнь ихъ составлена была изъ лишеній; военное управленіе не могло всегда пособлять ихъ нуждамь, а они почли-бы безчествемъ принять участве въ грабежь: таковы были чувства ихъ сердца. Они не могли удовлетворить своего самолюбія подобно генераламь и не могли участвовать въ дикихъ наслажденияхъ солдатъ. Это были мученики патріонизма; они жили правственною жизнію, наслаждаясь однимъ исполненіемъ своихъ обязанностей. Почти смерть ожидала ихъ далеко отъ родины и имя большей части изъ нихъ должно было остапься неизвъстнымъ. Сколько высокихъ характеровъ въ эпомъ классь людей, кощорый не льзя довольно похвалишь! Наши пепріящели лучще нась оцвнили его: они знали, гдъ заключались честь и щить Франціи.

имълъ надобность поставить своихъ товарищей къ себъ въ зависимость. Людей можно связать ихъ пороками, и если они не имъють оныхъ, то дать имъ пороки. Наполеонъ старался возжечь въ генералахъ своихъ жажду къ золоту и желая поддержать ее, давалъ собою примъръ возможной роскоши. Это скрытное намъреніе въ главнокомандующемъ Генераль Бонапарте, сдълалось опікрытою системою во время Консульства и Имперіи. Онъ требовалъ, чтобы люди приближенные къ его трону соображались съ великольпыми привычками, соотвътственными ихъ возвышенному званію. Онъ давалъ имъ препорученія, гдъ они могли обогатиться. Но самая боль-

шая часть нашихъ высшихъ начальниковъ съ презрънісив отвергала богатсілва, которыя въ существь своемъ были то же что грабежь. Болье пяпписопъ йаруал илеми повпюрить извъстный генераловъ отказъ древняго военачальника, кошорый нималь дары только от государя, своего повелителя. Исторія прославляєть безкорысшіє Баярда, обранняшаго въ приданое дъвущить изъ Бресчіи кошелекъ съ золошомъ, подпесенный ему однимь успрашеннымъ опцомъ. Мы не знаемъ ни одного изъ нашихъ офицеровъ, изъ эшихъ героевъ въ изношенномъ плапъв и разодранной обуви, конюрый не поступиль-бы въ этомъ случав также какъ Рыцарь безъ спраха и укоризны.

»Могущество наше миновалось: говорять дала, Правишели государствь и областей завоеванных возвращились въ ряды гражданъ. Гдъ поля и чершоги завоеванные и политые слезами народовъ? Немногіе изъ насъ имьють убъжище, гдъ приклонить свою голову. Пивше другихь состоить изъ остатьювь безграничной щедрости, награждавшей заслуги, сдъланныя также безъ границь въ храбрости и преданности. Пусть придуть пристрастные поносители народной чести и скажуть, гдъ послъ такой долговременной и тяжкой войны, при совершенномъ отсутствии отвътственности, подъ вліяніемъ повелищеля списходищельнаго по природъ и развращителя по разсчету, гдъ нашлось шакъ мало Верресовъ и столько Куріевъ?«

Таковы были нравы Французской армін, по словань Фуа, и ны въримъ ему, не соглашаясь впрочемъ на исключительную ръшительность его словь. Но мы сами были свидътелями, что не Французы, а

сборныя войска и сама война были опустошительным огнемь для государствь, гдв проходили армія Няполеона. Почти можно сказать, что вообще онв причинили много зла, но частно и лично редкій изъего воиновь можеть быть обвинень вь буйствь Тамерлановыхь навздниковь.

Описывая власии и управление Французской ариін, Фуа говоришъ: «Досшонисшво и ошблескъ величія Монарха посшавляло Маршаловъ Пиперіи выше другихъ генераловъ. Но среди ихъ возвышался человыкь, случаемь приближенный кь Генералу Бонаварите въ Ишвліи и долго бывшій его наперсникомъ и сопущникомь на поль сраженій. Безстрашный въ войнь и неушомимый вь шрудахь, не смошря на возрасть, въ которомъ другіе чувствують первые признаки старости, Бертье въ пятьдесять льть проводиль дни на конв, в ночи за письменнымъ споломъ. Онъ ревностно устроивалъ подробности исмолненія шестнадцати кампаній, изъ коихъ первыя были споль славны, а другія споль пагубны Онъ домниль непосшижимое множество имень, цыфрь, мъспъ, и Императоръ называль его бродящею стаmистикою (un état de situation ambulant). Совершенное значіе человька, котораго намеренія, едва намекнупыя, онъ долженъ быль переводить другимъ, занвияло у него въ ивкоторомъ отношени силу необыкновеннаго ума.

в в вапальонах народных волонперов 1791 и 1792 годовь, солдапы сами избирали себв офицеровь. Такъ и должно быпь между избраннымъ юнопествомъ, вступающимъ въ службу съ равными
правами Можно было предвидеть, что выборъ равныхъ будетъ показывать достоинства. И дъйстви-

тельно; такъ прились на сцену почти всь современные генералы, честь Франціи, Но посль первой волонитеры принуждены были навсегда кампаніи осшаться на томъ поприщв, куда случайно приведены были патріопическимъ спремленюмъ. Тогла къ нимъ примънили во всей общирности узаконенія о войскахъ постоянныхъ. Периымъ правиломъ было: надобно умьть повиноваться, чтобы выучиться повельвать. Правило справедливое: рука, раненая въ то время какъ держала ружье, носишъ благородиве жезль маршальскій. Но добро интепръ пакже свое излищество; по неумфренной справедливости спысль республиканскомъ, должности стали исключишельно раздаващься по старшинству. Эта мъра, непосредсиляеннымъ дъйсивнемъ кошорой было населишь высокія сшепени невыждами и дураками, не выдержала и шести мъсяцовъ исполнения. Послъ пея учредили при образа производства: первый по старшинству степени, второй по указанію офицеровь, прешій по воль правишельства. Въ посльденціи энц разные образы производства сведены были въ одинъ: самъ Императоръ, на тройномъ листв, представляемомъ полковникомъ, назначалъ производства. Наполеонъ всячески старался, чтобы участь людей военныхъ не завистла от приказныхъ (des gens de bureau). Находившись въ Парижв и во время путешествій, онъ передаваль производство въ низшіе чины главнокомандовавшимь и начальникамь кръпосшей. Въ арміи производиль въ чины самъ бывало почим всегда или наканунв, или на другой день билвы, во время смопра. Отсупствовавшие по какой-бы то ни было причинь, непремытно были замъщаемы. Наполеонъ пребоваль прежде всего, даже для высцияхь чиновь, здоровья и молодости. Онь улучшиль состояніе отставныхь офицеровь и солдать. Раненые въ сраженіи могли, по Императорекому повельню, занимать вст приличныя гражданскія должности. Умирая на поль чести, храбрый не забочнился объ участи остающихся посль него: Императорь помниль о его вдовь и оставался ощецовь его дътей.

»Изъ всъкъ наградъ солдатамъ, установленныхъ Наполеономъ, ничто не электризировало ихъ такъ, какъ его присушствие. Въ придцапъ лътъ Наполеонъ имълъ важную спіапь спіарика Фридриха. Онъ обыкновенно проходиль по рядамъ тихо. Высшіе придворные и военные чиновники шли за нимъ вдялекъ, для шого чтобы между Императоромъ и солдащами не было посредниковь. Каждый свободно приближался въ нему и говорилъ о пришвенениять и своихъ требованияхъ. Онъ видълъ все, на все отвъчалъ и топичасъ разбираль всв основательныя и даже неосновательныя требованія. По веселому лицу его, видьли что онъ находится въ своей семьв. Въ эти торжественные дни, милости сыпались на всъхъ храбрыхъ и наставленія въ дисциплинъ на генерадовъ и иногда на полковниковъ. Производили маневры, и самымъ знающимъ Наполеонъ всегда высказываль какую нибудь новую тайну. Послъ смотра, въ лагеръ повпіоряли приговоры оракула и учителя въ военномъ искусивъ; знали наизустъ его прокламація, гдв въ немногихъ словахъ заключались героическія предсказанія. Приближалась опасносіль, и къ нему чувствовали больше нежели удивление : ену отдавали такую почесть, какъ геню - покровишелю арміи.

вСтрахъ, почитаемый основаниемъ порядка, былъ почти неизвъстенъ большему числу нашихъ солдатъ. Въ полкахъ съ ними обыкновенно обходились презвычайно ласково: тълесныя паказания были виъ неизвъстны.«

Не будемъ следоватъ за Фуа въ описанім, **ФОВ ЙЭДОНА ВКД СМОНЖАВ И СМОНАЛЕНКИИНАВ СМЕРОСТВ** енныхъ, состава и организаціи войскъ Французскихъ при Наполеонъ. Конечно военный порядокъ долженъ быть примъняемъ ко времени и обстоятельствамъ. Такъ и здъсь. Многое показалось-бы несообразнымъ въ войскахъ Французскихъ, если-бы мы упустили изъ виду обстоятельства. За всемъ темъ Фуа пишеть, что Французы, подобно Римлинамь, не почитали за стыдъ перенимать у своихъ противниковъ все, чио находили хорошаго. Напримъръ, одъяніе впедене у нихъ было почти все Австрійское. »Императоръ уступилъ настояниять и рашился перемънишь даже главный цвъшь мундира Французскаго. Ему представили, какая экономія будеть для государства, если индиго стапеть меньше требоваться оть Англичань. Во время похода въ 1806 году нъкоторые полки одъты были въ бълые мундиры, Солдаты жаловались на это и сожальли о старомъ одъяни своемъ, которое въ семнадцать лъпъ заслужило уважение неприятелей. Наполеонъ вельль ввести снова цвыть народный и

Въ войскахъ своихъ Наполеонъ хошълъ имъщь однообразную пъхошу и почишалъ одну способною ко всему. Кавалерія не могла процвъщать у него, по-шому что во Франціи труднъе нежели гдъ - либо доставать лошадей. Безъ контрибуцій лошадьми онъ не имълъ-бы той кавалерій, какая была у него въ

началь 1812 года. Фуа прибавляеть, говоря о кавалеріи: «Посль качествь, необходивыхь главнокомандующему, самый высокій военный талайть должень имьть кавалерійскій генераль. Если вы одарены взглядомь быспрымь и рышительностью столь-же скорою, какъ быть необузданнаго коня, то это ничего не значить, когда вы не соединаете съ этимъ силы воности, хорошихъ глазь, громкаго голоса, ловкоети втлета и поворотливости центавра. Прежде всего надобно, чтобы Небо щедро наградило вась драгоцьиною, ничьть не замъняемою способностью, которою награждаеть оно рыже нежели думають обыкновенно: это храбрость.«

»Въ артиллерів Наполеонъ произвель изманеніе, есопивыственное перемвив, необходимо происшедвъ умоначерпаніи войскъ во время продолжительныхъ войнъ. Если жаръ одной стороны, проживополагаясь упадку духа другой, не можеть дать вобъды, надобно непремънно сбить непріятеля, выть бы то ни было. Върнъйшее средство для этоro — соединить на пункить атаки болье огня, нежели сколько можешь туть выставить его непріяшель для своей защиты. Но этоть усиленный огонь можеть быть произведень только хорошимь расподожениемъ и единовременнымъ приступомъ къ дълу иногочисленной аршиллеріи. Наполесть увеличиль сухопупную артиллерію до того, чіпо могь имьть въ Зарейнскихъ арміяхъ своихъ по пяти орудій на мысячу человъкъ. Однихъ аршиллеристовъ было у него въ последнее время 100,336 человекъ. Это число почти равно всему числу войскъ Франдувскихъ до ревелюція.

»Говорять, что Наполеонь не образоваль оссобенной школы въ войнъ и не имъль послъдовашелей. Чему удивлящься? Кому изъ учениковъ своихъ Гомеръ передаль тайну Иліады? Таланшъ Наполеона, бывшій вдохновеніемъ генія, ему одному спойственнымъ, по природъ своей не могь образовать школы.

»Но со всъми страстями и заблужденіями своими. Наполеонъ есть величийный взъ военцыхъ людей новаго времени. Въ бишвахъ онъ обладаль спроическою смълосивю, глубоко разсчинанною стойкостью, умомъ, обильнымъ внезапными вдохновенія-. ми, доставлявшими ему неожиданныя пособія, конорыя разстроивали непріятеля. Не должно принисывашь продолжишельныхъ успаховь его органическому могуществу массъ, какія приводиль онъ въ движеніе. Въ нихъ опышный взглядь едва ли откроеть чиолибо кромъ Сшихій безпорядка. Не льзя сказашь также, что онь быль счастливымь воиномь, потому чио быль могущественнымь монорхомь. Изывсткъ намианій его самыя достопамянныя супь: Адижская, гдъ генераль со вчерашняго дня, предводительствующий немногочисленною арміею, при началь худо успроенною, худо вооруженною, опъ съ первато шату поставилъ себя выше Тюрения и подль Фридриха; и кампанія 1814 года, во Франціи, гдт сь горенью измученныхъ солдашъ, онъ дралея съ однимъ прошивъ лесящи.

»Наполеонь въ высокой степени одарень былы качествами военными: умъренный, кръпкій, онь бодротноваль и спаль по воль; вдругь являлся шамь, гдъего не ожидали; не презираль подробностией, которыя иногда влекуть за собою важныя послъдствія: Часто рука, только что начертавшая правила для

управленія милліоновъ, исправляла невыгодное сосшояніе одного полка, или предписывала, ошкуда взять двъ сошни конскрипповъ и изъ какихъ магазиновъ получить для нихъ башмаки. Терпъливый и легкій въ распросахъ, онь всегда доходиль въ нихъ до причинъ и умълъ слушать: ръдкій даръ у великихъ міра! Въ бишвахъ онъ сохраняль холодную, безстрастную смълость, и никогда умъ етоль глубоко созерцашельный не быль шакь обилень быстрыми, внезациыми вдохновеніями. Сдълавшись Императоромъ, онъ не пересталь быль солдайомъ. Въ последние годы деншельность его уменьшилась отъ льшь и от причинь физическихь. Онь пополетьль ваъ больше, спаль долве и меньше вздиль верхомъ. во всегда сохраняль одинаковую силу ума и сшрасти его были почши непремъняемо живы.

»Другіе генералы были равны сму въ искуствв располагать войска; накоторые также хорошо умь-ли дать битву какъ онъ; можно назвать многихъ, лучше его умавшихъ принимать ее; но онъ всахъ превзошель въ искуства вести войну наступа-чельную.

"Войны въ Испании и въ Россіи ничето не доказывають противъ его генія. Подобныя предпріятія не могуть быть судимы по правиламъ Моншекукули и Тюрення, маневрировавшихъ при Раншень. У однихъ были цізью сраженій тіакія то или тіакія зимнія квартиры — другой шель завоевать міръ. Часто ему надобно было не только выиграть сраженіе, но выиграть его такъ, чтобы оно изумило Европу и имъло гигантскія посліздствія. Ясно, что у него всегда соединялись политическіе виды сь втратегією, и чтобы вполнів оцівнить его, не надобно заключаться въ однъхъ границахъ Военнаго Искуства. Это искуство состоить не въ однъхъ только техническихъ подробностяхъ: оно имъетъ евою философію.

"Когда гордость привела Наполеона въ паденио онъ сказалъ: »Я нужнъе Франціи, нежели она миъ.... Но почему сдълвлся онъ необходимымъ? Потому что ввъриль судьбу Французовъ случайностивиъ безконечной войны ; пошому что эта война , не смотря на всв пособія его генія, становилась съ каждымъ днемъ сомнительные, отъ дерзости движений и отъ того, что всякій разь дело шло обо всехъ силахъ; каждая кампанія, каждая битва отдавала на проязволь случая плоды двадцашильшнихь тріумфовъ наконецъ потому, что правительство его было такъ составлено: съ Наполеономъ должно было все мечезнущь: Иногда, это безчисленное множество возставленныхъ имъ прошивъ себя страстей. эты милліоны рукь, готовыхъ подняться для митенія, невольно превожили душу честолюбца. Оглядываясы вокругъ, онъ съ ужасомъ видьлъ себя одного и думаль укранинь свою власнь смягчивши ее. Тогда приходило ему на мысль, образовать наследственвыхъ Перовъ и утвердить свою монархію на основаніяхь не столь ломкихь. Но онь безь ослепленія видъль основание вещей. Пародъ, весь и всегда заняшой исполнениемь намерений своего повелишеля не имълъ еще времени подумань о себъ. Въ пъ дни. когда его пересшали-бы оглушаны звукомы оружия. онъ попіребоваль-бы опіченія за свою ўслужливую покорность. Наполеонъ думаль, чио самовласшному государю лучие сражащься съ чужеземными арміями, нежели борошься съ силою гражданъ. Такъ деспошизмъ образованъ былъ для войны, и войну продолжали для поддержанія деспотизма. Жребій былъ брошенъ: Франція должна была завоевать Европу, или Европа покорить Францію.

»Наполеонъ погибь; онъ погибъ за то, что съ людьми девятнадцатаго стольтія покусился на дьло въка Аттилъ и Чингисъ-Хановъ, поддался воображенію, совершенно несогласному съ современнымъ состоянісмъ умовъ, а это хорошо понималь его разсудокъ; не хотьлъ остановиться, когда могъ сознаться, что онъ безсиленъ идти далье съ успъхомъ. Природа назначила грань, далье которой безумныя предпріятія не могуть быть производимы съ успъхомъ. Императоръ дошелъ до этой грани въ Испаніи, и переступилъ за нее въ Россіи. Если-бы онъ и ушелъ отъ своей гибели здъсь, то за свою неубъдимую дерзость (outrecuidance) вездъ нашелъбы Байленъ и Москву.«

Сими словами Фуа оканчиваеть первую книгу первой части своего сочиненія. Читатели видяшь, съ какимъ безпристрастіемъ говорить онъ о Наполеонъ: хвалить въ немъ генія, героя, одного взь величайшихъ людей всвхъ времень, и порицаепть веновидить деспота, притенителя народовь. Переводя на Русскій языкъ краснорьчивыя строки Фуа, я не смъю думать, что передаю ту силу, звучвость, вовость выраженій, какими отличаются онв въ подлинникъ; но самыя мысли его, върно пересказанныя, имьють всь сін качества. Какъ умьеть Фуа въ немногихъ словахъ сказапь многое! Сколько вопросовъ решено имъ даже въ представленныхъ мною читателянь выпискахь. Наполеонь имветь участь споль-же ръдкую и послъ смерши своей, какою 4. XVI. No 13.

была вся жизнь его. Черезъ нъсколько льшъ послъ его кончины, мы судимъ о немъ съ безпристрастиемъ потомства.

Вторая книга, заключающая въ себъ изображение Англіи, не отличается всъми достоинствами первой. Здъсь Авторъ никакъ не могъ предохранить себя от нъкотораго пристрастія и потому картина его не имъетъ надлежащей върности. Во многомъ описывая Англію и Англичанъ съ большею точностью, онъ иногда винитъ ихъ несправедливо. Изображая политику Англіи, при началъ революціи, онъ не досказываетъ, противъ кого она вооружалась. Во Франціи происходили ужасы, изумившіе весь міръ: равенство, свобода и вольность предали народъ въ руки ожесточенныхъ злодъевъ. Какой государь, какое правительство не возстало и не должно было возстать на умерщвленіе сей гидры?

Онъ укоряетъ Англійское Министерство въ вгоизмъ и говоритъ, что оно старалось воспользоваться стъсненнымъ положеніемъ Европы. Это противоръчитъ собственному его описанію, когда онъ говоритъ о Наполеонъ. Англія употребляла всъ зависъвшія отъ нея средства противъ его неограниченнаго честолюбія. Происшествія въ другихъ частяхъ свъта были при этомъ случат обстоятельствами посторонними.

Упомянувъ о помъ, въ чемъ несогласны мы съ Авторомъ, спешимъ отдать должную хвалу другимъ частямъ его красноречивой картины.

Политическій абрись происшествій начертнать ших мастерски. Причины обоюдной непріязни Англичань и Французовь схвачены совершенно съ новой стороны. Такова мыслящая сила писателя необыкновенняго: онъ не влачишся по избитой дорогь испершыхъ мивній, но говорить свое, имветь свой зглядь и если въ чемъ и ощибается, то самыя ощибки его поучительны.

Не починаю нужнымь повторять извъстнаго. Высадки Англичань на нъкоторыя прибрежным изста Францій, экспедицій Французовь въ Ирландію, Египетскій походь съ своими поельдствіями и вообще происшествія до 1808 года у всъхъ въ намяти. Много новаго и прекраснаго говорить здъсь Фуа, но выписки будуть слишкомь огромлы, если извлекать изъ сочиненія его все хорошее

Чрезвычайно любопышно по новости описанія в взгляду знашока изображение военной силы Англіи.

»Мы не знаемъ войска, говорить Фуа, »дисприлина котораго была-бы лучше Британской. Изъ многихъ причинъ этого преимущества, мы упомявечь объ одной изъ главныхъ; но замъпимъ, что во Французскихъ войскахъ она произвела-бы діаметральво противоположное дъйствіе.

»Солдаты и офицеры Англійскіе раздълены непреоборимою преградою. Это слъдствіе постановлевій государственныхъ. Армія, собираемая за деньги, интеть право только на то, что объщано ей при логоворъ и потому-то аллебарда сержанта есть пес plus ultrà волонтера. Такая армія можеть сдълаться народною единственно посредствомъ офицеровъ, взятыхъ изъ высшихъ рядовъ общества и находящихся въ сферъ народныхъ пользъ. Солдаты для нихъ временныя орудія, колеса, которыя надобно корошеньто смазывать и чисто содержать, дабы машина дълала свое дъло въ потребномъ случать.«

Д 2

эАнглійскій солдать тупь и невоздержень. Жельзная дисциплина пользуется нъкоторыми его недостатками и уменьшаеть другіе. Сложеніе его крыпко, потому что онь съ малыхъ льть упраживлся въ мграхъ силы; душа прверда, потому, чпо ошець говориль ему, а начальники безпрестанно повторяють, что дъти старой Англіи, упитанные портеромь и утучненные ростбифомь, стоять каждый прошивь прехь пигмеевь, прозябающихь на швердой земль Европы. Они сангвиники, по не имъющь ни къ чему необыкновеннаго порыва; однакожь держатся твердо и кстати подвинуные идупть впередъ. Въ дълъ Англичанинъ не смотритъ ни вправо ви влаво. Смалость товарищей мало придаеть ему сивлости, также какъ потеря духа ихъ можетъ убавишь, но не угасить его жару. Если люди этого характера побътуть, то ихъ надобно поворотить палкой, а не счастливымъ выражениемъ приэтпливыхъ словъ. Съ нашими Французами надобно всегда говорить, съ Англичанами всегда молчать. О нихъ не льзя сказать, что они были храбры въ такомъ-то дълв: они всегда храбры, когда выспались, выпили и повли. Ихъ смелость, более физическая чьмъ правственная, имветъ нужду въ сущеспвенномъ подкръпленіи. Слава не заставить ихъ забышь, что они голодны, или что башмаки у нихъ мзносились.«

Можеть быть и справедливо это отисаніе, но все видна здась въ Автора народная привычка похвалить свое на счать чужаго. И мы скажемь, что Французь, самый просвъщенный и благородный, не можеть высказать правды безь увеличенныхъ фразь. »Пѣхота есть лучшая часть Англійскихъ войскъ. Это robur pedium, какъ говаривали Римляне о своихъ третьихъ отдъленіяхъ легіоновъ. Англичане не не взбъгають на горы и не разсыпаются по долинамъ такъ легко и быстро какъ Французы; но они молчаливъе, спокойнъе, покорнъе и потому огонь ихъ върнъе и убійственнъе. Они не такъ стойки подъ, ядрами какъ Рускіе, но сдвигаются правильнъе и лучше сохраняють первую позицію. Въ дълъ у нихъ есть какой-то Нъмецкій механизмъ, но болъе дъятельности, болъе нравственности.

»Высокое качество лошадей Англійскихъ распространило выгодное мнъніе о ихъ кавалеріи, но это не оправдалось на опыть. Лошади ихъ худо обучены для сраженій; обръзанные хвосты также величайшее неудобство въ жаркихъ странахъ. Къ тому, роскошное содержание на квартирахъ дълаетъ ихъ коней неспособными къ перенесенію трудовъ и бивачнаго голода. Люди, служащіе въ Англійской кавалеріи, превосходные конюхи; но въ нихъ совство. нътъ того чувства, какимъ отличаются Турки, Поляки, Нъмцы: у этихъ конь есть товарищъ на жизнь и смерть. Въ отступлении отъ Корунны, корпусъ Англійской кавалеріи вдругь остановился; начальникь скомандоваль: »сойди съ коня, бери пистолеты« н по препьей команда каждый кавалеристь прострыанаь добь своему коню, въ одинъ шемпъ. Конечно, была необходимость; но только одни Англичане способны были исполнишь это варварское приказаніе, за которое всякіе другіе солдаты вышли-бы изъ себя оть негодованія.«

Говоря объ артиллеріи Англичань, Фуа хвалить ихъ канонеровь, но въ офицерахъ находить много недостатковъ. Въ заключение онъ говоритъ:

»Мы представили Англійскія войска въ достойномъ
видъ: они уже превосходятъ другія въ дисциплинъ и
въ нъкоторыхъ подробностяхъ внутреннихъ удобствъ.
Они тихо идутъ къ улучшенію; однакожь не подвигаются назадъ. Гдъ границы образованію народа
свободнаго, размышляющаго?

»Порядокъ, устройство и духъ солдатъ Англійскихъ останавливають таланть ихъ генерала, Первая обязанность его: беречь машину, въ полномъ дъйстви ивъренную его попечениямъ, и не портить ее излишними движеніями. Онъ не можеть имьть дальнихъ видовъ. Здравое, тъсное суждение, составляеть границу его дъйствій; онъ всегда предпочтеть защиту нападенію, по неопредъленности своей требующему болье генія. Война его будеть ограничивашься мужественными битвами. Провести свъжія, хорошо накорыленныя войска, поставить ихъ выгодно, и хладнокровно ждать непріятеля: воть совершенство для Англійскаго генерала! Согласень, что безоплетная рышительность, даже съ ощибками своими, лучше ученой неръшительности; сила души ничъмъ неизмъняемая пвердость, награждаемая побъдою, потому что она только при развязки дила устремляется на свою добычу, качества ръдкія и высокія: гдь довольно ихъ для торжества народныхъ выгодъ, справедливо можно обременить почестиями счастливаго смершнаго, обладающаго ими. слящіе люди встяхь втковь и народовь не подпишуть на слово излишняго увеличенія этой столь тъсной єлавы: они покажуть различіе между знающимь свое дъло и геніемъ. Дъйствительно: какое разстояніе между обыкновеннымъ воиномъ, который съ хорошими способами сражается по извъстнымь правиламь и полубогами Иліады, въ три шага оканчивающими свое поприще! Великіе генералы были велики безь принадлежностей, безь оправы, и останутся велики на перекоръ несчастіямь; достоинства ихъ происходять не отъ постановленій, которыя предшествовали имъ и переживуть ихъ: напротивъ, они сами внъдряють высокія мысли въ умы толпы. Равные самимъ себъ въ развитіи умственной силы человъка, они безмърностію своею захватывають всъ роды возвышенности. Таковы были, съ различнымъ счастіемъ, между древними Аннибаль и Цезарь, между новыми Фридрихь и Наполеонъ.«

III. БИБЛІОГРАФІЯ.

1827 20Aa.

74. Жизнь, знаменитыя делнія и достопамятнейшія изрегенія ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА І. Изображающія высокую твердость духа,
великодушіе, милосердіе, благочестіе, воинскія доблести, и прочія добродьтели, ставящія его начреду великихъ Монарховь. Съ эпиграфомь: И посла
мірови Ангела кротости. З Части, іп 8 1-я, М.
1826 г. въ тип. П. Кузнецова; 2-я и 3-я, М. 1827
г. въ Тип. Университет.

Чъмъ предметъ величественнъе, тъмъ болье стремится къ нему вниманіе. Царствованіе ИМПЕ-РАТОРА АЛЕКСАНДРА, объемлющее двадцать пять льтъ XIX стольтія, есть предметъ для Исторіи важный и великій. Сколько неслыханныхъ событій, какой рядъ необыкновенныхъ происществій

предсшавляеть этоть современный намь періодь Исторіи. Но донына еще не явился историкъ, который описаль-бы его сколько нибудь достойнымь образомъ. Между штыть, любопышство современниковъ даетъ средства досужнымъ литтераторамъ писать книги и представлять ихъ публикъ подъ именемъ Исторій ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАН-ДРА. Во Франціи, Германіи и Англіи множество появилось подобныхъ сочиненій. На Русскойъ, также издано нъсколько шакихъ компиляцій. Тецерь вышла еще новая. Ни одна, ни иностравная, ни Русская, не достойны названія Исторіи; особливо-же новая, изданная неизвъстнымъ Сочинителемъ. Она ничто иное, какъ собраніе разныхъ реляцій, манифесіповъ, указовъ, церемоніяловъ и анекдотовъ, выбранныхъ изъ газетъ и журналовъ. Самыя блистательныя дъянія Монарха описаны краткимъ газетнымъ образомъ; о многихъ важнъйшихъ отношенияхъ въ жизни Его (какъ-то: законодательствь, учрежденияхъ государственныхъ, и проч. и проч.) не сказано ни слова. Вивсто того, для наполненія страницъ кпиги, напечатано въ ней множество стиховъ и ръчей, относящихся къ разнымъ событіямъ жизни ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА, и совстив къ Исторіи Его непринадлежащихъ.

Замътимъ, что книга напечатана весьма дурно; особливо первая часть, въ типографіи Г на Кузнецова, извъстной некрасивыми изданіями книгъ и аффишекъ. Слогъ въ книгъ ученическій и собственныя имена на половину напечатаны неправильно. —

75. Реть о нравственномь основанін купетескаго сословія, силь вну-тренней промышленности и наследственныхь добродьтеляхь Россійскаго купетества, чишанная на торжественномъ актъ, послъ открытыхъ испытаній, въ Московской Практической (Коммерческой Академіи, Іюля 11-го дня, 1827 года, Почетнымъ Членомъ, состоящаго при оной Академіи, Общества Любителей коммерческихъ знаній, Сергъемъ Глинкою. М. 1827 г. въ тип. А. Семена, іп //, 20 стр.

Говоря о сочинения, читанномъ на торжественномъ актъ Московской Практической Коммерческой Академіи, въ прошломъ 1826 г. (Тел. Т. ІХ, 327), мы съ сожальніемъ упомянули, что состояніе и успъхи сего учебнаго заведенія весьма мало свъдомы публикъ. Теперь, получивъ върныя извъсстія, спъшимъ представить ихъ читателямъ нашимъ, почитая пріятною обязанностію журналиста доводить до общаго свъдънія все, что служить къ чести и пользъ отпечества.

Въ учреждения и существовании Практической Академия, истинный патріотъ съ удовольствіемъ замъннить благородное стремленіе Русскаго Купечества ко всему полезному. Въ 1810 г. было предположено нъсколькими Московскими купцами (*) преобразовать, бывшее съ 1806 г. въ Москвъ, частное учебное заведеніе Г-на Арнольда и учредить содержаніе сего заведенія на добровольныхъ пожертвованіяхъ Московскаго Купечества, ибо заведеніе Г-на Арнольда было назначено особенно для образованія купеческаго юношества. Въ 1811 г. по ВЫСОЧАЙШЕМЪ утвержденіи проэкта устава, открыта была Московск. Практиг. Коммерт. Ака-



^(*) Вотъ имена основателей Алексей Куманию, Егоро Третеяково, Оедоро Шеренов, Оедоро Мецовитово, Ивано Козлово, Илея Колодилово.

деміл. Образованіе оной основалось на Обществъ Любителей коммертескихъ знаній (составленномъ изъ купцовъ), каждый Членъ коего обязывается взносить 100 р. въ годъ, въ кассу Академія. Платта за воспитанниковъ, по плану, должна была составлять другое отдъленіе дохода.

1812-й годъ не разрушилъ сего полезнаго предпріятія. Академія открыта, после раззоренія Москвы, прежде всехъ другихъ учебныхъ заведеній. Съ 1820 года, когда Московскій Военный Генералъ-Губернаторъ, Князь Д. В. Голицынъ, ВЫСОЧАЙШЕ утвержденъ былъ въ званіи Попечителя Академіи, сіе заведеніе приобрело новыя средства, и особевно въ теченіе последнихъ трехъ леть, оно начало оказывать всю пользу, отъ него происходящую.

Нынв число учениковъ въ Академін простирается до 64. Кром'в платы, взносимой за ученіе, хотя весьма умъренной, но составившей въ течение учебнаго 1826 — 1827 года, болье 25,000 рублей, Общество Любителей коммерческихъ знаній состоить изь 50 Членовь Действующихь, которые ежегодно взносять по 100 р. каждый. Накоторые изъ Почетныхъ Членовъ сего Общества (коихъ нынъ болье 60), а также и Дъйствующіе Члены пожерпвовали кромв того до 10 пысячь рублей. Говоря о благотворителяхъ Академін, съ особенною благодарностію можно упоминуть имя, извістнаго гражданскими подвигами своими, Греческого дворянина Зоя Павловича Зосимы. Онъ, въ течение нъсколькихъ льть, пожертвоваль въ Академію два билета Сохранной Казны въ 20,000 рублей, 20 акцій Американской Компаніи, на 10,000 рублей, и болье нежели на 90,000 руб. долговыхъ обязащельствъ, по коимъ деньги еще не получены Академією. Все сіе, а равно пожертвованія другихь ревнителей отечественнаго просвъщенія (изъ коихъ особенно должно ваименовать купцовъ Пачимади, Спиридонова и Черокова) привели Академію въ шакое состояніе, что сверхъ прекраснаго каменнаго дома, ей принадлежащаго, библіошеки и учебныхъ пособій, она имъешъ вынь болье 50,000 рублей собственнаго капитала, а при надеждахъ на увеличивающееся довърје и ревностиное желаніе Московскаго и иногороднаго купечества усилить и увеличить заведение, основанное Купетествомъ на собственные свои капиталы, раждается утвшительная мысль, что Академія со временемъ можетъ быть доведена до цвътущаго сопринесть важныя и великія стоянія, и образовывая наше купеческое юношество.

Просвъщение есть ручательство за все великое в прекрасное. Стремленіе къ нему доказываеть уже добрую волю, а съ нею все возможно. Учреждение выскольких учебных заведеній от Купечества не есть - ли явное доказательство клеветы тъхъ иноспранцовъ, которые, заћажая къ намъ мимотадомъ, или видя неудату своекорыстныхъ плановъ, основанныхъ ва довърчивомъ добродушіи Русскихъ, стараются обвинить вськъ насъ въ невъжествъ самомъ грубомъ. Купцамъ Русскимъ всего болье от нихъ достается. Но пусть слыша - нъкоторыхъ подвигахъ Купечества нашего, узнающь они, что никогда не недоставало ни усердія, ни ревности къ просвъщенію въ семъ полезномъ звании Русскихъ гражданъ. Добрый Русскій народъ способень ко всему великому и прекрасному. Мы, младшіе деши просвещенной Европы, двигаемся впередъ, и на это можемъ представишь ясные доводы. Умъйше шолько направлящь дви-женіе наше ко благу.

Курсы Академіи производящся донынь на основаніи устава, утвержденнаго въ 1810 году. Постришени видьли стараніе и труды ныньшняго Директора Академіи А. И. Шредера, присутствуя при экзаменахъ и осматривая чистоту и порядокъ, въкамомъ находится все заведеніе.

Ръчь С. Н. Глинки произнесена была имъ на торжественномъ актъ Академін, по случаю раздачи награжденій, ученикамъ, опличившимся успъхами въ наукахъ и благонравіемъ. Сочинитель убъдительно раскрыль въ Рачи своей, что нравственныя основонія и отреченіе оть пагубнаго своекорыстія суть основы общественнаго благоденствія. За тъмъ говорипъ онъ вообще о силахъ промышленности и подвигахъ Русскаго купечества. 🛖 Замътимъ, что между другими сочиненіями, чиппанными на актів (между прочимъ, Немецкими стихотвореніями Г-на Петрозиліуса я Рачью учителя Французскаго языка, Г-на Эннекена, sur l'émulation) читаны были Греческіе спихи, сочиненные героемъ нынашней Греціи Княземъ Маврокордато. Въ числъ учениковъ Академін находятся дети некоторыхь Греческихь купцовъ, живущихъ въ Москвъ и въ Нъжинъ, и имя Маврокордато имъ не чуждо.

H. II.

76. Духъ Карамзина, или избранныя мысли и чувствованія сего Писателя. Съ прибавленіемъ ивкоторыхъ обозрѣній и Историсескихъ характеровъ (?) 2 Части. М. 1827 г. въ тип. А. Семена, in 8, XV, 279 и 293 стр.

Собиратель еей книги, Н. Д. Иванчинь - Писаревь, Сочинитель Похвальнаго Слова Карамзину, помъщеннаго въ Литтературномъ Музеумъ (Тел. 1827 г. Т. XV, 345), кажется, ръшился быть представителемъ благодарности соотечественниковъ къ мезабвенному Историку нашему. Прекрасное, похвальвое предпріятіе; но чувствуеть-ли Г. Сочинитель довольно силь для исполненія своего предпріятія?

Какъ трудно хвалить! сказаль одинь остроумный писатель. И развъ это неправда? По крайвей мъръ труды Г-на II. П. есть доказательство, что не всегда силы соотвътствують доброму намъренію. Поговоримь сперва о Похвальномъ Словъ его Карамзину, а потомъ о новой книгъ, имъ изданной.

Автору, знакомому съ современными Европейскими понятіями, должно быть извъстно, съ какой шочки зрвиія смотрять нынв на панегирика. Нынв разгадано, что человъка достойнаго похваль всего лучше похвалимъ, когда, безъ декламацій и восклицаній, философически разсмотримь, что онь сувлаль, и что напротивь, панегирикь человьку недостойному похваль, всегда будеть пусть и ничтожень. какъ-бы кто ни надувался хвалить. Отъ того, похвальныя слова ныньшнія сушь начто иное, какъ анализы жизни и пвореній пітьхъ людей, чьей памяши они посвящающся. Величіе предмета бываеть въ нихъ испочникомъ сердечнаго краспоръчія; но рипорическія блестки, наборь словь, гиперболы, служанть нынъ признакомъ, или ведоствика дарованій орашора, или недостоинства предмета имъ хвалимаго.

Такъ судя о панегирикахъ, спращиваемъ: выполниль-ли Г. нъ И. П. предметь своего Слова? Паложилъ-ли онъ жизнь и творенія Карамзина достойнымь образомь? Исчислиль-ли васлуги его во вськъ отношенияхъ, какъ философъ, какъ историкъ? Нимало! Ръчь его, съ начала до конца амплификація дкухъ, прехъ мыслей, несвязанныхъ взаимно, опутанная такими надутыми сравненіями, уподобленіями и описаніями, чио забывая драгоцівнный и важный предметь рычи, заслуги великаго Писателя нашего, мы дивимся только, какъ можно при ныньшней образованности языка и литтературы говорить такимъ образомъ? Вообразите, что Авторь ставить на одну спецев важности подвиги Рускихъ въ 1812, 1813 и 1814 г. и — Исторію Государства Россійскаго; что онь упрекаеть современниковь въ неблагодарности къ Карамзину, говорить, что перо выпадало изъ рукъ Карамзина при горестной мысли: «Я опередиль свой въкъ;« говоринъ даже слъдующее: "Каждый періодъ Мароы Посадницы есть образець или ораторскаго или повествовательнаго слога«.... »Желаете-ли достигнущь прочной славы и ею прямо наслаждаться? Затвердите Академическую рыть Карамэнна. . .« »Кто Рускій и не вздохнеть? Полубоги (?) Россіи! Пожарскій! Мининъ! Гермогенъ! Палицынъ! земля недостойна была имень вашихь: ихъ взядь съ собою тоть, кпо украсиль-бы ими алтарь народовъж Авторъ хочеть ораторски сказать, что Карамзинь не успъль описать событий 1611 и 1612 гг.

Таково Похвальное слово Г-на И. П. Осмвлимсяли сказать прямо и откровенно, что оно недостойно своего предмета, и что такъ не-должно писать нохвальных словь? Теперь, Сочинитель Похвальнаго слова издаеть Духь Карамзина.

Извъстно, что подъ такимъ названіемъ разумъется собраніе афоризмовъ, или отрывковъ изъ сочиневій писателя, изъ которыхъ каждый, въ немногихъ словахъ, заключалъ-бы въ себъ полную мысль.

Всь изданные донынь духи разныхъ писателей свымя ничтожныя книфи, и ихъ въ Литтературъ ножно поставить на ряду съ сборниками, извъствыми подъ именами Résumés, Beautés, Extraits, и проч. Изъ нихъ не льзя получить понятія ни о даровавіяхь, ни о дужь Писателя, точно такь, какь по ньсколькимъ острымъ словамъ въ разговоръ не льзя судить объ умъ человъка. Другое неудобство: если выборъ дълается изъ всtхъ твореній писателя, то въ немъ смъщиваепися все, что писано въ юностя и старости, встрвчаются мысли, отъ которыхъ въроятно самъ Авторъ отказался-бы, если-бы по нимъ стали судить о его умъ, вкуст и даровавіяхъ. Третье неудобство: писатель не всегда говорить от самого себя. Иногда онъ влагаеть софизмъ , парадоксъ въ уста выводимаго имъ лица, а собираниели духовъ обыкновенно собирающъ все вивств. Такъ случилось съ Гёте. Какой-то духособиратель приписаль Гёте все что говорять у него Мефистофель, Стелла и другія лица, выведенныя имъ въ разныхъ сочиненіяхъ.

Собиратель Духа Карамзина соединиль въ своей книгъ всъ исчисленныя нами неудобства и погръщности сборниковъ сего рода. Писанное Карамзинымъ въ юности помъщено въ Духъ его нариду съ произведеніями полнаго развитія ума и дарованій. Слогъ его первыхъ сочиненій, далекій отъ образцо-

ваго, перемьшань съ опрывнами изъ инвореній зрълаго паланта Карамзина и опть того составляєть удивительную пестроту. Притомъ, выборъ изъ Исторіи Госуд. Россійскаго сдъланъ безъ всякаго разбора и поверхностно: хорошее упущено, незамъчательное оставлено. Спрашиваемъ: какія мысли образують для читателей слъдующіе афоризмы?

»Славяне, грабя Имперію, гдв царствовала роскошь, узнали новыя удовольствія и потребности, которыя, ограничивь ихъ независимость, укръпили между ими связь гражданскую.

»Сей отрокъ (Чингисжанъ), воспитанный матерью въ простоть жизни пастырской, долженствоваль удивить міръ геройствомъ и счастіемъ, покорить милліоны людей и сокрушить Государства знаменитыя сильными воинствами, цвътущими Искуствами, Науками и мудростію своихъ древнихъ законодателей.

»Совершенно покоривъ Тангутъ, Чингисханъ возвратился въ отчизну и скончалъ жизнь — славную для Исторіи, ужасную и ненавистную для человъчества.

»Своимъ послъднимъ несчастиемъ, какъ-бы примиренный съ судьбою, и въ слъпотъ оказывая болъе государственной прозорливости, нежели доселъ, Василий началъ утверждать власть свою и силу Московскаго Княженіям

И не уже-ли изъ уваженія къдругимъ заслугамъ Карамзина, мы должны въришь даже и шому, чщо

въ юности: свясй спивбично писаль онь о Теорія Искинихъ: Искуствъ (см. Т. I. стр. 108 и савд.)? Не ужа: ни предположемь въ немъ совершенную исвограминельность и безошиболность? Надвемся. чио экого не помребуеть самый собиратель Дужа, и увърени, что уважение въ памаши. Писашеля водикаго, осмованное на строгой, мо справедливой оцьинь его прудовь, гороздо выриве и недениве похваль н. восклицаний, 'основания на чувств', въ копроромъ сами себа не можемъ мы дажа отчета. Повшоринь, ощо разь уже персоказанную, аксіону, что безусловная помедла нисе во не доказ невесть. --Портрепъ Керанзина, приложенный при его Аухъ. гравированъ преврасцо је но почему гравированъ онъ съ Париженаво? Развів Гну И. П. правимея, чето Парижскій гравёрь изобразиль Карамзина вынакой-то маховой бенешкь, со звыздою? Развы шуба, или какое нибудь шеплое одънне, должны бышь ошличишельнымъ признакомъ нациихъ Съверныхъ Лидипераціоровъ ? —

11.

Астраханская Флора — Анттературный Музвум — Съверные церты.

(Спатья 2-я.)

Сверные Цевны. Это годичное собране стиховь и прозы поддерживаеть свою славу. Иной журналисть сказаль бы, что Баронь Дельвигь любимый садовникь вы цвынымахь Музь и Грацій и что цвыны, которые вриносить онь на вкъ адтарь, свыми, душисты и махровы. Не желая отбивать хлыбь у ближняго и его передразнивать, мы скажемъ простою и миз-кою прозою, что Сверные Цвыты лугшій изь Альманаховь, выходящихь нына вь Россіи, и что мо-

4. XVI. No 13

шини Липпературными Альманахами Европейскими. Въ прежніе годы Баронъ Дельвить занималея однивы составленіемъ Альманаха, который издаваемъ быль Квигопродавцемъ Сленинымъ. Въ кийжит винимале изаминято года не видать посторонняго участія и тыть болье заттературное предпріятие Поата, навъстнаго читителямъ съ столь выгодной стороны, заслуживаеть ихъ ноощрительное одобреніе.

Книжка раздъляется на Прозу и Стижи. Въ первомь опідтленіи есть любопытное письмо объ Обществъ Поощренія Художниковь, учрежденномъ въ Пешербургь и служащее продолжением четырехъ висемъ О состояніи Художествь въ Россіи (въ Свверныхъ Цватихъ, 1826 года). Подобныя сваданія о предметахъ изящной Статистики государственной, занимательны и полезны вездь, а літить болье у насъ, гдв все двлается кикъ будто подъ спудомъ и пихомолкомъ. Должно признапься, чию Изященыя Искуства у насъ еще не въ большой чести. Этому дивипъся не для чего: вспомнимъ, что просвъщение разливается у насъ не постепенно, ровною и широкою ръкою, а выбивается тамъ и здъсь сильными и быстрыми ключами. У насъ должны быль промежушки въ объемъ успъховъ общей образованносили: въ немъ, какъ въ спюлицахъ чертоги возлъ хижинъ, болошы примыкающія къ седамь, Азія, півснимая Европото и Европа, смятая Азіею. Напрасно Авторь Письма, повториеть сказанное и пересказалное до пресыщения, что Русская публикавие любить Русскаго, и проч. Невнимание ся, изи недовольно попечительное внимание въ Русскимъ художникамь, объясняется не шимь, что они Русскіе.

но спорве чивить, чино изящныя чудожества и вкусь къ симъ роскошнымъ плодамъ уже эрълой образоцанности, у насъ до сей поры еще полько счастливыя случайности, а не общій обычай; что они васильственныя и раннія прививки, а не природное прозябение и народная потребность. Отъ чего пътъ у насъ шеапра, въ истиниомъ, народномъ смысль? Ошъ чего нъшъ у насъ им одного великаго музыканma, ни по сочиненіямъ, ни по исполненію, ни одвого совершеннаго пъвца, ни одного знаменишаго шанцовщика? Не уже-ля и здесь невнимание публики. накъ пагубное колдовство, умерщвляетъ дарование вь самомъ зародышт, не даеть ни ногамъ, ни руканъ расправиться, ни голосу получить звучность. гибкость и мягкость, ни музыкальнымъ идеямъ развипься и вроч. ? Двло въ томъ, что вкусъ къ произведениямъ изящныхъ художествъ есть у насъ пока одна, если можно сказать, аристократическая принадлежность, и часто также привидная; что онь, по большой части, только одна изъ отраслей роскоши богапыхъ вельножъ, и потому, если кто изъ нихъ и собираетъ картины или изваянія, то хочеть уже именно предметовъ роскоши Европейской и покупаеть единственно произведенія мастеровь знаменипъйшихъ. Замъщимъ еще, чио успъхи наши въ художеспвахь возрастають въ одно время съ пониженіемъ частинахъ финансовъ нашихъ, и что хлабные неурожан помъщиковъ должны препятствовать обильной жашвь художниковъ. Однакожь, нешь сомнения. чно учреждение художественных обществь, ешавокъ произведеній искуства, что всь сім средства соревнованія и поощренія, при стараніяхъ висапиелей и журналистовь, обращать внимание сограждань въ успъхамъ нашимъ по сей части вароднаго богащенна, послужань у насъ къ общирнъйшену и повсемастному распространению изащнаво вкуса и просенщенного мотосство. Желашельно. чтобы языкь и слогь, упомянущыхь Писемь, быль болье въ ладу съ содержаниемъ и пищашельные обрабощань. Въ вихъ часто встрачаеть обороны рачей вовсе не авшорскія, а приказныя, какъ мапримітръ издание скоро имающее выйдти въ свать. - За этою стапьею следуеть Письмо Батюшкова, писаннов въ 1814 году; оно, напрошивъ, опличается красивоспью и примфримъ искуствомъ въ висьменномъ слогь. Должно радоваться, что съ нъкоторате времени начали поиззываль писателей Hamner просіло и печапаць ихь привашные факсы. Эсть нескромности приносать не одно удовольствие моболышнымъ чишащелямъ, не и пользу языку, доставляя матеріялы для образованія срадваго нарачія, чуждаго чопорной спрогоспи внижнаго и свосвольности разговорнаго. Отрывки Писемъ изъ Италін, здась-же нацечатанняя, ванимотельны и пріящны; легкою свободою слога не вринуждениаго и болье умно - свъщскаго, чъмъ учено-авшорскаго, облекаются въ няхъ не только бытлыя черты веселаго остроумія, но часто и свыплыя замычанія ума наблюдашельнаго.

Въ двухъ повъсшяхъ: Русал коса и Юроливий, нъшъ ничего весьма замъчательнаго, но ихъ прочтешь съ удовольствиемъ. Въ послъдней болье дъйстви и слъдовательно болье сущности, чъмъ въ первой; но смерть Юродиваго, пуля артиллерійскаго офицера, видно не мастера своего дъла, которая попадаетъ не въ прошивника, а въ носто-

ронняго свидъщеля, не смотря на то, что другіе свидъщели взялись держать его, все это довольно сбивчиво и пеестественно. Вообще, кажется, наши кандидания въ Валнеры Скоппы не попали еще на исминный путь. Они питуть не съ природы, а болье наобумк і першрешы и каршины ихъ, не изобрижай лиць и ивленій, изведанных нами по опыту в наблюдентямъ, не отражающия и въ насъ върно и глубово. Вся эта финтасмагорія скользинь какъ въ шуманъ. Если романисту не быть неотступчто должень онь запаваний правовы и лиць, по должень онь въ вымыслать своихъ и опвлеченныхъ изображеніяхъ стреминься вы правоучительной цыли. Средства его въ пракомъ случав будуть медантельное и двиствіе холодиве, но по крайней мърв все достигнеть онь до чего нибудь. Г-нь Булгаринь, кажется, посшагнуль исшину эшого правила вы разсказы, напечашанномъ въ Сиверинкъ Цевшахи: опъ въ дунную ночь, но развилинамь Альмодаварскимъ, сквозв военные ужает и штив сумастедшей, ведеть чи**тателей** къ сладующему правоученю, которое хоми и не очень пово, но не менье того очень правоучительно: ьО мюди! засемь вы терзаеть другь друга, когда делая добро, можете быть cracmandumn, Ino crament upomner smore? Рецензенить Съверной Пчелы объявляеть, что сыный содержить въ себь истинную, трогамежькую почасть объ одной Испанка, лишившейся ума, въ ту минуту каки изверги - мародёры убили ея жениха. Что скажешь и противь этого? Кому - же и знашь объ истинъ и прогательности повъствованія Г - на Булгарина, какъ не Съверной live. 45 ?

Въ Чудесной сопутинца, и въ Осениих дижхъ, узнаемъ кисть О Глинки. Живопись и краски его ивсколько однообразны; по свъщлый сумракъ, ко-торымъ онъ одъваетъ вымыслы воображенія, но допольно разноцвътнаго, имъетъ, какую то пре-лесть. Только пора, кажещся, Автору, одъренно-му истиннымъ умомъ и чусствомъ, настроить параданть свой на новый ладъ, а то по неволъ назовещь однообразныя аллегоріи его зидкомыми истанакомками.

Сшатья: О приметательном слепом, не безъ ванимательности. Любопытно-бы знапы, позиркомился-ли съ Чесноковымъ слепой Англійскій путещественникъ Гольманъ. Такая встрача была-бы докольно странная и достопамящияя.

Родъ Выдержекъ изъ записной книжки, извъсшенъ чишащелямъ Телеграфа и чёщащелямъ другихъ Журналовъ, по кришическимъ замъчаніямъ на многія изъ выдержекъ и пошому не почищаемъ за вужное говорищь о шьхъ, кошорыя нацечащаны въ Съверныхъ Цвашахъ,

По От прозы, у насъ какъ-то все сще худо прытущей и напоминающей изоню: Ахъ l какъ-бы на цвэты, да не морозы, перейденъ кълпоэтиче-скому цвъщику: онъ разнообразнъе и богатъе.

Александръ Пушкинъ и адъсь, какъ и въ самой Порзін нашей, господствуєть. Письмо Тапьяны визь 3 й пъсми Евгенія Оньгина и ночной разговоръ Тапьяны съ ея нянею, изъ 3 й главы Евгенія Оньгина (воть щочка прешкновенія для будущихъ нашихъ Кеппеновъ: можеть возникнуть споръ о существованіи двухъ Евгеніевъ Оньгиныхъ: Поэмы и Романа), двъ прелестя и двъ блистательныя

протока прозого, думаль онь написать письмо прозого, думаль даже написать пришло кстать при прозого, думаль даже написать письмо прозого, думаль даже написать письмо прозого, думаль даже написать его по-Французски; но наконець, счастивое вдохновение пришло кстать пи сердце женское запросто и свободно заговорило Русскимь языкомь, не задерживая и не остутатищева и Грамматикою Меморскаго.

Баращынскій, въ сказкь: Телема и Макаръ, счастливо перевель Вольшера; но въ Песланіи къ Богдановиту, едва-ли не еще удачнье поддълался онь подъ него. Отличительныя свойовива посланій, Поэща образцоваго въ семь родь, непринужденный языкъ, веселое оотроуміе, переходы свободные, мысли свытлыя и свытло выраженныя, отличають и Русское посланіе. Можно только попенять Поэту, что онь предаль свою братью на оскорбленіе мнимо-классическихъ книжниковъ нашихъ, которые готовы запянуть пъснь нобъды видя или думая видыть въ рядахъ свояхъ могущаго союзника. Они ножалуй, по простоть, или по лукавству, станутъ теперь рышительно ссылаться на слова Барапын-скиго:

Всего усердиве поющь свою поску.

- и м**.На свъщъ пошнъ жить "пакъ бросьпеса баз** - и макъ бросьпеса баз

- Ппой-бы молниль имъ. Увы! не нь віномь дело! Ни жишь имъ, ни писить сіне не падовло.

🐃 И правду безь замъй скизать пебы пора :

-mi Пристана же Музань наь Непециаль Музь

Снихи хороши, очень хороши, насившливы и остроумны; но должно помнить, что Поэть шутить, хотя миноходомь и намекаль на истину. Фоншенель говориль, что будь у него всв истины въ горсти, онь не раскрыль-бы руки. Не каждый умъеть понимать истину: иной подумаеть, что Поэть и въ самомъ дълв признаеть жанару отличительнымъ свойствомъ Музы Виланда, Пиллера и Гете, что онь не шутя обсиняеть Жуковскаго въ сближения Русской Поэвин съ Терминскою.

Отрывовь изъ Поэмы: Наталья Долгорукая, даеть желаніе увидьть скорье въ цьломъ новое произведеніе пъснопьвца Чернеца и переводчика Абидосской Невъсты. Можемъ порадовать любителей отечественной Поэзіи объщаніемъ, что эта поэма выйдеть въ свыть къ зимъ, и что Авторъ ея кочеть сверхъ того заняться новымъ изданіемъ перевода Абидосской Невъсты, въ которомъ исправить онъ нъкоторыя отступленія отъ подлинника.

Таланшъ Барона Дельвига имветъ опличищельныя свойства, не сливающіяся съ господствующими признаками нашего времени. Поэзія его , какъ воды Аретузы, сохраняющія свъжую сладость свою и при нимени въ море, проинскаетъ между нами, не заимсшвуя чи красонь, ни вкуса разлившагося потока. Периобышная простоша, запахь древности, что то чистое, независимое, пълое въ соображенияхъ и въ кполнени, елужать знамениемъ и украшениемъ лучшихь его произведеній. Его Русскія песни и Спихо**пворенія во вкусь древнихь, какь на примъръ**: Друзья и Геній-хранитель, напечатанныя въ Сввервых Интипать ныньшняго года, поражають какоюпо прелестью древнею, но никогда не спаръющею: шакь опыскиваемые драгоцвивые памящники искуства выковъ первобытныхъ, занимають почетное н посреди блестящихъ и гордыхъ свидъвеменнь новаго просвъщения. Если Повшь и здесь подражащель, то по крайней мара, онь не ученическій списчикь: перераждаясь въ дровнихь, онь даешь спаринь своеобразіе новизны.

Рыбаки, Идиллія Г-на Гивдича, уже извъстная любителямъ Поэзіи нашей, перепечатана здъсь съ нькоторыми перемънами и прибавленіями; но не такими, о коихъ говоритъ Рецензентъ Съверной Пчелы. Напрасно указываетъ онъ на нъстолько новыхъ стиховъ, въ началъ второй части Идилліи: въ этомъ мъстъ ваходител только легки поправки, а значительное дополненіе встръчается въ первой части, въ описаніи слапца. Хорото хавлить Поэта, достойнаго уваженія по встять отношеніямъ; но еще лучше напередъ прочесть его, чтобы знать по крайней мъръ, что и какъ сказать о немъ (*). Эта Русская Идиллія, также



^(*) Вной подумаемъ, что Телеграфу выбилется въ мепреложвую обязанность, противорбчить лиштературнымъ сужденіямъ Съверной Пчелы; но что-же дълать, когда она, какъ-

есть попышка, заслуживающая внимане пришелей отечественной Поэзіи. Не входи въ подробное изследованіе, скажемъ, что если есть мъсто Идиллія въ понятіяхъ нашихъ современныхъ, то быть ей въ окладахъ являемыхъ намъ Барономъ Дельвигомъ и Г-мъ Гитдичемъ. Паступество Фонтенеля, Сумарокова и послъдователей ихъ, также сившно, какъ парики, которыми были навыочены Греческіе и Римскіе герои стараго Французскаго театра. Исправленія, сдъланныя Поэторъ во второмъ изданіи своей Пдилліи, служать встрей въ пользу; только жаль, что онъ оставиль еще нъсколько неисправностей и несообразностей; напримъръ:

Въ те тайныя сувства минуты, когда вдо-

Отъ неба нисходитъ.

Въ первомъ полустишіи смыслъ совершенно сбить от неправильной разноски словъ. У насъ много свободы въ сочетаній существительныхъ съ прилатательными и другихъ пастей рачи, связанныхъ смысломъ; но все-же должны быть границы и этой свободъ. Въ началъ оба рыбака разнаго возраста:

Одинь престарым, другой мишь бразой опх-

Въ продолжении, рыбакъ младший напоминаетъ отвершему, какъ будто о младости, проведенной витетт, говоря:

будшо выбылении серц въ обязанность прощиворъчнить иногда испини ? Непреложная обязанность Критики, есипь служеніе исшинь и пользв, положищельными и оприцащельными средствами, то есть: преподаваність здравыхъ мивкій и изобличеність иссправедливыхъ. Ас.

Про раки знакомыя, гда мы училися ловла, Про долы зеленые, гда мы играли младые!

Вь словахъ младшаго рыбака болрину, на вопросъ его:

Нол въ промысле ты не ленишься-ля, рыбарь, для песней?

ни оприна на сказанное.

Предлагая здѣсь наши придирки маловажныя и, можеть быщь, сомнительныя, мы по крайней мѣрѣ, доказываемь, что прочитали произведение Поэта со внижниемь, которое онь заслуживаеть.

Читатели найдуть въ Съверныхъ Цвътахъ, сверхъ упомянушаго, стихи Веневитинова, котораго смершь отняла у Музъ и отечества въ полномь цвыть прекрасный шихъ надеждь; стихи Плетнева, исполненные пилаго чувства и примърнаго сладкозвучія, О. Глинки, Кн. Вяземского, О. Тумонскаго, Илличевскаго, Ободовскаго, Ознобишина, Гльбовыхъ (Александра и Дмитрія), Ротпева, Востокова (продолжение полезнаго и внимания достойваго перевода Сербскихъ пъсней), В. Григорьева, И. Баллё, П. Шкляревскаго, В. Шеміота, И. Великопольскаго, М. Яковлева и одного Поэта безъименнаго, но подъ Но 1...8... Между сего множества имень, читапали замътять отсутствие Языкова и производство накоторых рядовых стихошворцовъ, изъ линейныхъ Альманаховъ въ списокъ почетнаго легіона. Посмотримь, не выпишуть-ли яхь со временемъ въ Парнасскій гарнизонъ, за спихи веприличные званію испинняго Поэпа.

Ac.

77. Дет поетств. Сочинение Любови Кричевской. М. 1827 г. въ Университ. тип. in 8, 116 стр.

Говоря въ Телеграфъ о драмъ, изданной Г-жево Кричевскою, Рецензенить выписаль объявление, въ которомъ сказано, для teżo humemъ и незапаетъ она свои сочинения. Рецензенить, уважая цель, не говорилъ ни слова о драмь, а полько поставилъ вопросытельный знакъ передъ словомъ: Драма, которое напечатало въ заглавій съ і лицінимъ М (Драмма), давая разумень, что кто берется писашь что нибудь для печатанія, должень знать. хотя правописание Русское. За этоть вопросытельный знакъ, на Рецензента напалъ, совстиъ неизвъстный ему литпературными трудами своими. Г-нъ Квитка. Онъ объявляеть въ Дамскомъ Журналь, чио хотьль послать въ Рецензенту большой вопросительный знако; по какь сочинения Г - жи Кричевской раскупатойся корошо, то онь оставиль свое намърение безь исполнения. Рецензенть честь имветь объявить Г-ну Квиткв, что если-бы его вопросимельный знакь касался лимпературнаго дъла, то Рецензентъ отвъчаль-бы ему и смъетъ увъришь, что говоря правду, онъ готовъ сказать ее всегда, и не побоится вопросительныхъ знаковъ Г-на Квишки. Г-жа Кричевская имвешь волю писапь правильно и неправильно; другіе, такую-же волю покупать и не покупать ся сочиненый, а критики полную свободу говорить Сочинительниць правду. Такъ и о Авухъ повестяхъ, новомъ сочинении Г-жи Кричевской, Рецензенть скажеть откровенно, чио цъль, для которой опъ писаны, прекрасна и закрываеть всь недостатки слога и вымысла въ сихъ повъсшяхъ.

78. Deklamationsübungen für Ruthenia's Shine und Thater, zum Gebrauch in diffentlichen und Privati-Lehranstalten. Cobpano и издано Фр. Ф. Валеншиномъ. Отделеніе І. М. 1827 г. въ тип. С. Селивановскаго, in 16, IV и 216 стр.

Издашель сей книги, Г-нъ Валеншинъ, мель Намециаго языка въ Московскомъ Коммерческомъ училищъ, говоритъ въ предисловін, что изъ кът изданныхъ въ России книгъ для первоначальнаго обученія Намециому языку, онь не вашель ни одной щакой, котпорая соединяла-бы въ себъ пьесы легкія для изученія дітимь, и выбств пратныя и полезныя. Дабы пополнишь сей исдостатокь, онь издаенть упражнения въ денламации: это сборъ развыхъ Нъмециихъ спикотвореній, въ коморомь есть выссы Гёте, Шиллера, Тидге, есть и Киида, Радовскаго, Рауфсейзена, Николан, Мальмана, Шлахтера, Таля и проч. — Ein jeder Bogel lobt ftin Rest: но для чего было помъщащь спики безь разбора? Легкость не замъняетъ изящества. вравоучении пьесъ не споримъ; но едва-ли можно и легкими для дъшей: Прощаніе Іоанны а' Аркъ (Шиллера), Опрывки изъ Ураніи (Тидге), Могущество пъснопънія (Шиллера) и многія другія пьесы, помъщенныя Г-мъ Валеншиномъ въ свое собраніе.

79. Госинций. историческій романь. Съ опісавіємь правовь и обычаєвь Запорожцевь. Соч. Ив. Т. . . . ь. М. 1827 г. въ тип. Москов. Театра, іп 16, 211 спр. — Продается у Книгопродавца В. Логинова.

Геценаенть Съверной Пчелы называеть этоть Русскій романь неудачнымь подражаніемь В. Скот-

товымъ романамъ. Не соглашаемся на это, и намъ кажется, что Госинцкій есть подражаніе простопероднымъ нашимъ романамъ, какъ - по: Полиціону, Херсону, Францылю Венеціану, Гуаку, съ дополпеніями изъ Малороссійскихъ ремановъ Наръжнаго и сь маленькою добавкою изъ Руссиихъ переводовъ романовъ В. Скошпа. — Исторического въ Госвицкомъ почин ничего нъшъ; еще менъе описанія нравовъ и обычаевъ Запорожскихъ, а всего менве въ немъ связи и толку: люди бранятся, ръжутся, дерутся, приходять, уходять, Богь знаеть для чего и какъ. Госницкій рубить съ одного маха человька на двое. отъ головы до съдла, ъдетъ по дорогъ въ Вогемію привзжаеть на границу Польскихъ владеній сь Баварскими, женится на Богенской Графинь; Запорожцы предспавляющся людьми семейными. живуть въ хуторахъ, имьють кабинеты, говорять другъ другу: вы, и проч. и проч. — Просимъ чиmameлей разгадать, на какомъ языкъ писанъ эпяграфъ романа:

Mechants Zoils!...
Plus votre appressionsera voilente,
Plus ma gloire sera ecltant.

Torquato Tusso.

Издатель, Г-нъ Логиновъ, напечаталь романъ этотъ на сърой, обверточной бумагь и весьма неопрятно.

80. Собраніе Рускихъ народныхъ сказокъ. М. 1827 г. въ шип. Московск. Теашра, in 18, 152 сир.

Названіе этой книжки можеть ввесть въ заблужденіе и заставить подумать, что въ самомь дъль это собраніе Русскихъ народныхъ сказокъ. Ньягь! еще никто не приступаль къ драгоцьнимиь для-нает паматинкамъ народной Лишперашуры, народнымъ свазиамъ, нашпо еще не подумалъ подслушать ихъ въ народъ и передать нашимъ поэтамъ, нашимъ лититераторамъ. Въ изданномъ нынъ Собраніи Сиазокъ, мы нашли новъйшія произведенія, писанныя, въроятно, на подрядъ для книгопродавцовъ; заключаемъ шакъ по дурному изданію княжки.

іу. современныя льтописи.

Обозраніе путешествій, совершенных по повельнію Великобританскаго Правительства для усовершенствованія Гидрографіи полярных арктитеских морей (Письмо Англійскаго Капитана Э. Сабина, къ Издателю Revue Encyclopédique). М. Г.! Вы желали получить оть меня общее обозраніе путешествій, предпринятых по вола Великобританскаго Правительства за арктическій полярный кругь; желали, чтобы я показаль особенную цаль и сладствія каждой изъ сихъ экспедицій. Спатиу исполнить ваше желаніе, но ограничусь географическими предметами, бывшими, крома одного исключенія, побудительною причимою сихъ предпрівній.

Предположено было рашить два сладующе вопроса: 1-е существуеть ли на Савера Америки судоходное сообщение между Атлантическимъ и Тикимъ океанами? 2-е Есть-ли возможность, на корабла, или какъ нибудь иначе, достигнуть Савернаго полюка? Изсладованія сихъ двухъ вопросовъ пробовалю изысканій, направленныхъ къ опідвленнымъ одна отпъ другой почкамъ, и было цалію различныхъ предпрі-япій. Мы будемъ говоринь о вихъ посладовашельно, начавъ нервымъ вопросомъ, о судоходномъ сообщеніи между Ашланшическимъ и Тихимъ океанами.

Изысканіе норскаго пути для кораблей купеческихъ плававшихъ изъ Европейскихъ портовъ въ Китай и въ Индійскія моря, кажещся, было однимь изъ главнъйшихъ предметовъ путешествій для открытій, свершенныхъ въ конда XVI и въ начала XVII стольшій: эпоха, достойная упоминанія въ морскихъ льтописяхь Великобританіи, касательно ея предиріяній портовыхь и разнообразныхь. Вь это время разныя части океана, замины и рукава морскіе, опиюжнаго мыса Гренландін съ одной, до Лабрадорскаго берега съ другой стороны (греницъ изысканія морскаго пуши) были обойдены и раземожраны многими энспедиціями. Издержин для сихъ вупісшествій приняли на себя Англійскіе кувцы , котпорые виврам ли исполнение предприятий мореплаващеляют, достгойнымъ всякой хвалы за ихъ сивлость и ловкость. если сообразимъ, канъ мало особенно пособій въ удобспрахъ. Сім мунюпрествія досшавили свъдънія о заливъ Гудзоновомъ, ливахъ Дависовомъ и Кумберландовомъ, шакже о Баффиновомъ моръ и повазали пропывание самыхъ береговь, съ исключениемь изконторыхь пунктовъ, а именно с Баффинъ замъщилъ на съверъ и западъ пять входовь или пресъчений береговь и не изследоваль ихъ вблизи. Онъ начваль ихъ: Wolstenholme Sound, Whale Sound, Smith's Sound, Jones's Sound и Lancaster's Sound, Слово; Sound (вкодь, зундь),

вивымъ що различие отъ слова заливъ (baie), что не означаетъ непремънно запертой окружности. Западная оконечность пролива Кумберландова была севершенно неизвъстна и даже проливъ Гудзоновъ быль извъстень очень мало.

Если въ это время не сдълано было полнаго обозрънія сихъ пунктовъ, то изъ того не должно заключать, чтобы изыскатели отпаявались найдии путь черезъ который нибудь изъ входовъ. Напрошивъ, большия часть мореплавателей, если не всъ, почитали очень въроятнымъ будущее отпкрытие сего сообщенія, и въ описаніяхъ ихъ находятся доказательства на дълъ, и сужденія, служившія основаніемъ сего митнія. Но ихъ путеществія довольно объяснили вопросъ, запимавшій купцовъ, показавъ почти ясно, что если-бы искомый путь и существоваль, то быль-бы совершенно безполезень для торговли; для разысканій-же касательно другихъ предметовъ, люди торговые не хотвли употреблять своихъ капиталовъ.

Въ шакомъ состояни быль этопъ вопросъ, когда его возобновили въ 1818 году. И до сего года онъ быль оживляемъ опъ времени до времени и даваль поводъ къ тремъ или чепыремъ морскимъ экспедиціямъ, сдъланнымъ на счетъ правипельства; но слъдствіе ихъ было ничтожно, такъ что не стоитъ упоминанія въ нашемъ быстромъ обозрвнім.

Въ 1814 году, окончание продолжительной войны, въ которую завлечена была Великобритания, позволило ей заняться предприятиями, приятными для просвъщенной публики, по своей пользъ или занимательности; особенно отыскание морскаго пути на съверо-западъ обращило на себя внимание челочи. XVI. No 15.

Digitized by Google

жима, имя которато съ сего времени стало нераздально съ самымъ предпріятіємъ; сверхъ того онъ, но должности своей, какъ Секретарь Адмиралтейства, могъ иміть значительное вліяніе на дійствія правительства, такъ, что узнаніе еще не изслідованныхъ пунктовъ, гді могъ существовать изыскиваемый путь, было предпринято съ большими средствами и діятельною охотою, обіщавщими непремінное рішеніе вопроса.

Въ началь 1818 года, корабли: Изабелла, въ 400 щоннъ и Александръ, почти въ 300, были снаряжены и ввърены съ экипажемъ, состоявшимъ человыкь изъ 100, офицерань Королевскаго флота. . Необыкновенныя средства употреблены были для предохраненія подводной части корабля отъ льдовъ; сверхъ того корабли изобильно снабжены были вство, что могло служить пособіемь въ плаваніи мо морямъ нокрышымъ льдами, или способствовать жь сохраненію здоровья и хорошему содержанію экипажа. Ихъ снабдили жизненными припасами и дровами въ шакомъ количествъ, что они могли провести зиму подъ ледянымъ поясомъ, если-бы по было необходимо. Изабелла была подъ командою Капишана Росса, начальствовавшаго экспедицією; Александръ подъ вомандою Лейтенанта Парри, съ того . времени прославившагося предводительствомъ надъ савдующими экспедиціями. Корабли оставили Англію въ Апрыль 1818 года, съ повельніемъ войдши въ проливь Дависовь и идши далье, въ томъ направленім какое изберешь начальникь экспедиціи для ошкрышія морскаго пуши, даже до Тихаго Океана. Они возвращились въ Ноябръ шого-же года, объахавши автомъ весь проливъ Дависовъ вокругъ и Баффиново море, восходя вдоль восточнаго берега и нисходя вдоль западнаго. Это новое обозраніе, по крайней мара, показало точность и варность изсладованій прежних в мореплавателей. Пять входовь, открытых и неизсладованных Баффиномь, были снова усмотраны, но издалека, крома Lancaster's Sound, по которому экспедиція прошла до тридцати миль и встратила множество обстоятельствь, заставлявшихь подозравать о существованіи морскаго пути.

По возвращени Капишана Росса, два другіе корабля были снаряжены для окончашельнаго обозрънія сей страны: это были Гекла, бомбарда, подъ командою Лейтенанта Парри, начальника экспедиців, н Гриперь, корвешта, подъ командою Лейтенаниа Лиддона. Сін корабли снаряжены были сшоль-же шщашельно, какъ и первые. Они вышли изъ Темзы въ Мав, 1810 года, имвя приказаніе углубиться въ Lancaster's Sound, и если-бы здесь не нашли пуши. взследовать окончательно четыре другіе входа. Такимъ образомъ, сей экспедици предоставлена была честь открыть столь давно искомое сообщение между Апланпическимъ и Съверо-Американскимъ океанами, а какъ сообщение сего последняго съ Тихимъ океаномъ было дознано Капишаномъ Кукомъ въ 1771 году, когда онъ перешель черезъ Беринговъ проливъ, то соединение между Апланпическимъ и Тихимъ океанами, существующее по достовърнымъ синямь, въ съверъ Америки, около 70-й параллели, было несомнишельно, и осшавалось разрышишь: могушъ-ли по сему сообщенію ходить корабли? Съ этого времени входъ, называемый Lancaster's Sound, признанъ проливомъ, во 150 миль длины, при 30 или 40 ширины, довольно глубокимь, поверхность котораго не покрывается льдами. Верега его, очень высокіе и почти отвъсные, идуть оть востока къ западу. Этоть проливь, столь достойный быть, по своему виду и по встиь мъстнымъ обстоятельствамъ, каналомъ сообщенія между Полярнымъ моремъ и Атлантическимъ оксаномъ, названъ Проливомъ Баррова.

По выходъ изъ сего пролива въ началь Авгу-1819, успъхи мореплавателей къ западу. въ направлении Берингова пролива, были на нъкоторое время остановлены льдами и они употребили насколько дней на обозрание канала, названнаго ими по имени Его Величества, бывшаго тогла Принцемъ - Регентомъ. Обозръние сего канала на 13о миль въ направлении къ югу, заставило думань, что восточный берегь онаго принадлежить твердой земль Америки, или, когда каналы соединенія между обоими океанами, подобно проливу Баррова. существують далье къ югу, то можно, по всымь въроянностинъ, достигнуть до берега твердой земли, идя вдоль восточнаго берега канала Принца Регента. По возвращени вораблей въ проливъ Баррова, препятствія сначала ими встръченныя, мечезли, и они могли приближиться на западъ опть 00° до 110° восточной долготы (отъ Гринвич. Мерид.), следуя подле южнаго берега кучи острововь, почти вськь на равной гараллели, между 74 в 76° широты. Достигнувь до самаго западнаго изь сихъ острововь, экспедиція была застигнуща слишкомъ раннею противъ ожиданія зимою и прежде окончанія Сентября, корабли поставлены были въ надежное мъсто, то есть, заперты льдами на рейдь острова, названняго Мельенлевымь, по

ямени Лорда Мельвиля, бывшаго тогда первымъ Лордомъ Адмиралтейства.

Эта экспедиція столь-же замічательна, какъ ж первая: она зимовала въ высшихъ широшахъ, сохранявь экипажь въ совершенномъ состояніи здоровья и дъятельности службы. Средства, какія упопреблены были для занятія и упражненія моряковь, очень извъстны и здъсь говорить о нихъ не нужно. По возгращении теплаго времени, корабли стали на прежнемъ мъстъ, у западной оконечности Мельвилева острова (долготы запади. 114° отъ Гринв. мерид.), надъясь, что льды, со всъхъ сторонъ покрывавшіе океань, кромъ близкихъ къ берегу мъсть, позволять въ какое нибудь время, способное для плаванія, открыть путь кораблямь. Но, въ концъ Августа, то есть пробывши цьлый годъ, безъ несколькихъ дней, на одномъ месте, путешественники потеряли всю надежду и принуждены были сознашься, что надобно обозрать протяжение береговъ для открытия проходимаго моря. Экспедиція возвращилась въ Англію, въ Ноябръ того-же года, находясь въ отсутстви 18 мвсяцовъ. Въ Январъ 1821, Гекла была снова снаряжена и Фуріл, корабль такого-же рода и того-же груза, придань ей въ сопушники. Оба они снабжевы были припасами на четыре года и ввърены Г-ну Парри, пожалованному чиномъ Капитана; въ помощники ему приданъ былъ Капишанъ Лейонъ, шолько чино возпрашившийся изъ Мурзука, что въ Африкъ. Руководствуясь опытомъ предшествовавшей экспедиціи и въ увъренности, что по крайней. нъръ въ этой части полярнаго моря, на съверъ ошь Америки, сосъдство земель представляють

самую основащельную, если не единственную въроящность найдти проходимое море, новая экспедидія отправилась въ Мав 1821, съ повельність войдим въ Гудзоновъ проливъ, вивсто Дависова, и употребить всв средства для достиженія къ берегу пвердой земли, ближайщему къ пому пункту, гдв прошяженность его была уже опознана, то есть жъ Repulse - bay; потомъ идпи около берега до санаго Тихаго океана, если то будеть всиможно. Экспедиція достигла до назначеннаго на твердой земль мъсша, и вскоръ нашла другой каналь, соединяющій оба Океана и наименованный проливомь Геклы и Фуріи. Къ несчастію, этоть проливь быль не таковь, какь проливь Баррова: онь оказался сжапть и, въ следствие частныхъ и местныхъ причинъ, заваленъ льдами.

Въ продолжение двухъ слъдующихъ льнгъ, экспедиція упорешвовала въ усиліяхъ достигнуть полярнаго моря, от котораго была недалеко и которое было чисто от льдовъ, какъ то узнали люди экспедиціи, по временамъ переходившіе пъткомъ черезъ землю для обозръній.

Когда двъ зимы провели они почти въ одномъ мъсть и издержали половину своихъ запасовъ, не переступивъ, такъ еказать, за порогъ прохода, тогда только потеряли надежду на успъхъ. Экспедиція возвратилась въ Англію въ 1823 году, • посль тридцатимъсячнаго отсутствія.

Между штыт не совершенно оставлент быль проэкть перейдти изъ Ашлантическаго океана въ Тихій. Полагали, что сдълавт обътадъ черезт проливы Дависа и Баррова и сойдя къ югу черезт каналъ Принца Регента, можно будетъ достигнуть до за-

втадной оконечности пролива Геклы и Фуріи (у восмочиой оконечности котораго путешественники наши были оспановлены); въ этомъ случав, берегъ глвердой земли могь еще облегчить плаваніе. Спаряжены были ть-же корабли и ввърены Капитану Парри: это была четвертая его экспедиція въ полярныя страны и третья совершавшаяся подъ его начальствомъ. Вторымъ при немъ былъ Капитанъ Гоппнеръ, служившій въ чинь Лейшенанша во всьхъ предшествовавшихъ путешествіяхъ. Отплыли въ Мав 1824 года; но какъ экспедиція прибыла въ эшопъ разъ нъсколько поздно въ каналъ Принца Регента. по она зимовала въ Портъ-Боуэнъ, на восточномъ берегу, въ насколькихъ миляхъ от устья канала. Когда настало теплое время, въ 1825 году, наши путешественники подощам насколько ближе къ югу, чьмь вь первую экспедицію, и ничто не уменьшало. надежды на успъхъ; но внезапное, неожиданное разбишіе Фурін остановило все. Будучи подхвачено завершью и сжашо между землею и плавающею льдивою, оно погибло. Люди всв были спасены, и Гекла возвращилась осенью съ экипажемъ обоихъ кораблей. Таково было окончание четвертаго и послъдняго опыта, предпринятаго по воль Англійскаго Правишельства для открытія кораблеплаванія между Атланшическимъ океаномъ и Тихимъ моремъ. Не льзя пе опдать справедливости сему Правительству за его ръшительность въ предпріятіи, возбудившемъ всеобщее внимание и не оставленномъ долго послъ увъренности, что не льзя извлечь никакой пользы изъ морскаго пуши, если-бы даже его и открыли. Надобно однакожь признаться, что не смотря на худой успъхъ сихъ различныхъ экспедицій, невозможность

провести корабль изъ Аплантическаго океана въ Тихій, въ съверъ Америки, совсъмъ не доказана; но только очень сомнительно, будетъ-ли соразмърно слъдствие трудностямъ предприятия?

Между тъмъ, вст сведънія, какія почтены полезными для Географіи Съверной Америки, приобрътены были экспедиціями, посыланными по сухому пути и совершенно посторонними кораблеплаванно: развъ исключить то, что иногда употребляли онъ лодки для плаванія подлъ береговъ. Онъ сняли карту границъ твердой земли на Съверъ и достовърно опредълили положеніе главнъйшихъ пунктовъ.

Таковъ быль предметь путешествій Капитана Франклина въ 1819, 20, 21 и 22 годахъ. Описаніе оныхъ принято было съ живъйшимъ вниманіемъ и всъ принимавшіе участіе въ семъ предпріятіи удостовились заслуженныхъ похваль ихъ героической твердоети и постоянству, съ какимъ переносили они всъ затрудненія, до того времени безпримърныя въ исторіи открытій. Слъдствіемъ сихъ Географическихъ миссій было опредъленіе долготы и широты устья рыти Мылькъ рудь (Соррег-тіпе гічег) и обозрыніе береговъ между 109 и 115° Западной долготы: это пространство составляеть почти 550 миль, по причинь множества излучинъ берега.

Въ 1824 году Капитанъ Лейонъ отправился изъ Англіи для подобныхъ-же изысканій на пространствъ от Гудзонова залива до 109° западной долготы; но прежде нежели онъ окончиль переъздъ, корабль его быль такъ поврежденъ бурею, что онъ принужденъ былъ возвратиться въ Англію и предпріятіе сіе остановилось на пъкоторое время.

Капитанъ Франклийъ и прежий товарищъ его Докторъ Ричардсонъ, не побоялись, не смотря на страданія, испытанныя ими въ первый разь, возвратиться снова на берега полярнаго моря; опытпость, приобрътенная ими, удостовъряла ихъ, что они могушъ избъжашь прешерпънныхъ прежде несчастій. Капитанъ Франклинъ предполагаль, въ продолжение льша, обозрыть весь берегь от рыки Мевензія, 134° западной долготы, до Берингова пролива: тамъ должна была ожидать его корветта Цевтокъ (the Blossom) и привезти въ Европу по Китайскому пути. Онъ надъялся придти къ корветть въ Октябрь мьсяць. Вт продолжение сего времени Докторъ Ричардсонъ отправился отъ устья ръки Мекензія и въ направленіи къ Востоку долженъ быль окончить обозрание берега до той части, которую они осмотръли вмъстъ въ 1822 году. Ричардсонъ нам тревался на обратномъ пути идти вверхъ реки Мьдныхъ рудъ и оттуда пуститься въ Канаду. Если оба они успъли исполнинь свои предположенія. что ны узнаемъ вскоръ, то намъ извъспна будетъ окружность всей твердой земли Америки, исключая тьхъ мьсить, которыя должень быль изследовать Капитанъ Лейонъ; его экспедиція, въроящно, скоро должна будеть возобновиться.

Перейдемъ къ другой части нашего предмета: возможности достигнуть съвернаго полюса, посредствомъ кораблеплаванія, или какимъ-бы то ни было другимъ способомъ. Покушенія, сдъланныя для ръшенія сей проблемы, были слъдствіемъ высокихъ соображеній, родившихся въ умахъ нъкоторыхъ ученыхъ людей. Они предполагали, что можетъ быть льды, на съверъ отъ Шпицбергена, съ незапамятныхъ

временъ препятствовавшее мореплавателянъ проходить далве нъсколькими милями 81-го градуса щироты, были на самомъ дълв только преградою открытаго моря, и ожидая, что существование сего моря будетъ доказано, напередъ давали ему название полярнаго водохранилища.

Эта гипотеза, предложенная однимь изъ умнъйшихъ и имъвшимъ болъе вліянія Членовъ Королевскаго Лондонскаго Общества, Г-мъ Денсь Баррингтономъ, была поводомъ къ первой экспедиціи, ввъренной Капишану Фиппсу (впоследстви Лорде Мюльгревь), въ 1773. Сей неуспрашимый мореплавашель опкрыль себв пупь сквозь изломанныя и плавающія льдины, составлявшія преграду; но онь вскор в увидъль, что позади оной простиралось поле твердаго и плотнаго льду, который совершенно препящствоваль плаваню, и что не льзя было открыть никакого признака текущей воды, на всемъ пространствъ, какое можно было окинуть взглядомъ съ вышней части его кораблей. Наблюдения его простирались от Гренландіи до восточнаго берега Шпицбергена. Въ 1818 году, когда предпринято было изыскание съверо-западнаго морскаго пуши, покушеніе 1773 года было шакже возобновлено, подъ начальсивомъ Капишана Бухана на корабль Доротев. и на другомъ корабав, Le Trent, бывшемъ подъкомандою Лейшенанша (что нынь Капишань) Франклина. Не было издано оффиціяльнаго описанія сего путешествія; но, можно сказапть вообще, что оно имтьло такія-же следствія, какъ и путешествіе Капитана Фиппса.

Въ 1823 году, третья экспедиція покушалась узнать свойство и пространство преграды море-

плаванію опть Шпицбергена до Гренландін. Капишань Клеверингъ, начальствовавшій корветтою Гриперомъ, гдь находилась экспедиція, кошорой препоручено было произвести наблюденія надъ качанісмъ маятника въ высшихъ широпіахъ, занялся симъ изысканіемъ въ по время, когда на Шпицбергенъ производились опышы. Следствие его разысканий различествовало только въ одномъ ошъ извъсшнаго уже изъ прежнихъ экспедицій. Капишанъ Клеверингъ долженъ былъ проходишь имо льдовъ до берега Гренландін, дабы поставить часы на самомъ съверномъ пункшъ, какого полько можно было достигнуть, и также должень быль избъгать опасности быть задержаннымь на зиму. При семъ случать онъ удостовърился, что сосъдство земли имъетъ довольно большое вліяніе на температуру моря, такъ, что вблизи земли остается часть свободнаго отъ льдовъ моря. Этому должно приписать и то, что онъ нашель каналь между Гренландією и льдами, на нъсколько миль ширины. Поверхность канала была покрыта обломками разбитыхъ но плаваніе отъ этого не затруднялось. Льды были изломаны ошь двухь соединенныхъ причинь: отъ теплоты производимой землею во время долгихъ дней въ полярныхъ странахъ и движенія приливовъ и отливовъ. Дъйствіе сихъ причинь было довольно сильно: оно могло держашь каналь открытымь до 76°; берегь все простирался къ стверу; но какъ время уже было очень позднее, то Капитанъ Клеверингъ принужденъ былъ возвращиться; следовательно неизвъстно, до какого градуса широты плаваніе ва Съверъ могло быть продолжаемо, при помощи удобствъ, доставленныхъ сосъдствомъ земли? Проблема существованія судоходнаго моря около полюса

буденть въроянно ръшена нынъшнимъ лъщомъ новою экспедицією Капитана Парри. Извъстно, что онъ предполагаеть перейдини ледяную преграду, если это въ саномъ дълв только преграда, и берешъ съ собою лодки, которыя могли-бы emy жить помощію въ таконъ случав, когда онъ найдеть предметь своихь изысканій, море. будутъ представлять безпрерывную поверхность, то путешествие его къ съверному полюсу будеть простираться столь далеко, какъ только позволить необходимость имъть средства для возврашнаго пуши.

Эдуардъ Сабинъ:

Парижъ, 8 Апрыя 1827.

НЕКРОЛОГІЯ. Александрь Вольта, Дирек**торь** Философическаго Факультета въ Павійсконъ Университеть, Членъ многихъ Европейскихъ и Американскихъ Академій и ученыхъ Обществъ, родился въ Комо, въ Февраль, 1745 года. — Вольша замъчапелень для нась своими важными заслугами въ Опзикь и его имя всегда останется въ льтописяхъ сей вауки, особенно въ исторіи электричества и гальванизма, столь важныхъ предметовъ естествознанія. Вольша не былъ одаренъ быстрымъ, проницательнымь умомъ, который, какъ будто угадываеть тайны природы, и въ Лавуазье, Галль, Месмерь, изумляеть своею силою; не быль одарень и такивь умонь системы и теоріи, который узнаеть и показываетъ законы видимому, извлекаетъ теорію изъ практики, какъ явно это въ Кювье, Фризъ и другихъ ученыхъ людяхъ. Умъ Вольшы всего лучше можно-бы назвать умомъ приложеній и изследованій: овь не быль открывающимь, не быль и систематическимъ. Вольша, руководимый духомъ вришики, всегда только поясняль и распространяль въ частносшяхъ то, что другіе прежде его дълали. Съ сей стороны надобно смотръть на множество изслъдованій, имъ сделанныхъ и физическихъ орудій, имъ изобрешенныхъ. — Вольша учился въ юныхъ лешахъ своихъ весьма успъшно; но учение его было неопредвленное, такъ, что оставивъ училище, онъ занимался и науками и поэзіею: дълаль физическіе опышы и описываль ихъ въ сшихахъ. Не прежде 1769 г., когда, будучи 24 льть Вольта издаль первую свою диссеріпацію объ электричествь, можно полагать, что онь решительно определиль себь дыно занятие знаниями физическими. Въ то время

вев физики были упражнены опыпами надъ электричествомъ : машины, змви, отводы, разные элекприческіе препарашы столько-же возбуждали тогда любопыпства, какъ нынь магнепизиъ живопный и электро-магнелнзмъ, съ ихъ опытами и изследованіями. Вольта ревностно занялся электричествомъ. Въ шечение изоколькихъ лушь онъ усовершенствоваль изобрътенный Дю - Фаемь электрометрь, придумаль устройство электрического пистолеть. жонденсатора и соединение того и другаго вивств: орудія извістны подъ именемь Вольтовскихъ. Въ 1775 г. усовершенствованъ имъ, открытый въ Швеціи Профессор. Вильке, электрофоръ. Все это доставило большую извъстность Вольть. не только въ Италіи, но и въ других в земляхъ. Въ 1774 г. онъ избранъ быль въ Директоры Комской Гимназін, а въ 1779 г. Павійскій Универсишешь просиль его заняшь кабедру Физики, и Вольша охошно рышился раздылять труды съ другими сподвижниками сего знаменишаго ученаго заведенія. Здъсь посвящиль онь все свое время должности и любимымъ занятіямъ. Въ 1788 г. счастіе, какое доставляли ему удачные, всеми съ уважениемъ принимаемые пруды его, умножено еще было наслаждениями семейственной жизни. Любезная подруга и добрые дети утвывали его въ часы отдыха после должностныхъ занятий и ученыхъ трудовъ. — Черезъ нъсколько льшь, новое открытие Болонскаго Профессора Гальвани обрашило на себя внимание всехъ физиковъ, какъ прежде электричество. Разръзылягушку, Гальвани замьшиль, приходили въ судорожное движение когда подносили шело лягушки въ проводнику элекшри-

ческой машины. Такъ сдълано было открытіе важной силы природы, пояснившее намъ столь иного таинствъ ея! Въ 1791 г. Гальвени объявилъ ученому свъту свое открытие въ небольшой книж-Rt: De viribus electricitatis in motu musculari commentarius. Вездъ пачались изследованія, системы и споры. Вольта ревностно занялся новымь предме**томъ.** Споръ его съ Гальвани подалъ поводъ къ важный шему изобрышеню, прославившему Вольшу. Разсматривая опыты и разныя мизнія о вновь открытыхъ явленіяхъ, иные почипали ихъ следствіемъ магнешизма; другіе особеннымъ явленіемъ элек**мричества**; **мретьи**, наконець, совершенно отдъльною силою опть встять другиять силь природы, и въ честь Гальвани назвали ее Гальванизмомъ. Сіе последнее миние оставалось долее всехъ другихъ и донынь принимается тыми учеными, которымь неизвъстны теоріи новъйшихъ Ивмецкихъ ученыхъ. Гальвани, не бывши Физикомь, особенно занимаясь Анатомією и открывши гальванизмъ случайно, полагаль, что онь есть животное электричество, происходящее от мозга, переходящее въ нервы и заключающееся главивише въ мышцахъ (= Лейдецскія банки). Вольта утверждаль, что явленія гальванизма въ мышцахъ живопныхъ еспь полько переходъ электричества металловъ въ тъла живопиныхъ. Для сего долго занимался онъ опышами, и вскоръ посль смерти Гальвани (1798 г.) сделаль первую гальванитескую машину (въ 1800 или 1801 г.). — Чувствуя, что здоровье его разстроено множе. ствомъ занятій, Вольта просиль увольненія отъ должности Профессора и путешествоваль въ Парижь, въ 1801 г. — Занятія Физикою сделались

у него страстію, такъ, что въ Парижь вездъ являлся онъ съ разными маленькими мащинами въ карманахъ. Уваженіе, съ какимъ приняшь быль въ Парижв Вольша всвии знаменипыми учеными, еще болье увеличено было лестнымь прісмомь перваго Консула, Бонапарше. Вольша, возвращившись въ Италію, опять занялся было своимъ профессорсивомь, но не на долго. Наполеонь, уже Императоръ Франціи и Король Ипаліи, призваль его къ засъданию въ Сенатъ Иппаліянского Королевсива, въ 1804 г. - Вольша ошличиль себя благородною ревностію въ семъ почетномъ званіи. Политическія обстоящельства въ 1814 г. обращили его вновь иъ тихимъ ученымъ упражненіямъ. Тогда-же смерть старшаго сына, юнощи, исполненнаго дарованій и подававшаго великія надежды, огорчила почтеннаго , старца. Онъ до конца жизни своей не могь уже ушвшиться. Вь последніе годы, занимая почешную должность Директора одного изъ Факульщегновъ Павійскаго Университета, не смотря на славу свою и преклонныя льша, Вольша все еще занимался науками. Онъ скончался въ началь сего 1827 года, на 82 году отъ рожденія. Сочиненія Вольшы весьма многочисленны и большею часшію сосщон изъ диссерінацій о разныхъ предмешахъ опышной Физики, помъщены въ собраніяхъ сочиненій іпъхъ ученыхъ Обществъ и Академій, конхъ быль онь членомь. Соотечественники хотять собрать и издать ихъ всв вивств.

московскій ТЕЛЕГРА ФЪ.

Ч A С Т В XVI.

Отдъление втогое.

I. CAOBECHOCTЬ.
II. CMBCЬ.

московскій телеграфъ.

I. ИЗЯЩНАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

. Къ молящейся.

Когда возносишься съ долинъ житейской ночи,

Ты къ утру въчной чистоты

И къ небесамъ подъемлешь ты,

Любви возвышенной исполненныя очи,

Върь, преклоняются и небеса къ тебъ,

Съ любовыо смотрятся въ душъ твоей прекрасной

И улыбаются твоей улыбкъ ясной,

Твоей отвынетвуя мольбы!
Вы сей часы, какъ набожной мечтой тебя объемлю
И пынью тайному души швоей я внемлю,
Вы сей часы торжественный, вы предчувствии чудесь,

Не знаю, въ свъпломъ упоеньъ: Я зрю-ли Ангела снизшедшаго съ небесъ, Иль смершной въ Ангела я зрю преображенье!

O f m m w.

(Cou. l'eme.)

Будьше, о духи льсовь, будьше, о Нимфы пошока, Върны далекимъ ошь васъ, доспіупны близкимъ друзьямъ!

Нъпъ ихъ, нъкогда здъсь безпечною жизнію жившихъ; Мы, смъна ихъ, имъ вслъдъ смиренно ко счастью идемъ.

Съ нами любовь обитай, богиня радости чистой; Жизни предесть она, близко далекое съ ней!

Прівзжіе педагоги (*).

»Въ которомъ нумеръ живетъ Графъ Бронскій? спросиль я у привратника, входя въ гостинницу, съ намъреніемъ вндъть стараго своего сослуживца.

— Въ десятомъ; но Его Сіятельства язть дома, отвачаль привратникъ.

»Не знаешь-ли, куда онъ повхалъ?«

— Върояшно, являться. Онъ скоро хотъль бышь назадъ. Не угодно-ли вамъ подождать его въ общей комнатъ?

— Пешербургскія въ нумерв, Московскія заняшы, Благонамъреннаго сей годъ не получаемь, ръзко прокричаль слуга...

Начего было далашь. Вхожу въ общую комнашу, гда вилось табачное облако, стихія гостинниць, и раздавался Намецкій языкь, природное нарачіе подобныхь заведеній. На станахь, неопредъленнаго цвата, я увидаль множество наклеенныхь объявленій, оть людей предлагающихь свои услуги. Столы окружены были иностранцами, и немудрено было разгадать



^(*) Нужно-ли предувадомлять, что Сочинитель ивтить въ толиу техъ иноземныхъ выходновъ, которые розма вывъзжають на святую Русь и равномърно заслуживають негодование и своихъ соотечественниковъ и гостеприиныхъ Рускихъ? N. N.

по . физіогноміи и занятію, не только отечество каждаго, но состояние его души и кармана. Иной, еще мечтая о средствахъ воспользоваться радушіемь и добродушіемъ Рускихъ, жладнокровно пилъ охолодълый кофе; другой, счастливьйшій, возвра-тившійся уже въ Москву съ металличе-скимъ доказательствомъ успаховъ своего промысла, торжественно оканчиваль копілету, запивая ее добрымъ виномъ. Но самые любезные люди въ подобныхъ собраніяхь сушь люди, изгнанные изь званія учителей за эротическія и вакхическія упражненія. Они ръзвятся на послъдній остатокъ кошелька, и остроты ихъ и шушки обыкновенно забавляющь всю залу. Бесвда въ гостинницв, семъ костотолитическомъ заведеній, показалась мив весьма забавна. Какъ нарочно, здъсь собралась пполпа иностранцовъ: учители, сапожники, дядьки, фабриканшы, павцы и музыканты, составляли здесь одно братское общество, на которое и смишно и досадно смотрять Рускому. Изъ всяхъ разговоровъ видно было, что цяль у всего собранія была одна: желаніе золота; этого никто не скрываль, и не льзя не сознаться, что кочевой народъ иностранцовъ знаешъ въ совершенствв науку приводить въ исполнение подобныя намъренія. . . .

Славъ насколько общихъ замачавій на сборище, въ копторомъ я нечавино

очущимся, подкожу жь уединенному Нвицу, облокопившемуся на окно. Онъ быль задумчивъ и курилъ сигарку. «Вы, кажется, погружены вы клубокое мечтаніе (спросилъ я его)? Върно педавно въ нашемъ тосударствъ; тоска по родижъ. . . «

— Нашъ, Мл. Гс., отвъчалъ онъ, родина есть идея условная: мірь есть родина человака: я гражданинъ всахъ странъ; ibi patria, ubi bene; пришомъ я вывхалъ изъ своего государства добровольно, имвль высокія намвренія, и если они не исполняться, то буду имъть довольно характера теривны и ожидать. Вы природа есны вознагражденія: все сладуеть одному мудрому правилу. Но умъ человъка не любишъ загадки; ему надобно все разрвшать, а признаюсь, здась стараюсь я напрасно проникнушь въ духъ приняшыхъ въ вашемъ обществь законовь, напрасно стараюсь узнашь исшинную, существенную причину невыгоднаго состоянія моихъ соотечесшвенниковъ въ вашемъ государствв. . . .

»Не выгоднаго состоянія вашихъ соотечественниковь? Помилуйте! Ежели вы думаете, что Номцу (учителю) не выгодно въ нашемъ отечествъ, это новость для всякаго Рускаго. . . .

— Нашъ, М. Г., насъ здась не умьють цвнишь.

»Я въ первый разв слышу подобныя жалобы; напрошивъ, сипремление вовкъ

насъ награждено совершенно.

— У меня нашь инамія безь матежашаческих донавательства, уметвенностть человака требуеть доводовь, и я (онь горделиво посмотраль вокругь себя) Докторъ Философіи и Правь, ничего не привыкь издагать безь существеннаго основанія!

»Думаю однакожь, что Докторь Правъ иногда можетъ быть и неправъ.«

- Никогда! Философія приводить въ ясность понятія и сладствіемь оной бываешь познаніе исшины. Я самъ живое доказащельство моихъ словъ. Позвольние: я разскажу вамъ вкращцъ свою исторію, н вы убъдитесь въ справедливости моихъ словъ. Я обучался въ Геттингенв, у профессоровь, которые двлають честь не полько нашему государству, но и всемъ умственнымъ швореніямъ природы; выдержаль въсколько экзаменовь, получиль насколько дипломовъ, наименованъ членомъ насколькихъ ученыхъ обществъ, получилъ званіе Доктора Философіи и Правъ, многія предложенія для занятія Философской канедры въ разныхъ ученыхъ заведеніяхъ и готовъ быль принять ихъ; но отвергнуль всв предложенія, и дущевно восхищаясь мыслію распространять про-священіе въ Россіи, привхаль въ Россію. Что-же? Дорогою потеряль я нечаянно свои документы, и - варварская земля! здесь инкию не веринть мне на слово; москить скоро чиссть масяцовь живу и вт. Моский и отказавшись въ Германия отк

»Но . . . но . . . можетъ быть, вы не приняли необходимыхъ маръ опыскать его.

— Я ихъ принималь; но онв послужили плолько къ умножению моей досады Осшалось полько одно: рвшусь, и имя Докпора Геппшингенскаго Университета напечашаю въ газешныхъ объявленияхъ, и вывъшу на запачканной ствив Русскаго пракшара; но положимъ, что я такъ сдълаю:
это было-бы тщетно. Соотечественники
мои объявили мив, будто въ Москвъ одни
Французы имъютъ право на учительство,
а Навщамъ суждено быть полько дядьками.

«God-dam! « закричала толстая, краснощекая и рыжая Англичанка, пробъгая чрезъ залу къ козяйкъ гостинницы. Я думаль, что жто нибудь сдълаль ей неучтивость, что оскорбление преслъдуеть ее и предложиль ей свои услуги. »Если-бъ я знала, что меня везуть въ Лапландію, если-бы я знала, что въ несносной землъ вашей топять провами, а не каменными угольями, еслибы я знала, что здъсь нътъ на ростбифа, на бифстекса, ни пуддинга. . .

- Но чито съ вами сдълалось, миситриссъ? спросилъ и у Бришанской красавицы. •Меня, сударь, выписали изъ Англіп въ должность няньки, въ домъ Графини Хло-пушкиной, и теперв вздумали подчинить Французской мадамв. . . меня! Англичакку! . . . О! этому не бывать: я ненавижу Бонапарте и всъхъ соотечественниковъего! Этому не бывать, это противно нашей конституціи! Англія никогда не признавала владычества Французовь, этівхъ french dogs, и чъмъ Францужения лучше меня? О это несносно. . «

— Que diable! воскликнуль взбвиенный . Французь. — Ils sont fous! Возможно ли: 1200 руб. въ годъ, полбупнылки кислаго медоку за объдомъ и по воскресеньямъ спарая, скверная карета! Земия Вандаловъ!

»Вошъ еще недовольный, подумаль я побращился къ сердишому Французику; «Что причиною вашего гнава? спросыль я его, въ то время, когда держа въ рукъ лоскутъ бумаги, онъ пересталь бъгать по комнать, будто сумасшедшій...

— О вандализмъ! о спыдъ! 1200 рублей профессору Изящныхъ Наукъ!

»Но на кого вы такъ сердиты ?«

— На Русскую образованность, М. Г. — Вотъ условія, предлагаемыя Русскимъ помвщикомъ мнв, мнв, профессору Французскаго языка и Изящныхъ Наукъ, и еще какъ-же: въ отъвздъ на край свята, въ какую-то Рязанскую губернію: читайте я краснвите за вашихъ соотенественниковь! Сколько вы думаете жалованья? 1200 рубтей въ годъ и полбутылки медоку въ день! О варвары! фхать за 1200 рублей, въ Рязань! За 1200 рублей, въ Рязань! За 1200 рублей обучать полдюжины Русскихъ невъждъ, наполнить полдюжины Русскихъ головъ, когда, сударь, у насъ въ Парижъ (chez nous à Paris) я полугало... что я говорю?... полугаюто вдвое бозве за то только, что въ день причесываютъ полдюжины красавицъ изъ Пале-Рояля.... О это ужасно!

»Что думаете вы о жалобахъ вашего единоземца?« спросилъ я у молодой Француженки, прибъжавшей на крикъ профессора Изящныхъ Искуствъ.

- То, что они совершенно правъ; я сама знаю по опыту, какъ обходищся здъсь съ иноспранцами. Одной вашей богатой кыягина нужна, была мадамо. Она предлагала 2000 рублей въ годъ; я согласилась на условія. Дъло было кончено, когда вдругъ она спросила о моемъ вмени; я сказада ей что меня зовущъ мамзель Бижу . . , Какъ? мамзель! мамзель! закричала она, будто грому испугавшись. Мнъ надобна мадамъ, а не мамзель! И вообразине: она не хоштла мит данть и половины того, что предлагала мадамв, и все полько пошому, чио я — мамзель . . . He знаю, въ какомъ просвъщенномъ государствв цвна мадамы учительницы болве, чтить учишельницы мамзели, и я, подунавь, ръшилась взять на время мъсто на

Кузнецкомъ мосту; у мадамъ Делашутъ съ весьма умъреннымъ жалованьемъ.

»Вы поступили очень жорощо, очен благоразумно, и можете быть увърены что тамъ скоро приобрътете права н получение большаго жалованья.«

Сцены казались мив весьма забавны ми и я намъренъ быль еще пополковащ съ педаготами, приважающими къ намъ ня за границы, но слуга возвъстилъ мнв (возвращении Графа Бронскаго. Я пощель и нему и думаль дорогою: бъда намь опт этихъ неучей учителей, толпами являю щихся просвъщать наше отечество и наживать деньги, и не льзя не сознаться, довольно странно обыжновеніе, исключительно Французамъ давать маста учителей, Намцовь далать дядьками, Англичанокъ заставлять откармливать двтей, подъ надзоромъ Французской мадамы, и Французскимъ мадамамъ плапиять дороже мамзелей.

N. N.

и. см всь.

Журналистика.

Одесскій Вестникь, Газеща, издаваемая въ Одессь, на Французскомъ и Русскомъ языкахъ, продолжается и на другую половину сего 1827 года. Она выходинъ два раза въ недвлю, по средамъ и суббошамь, каждый разь одинь печапный листь, и вечащается весьма красиво. Мы получили тетыре No за впорую половину года, и можемъ подпвердишь митніе, жакое было уже помъщено въ Телеграфъ, о семъ пріящномъ газешномъ явленіи. Издапели выбирають, правда, любопытныя извъстія изъ другихъ Русскихъ газетъ и журналовъ, но сообщають иного статей и оть себя: о морецавании по Черному морю, о торговав Одесской, разныхъ приизчашельностяхъ Новороссійскаго края, тамошнихъ собышіяхь, Одесскомь шеашрь, Одесской биржь, и прот. и прот. — Много стащей изъ Одесскаго Выстника является въ Съверной Пчель и Московскомъ Въстникъ; слъдовательно полюбовный дълежъ спашей нежду Одесскими и споличными публицистами, не въ убытокъ Петербургскимъ и Московскимъ публицистамъ. — Вотъ нъсколько новостей, поторыя беремъ мы изъ последнихъ No Одесскаго Въсшника: Съ 1 ч. Іюля, открыта въ Одессв новая черша поршофранковой границы. — Съ 4 Іюля, началось, постоянное сообщение между Одессою и Херсономъ, на пароходахъ. Умъренная цъна и удобства перевзда, весьма важны для путешественииковь и людей, ъдущихъ за дълами. — Во No 53-мъ

О. В., помъщено описание бъдствия, постигнувшаго прелестный Бахчисарай, 11 ч. Іюпя сего года. »Ва девятомъ часу утра огромная туча нависла надъ Бахчисараемъ и его окресищосиями. При сильныхъ ударахъ грома пусшился ужасный проливной дождь. съ градомъ, величиною отъ мълкаго оръка, до голубинаго яйца, который продолжался безпрерывно 35 минуть. Вода, съ необывновенною быстрошою. наполнила протоки, вышла изъ береговъ и въ одно время съ разныхъ сторонъ полилась въ городъ Спремишельные попоки ея скоро повсюду ознаменовались разрушениемъ: повредили лавки, разломали нъсколько домовъ, кожевенныхъ заведений и другихъ построекъ, и обломки оныхъ упесли выветь съ имуществомъ владъльцовъ. Бахчисарайская долина предсшавляла зрълище столь-же прискорбное. Огороды съ разными овощами, арбузами и дынями, на ней расположенные, также нивы сь хлибомъ и копны сконеннаго стна въ нъсколько минушъ исчезли подъ гибельнымъ спремлениемъ воды. Сто было разбросано, увлечено пошоками, а нивы и отороды покрылись иломъ, нанесеннымъ въ большомъ количествв. На пространств восьми верств, до впаденія дождевой воды въ ръчку Качу, открывались взору тьже следы опустошения, которые мы описали выше. Да и самая Кача, внезапно наводненная обильными пошоками, вышла изъ своихъ береговъ, разлилась по долинь, носящей ен имя, и шакже нанесла вредъ лежащимъ въ оной садамъ и огородамъ. По варнайшимъ сваданіямь, на маста собраннымь, Бахчисарайскіе жители потерпъли отъ сего непредвидимаго бъдения убытку на 57,757 руб. Благодаря Бога, ни одинъ человъкъ не сдълался жершвою наменения; но за то весьма многій потерлан посл'яне свес мнущество.«

Московскиго Въстника вышло уже 14 кинжекъ. Овъ исправнъе всъхъ своихъ поварищей: но обрадаемъ на себя внимание не одною исправностию вылода книжекъ, а свмимъ содержаніемъ, благонамъренностию иритини, свъжестью статей. Когда нибудь на досугв поговоримь поболье объ успышномь исполнении предпріятия Г-на Погодина; теперь-же хошив сообщить ему одно предостерегательное замьчие, просить его: съ большимъ выборомъ помъщать спапы, сообщаемых ошь постороннихь особь. Ничего не было-бы для Русский журналистовь пріятвъе участия постороннихъ особъ, ничто лучше не домазывало-бы вниманія публики, какъ многочисленвы присылка полезныхъ, любопышныхъ и прівшвыхъ спашей и спашеекъ; но къ сожальню, ръдво, съ величайшими усилівми и стараніями, Русскій журналисть достаеть какое нибудь произведение опечественнаго писателя, или стапью оригинальвую, любопышную, указывающую на какой нибудь заизчащельный предмешь въ нашемь отечествы. За во всь журналисты завалены бывають водяными спихани, прозаическими пустяками и извъстіями маломиним. По върному счету, съ 1-го Іюля 1826, 🕶 4-е Іюдя сего 1827 года, редакція Телеграфа получна 182 пьесы въ спихахъ, 23 пьесы въ прозъ и 40 30 разныхъ извъстій, и все было такого разбора, что изъ конторки Издателя поступило прямо въ печь. Не знаемъ: плакъ-ли обильна присылна въ Московскій Въсшинкъ; но замышимъ , что по сіе время мы видьли дей сообщенныя Издашелю ошъ неизвъсшныхъ особъ спашьи, кошорыхъ, кажешся, не должно было ему печашать.

Одна изъ сихъ статей: Известие о Русскомъ престелнина Трифона Егорова, угредитель первой Жакардовой машины въ Москве. Сообщатель извъстія бранить вськъ Рускихъ за повиннаніе къ отечественному. »Какъ не подивипъси, «возглашаеть онъ, эчто у насъ нигдъ до сихъ поръ ничего не сказано о введении въ употребление въ отечествъ нашемъ споль полезной машины? Опъ него-жь это происходишь? Ошь того, что мы жолодны кө всему отвесственному и партака, и кака-бы отъ скуки, осведомляемся о достойномъ примичания вокругь насъ. . И одно-ли это у насъ неизвъстно? неблагодарно оставляя безь вниманія отегественное, любуемся только безделками иностранными. и рады и довольны, когда узнаемь о какомъ нибудь новомъ обычав Французовъ или Англичанъ. - Благодарны за привъпсивія; но скажень, чщо лучше быть холоднымь и изредка справляться о достойномь приметанія вокругь нась, нежели горячишься не справясь хорошенько, и писать пристрастно и невърно, не зная порядочно дъла. Г-нъ Сообщатель зналь обстоятельства повърнъе, то никогда не назваль-бы Трифона Егорова угредителемъ первой Жакардовой машины въ Москев и не опдаль-бы чести тому, кому она не принадлежить. Намь объщано подробное извъстие о введени Жакардовой машины на Московскія фабрики и чиша**шели** увидять, что Трифонь Егоровь совствы не самъ по рисункамъ составилъ машину, а напропивъ сняль модель сь машины, привезенной изь Франціи

едина Московским фабринаниом и передал ве другим фабринаниам, и чио помышица опшустина на его на волю, совски не въ награду за макой подента, но по причинам болье существенным. Мы гомовы радоваться всякому подвигу Рускихъ, всякой черть ихъ снышленности, дъятельности уна; но шуть не находинь ничего педоблаго.

... ...

Искренно совънуемь Издашелю Московского Въстника вообще осторегаться вськъ шакихъ сташей, въ кошорыхъ находяшся восклицанія и возгласы неумъсшныя и неумтренныя, а о дъль говоришся нало. Вь 14-иъ По М. В. Издашель поивстиль извъстие о путешествін Г-на Фразера въ Персію, кингв вышедшей на Англійскомъ языкв, въ 1825 г. Невивестный сообщатель, подписавшийся буквою N... илиъ спіраниць наполниль возгласами о шомь, кань не унівють далать своего дала Русскіе Журналисим, кинь они ленивы, безпечны. «Превосходным пворени вносправцовъ не удостоннаются вовсе пинакого ванианія, хладнокровно обрекаются на невизопиность, или въсти о нихъ, и то большего частию поверхностныя, жакь поздно иногда доходвить до чинившелей Русскихъ журналовъ, какъ будто Гг. Журналиситы, сами живя въ главныхъ маепакъ Россіи, редакціи свои расположили на краю свъща. Такое невнимание къ современнымъ услъхамъ просвъщения назалось-бы непонямнымъ и даже предосудишельнымь, когда-бы причину онаго захошван ошисинвань ве произвольноме не желанін знаше о нихъ, наи въ бездъйстви Гг. Издателей; но этого. выпъ : желане учинь и знакоминъ насъ съ учине-Ания объявляется почим въ каждой кинжка, а по-4. XVI. No 13.

дозрвніе въ бездвійствім разрушается само евбого при первомъ выглядь тва матеріяльную часть мако**торыхъ** журналовъ. Скоръе можно сказать , чисо намъ некогда, что ны уклопившись, неволено или вольно, от цвин себь предположенной, неждень, а бъжниъ по вновь "избрашной дороги и сажи инчего не успавая далянь, вполько чио споримь, другь друга учимъ, опровергаемъ и ни съ къмъ не соглащаемона — Тупъ особенно обращиения онь къ критииз Русскихъ Журнановъ. Невольно подумаещь с гмо у кого болить, тоть о томы и говорить! Г-нь N. немилосердо сердишся на криннику, называень ве литтературного гимнастикою, критцковъ: писавками или марателями; и наконець воскли-- даеть: »Взаимно: враждуя .м. отмичаясь странностію мизній, которыя только одив поддерживазошь на скудельное существование въ Словесно--син, ови, вомые Ашлены, волею или неволею насвязывають всемь свои законы и нередко "Однинь возгласомъ определяють будущую судьбу возны кающаго таланта, или поряжиющь своего проживника гуломъ, многословія за парадоксовь, :Ови то подобно ночешной касть древие - Егицентскихъ жреповъ, владъюшъ у насъ памиспъенными письменами премудрости, и съ высоты объего величія бросають рушительныя стрылы браняюносной жришнии.« — Что значить все это? думаль в чишая возгласы Г-на N. — Не задъли-ль за живое его собственняго, можеть быть, возникающаго таланта? Не оцвини-ль какого нибудь его милаго дъщища Русскіе критики? — Да позволено будешь сказать намь, что ни Издателю Московскаго Въсщина не годилось помъщинь подобную станью,

ин Лену N. писация сс. Почему. Г-и» N. вичетоупремовь не даласшь: самь дугше нась? По прайней мірь Телеграфы і рішинісльно іне вринимаеть упрекољ Г-на . N. на свой сченъ, ньо Издашель его. сколько силы и способы новколяющь, двлаль и дврашь и аппаравления в по обмень в обмень в общения в общ чишая, Телеграфъ, не льзя осудиять его на безславное унижение. Не вступаясь за другихъ Журналистовъ, не снопря на недостатокъ способовъ и средствъ врешу Г-на N. сказапъ : было-ли въ течене 1825, 1826 и 1827 гг. хошь одно какое нибудь собыще. мекущее за собою важныя следствія, по темь преднепань комми Телеграфь и заминается, коттораго на запанильной в поторомь не запанильной, о которомь себя, но защищеть въ справедливовъ двав кочетъ Темеграфъ. Онъ: недоспівщоченъ во многомъ, не полонь: правда; мо цусіль, Г-ць N. укажень намъ какой - вибудь Англійскій, Французскій или Намецкій журналь, который-бы обнималь все, заключаль все, что двлается въ современную эпоху на поприща полищим, знаній и просващенія. Впрочень, синраемся передь Г-мъ N. и посмотримъ, что скажень онь намь посль шумпаго выхода своего. Выроливо, Г-нъ N. является предъ публику съ важнъйшею новостью, которая была намъ неизвъстна? Послушаемь, поучимся! »Мы наиврены, « говорипіъ Г-нь N., эпредставить въ сей статьв читателяль Московскаго Въстника, сколько можно верный и подробный оттеть о шакой книгь, которая по важности содержащихся въ ней извъстій и по значительной сшепени довърія къ Автору, достойнить образомъ обращаеть на себя весобщее внима-

не публики прекъ простиненныхъ жий, Англів, Франціи и Германіи. Пушемесшие Фразера полимлось въ Лондовъ еще въ 1825 г. в въ поже время сдалалось, какъ и всв вообще хорошія и полезныя сочиненія, достоянісять не одной полько Англійской Лиштературы, но, такъ сказать, всей образованной Европы « — И молько? Немвого-же Г-нь N. объщаеть! Мы насчинаемь ему десять путемествий, нопорыя важиве пупнешествій Фразера, едва-ли безпристрастнаго и върнаго въ своихъ описаніяхъ. Мы могли-бы сообщить читателямь извлечения изъ сихъ важныйшихь пуниешествий, такь какь сообщили уже донынь извыствя о путешествиять Парри, Франклана, Клаппертова, Вюллока, Лейтцена, Мейендорфа, Ведделя, и проч. Извастія ваши были кратии; не · Г-нъ N. вспомнить долженъ, что мы издаемъ не Annales des voyages nu ne Journal des voyages; umo разнообразіо машерій невольно предписываеть намь крашкосны.

Впрочемь, что-жь такое въ сущности, еврный и подробный отсеть Г-на N.? — Восемь страниць посвящаеть онъ огромной книгь, in quarto, и — откроемь совершенно тайну Г-на N. — онь самь не сималь и не видаль Путешествія Фразера: онь перевель статью объ этомь путешествій, перевель изъ Revue Encyclopédique, довольно плохо, и выдаеть эту статью, какъ будто-бы плодь собственнаго своего великаго критицияма! Къ большей неудачь подвига Г-на N., уже скоро годь совершится, какъ та же самай статья изъ Revue Enc. о Путешествій Фразера, которую теперь сообщиль Г-нь N. въ Моск. Въстинкь, сокращемно

вила переведена однимъ изъ сотрудниковъ Телеграфа и помещена въ No 14, на 1826-й годъ, стр. 171—175.

Какова-же новость, на которую опираясь Г-нь N., такъ сердито напаль на Русскіе Журналы? Пускай-бы говориль тоть, кто интеть на это право собственными трудами и заслугами въ литтературт, а то уже слишкомъ будсть много, когда всякій переводчикъ какой нибудь статейки будеть шурмовать на журнальномъ поль, осуждать вськъ поголовно, и когда Журналисты стануть давать мъсто для водобныхъ вытадовъ, въ своихъ журналахъ!

Журнальный сыщикь.

Парижскія моды (*).

Nombre de fichus ressemblent beaucoup aux canezous; ils ont les mêmes jockeis, la même ruche, la même quantité de plis sur la poitrine et sur le dos. La différence consiste en ce que, sous les bras, ils ne joignent pas, et ne tiennent à la ceinture que du derrière et du devant.

De hauts volans en rideau, ou des biais retroussés garnissent le bas de la plupart des robes. Peu de modes font d'aussi, rapides progrès qu'en ont fait les biais retroussés.

Des fleurs à longue tige composent, comme de coutume, la garniture de presque tous les chapeaux de paille.

Sur quelques chapeaux de crêpe crêpé blanc bordés de liserés verts, il y a deux bouquets de myste en fleur, l'un au haut de la forme à droite, l'autre au bas de la forme, à gauche.

Des chapeaux de moire jaune-girafe ont, tout autour de la forme, de longues pates, et entre chacune d'elles, deux ou trois bluets cultivés.

On ne peut pas se figurer l'ampleur et l'irrégularité des plis des bérets de crêpe crêpé rose destinés à la grande parure. Ces bérets ont pour ornement, à droite, cinq plumes blanches, et trois à gauche. Une resette en ruban de gaze broché agrase chaque paquet de plumes.

^(*) Ошъ 25 Іюля (н. с.) 1827 г.

De nouvelles redingotes, garnies de boutons de métal, sont cintrées du devant comme un habit à la française, et longues de taille.

Pour la promenade, on fait les pantalons blancs en coutil anglais.

Quelques élégans portent des mouchoirs blancs de batiste, bordes d'une raie bleue ou rose.

Миогія косынки (фишю) нынь очень сходны съ канезу: у нихъ швже лацканы, шошъ-же рюшъ, шакое-же количество складокъ на груди и на спинъ Разница въ шомъ, что онь не обхватывають рукъ и укръплены подъ поясъ шолько спереди и сзади.

Высокіе воланы занавісомь, или подогнушые косяки, служанть уборкою низь большей части плащьевь. Немногія моды такь скоро двлялись община, какь сін жосяки.

Цевны съ длинными вышками, по обыкновению составляють уборь почти всяхъ соломенныхъ щлянокъ.

На нъкоторыхъ шляпкахъ изъ бълаго крепъкрепе, общитыхъ зелеными лизере, бываетъ по два букета цвътущихъ миртовъ: одинъ на верху тульи съ правой, другой въ низу, съ лъвой стороны.

Шляпки изъ волнистой матеріи, цавта желтокамелопардоваго, укращають длинными лапами, вокругь шульи, между которыми по два или по три василька.

Не льзя вообразить ширины и безпорядка складокъ на беретахъ изъ розоваго крепъ-крепе, назначаемыхъ для большаго наряда. Сім береты украшаюнъ съ правой стороны пятью бъльми перьями съ язвой шреми. Резепка изъ газовой лениы украцляетъ каждую связку перьевъ.

У новыхъ сюртуковъ, съ металлическими пуговицами, дълають длипныя таліи; спереди они должны быть округлены, какъ фраки à la française.

Для прогулокъ паншалоны дълающъ бълме, изъ Английского шику.

Накоторые щеголи носять балые платки, батистовые, съ голубою или розовою полоскою по краямъ.

На приложенной каршинка:

Піляцка изъ соловы сарациноваго ищена (райв de гіз). Кисейное пладье, убранное пролем и пюлевыми леншами. Газовый шарфъ, съ апласични

московскій телеграфъ.

I. НАУКИ и ИСКУСТВА.

Уголовный Судь во Франціи.

(Выписка изб дневника Русскаго путешественника, еб 1824 году.)

Давно выжидаль я какого нибудь любопышнаго двла, чтобы идши въ Уголовный Судъ; наконецъ нашелъ въ дневникахъ сообщение публикв, что будетъ судимъ нвтто Жанъ - Пьеръ, за фальшивые векселя, проданные имъ разнымъ негоціянтамъ. Онь пришворился сумасшедшимь и быль переведенъ изъ шюрьмы Грандо-форсо въ Бисетръ, откуда бъжаль во время пожара (который ему приписывали), но былъ жкорв схваченъ. Сообщникъ его въ последвемь преступлении, де Саржанъ, былъ также обвиняемъ въ увозв кабріолета, послв вив проданнаго, и въ разныхъ плутовствахъ и обманахъ. Сначала шакже было напуртиль онъ на себя сумасшествіе, но вь последстви не прибегаль къ сему средству.

Palais de la justice (**такъ Французы на-**вывають Судебную палату) общирное
Ч. XVI. No 14.

зданіе, довольно тяжелой архитектуры. Въ немъ находятся всв трибуналы, начиная отъ Суда Исправительнаго (Tribunal correctionel) ж кончая главнымъ Gour de cassation (Разбирательный Судб) (*).

Большая зала, называемая залою потерянных в шасось (раз perdus), служить вакъ будто прихожею всвиъ прибуналамъ гражданскимъ, съ надписью надъ дверьми каждаго. Сплолики наскольких публичныхъ нисцовъ (écrivain publique) занимающие оную, не мвшають мврять ее вдоль и поперегь просинелямъ, адвокашамъ, прокурорамъ, нотаріусамь (avoués) и разночинцамь. Свитокъ бумагъ подъ мышкой, скорая походжа. быстрый или на скорую руку разговорь, вошь ошличищельныя чершы этого приказнаго народа; они гоповы доказашь эришелю, что оть последияго свиданія мли совыша здысь зависишь участь невиннаго, сохранение имвнія, оправданіе виновнаго, или похищение чужаго имущестива.

Длинный корридорь, разделяющій зданіе на две части, служить проходомь со двора Гарле на дворь Ме. Когда въ него попадешься, шогда готовъ разуверитьов, что это крамь Өемиды. Настоящая ярмарка! Съ объихъ сторонь всякаго рода

^(*) Онъ разсматриваетъ форму дълъ и настоящее приложение законовъ; въ случаъ неправильности производства отсылаетъ дъло въ другой судъ.

лавки: игрушки, книги, чепчики, пирожки, сапоти, наконецъ все то, что можно вообразить, наполняеть выставками (étaые) объ стороны тирокаго корридора. Кооейныя, газешныя, комнашы для переодвванья адвокаптовь, все птупть-же находится (*). Непонятно, жакъ разсудительные люди могуть терпать подобный ярнарочный шоргь. Я варю, что доходь, сь этого получаемый, можеть служить на полезное, но не менве того этимъ унижается мъсто, гдъ все должно напожинать присупствіе закона, на коемъ жизнь, счастіе и спокойствіе основаных людей. Можетъ-ли простолюдинъ почишать чистилищемь храма правосудія рыновъ голосисто-площадный, изъ коего онъ сышить переторжки купцовь, лай собакъ и проч. и въ шоже время видишъ полсудимаго, коего роковая участь въ то саное время гошовишся, можеть бышь, къ безвозвратному рашенію?

При двухъ железныхъ решеткахъ, у входа на крыльцо, двое часовыхъ; вокругь ихъ теснится толпа любопытныхъ. Тутб-ли, спросилъ я, Уголовный Судб (Cour d'assise)? Мив сказали туть, и я сталь спокойно ожидать открытія решетокъ; было около 10 ча-

^(*) Имогда и не принадлежащіє адвокатству, надівають маншію и шапочку для свободнійшаго входа въ Уголовние Судм.

совъ. Моими шоварищами была: черкь, не народъ: поденьщики, нищіе, для коихъ уголовное дъло то же что бульварная мелодрама. Въ немъ находящь оны изложеніе, завизку, ходъ, интригу, развизжу, и іпъмъ выгодняе, что смотрять даромъ. Явился швейцаръ, отперъ рашетку и гурьба кинулась, какъ на рвание быка во время торжественныхъ праздниковъ. следоваль последній и хотпя места было достаточно, но все равно что его не быдо, ибо почти ни одно слово до меня не доходило. Публика, въ которой я находился, была дъйствительная публика, и къ во всей силв слова оппносилась 64-я статья Хартіи, данной Франціи Людовикомь XVIII. Мы были оппдалены оппа привиллегированной, или той, которая входишъ съ предсъдашельскими биленами, высокою деревянною загородкою; далве впразамътиль я продолжение мъсть вокашовъ, а влъво дамъ, кои своими разноцващными уборами составляли противуположность съ черными мантіями и шапочками адвокаповъ; впереди ихъ сидъли защишники - адвокашы съ своими соеб*тами*; родъ прибуна вдоль співны за адвокашами, вмащаль двухъ подсудимыхъ, между жандармами и журнальными стенографами; шакой-же, напрошивъ находящійся, заняшь быль дванадцашью присланы. ми, а конецъ залы Предсъдащелемъ суда, судьями, прокуроромъ, повышчикомъ (gref-

fier): всв они сидвли полукругомъ, возвътшениве другихъ. Расплине находищея за судьями, но въ глазахъ присяжныхъ и подсудимыхъ, какъ будто напоминая, что для никъ законъ есить совъсть. Повытчикъ (greffier) чишаль двло, а я ходиль вдоль ж поперегъ, думая о возможности хотя неиного воспользованныем публичносным суда. Мои сосвди болве были заняшы своими собственными двлами, толкуя другь съ другомъ въ полголоса. Пригръвшись подъ крышкой въ четырехъ стввахъ, иные двлали свои заключенія о подсудимыхъ, желая узнашь, не знакомы-ли они имъ и въ первый-ли разъ судятся; одинъ старичекъ, твердый столпо судово вые одинь изъ прибунальскихъ привычвыхъ посъщищелей, сообщилъ, что Жанъ-Пьеръ вторично передъ судомъ, что онъ пахнеть гильошиною и проч. Стоявшимъ при загородкъ, моженъ бышъ, и слышно было: до нее народу сидъло рядовъ десять, то есть человъкъ полтораста. По числу жителей, принадлежащихъ къ Парижскимъ судамъ, зала дъйствительно мала. Я пошель осматривань другіе входы, но безъ проку; • эзвратился опять въ свое первое ивсто. Досадно видеть входящих в и быть самому подъ опалою; наконецъ швейцаръ, впускающій публику, вышель изъ боковой двери, я обращился къ нему съ моей просъбой и пяшью франками, и послъ нъскольвихъ разговоровъ онъ провель меня черезъ

комнату свидвтелей и ввель въ привидлегированныя маста честилища храма Правосудія.

Ляшь только я спаль осматривать, где-бы выгоднее сесть, каке спали безпокоить меня жандармы: тутб не сиди,
тутб не стой, отб этого леста отойди;
они меня до того мучиля, что я должень
быль сесть таке, что не доходила до меня десятая часть чтенія обвинительнаго
акта. Они каке будто чувствовали чущьемь, что я запрещенный товарь, оть коего можно чемь нибудь поживиться. Къ
счастію, присутствію вздумалось четверть часа отдохнуть, по объявленіи
Председателя; во время общаго совстанія,
я выбраль себе место на скамейке между
свидетелями. Возвратился судь и все пришло вь порядокь.

Довольно хорошо могь я разсмонграть лица подсудимыхь: Жанъ - Піеръ, человать съ бородою, которую онъ отпустиль для того чтобы не узнали его та свидатели, кои съ нимъ за насколько лать имъли сношенія; у него маленькій, вздернутый восъ, быстрые глаза, въ чертахъ выразительность, на голова шапка, которую не хоталь онъ снимать, стараясь во всемъ явиться сумасшедшимъ; впрочемъ спокойствіе въ лица, вниманіе бъглое. Онъ мараль какую - то бумажку, зъваль, потягивался и на иные вопросы Предсадателя отвачаль: «Я отдаюсь совсамь въ вашу

волю, или, жомине меня заместинть?" Начался допросъ свидетелей обвиняющих (à charge); жаждый клялся, что онь не родня, не другь, не въ свойсивъ съ обвинемнымъ и не въ услужени у него (а не друговъ подсудимато разва можно допускашь?). Предсъдажель, посль допроса каждаго овидвижим спрациваль у Жанъ-Пьера, энивеппе-ли вы чиго сказашь или спросиявь ? -- Миз: все равно -- "Хопти**ве-ли чилобъ енъ ушелъ,** продолжалъ Предсъдащельм -- Онь не мой. -- Когда дали еку замвинить противорния его ошвамовь сь его прежинии допросами у полицейскаро комписара, — въ моей земив нхв выпъ, возразнав онъ. - Наконецъ ему говоришь надовло и онь сшаль молчашь. «Почему вы не конпине ошвачать ?« быль вопросъ Предсваниеля. - Поплому, что вы сами не хопните отпрвиать. — "Чего вы требуете?« — Я хочу завигракать. — Подобные отпекты никого не уверили въ его состоянів. Предсадатель спрашиваль у свидвтелей: знали-ли они Пьера прежде за сумасшедшаго? Почин всв ошввчали что онъ, какъ имъ помнишся, всегда разсуждаль хорошо. Одинъ изъ свидъщелей объявиль, что Господинь Де С., бывшій Министромъ, покровительствовалъ ему. этой причина за первое преступленіе, RIABUIIJALSФ подписи, онъ и былъ прощень. Другой старался объяснить, что покровительство падало на него посторонними причинами, а испосредствением была его супруга. Призвали докторовь, кои его лечили и спрацивали ихь: можно-ли узнать сумасшедшаго? Только одинъ изь нихъ сказаль: можно; вез прочіе (комихь было де деслии) опивнули не увъришельно и говорили, чико не иначе узнашь можно, какъ послъ продожиниельнаго наблюденія. Извъстиме доктора: Ройе Коларо (брать депутата), Эскироль и Паризе здраво, убъдищельно и хорошо разсуждали объ этомъ предметь; послъдній съ больщемъ праснорічемъ.

Де Саржанъ быль шихъ, смиреяъ и оженно опивнивать; будито garder das corps, онь быль сь красной женшочкой, кошорую жандармамъ вельно оняшь. Онъ увъриль, что прибавленное имъ себв имя, Вильнееб, принадлежишъ сму, чему Генераль-адвожать Баё насколько противорачиль; вдругь вокочиль знамениный адвоканть Дюпень, составляющій совьто обыненнаго и возразилъ: »Какъ будто мы не видимъ до сихъ поръ людей, носящихъ имена земель, деревень и замковъ, кои болве придцапти **лъ**шь имъ не принадлежащъ. Де Саржанъ являлся къ содержателю кабріолетовь подъ кавалера.« Предсъдатель спросиль: »Почему онь такъ величаль себл?« -Потому, что я кавалеръ. — "Природный, « прибавиль Дюпень. - Генераль - адвокашъ отвъчалъ, что его благородное происхожденіе, сказки; опіець-же его быль продавецъ шерсии. — Дюпенъ на вто сказалъ, что де Саржанъ родомъ изъ Англіи, гдъ торговля не унижаетъ, и гдъ Канцлеръ въ Палатъ Перовъ сидитъ на шерстяныхъ тюкахъ. Предсъдатель спращивалъ де Саржана: «Не укралъ-ли онъ кабріолета?» — Я не укралъ, и за него отецъ мой заплатилъ. Зачъмъ вы меня обижаете? —

Предсвдашель слишкомъ не по сану горячился. На одного шакъ онъ прикрикнулъ, что всвхъ удивилъ: »Отправляйся! тых не понимаешь по-Французски. Откровенность свидвтеля въ непоняти вопросовъ предсъдатиельскихъ, означала его добросовъстность и достойна была поощренія, а не укора. Съ подобными допросами, какъ достигнешь до правды, если свидатели, не понимал Предсъдателя, стануть на обумъ ему отвъчать. Сколько можетъ и нашлось такихь, кои не вразумившись, говорили отъ самолюбія на удачу. Какъ будто кучерь или поселянинь, обязаны понимапів цввтущее краснорвчіе Г на Предсъдателя. Скоръе его обязанность изъясняться по мъръ понятій каждаго. Подумаешь, что всъ допросы клонятися къ тому, чтобь найдти виноватаго, а не невиннаго. Надъ умными и півердыми свидвтелями, вліяніе Предсъдателя ничтожно, а надъ простяками и боязливыми велико. Изложеніе вопросовь и ихъ изворошы засшавляющь говоришь: да, или нашь, по желанію, или вводять въ проинворвчіе. Вопрось такъ задается, что онь почти подсказываеть и самый отпъть. Можно сказать, что Предсъдатель всемогущь, по 298 стать Кодекса уголовнаго производства дъль; въ немъ сказано: Предсъдатель облеченъ властью неопредъленномо (discrétionnaire) (*), въ силу коей онъ можетъ исполнить все то, что полезно для откърытія истины; законъ препоручаеть его чести и совъсти употреблять всъ средства, благопріятствующія ея открытію»

Всв вопросы не иначе могушъ бышъ предлагаемы, какъ чрезъ Предсъдащеля. Иногда даже онъ берешся судищь о ихъ важности и относительности къдълу (**.

^(*) Bomb nance gaemb Ament monkosanie cen bracemu: le pouvoir discrétionnaire n'est pas un pouvoir qu'on doive exercer à discrétion, mais un pouvoir dont au contraire on doit user avec beaucoup de discrétion.

^(**) Въдьль Анганчанъ: Вильсона, Брюса и Учиншона, за спасеніе ими Лавалета, приговореннаго къ смерти, одинъ изъ подсудимыхъ просилъ Предсъдатела спросить у свидътела: свътилъ-ли мъсяцъ 15 Декабря? Пред. Но какое имъетъ отношеніе свътъ мъсячный съ вашимъ дъломъ? Подс. Можетъ быть, увидимъ, Г-нъ Предсъдатель! Покорнъйше прошу передать ему сей вопросъ. Пред. Но я не могу мучить свидътеля пустыми вопросами, когда не вижу отношенія ихъ къ преніямъ. — Дъло состояло въ шомъ, что свидътель увърялъ, будто видълъ подсудимаго 15 Дек. въ 10 часовъ вечера, бъжавшаго въ съромъ сюртукъ, въ круглой шляпь, съ узломъ подъ рукой. Виноватъ-

вин сторонами представляются, Предсватель можеть съ появлениемъ новаго лица въ преніяхъ, сообразуясь съ желаніемъ врошивниковъ и своимъ (*), призывать вовыхъ свидътелей и судя по расположевю, заставлять ихъ или нътъ присягать. Выхъ, какъ-то родню, пріятелей и довосчиковъ, коихъ доносъ денежно награждень и проч. (Код. уголовнаго производства, 522 статья) не приводять къ присягь, но забирають отъ нихъ только свъдънія; они, имъвъ вліяніе на совъсть присяжныхъ, могуть равняться свидътельствамъ.

Обвиняющихъ свидъщелей было около 60, а объ оправдывающихъ (à décharge) еще и дъла не было. Голодъ недозволилъ мнъ дослушать; было около 7 часовъ. Я отыскалъ швейцара и просилъ его назавтра меня опять ввести. »Будьте спокойны; спросите Кале и я явлюсь; даже если есть у васъ пріятели и знакомые, то прощу



ам:былъ подсудниый, что Предсъдащель не понималъ или не котълъ понять важности вопроса?

^(*) Въ фдъль, въ коемъ начальникъ полиціи быль назначенъ свидьтелемъ оправдывающимъ, сей чиновникъ не явился, отвъчавъ что онъ не будетъ. Адвожать настаивалъ, чтобы Г-ну Предсъдателю угодно было употребить свою власть и заставить сего неповинующагося свидътеля свидътельствовать предъсудомъ; но Предс. послъ нъкотораго спора изволилъ отвъчать: "Онъ мнъ писалъ что не хочетъ явиться, а я не хочу его звать. 4

жо мин адрессовать. Приходите завтря

На другой день я пришель въ назначена ное время. Рашешки окружались подобноки же чернью. Скоро явился Кале, впусшили гурьбу, и провель меня комнаштою свиды шелей, подсудимых и соващаній судат ввель дверью, коею входять присушствующіе и посадиль ровно за Предсадателены такъ, что наши маста могли щеголять одно передъ другимъ.

Первый вопрось Предсвдантеля быль Жанъ-Пьеру: »Правда-ли, что вы хоштля мив жаловаться ? - Да, отвычаль Жань. Пьерь. Я не знаю, господинъ Предевдатель, чъмь заслужиль обхождение, которое имъющъ только съ убійцами; я никого не убилъ, а меня посадили въ пторъму, надъ коей надпись большими словами: Тюрьма Лувеля; не я Герцога Беррійскаго зарвзаль. Позвали смотрителя тюрьмы (conciergerie) (*), который старался оправдывашься довольно неудачно. Пошомъ Предсъдатель объявилъ, адвокату де Саржана, Г-ну Брюне де Планти, что онъ не можешъ быть адвокатомъ подсудимаго, ябо вчера опіввчаль какъ свидвіпель. Изъ эіпото вышель продолжишельный спорь. Брюне де Планши говориль обь уваженіи къ его званію; но Генераль-Адвокапь объявиль,



^(*) Въ ней содержатся всь подсудимые, и она при евмомъ Дворцъ Правосудія.

чио его будутъ спращивать не о томъ, что до него дошло сообщеніями подсудимаго, а о томъ, что ему извъстно по прежнимъ сношеніямъ съ де Саржаномъ, швиъ-же болве, что подсудимый быль ему препорученъ своей родней. Судъ всталъ, приближился къ Предсъдателю, и посовътовавшись ръшиль, что Брюне де Планіпи присоединиться къ свидъщелямъ; адвокащъ всполниль эпто съ лицомъ весьма обиженвымь и пронушымь. Дюпень, какь совыть, ложень бы быль защищать, но извинился охриплостью голоса и боязнію, что онъ тъмъ повредиить подсудимому; къ тому-же онъ въ Королевскомъ Судъ (cour royale) долженъ былъ ходатайствовать по дълу о наслъдствъ дочери, коей отецъ три раза сочетпался бракомъ съ ен машерью. Судъ препоручилъ ему выборъ заципника, что онъ исполнилъ, назначивъ Господина Вюльпіана. Де Саржанъ не хотвль перемввы. «Молчи,« сказаль Дюпень, »лишь услышишь его, то будешь доволенъ.« Я съ удовольствіемъ смотръль на Дюпена, сего великато краснорвчіемъ адвоката, добра-¹⁰ человъка (*), славнаго патріота и безстрашнаго защитника несчастныхъ: Ней, Лавалетъ, Савари, три Англича-

^(*) У него назначены часы, въ кои бъдные безъ илашы могушъ ходишь совъшоващься съ нимъ по своимъ шакбамъ. Есть другие адвокаты, кои оказывающъшакое-же благодъзние.

нина и многіе другіе, въ этомъ свидъщельствующь. Вошь его изображение: круглое лицо, немного рябоватое, выпуклый лобъ и щеки, большой рость, небольшой нось, небольшіе глаза, блестящіе при каждомъ слова имъ произнесенномъ. Сила, твердость и увъренность въ правдв того, что онъ говорить, должны всегда вывшь убъдительное вліяніе на присяжныхъ и приводить въ опасение прокуроровъ, Генералъ-адвокашовъ шагашься съ подобнымъ прошивникомъ. Это можно было замешишь. Главный долгь Адвокаша есть защита невиннаго и освъщение совъсши присяжныхъ и ума судей, ибо присажные клянушся рашать дало, не по свидотельствамо, какъ въ Америкв, а по совъсти и како должно людямо сестнымо и свободнымв. Сидя близко, я имвль возможность заметить всю разницу, существующую между Французскими судьями и присяжными, въ слушаніи дела; первые судять точно будто кошку, а не человъка: звающь, пошягивающся, шочно люди. коимъ надовла священнайшая обязанность; одинъ даже доказалъ свою скуку, надавъ зеленыя очки, поль коими покойно заснуль. Хорошо, что у такихь людей ошняли во Франціи право рашать участь гражданъ. Присяжные ошъ вниманія непоавижны, пристально смотрять то на подсудимаго, то на отвътчика, то на довросишеля, будшо желая въ малвашемъ

движеніи швла или выраженіи лица, найдши исполкованіе правды, для освіщенія двла. Свидіпелей можеть быть и 200, но они будуть ничтожны, если не увірять присяжныхь; они обвинять и сь однимь, если вы показательствахь его найдуть правдоподобіе.

Начали допрашивать свидвшеля Брюне де Планти. Онъ обстоятельно разсказаль всв домашнія сношенія де Саржана, даваль доказательства довольно важныя въ помвшательства подсудимаго. До двадцати одного года содержался онъ въ исправительномъ домв Базанкуръ, изъ коего былъ выпущенъ по совершеннольтій (majorité). Лишь получиль онъ свободу, то сталь двлать развыя шалости, кои однако-жь не льзя назвать воровствами, ибо онъ присылаль аюдей, имъ обманутыхъ, къ тъмъ, коимъ от родителей его было препоручено снабъящь его деньгажи.

Посла допроса наскольких свидателей приступили ка отдальному обстоятельству, пожару. Допрашивали служителей
бисетра, кои кака будто не ва здравома
ума и са трудностью объяснились. Наконеца дошли до четыреха сумасшедщиха свидателей. Еще до иха допроса, Дюпена объявила, что если суда хочета воспользоваться свидательствома
сумасшедшиха, то има не мудрено будета подсудимыха видючить ва туже
категорію. Суда не уважила справедля:

вости замвчанія и началь допрось. При первыхъ словахъ одинъ изъ нихъ началъ жаловаться: »Воть два дни, какъ насъ не жормящь; мнв не извъсшно, въ порядкъ-ли это здъшняго дома? Кътому-же насъ сюда привели какъ убійцъ, окруженныхъ жан-Надобно было слышашь лармами.« пошь жалости къ симъ несчастнымъ, чтобъ понять, сколь хорошо оцвияла публика поведение Г-на Предсъдателя: сте состраданіе служило накоторою отрадою подобную безчеловачную несообразность. Предсъдатель вельль позвать Риво, смотрителя тюремнаго и приказаль накорминь жаловавшихся. Появленіе сихъ свидъшелей имъло чшо-що дикое, несовиъстное судилищемъ, собраннымъ въ XIX-мъ стольши и было почти не нужно, хотя одинъ изънихъ изъяснялся довольно ловко; прочіе, казалось, были удивлены предметами ихъ окружающимя; кидали на все боязливый и опасливый взглядь, безь увьренія, въ забытьи, безъ понятія и въ меаленной разсълнности. Засъданіе кончи« лось около восьми часовъ.

На третій день я немного опоздаль, мо отыскаль жилище Кале, и введень быль его братомь. Опять заняль я свое мвсто; но быль принуждень его оставить, ибо одинь изъ судей нашель, что я могу слышать ихъ тайныя совыщанія. Жань Пьерь явился выбритый, въ довольно чистомь одвяніи.

Допрацивали уже свидетелей оправды. вающихъ (à décharge), требуемыхъ подсуди» ными. Трогофъ, капитанъ бывшей гвардін Наполеона, приговоренный на 5-лътнее содержание въ шюрьмъ Палашою Перовъ, по двлу о заговоръ 19-го Августа; зналъ лично Жанъ-Пьера, со времени содержанія его въ Грандъ-форсь. Онъ ему писаль письмо послв побъга изь Бисетра, којпорое было перехвачено; окончание его состоить въ слъдующемь: «Наше намъреніе влечеть насъ водрузить знамя трехъцвыпиное на дворцъ Тюльерійскомь и провозгласить Императоромъ Наполеона 11. Я оптправляюсь вы главную кварширу свободныхъ людей « - Каре, адвовать Жань -Пьера, просиль Предсвдателя предложить нъкоторые вопросы свидъщелю. Подсудиный прерваль его словами: «Молчи, простофиля (ganache)! Поднялся общій хохоть. Трогофь слыхаль, что Жань-Пьерь двлывалъ много сумасородствъ, когда еще свиавшель быль въ военной службв и не находился въ заточении. "Мудрено , сказалъ Предсъдащель, эчтобы онь жь вамъ писаль, если онъ не имълъ съ вами сношеній. Я легко могъ-бы вамъ все объяснить, но это не причастно къ двлу. Адвокатъ Каре просиль объясненія. — Оно затруднишельно, отвъчаль Трогофъ: я откровенно говорю, что въ немъ натъ ни мяявишаго ошношенія кь двлу. Господа подсудимые сумасшедшие или нъшъ? Если да, 4. XVI. No 1/2. И

то поясненія ничего не значать; если-же они въ здравомъ смысль, то судь уважить, причину моего молчанія. Я даю честное слово, что не имъль никакихъ сношеній съ Жанъ-Пьеромъ, до обоюднаго содержанія въ домъ заточенія.

Допрашивали де Саржана по предмету письма къ прокурору, въ коемъ онъ подозраваенть Жань-Пьера въ пожара Бисетрскомъ. Подсудимый увърялъ, что письмо писаль старикь 70 лвть, съ нимъ содержавшійся, а онъ подписываль не читая, и пребуеть, чтобъ смотритель Риво его назваль, ибо онъ быль шпіонъ (mouchard), жъ нему присшавленный. Смотритель отпирался, на что Дюпевъ подхватилъ: «Извъсшно что не въ обычав объявлять передъ судилищемъ имена употребляемыхъ шпіоновъ. - Конечно, возразилъ Риво, въ пторымать имвюшь надзорь посредствомь самихъ содержащихся и я былъ-бы откровениве, если-бы не боялся вредишь подоудимому. Де-Саржанъ самъ вызвался въ шпіоны и я беру въ свидетели Г-на Брюне де Планши, который къ тому-же увъряль, что онь на это способень. — "Гль Г-нъ Брюне де Планши да спросилъ Предсвлашель. — Онъ у объдни и сказалъ, что иначе не придеть, какъ по окончанія, быль ошвыть Дюпена. Де Саржань пакь взбъсился, что его вельно было удержать. »Эщо ужасно, мерзко !« вскричаль онь,

-ты подлецъ, рабъ самый подлый взъ подлайшихъ; если-бы я кошаль говоришь, ябы не то сказаль. Да что молчашь: шы, шы самъ мив говориль: Г-нъ де Саржанъ! вашъ отпецъ роялистъ и вы должны имъ быть. Генераль Піать и прочіе либералы вдесь находящся: мнв нужно знать ихъ разговоры ! Божусь симъ распятіемъ, что правда, и если буду свободенъ, то ты со иной раздълаешься. Низкій подлець, подлый рабь! Я дворянинъ, а не шпіонъ; шы либералъ, а ролю роялиста взялъ на себя для сохраненія своего міста.« До какого униженія доходить смотритель Французской пиорымы! Можно было замвинив большую перемяну въ лиця Риво. Онъ весьма боязливо и неосновашельно защищался прошивъ сего обвиненія. Явился Брюне де Планти; отъ него требовали объясненія. Онъ сказаль, что не помнить чтобъ предлагаль де Саржана въ шпіоны; знаетъ шолько, что просыль у смотрителя лучшей комнатик для него. »Вы должны знать, сказаль Генераль-адвокапть, эчто подобное на вась показаніе очень важно : плакой поступокъ не долженъ-бы изгладиться изъ памяти адвоката: единое подозрание должно въ немъ произвесть негодование! Дюпенъ прибавилъ: •Подобный поступовъ не въ числъ нашихъ обязанностей. «Довольно сившаннымъ голосомъ опіввчалъ Брюне де Планти: - Если судъ не даетъ въры мовиъ слованъ, що прошу его меня не допрашивать; сначала я не понималь важности носшупка, который мив приписывали, а теперь я его отвергаю. — Лицо вывыска думии, а его назалось виноватымы. Его собратия адвожаты съ большимь омерзъніемъ все это слушали; и когда возвратился оны къ своему мъсту, между ими, то почти всъ оть него отвернулись.

Свидътели дъла Грандъ - форса всъхъ разсмъщили. Одинъ, кончивъ свой разсказъ, пошелъ и опять возвращился, прибавить: «Нъть, Жанъ-Пьеръ никогда мнъ зла не дълалъ; только одинъ разъ хотълъ бить и чуть не убилъ.« Другой, на вопросъ: замътилъ-ли онъ его сумастествие? отвъчалъ; "Нътъ; онъ всегда платилъ свои долги съ больною исправностью.»

Слушали Г-на Бюса, пріятеля отца Саржана, который увъряль, что умь его поврежденъ на чинахъ, почесіляхъ и орденахъ. Погномъ Генералъ-адвокатъ сталъ чи**тать свою** рачь продолжительных обвиненій. Съ первыхъ словь онь быль прервань Жань - Пьеромь, кошорый съ горячностью кричаль: »Ложь, обмань, клевета.« Предсидатель ему совытоваль молчать, а вначе угрожаль велеть его вывести. »Я буду очень радъ, « отвъчалъ Жанъ - Пьеръ, эменье буду слышать глупостей и покойно закурю трубку.« Его мнимая злость очень часто обнаруживалась въ продолженіе рачи. Съ большимъ трудомъ его успожонан; разъ чушь не вспрытнуль онъ на

головы адвокатовъ. Содержание рвии состояло въ общемъ обвинении подсудимыхъ, во всъхъ пунктахъ преступлений, отклоняя сумасшествие. «Что касается до пожара, прибавилъ адвокатъ, »все доказываетъ, что онъ не случайный, стало произведенъ подсудимыми (чудное заключение!); впрочемъ я оставляю совъсти присяжныхъ ръшение сего важнато вопроса. Что ни дълай, а безъ нихъ вичего не можетъ ръшиться.«

Можно сказать, что большая часть генералъ-адвокатовъ или прокуроровъ, родъ хищныхъ ппицъ, коимъ нужны жерпівы. Не уже-ли законодателю не льзя было облагородить человъколюбіемъ обязанности, необходимой для спокойствія общества? Какая ужасная прошивоположность жалости ощущаемой всякимъ безпристрастнымъ человъкомъ къ преступнику и въ швуъ сшрасшныхъ усиліяхъ, съ коими минмая обязанность отыскиваеть виновныхъ во всъхъ подсудимыхъ и приводипъ ихъ къ казни. Не всякія преступленія мо гуть ожесточать общество, следовательно и обвиняющаго; если судія вміняеть себъ въ обязанность одно обвинение, чтоже остается ему, какъ не составъ доводовъ и изысканныхъ толкованій, кои каждый невинный поступокъ могуть произвесть вь преступление? Часто забывають здъсь, что обвиняють въ уголовномъ преступ-нени, присоединяя шутки и насмъщки,

кон должны быть отвергнуты, какъ поводь къ неумъстной улыбкъ; общество тернетъ наставление и готово забыть, что передъ нею жершва, лишающаяся жизни, ему въ примъръ. Вліяние Прокурора и Генераль-адвокатовь, какъ коронныхъ чиновниковъ, велико надъ Предсъдателемъ. Часто можно было замътить, какъ послъдній искаль одобренія въ глазахъ перваго. Онъ быль для него какъ нъкое gouvernement оссийе (сокровенная власть).

Настала очередь защитниковъ Жанъ-Пьера. Адвокать (*) Каре началь очень хорошо изложеніемъ трудностей, кои ему предсшояли ошъ самого подсудимаго: «Мое ходашайсшво иногда имъ приняшо, иногда ошвергнушо и не признано въ большей части допросовъ, и если-бъ не просъбы жены его и машери, шо, можешь, я не взялся-бы за его защиту.« Потомъ приступиль онъ къ первому обвиненію въ фальшивыхъ векселяхъ и удивлядся, чтобы можно было назвать плушомъ щого, кошорый имя и жишельсшво свое всегда и везда подписываль, имая однакожь дело съ людьии ему незнакомыми. Сумасшествіе доказывается многими словами докторовъ. Паризе сказалъ: »Онъ на пой цочти неощупительной черть, которая опдаллеть преступление оть сумасшествія (il est sur cette ligne subtile qui

^(*) Ихъ обыкновенно называющь maitre.

мерате ве стіте de la folie). Бъщенство его доказывается обхожденіемъ съ женой и почти всъми свидътельствами, конми онъ часто представляется въ изступленіи.« Каре кончилъ обратиясь къ прислжнымъ: «Если доктора не могли отдълить преступленія отъ сумастествія, какимъ образомъ вы возметесь это исполнить?« Относительно пожара адвокатъ не полагалъ нужнымъ защищать преступника, ибо преступленіе сіе безъ доказательствъ, и съ невъроящными свидътельствами.

Адвокать де Саржана, Г нъ Вюльпіанъ, язложиль весьма искусно введеніе, сравнивь себя съ присяжными, ибо онъ шолько слушаль двло и знаеть его столько-же, сколько они; защищая невинность убъжденіями, кои представнянсь ему во время нивль онь времени изыскине вать доказательствь вь бумагахь, къ дълу принадлежащихъ, и въ объясненіяхъ, ошь подсудимаго полученныхъ. Ему казалось яснымъ, что если де Саржанъ приобраль чужія вещи, що не съ шамъ намареніемъ, чтобь причинить денежный убышокъ швиъ, у кошорыхъ бралъ онъ эшв вещи, а только въ птомъ намереніи, чтобы заставлять отца платить за то, въ чемъ онъ имъль недостатокъ. Онъ-же, доставая предметы себв нужные, посылаль хозяевь ихъ къ швиъ, коимъ препоручено было его содержаніе. Что касается до ордена имъ носимаго, що эщо явное сума-

списствие; обида, когда его названи шпіомомъ, птакже опому приписывается, ибо онь прибавиль: я дворянинь, а не шпіонь, понимая, что это только не совивению съ дворянствомъ; а кто не дворанинь, тоть, по его мизиію, безь заэрвнія совъсти шпіономь быть можеть. Вчера быль свидъщель изъ Бисептра, очень корошо разсуждающій, а по словамъ Г-на Паризе, этотъ свидътель увъренъ, что въ него влюблена Импераптрица Бразиль, ская. Дюпенъ одобрялъ словами и рукодвиженіями Вюльпіана. »Не льзя лучше защищать безъ приготовленія« (импровят вируя) сказаль Генераль-адвокать. Если-бъ было позволено, то конечно-бы ему руког плескали. Сколь велико должно бышь удог вольствіе защитника, который исполниль свой долгь по соввети и чести! По законамъ Франціи, безъ адвоката ни въ какомъ случав не дьзя судинь, и если какимъ нибудь случаемъ подсудимый его не имветь, то судъ наряжаеть младшаго изъ предг стоящихъ или изъ приписанныхъ къ судилицу. Въ этомъ случав они говорятъ обытновенно по лисшкамь, въ коихъ означены по порядку главныя обстоятельства дъла.

Предсвдатель спросиль у подсудимыхь: не имвють-ли они чего объяснить въ свою пользу? Право говорить должно всегда предоставляться подсудимымь (Кодексо производства доло уголовныхо, Ст. 335).

Предсвдатель, во время произнесенія рвчей Генераль-адвоката и адвокатовь. двлалъ изъ нихъ выписку, которую и прочелъ. Она должна быть безпристрастна вь силу закона (Кодексо производства доло уголовных в Ст. 336), но обыкновенно, какъ и туть случилось, болве выводила обстоятельства обвинительныя, а не оправдывающія. Положивъ до 40 вопросовъ присяжнымъ и вручивъ имъ всь бумаги до двла касающіяся, онъ предложиль имъ идіпи въ комнату ихъ совъщаній. Одинъ присяжный началъ объясняться въ разсуждении положенія вопросовъ, въ коихъ не говорено о сумасшествін, извиняющемь всв преступленія; судь не приняль возраженія и присяжные удалились. До ръшенія судьбы подсудимаго ни одинъ изъ нихъ, ни подъ какимъ предлогомъ, не можетъ выйдти изъ комнашы.

Было около 7 часовъ. Я имвлъ время сходить пообядать, ито и спашилъ исполнить; но возвратясь, не нашель еще произнесеннымъ рашенія присяжныхъ. Они вышли около ії часовъ. Тишина водворилась до ихъ прихода. Всв заняли свои масипа и Глава присяжныхъ, положивъ руку на сердце, началъ формулой законной: «По чести и по совъсти предъ Богомъ и предълюдьми, присяжные объявляють. « И тупъ сталь читать отвъты, данные ими на вопросы Судъ вышель для совъщаній; вскорь возвратился и приказаль призвать подъ

судимыхъ. Грефье вельно было прочесть имъ приговоръ: оба были найдены невинными въ пожаръ. Жанъ-Пьеръ обвиненъ въ подложности письма, де - Саржанъ въ плутоветва и присвонвании вреста, большинствомъ 7 голосовъ, прошивъ 5; судьже присоединился къ 7; но могь присоединишься и къ меньшему числу, тогда подсудиный быль-бы оправдань. Генерадь - адвокапть принскаль законъ, что Жанъ Пьера сладуетъ приговорить, по стать в 56 й Уголовнаго Кодекса, за вторичное преступленіе, на вычную каторгу. Судъ согласился и прибавиль: «Къ наказанію влейменіемъ буквъ Т. Р. (*) н сошнею франковъ пени.« Де Саржана приговорные на 5 лашъ заточенія въ тюрьму и двасти франковъ пени. Адвокатъ Жанъ-Пъера думаль, что прощение Короля уничтожить первый приговорь; Генераль адвокать полагаль, что прощеніе могло падать на преступника; по приговора не могло ункчтожинь.

Адвокату Брюне де Планти вельно явиться передъ совытомъ исправительнымъ адвокатовъ, ибо изъ преній оказались обстоятельства, предосудительныя характеру его званія. Приговоръ де Саржану не льзя найдти несправедливымъ Наказаніе Жанъ-Пьера казалось слишкомъ строгимъ; конечно мудрено его оставить

Digitized by Google

^(*) Travaux perpétuels.

въ обществъ; но сослать на въчную работу, казалось всъмъ, слишкомъ жестоко. Заключивъ де Саржана, для нравственнаго всправленія, въ домъ, гдъ это исправлевіе возможно, общество собрало-бы плоды съ заключенія; но во Франціи подобныя заведенія столь мало ведуть къ сей полезной цълн, что навърное можно сказать, что онъ выйдеть изъ тюрьмы не исправленный, но болъе развращенный.

Недосшанновъ свеща мешаль видешь лица подсуднивахь; но кажешся что они выслушали приговоръ довольно кладно-кровно.

Начащое двло непремянно должно быть оканчиваемо безь отлагательства; но, увы! не всегда исполняется (во Франціи) то, что велить законь (*).

^(*) Въ одновъ дълъ, продолжавшемся двадцать два дви, встрътилось три воскресенья, во время конхъ прерывались пренія. Г-нъ Предсъдатель каждую субботу откладывалъ производство до понедъльника и одинъ разъ имълъ учтивость прибавшить: "Госнода прислатые конечно будутъ рады воспользоваться удовольствими деревни. — А наша деревня, отвъчаль подсудимый, тюрьма.

II. КРИТИКА.

Жизнь Наполеона Бонапарте, съ предварительною картиною революціи Французской. Сочиненів Сира В. Скошта. Англійскія изданія; 1-е 9 Том. іп 8, стоить 67 фр. 50 сант. — 2-е, 9 Том. іп 12, стоить 50 фр. — Французскія изданія: 1-е, 8 Том. ір 8, стоить 63 франц. — 2-е, 18 Том. ін 12, стоить 54 франца.

(C mambs I.)

Авторъ Писемъ Павла къ своему семейству долженъ-ли быль писать спо Историо? Непремънно, если сія Исторія есть жертва очистите ная! Кажется, В. Скоттъ самъ это чувствовалъ. Не одночеловъка только, но Францію полувъковую, Францію вськъ партій несчастіе не аками ано узнашь и оскорбищь, какъ непрілшель, по крайней упрямый, ибо сказать, какъ сказалъ онъ: сражение выиграно, подлинно было настоящее слово, когда торжество одного дня разрушило двадцать льть торжествь! Между тымь, онь увъряетъ насъ, что всякая непріляненность контена, и въ предисловіи заявляенть свое безпристрастіе. То, что я могь уже прочитать въ его книгь, заставляеть меня думать, что въ самомъ дъль оже xomtaz бышь безпристрастнымь и не умель бышь справеданвымъ, или, какъ прежде меня прекрасно сказано было въ семъ журналь, что его мивнія, впрочень искреннія, часто исполнены заблужденій.

Но какой причинь; или какимъ причинамъ, приписывать столько заблужденій? Народный предраз-

судокъ, которому всегда ихъ приписывають, самый предубъжденія партій, которыя еще труднье побъдишь или обезоружишь, безъ сомный, въ умы обширномъ и добросовъстно предавшемся ученю, уступили-бы наконецъ мъсто размышленіямь, или, чтобы все сказать въ одномъ словъ, историтескимъ изысканіямь, коихъ неизбъжную необходимость должно напомнить, когда писатель, такой какъ В. Скоштъ, ее не зпаетъ или забываетъ. Справедливо должно опасаться, что привыкнувъ влечь за собою школу последователей въ Европе, не подалъ-ли теперь В. Скотть опаснаго примъра, въ восмнаднати томахъ, и въ изложени предмета, единсипвеннаго по важности и блеску, замънять скромное прудолюбіе Историка случайною говорливостію журналиста?

Историкъ, понимающій и уважающій свое высокое призваніе, не сказывая еще ни одного факта, подвергнеть точному разстету втроятностей всь свои доказательства, всь авторитеты, до того времени бывшіе только свидьтельствами.

Собраны и опредълены факты; но здъсь все еще была работа знаню, просвъщенному, или очищенному здравою критикою.

Между півмъ, сія строгая критика, сія медленная и всеподозравающая оцанка фактовъ, приводить постепенно къ размышленю, изъясняющему причины. Здась видны ихъ сцапленія, здась опредаляются ихъ отношенія и знаніе далается наукою.

Наконець, глубокомысленное разсужденіе, долгоє время устремленное на ту нравственную часть происшествій, которая одна только можеть научить насъ разобрать ихъ свойства, схватить пайныя побужденія ихъ, върно означить цаль ихъ, во вышаеть симь познаніемь предметовь къ познані людей, дающему познаніе духа времени. Наука да лается свётомъ, опыть наставленіемъ. Тогда, в только тогда, является истина, является истора

Къ несчастію, В. Скотть не взяль столький предосторожностей, дабы говорить правду и по тому онь часто бываеть безпристрастень совсти попустому. Его ланивая искренность переставляет происшествія, коверкаеть имена, сифшиваеть лица даже измъняетъ мъста. Онъ считаетъ долину Брот то (Brotteaux) за прекраснъйшую изъ площале Ліонскихъ, по видимому смішивая съ нею des Ten гаих. Это все равно, если бы кто нибудь Гренелы скую долину почель Карусельною площадью. Но что двлаеть еще милье эту отибку, это разсказа Историка, въ тоже время, что двъ или три писячи жершвъ были приведены на Бропино, осужденные бышь разспраляны каршечами, и пали така какъ мужн, опаленныя огнемъ, разтерзаны, на неумерщелены. Очевидно, онъ долженъ быль думать, что въ городъ, гдъ побъдитель разставиль своя войски, гдв приверженцы его остались и сохранили свои жилища, была выбрана одна изъ лучшихъ площадей, то есть, место самое видное въ городе, дабы безъ вреда и опасности усилить тамъ каршечные выстрымь. Разсьянность замвчашельная. И вопъ другая, доказывающая, что Историкъ революція довольно плохо изучиль языкь революціонёровъ. Примъчаніе, на стр. 104-й V-го тома, извъщаетъ насъ, что виюскадникъ есть слово , коимъ означали самый высшій классъ санкюло: товъя Эщо не измаеть однакожь Автору знать и мзать, что враги Террористовъ и *Терлидори-*мосъ, Парижскіе *Мюскадники* шли съ отдълемии, въ день 13 Вандеміера.

Но все это бездалки, надъ которыми мнв поин спыдно останавливаться, когда подумаю, что ! Скотть, разбирая конституцію III-го года. исполнительную власть, долженствовавшую вклютаться въ пяти особахъ (ш. V. стр. 90) и к Совътъ Старшинъ, который, говорить Авторъ, имення собою Палату Перовь (спр. 92), ушвермаеть не шутя, что сія конституція была сочиена по конституцін Римской Республики. Это лишкомъ! Но какъ ни странно можетъ показатьи такое смътеніе, такое перевороченіе всьхъ поший, еще болье, можеть быть, изумятся читаныя, услыша, за факть историческій (idem, стр. в), что вскорв послв 9-го Териндора, мысль о монархін была всеобщею, и что государственние люди Франціи потитали способными къ изранію въ конституціонные короли Франціи, один (кто-бы этому повъриль?) Герцога Іоркскаго: другіе (кто услышить это безь сивха?) извівстнато Герцога Брауншвейгского. Правда, Историкъ намыеть такія предположенія сумасбродными; но они сумасбродны до шакой сшепени (хотя самый Аввать Сійесь, какь говорять, объявиль себя вы пользу оныхъ), что допуская мысль о нихъ, надобно почесть госу дарственных людей В. Скотта, не на мой еще степени помъщательства ума, за которую запирающь въ домъ сумасшедшихъ, но однакожь, совершенно одуръвшими. Какъ? Герцогъ Іоркскій, Король Франція! Консшишуціонный Король Герцегь Брауншвейскій! черезь два года посль его манифеста и втор-

женія въ Шампань!... Въра въ такія предположеній, даже и объявляя ихъ за нельпости, совершенно неизъяснима; по крайней мъръ не возможно изъяснить её въ шакомъ писашель, каковъ В. Скошть, ничьми шолько совершеннымъ незнанікакъ и людей и времени. Поспышность работы въ свою очередь, изъясняеть это незнаніе, источникъ ошибокъ, впрочемъ мало вредящій, когда онь слишкомъ обиленъ. Дъйствительно, если мы остережемся въ эпомъ случав, должно сознапься, что многочисленность ошибокъ сдълалась предохранительнымъ лекарствомъ пропивъ самыхъ опибокы Въ числъ ихъ вездъ находимъ такія, которыя броглаза чишашелю и сими очевидными сающся въ ошибками научаемся мы остерегаться отъ тъхъ; которыя могуть ускользнуть от насъ. Следовательно, было-бы совствъ не по философски и совстмъ неразсудительно вооружаться противъ нихъ д ни даже приписываль имъ большую важность: или Авшоръ передълаешь снова всю свою столь недостаточную работу, или его свидътельство, хома и искреннее, не будеть значительно для поточ-Никто следовательно, или по крайней мерв, никто не будеть на него долго жаловаться, развы, можеть быть, только онь самь. Кто приобрыть въ Европъ чрезвычайно - блестящую извъстность, во многихъ отношенияхъ весьма заслуженную, точу должно-бы казапься менье расположеннымь оподозрить ее. Можно сказать, что Сиръ В. Скотив, выказавъ намъ въ двадцании, увънчанныхъ счастиивымъ успъхомъ, твореніяхъ, богатое, но чрезиврно - изобильное плодородіе своего таланта, хотвль въ новомъ шворени показать намъ его границы. Неудачанное покушение Автора останется неотвержиими урокомь: никогда знаменитый примъръ не покажеть лучше, какь умъ, самый блестящій и даже вими обильный на средства и на обольщенія, неспособень бываеть замънить того обширнаго и ввердаго разума, который, оцтняя событія человческаго рода, объемлеть все и ничты не быветь остановлень: первое условіе или первая привадлежность истиннаго генія Исторіи.

При недостаткъ сего генія, котораго никакое вскуство не можетъ дополнить, никакое дарованіе поддълать, будемъ-ли мы, по крайности (не екажу, вознаграждены, но), утъшены или обольщены ученымъ расположеніемъ сочиненія или важнымъ достоинствомъ слога? Справедливость требуетъ, не
отвъчая еще на вопросъ, признанія, что могти съ
довольнымъ вниманіемъ разсмотръть только историсскую картину Французской революціи, все
что ни буду я говорить, отношу единственно къ
сей части книги, составляющей введеніе и состоящей изъ четырехъ томовъ.

Подъ именемь жартины какой нибудь исторической эпохи разумьють, если не ошибаюсь, живописный очеркъ великихъ происшествій, характеризующихъ сію эпоху: здъсь требують сильныхъ
черть, строгаго колорита и особенно тьхъ великихъ видовъ, при которыхъ открываются читапелю общирныя перспективы. Сомньваюсь, такъки думалъ В. Скотть. Напротивъ, мы видимъ въ
его картинь происшествія перваго разряда небрежно оставленными въ тьпи; другія, показанными
единственно въ ихъ мьлкихъ подробностихъ; мало
встръчаюнь опредъленій справедливыхъ, еще менье
Ч. XVI. No 14.

видовъ обширныхъ и обильныхъ; повъствованіе, обремененное и влачащееся, или до излишка порывистое и даже обрубленное, что кажется мить большою ръдкостью, часто прерывается холодными разсужденіями, которыя, дабы утвердить какое вибудь правило войны, правительства или общественной правственности, восходять до праотцовъ, и за встять темъ останотся лишенными истиниаго знанія и самобытности.

Могуть подумать, что это введение къ безпрерывнымь войнамь Бонапарте, должно вообще представить первыя войны революціи; но В. Скотть нашель, что ему довольно еще остается описывать сраженій въ последствіи: воздавая благороднейшую, великольтную почесть героизму Французовь, онь утомляеть кисть свою, изображая намь даже обрызганныя кровью руки и засученные рукава убійць въ Аббатствь, и ни сколько не касается чудесь, произведенныхъ четырнадцатью арміями, которыя, тоня передъ собою знамена враговь, штыками отнимали пушки, безъ мостовь переходили раки, безъ артиллеріи разбивали станы и уметли обходиться безъ хлаба, завоевывая области.

Если составъ книги не полонъ и не достаточенъ, особенно по несоразмърности частей ея, исполненіе, должно признаться, часто-ниже величіл предмета. В. Скоттъ мыслитель остроумный, живописецъ замысловатый; но надобно-бъ ему быть здёсь мыслителемъ глубокимъ, живописцомъ величественнаго. Онъ умно дълаетъ очеркъ, и могда не побоится труда, расцвъчаетъ, какъ человъкъ съ дарованіемъ. Ему рукоплещутъ; но ожидали, что будутъ трепетать отъ восторга, содрогаться отъ негодованія, и воплаются холодны при пидь всіхті предменовь, уполющихь, ужасающихь, которые представляются почти всегда подь формами фантастическими и подь колоритомь фантастическимь. Все умалилось у него, даже и стращное.

»Дантонъ (говоритъ намъ В. Скоттъ) былъ подобенъ чудовищному боа, который безопасно до-пусиаетъ приближаться къ себъ, когда утоленъ его голодъ; но въ Маратъ жажда крови была жажда піявиці, повторяющей всегда: еще, еще; а убійственнюе бъщенство Робеспіера походило на грызущаго червя, неумирающаго и незнающаго спокойствія. Спросимъ по совъсти: подъ такими-ли мълкими отвотными слъдовало изобразить сей страшный трівиратъ и можно-ли иначе писать пародіи?

Не распространяя примъровъ, приведемъ еще одинъ, и лучше-ли мы будемъ знать, что такое быль Конвентъ, когда Историкъ покажетъ его намъ подъ густымъ облакомъ фигуръ, отъ опредъления коихъ да позволено будетъ мнъ себя уволить: »Посла всего, этотъ Конвентъ . . . что такое опъ быль, если судить его по прошедшему? Кумиръ, составленый отчасти изъ желъза, отчасти изъ гличы, скръпленный кровію многихъ тысячь жертвъ ; вастоящая театральная машина, безъ собственной воли, способная ссудить свою подпору дъламъ сачыль отвратительнымъ, по внушеню людей самыхъ безчеловъчныхъ; какой-то родъ Молоха, которато вия употребляемо было его министрами для истребованія пожертвованій самыхъ варварскихъ

Противоположимъ симъ словамъ насколько чертъ, которыя изманю я, можетъ быть, приводя изъ изъ памяти: въ нихъ увидимъ мы Конвентъ,

изображенный однимь изъ Конвеншныхъ. Авторъ умерь, книга напечатана, но теперь нъть ее у меня подъ рукою. «Предмены, происшествія, люди, висе, казалось, отреклось от законовь всеобщихь. ивышло изъ порядка природы и порядка общеъственнаго . . . Тогда дълали посредствомъ ужаса это, что въ другія времена имъ истреблялось; чуъдеса, даже новыя созданія, производимы были собравніемь, среди коего заговорь воздвигаль эшафо-Все что велико, то понимали; все ущо невозможно, на що осмъливались; все что быьло несправедливымь и варварскимь, то исполняждось безь сопрошивленія и какъ будто равла, коихъ всв желали.... Вотъ Конвентъ. воть ужасы революція, а всего болье, воть слогь, котораго, кажется, требовала картина Французской революціи.

В. Скотту лучше полюбилось рыться въ старыхъ амбарахъ олицетвореній, дабы одъть и замаскировать всей этой ветошью самобытный , величайшій, ужасныйшій предметь Исторіи. Едва прочипали вы пяпьдесять спраниць, какь уже два раза вышерпливаете вычную метафору башень, падающихъ въ развалины, для изъясненія, какъ падають могущественныя сословія и государства: первая изъ сихъ башенъ есть прежнее правишельство Франціи; вторая, духовенство Франціи. По мъръ того, какъ вы подвигаетесь, встръчается вамь по дорогь столько другихъ цвьтовъ Риторики, что нътъ средства пересчитать ихъ: по малой мъръ, на каждой спраницъ являенся вамъ щегольское сравне ; за ними идупъ примъненія къ Шек-

Всь сім изображенія, цишаты, безпрерывныя примъненія, не только неумъстны, но занимають иного мъста. Величайшее неприличе ихъ то, что они умножающь фразы сверхь мъры и безъ всякой соразмърности съ идении. Во всемъ этомъ, безъ сомявнія, много ума; но, вообще говоря, много словь: часто счастливая, блестящая и естественвая черша остается залитая наводненіемъ выраженій холодныхъ и лишнихъ, какъ осенній цві: токъ исчезаеть иногда подъ хлопьями снъгу. Но примъръ увлекаеть меня, и воть я самь являюсь съ довольно мохимъ поэтическимъ сравненіемъ. Впрочемъ, можеть быть я ощибаюсь, можеть быть В. Скотть травь, можеть быть все то, что я позволяю себв не хвалинь въ его образв писанья, будеть восжвалено (préconisé), какъ прекрасное, изящное, самое приличное и, всего болье, самое новое. Къ несчасшю, всь такъ выражались во Франціи до половины XVII въка, когда, какъ извъстно, все выродилось Послъ сей эпохи классическаго паденія, Расинъ прекрасно писаль въ старивномъ вкусъ жалобницу повъреннаго въ *Челобитисикахъ*, но не исторію Портъ - Рояля.

Несправедливо было-бы кончить не прибавивь, что твореніе В. Скотта, какъ оно ни недостаточно, представляеть нькоторыя отличительныя части, заслуживающія болье важное вниманіе. Какъ и должно было ожидать, всего лучше схвачена и почти вездв лучше всего представлена въ каршинь революціи Французской, писанной Англійскимь писателень, полищика Англіи во время революців. Безъ сомнънія: недовърчивость будеть здъсь благоразуміемъ. Осторожно надобно ввъряться свидъщельству, которое можеть быть менъе достойно - бъ было уваженія, если-бы не чувствовали въ немъ проявленія каного нибудь народнаго, предразсудка; но можно однакожь прибъгать къ нему съ пользою; въ немъ можно находить и, особенно, выводить изъ него ясный свъть. Сатауеть равнымъ образомъ замъшить, что если общій ходъ разсказа и слогъ весьма мало надпоминають ръдкое дарованіе разсказывать живописно и драматически, чему В. Скошть даль намь столько доказательствь, сдвлавшихся образцами; однакожь, когда сцена одушевляется, когда Исторія, менье строгая в болъе оживленная страстями, дълается романическою или театральною, мы часто узнаемъ В. Скошша, даже и подъ гасильникомъ его переводчиия. Словомъ, не устраняя ни одного упрека, которые, посла зралаго разнышленія, долгонь почель

я сдълать книгъ В. Скотта, весьма жальль-бы я, если-бы не читаль ее, и не удивляюсь, что всъ наперерывъ старэются ее чипать.

Ø.***

Зная нетеривливое желаніе читашелей нашихы слышать поскорве сужденія критики о книгв В. Скотта, мы спвшимъ представить имъ сію 1-ю статью разбора, которая поміщена въ Journal des Débats (26 Іюля, сего 1827 г.). Имя Критика нача неизвъстно. Вслъдь за симъ будуть печатаемы въ Телеграфъ и другія статьи разбора его.

Мы еще не видали сами книги В. Скоппа и удерживаемся от произнесенія нашего собственнато приговора. Приговоры крипцковъ иноспранныхъ невыгодны Сочини пелю. Соглашаться-ли съ ними? Признаюсь: трудно увърить себя, чтобы человъкъ сь щакимъ огромнымъ дарованіемъ, какъ В. Скошпъ, могь написать книгу, столь дурную какова она по словамъ критиковъ. Зная различіе дарованій, трудно и защищать В. Скотта по слуху, не витя творенія его передъ глазами. Во всякомъ случав замъщимъ, что рецензія Г-на Ф*** слишкомъ поверхностна, легка, журнальна. Говоритъ, что Г. Скоппъ смъшиваетъ всъ факты топографін и хронологіи, что слогь его дурень, и проч. и проч., на все это привесть такія слабыя доказащельства, и потомъ такъ рашительно осудить все твореніе, когда Крипикь едва прочиталь встуменіе, все это, кажется мив, значить поступать слишкомъ неосновательно и осмъливаться на решение слишкомъ дерзкое. При неудаче великаго

и счастливаго въ предпріятіяхъ человека, люди обыкновенные не могуть не порадоваться. Если въ самомъ дълъ В. Скоттъ упалъ въ своей Исторія Наполеона, не замъшимъ-ли изъ всъхъ сожальній, разсужденій, умничанья кришиковь, тайнаго удовольствія, съ какимъ мстліть они ему за неслыханныя похралы, за всеобщую извъсшность, какія исторгаль у нихъ донынъ В. Скоттъ? Словомъ: им предлагаемъ разборъ Французскаго Критика, но ве раздъляемъ мизній его, до собственной нашей повърки. Одно находимъ мы, въ чемъ въримъ ему на слово, а именно: что Французскій переводь Исторін Наполеона, сог. В. Скоттомъ, плохъ. Печапаемъ эпи слова курсивомъ для нашихъ Русскихъ охошниковъ переводить Англійскія книги съ Французскаго: Prenez - garde, messieurs!

Кстати о В. Скотть, извъщаемъ почитателей сего великаго Писателя, что въ Москвъ полученъ превосходный литографированный портреть его и портреть Байрона, оба на большихъ листахъ, и оба продаются (у Книгопродавца Г-на Урбена, на Кузнецк мосту), удивительно дещево — 15 рублей ассигнац, за оба,

Н. П.

Six mois suffisent-ils pour connaître un pays? ou observations sur l'ouvrage de Mr. Aucelot, intitulé Six mois en Russie, par J. T. . . . y. A Paris. 1827. (Довольно-ли шести мьсяцовъ, гтобы узнать Госуларство? пли замьганія на книгу Г-на Ансело: Шесть мьсяцовъ въ Россіи. Писано Я. Т. . . . ъ, Парижъ, 1827.)

(Письмо изъ Парижа къ С. Д. П.)

Вскоръ посль отправленія кь тебь письма моего о книгъ Г-на Ансело, вышло въ Парижъ возраженіе на нее, писанное соотечественникомъ нашимъ, копорый полько наменнуль о имени своемь, однакоже достаточно, чтобы узнать его. Онъ уже ве въ первый разъ подаетъ въ Париже Русскій голосъ по нашимъ литтературнымъ дъламъ. Онъ защишиль Крылова от несправедливыхь обвиненій Французскихъ критиковъ по случаю тяжбы, въ которую запащиль насъ горе-доброхоть нашь Дюпреде Сенъ-Моръ (сущій моръ для нъкоторыхъ Русскихъ -и стори-эжи изитори животротори и но ; (изопесоп ческихъ опредъленій Альфонса Раббе, извъстнаго здысь сокращениемъ Русской истории (Résumé de l'histoire de Russie) и Исторією Александра І-го, писанною уже по кончинъ Императора; сверхъ того извъсшнаго, въроящно, и у васъ по Русскому каламбуру, отпущенному въ Парижъ на его имя. Мы должны быть признательны нашему соотечественвику, за хождение его по нашимъ двламъ и радоваться, что наконецъ нашелся у насъ генеральный консуль по Русской Лишперашурь: спасибо ему, что онъ не даетъ насъ беззащитно въ обиду иностранцань. До сей поры мы были вит общаго закона

(hors la loi) и никакая власть не охраняла нашей личной безопасности. Каждый могь смело преследо вашь насъ ложными доносами передъ судомъ все мірнымъ, лишать насъ собственности, даже весьма лишать живота, какъ-то бываетъ съ Русскии авіпорами, переводимыми, или изводимыми разным переводтиками Людо-Морами. Теперь, хотя есть кому замолвить объ насъ доброе слово въ защиту, или за упокой. Пожелаемъ нашему усердному заступнику счастливаго продолжения въ исполнени добровольной обязанности и уполномочимъ его опъ лица граматной России, отстанвать нашу честь и наши выгоды отъ притязаній Европейскихъ граматвевъ. Мив жаль, что возражение не ранве попалось мить въ руки: оно избавило-бы меня ошъ лишияго пруда, ограничивая заботу мою одным выписками, пошому что я почти во всемъ согласень съ возразителемъ. Познакомлю тебя съ образомъ митній его и витспіт съ пітмъ довершу півое знакомство съ Г-мъ Ансело. Если можно узнать человъка и книгу заочно, по надъюсь, что пы посль вшоричнаго изследованія будешь доволень.

Вступленіе нашего соотечественника сладу-

»Довольно-ли шести мъсяцовъ, чтобы узнать государство?

»Вонт запрост, который я себт задалт, чивтая шесть месяцовт ет России, Г-па Ансело. «Сознавшись, что трудно написать лучшую кня-«гу, особливо-же во время поспъшнаго объта-»да, о государствт, такъ много оклеветанномъ, »я должень быль убъдиться, что сія самая поспыт-»ность вовлекла въ разныя заблужденія, которыя наэмфренъ я выказать и въ пользу истины и въ удовэлетвореніе желанію пъкоторыхъ особъ, требоваввшикъ митнія моего объ этой книгь. Постараюсь эбыпь крашкимъ и вияшнымъ, какъ для Французовъ, знавъ и для Рускихъ. Пройду молчаніемъ подробиности повадки Г-на Ансело; не последую за нимъ вна поле Люценской бишвы, ин по песчанымъ дороэгамъ Пруссін; но дождусь его въ Пешербургъ, поэтду съ нимъ въ Москву и его шестим сятнымъ восэпоминаніямь прошивопоставлю опытность тридэдатильтняго пребыванія въ государствь, имъ опижанномъ, и Русское урождение свое, которое не пожудить меня быть ни неблагодарнымь, ни несправедливымъ противъ него. Къ замъчаниямъ его приможу свои, въ надеждъ что онъ признаетъ истину »оныхъ и воспользуется ими во второмъ изданіи.«

Здъсь замъшилъ-бы я шолько, что Авторъ возраженія не совершенно правильно изложиль свой вовросъ. Должно бы, непремънно, вмъсто собиращельваго слова: Государство употребить собощвенное ини: Россія; потому что о всякой другой Европейской обласци можно-бы ощвъчащь, что шесши жъсяцовъ и довольно и нътъ. Довольно, чтобы собрать изъ върныхъ источниковъ, повъренныхъ собственными наблюденіями, свъдънія дюбопытныя о чужой земль; не довольно, если мы хошимъ изучишь вародъ, быть его, вравы, всв причины настоящаго положенія его, всь ожиданія въ будущемъ и проч. и проч. Дело въ томъ, кому и какъ смотреть. Одна Россія не входить въ общій порядокь, ибо не тольво древняя повъсть, но и настоящая быль ея писава подъ піншламя для всякаго иностранца и для многихъ Рускихъ. Францію, Ищалію, Германію мо-

жеть прочесть бытло, какь по писавному, иностранный путешественникъ. Русскія поговорки, Руссицизмы для него будуть тарабарскою граматою; но кто изъ образованныхъ Европейцовь, настроенныхъ на общій ладъ Европензна, не понимаеть Италівискихъ конгетти, Французскихъ каламбуровъ и даже Нъмецкаго мистицизма, хотя и готическими буквами напечапланнаго? Одна Англія, по островскому нарвчію своему, писана не про всвхъ континентальныхъ жишелей: но все Россія и ея гораздо мудренье. Понимаешь-ли меня ? Я шакъ себя понимаю. Впрочемъ, можно примънить къ познанію государствъ сказанное Вольшеромь о познаніи языковь : довольно накотораго срочнаго времени, чтобы научиться всвых иностраннымх языкамх; мало всей жизни, чтобы научиться своему. Извини меня за ототупление. Но вольно же тебъ вводищь меня въ ръчь, по есть въ соблазиъ. Ты знаешь, какъ меня всегда кидаетъ по сторонамъ. Возвращусь на прямую дорогу и скажу какъ нашъ Авторъ: постараюсь быть краткимъ и виятнымъ, какъ для Французовь, такъ и для Рускихъ. Только, врядъ-ли?

Касаясь замвчанія Французскаго Автора, что Петербургь обратился-бы въ проотой торговый перть, если-бы Дворь перенесъ свою столину въ другое мъсто Имперіи, возразитель говорить:,,Воспользуюсь этимъ случаемъ для оправданія, Петра Великаго въ укорианъ, безпрестанно ва ,,него устремленной за то, что онъ въ Петербур-, тъ основаль свою столицу: сей городъ, говорять, ,удаленный отъ средоточія Имперіи, никогда не ,,онародуется (не позволить-ли мнъ, Парижско- ту неологу, такъ перевести выраженіе: зе патіопалі-

ser); "къ тому-же онъ подверженъ гибельнымъ на-3, водненіямъ. Соглашаясь въ семъ последнемъ отно-"шеніи, скажу, что въ Россіи достовърно и дока-"зано актами, изданными Петромъ І-мъ и частными письмами его, чпо онъ предполагалъ имфив "только временное пребывание свое въ Пещербурга, "чтобы присупствиемъ своимъ и поощрениями со-"дъйствовать успъхамъ нашего мореходсива, а на-"стоящую столицу Имперіи думаль заложить "въ Нижнемъ Новгородъ. Но, смупы, "рыя въ последствіи ознаменовали разныя цар-"ствованія преемниковь Петра I, могли однъ удаулить совершение сего предположения. "тыть Петербургъ возрасталь, украшался и время мутвердило за нимъ почетное имя столицы, данже ему только временно при началь. Сей запросъ ъбыль разсматриваемъ весьма разсудительно Г-мъ ьГеро, въ статьв: О наводненій во Пстербургв (Revue Encyclopédique, T. XXV, p. 245 - 250).«

Говоря объ описаніи литтераторскаго объда, давнаго Г- ну Ансело въ Петербургъ, Русскій Авторь указываеть на противорьчіе Французскаго путешественника. Сперва сей послъдній говорить сь справедливымь уваженіемь о чувствъ общей радости, произведенной наградою, данною Государемъ Карамзину; далье, упоминая о погребеніи его, прибавляеть онь: эсправедливыя потести были возданы ему; но сіи потести, должно признаться, были обращены не столько къ знаменитому писателю, сколько къ Тайному Совттику, не столько къ Историку, сколько къ Государственному Исторіографу.« Кромъ противоръчія съ прежими словами путешественника, Русскій Авторъ

выводить и ложность подобнаго заключенія, закъчая во первыхь, что »Карамзинь въ іврархіи чиновь »быль не Тайный, а Дъйствительный Стат. Сов., эчто часто умирають особы этого чина и еще »важньйшаго, но безь въдома публики, которы эне только не спышить почтить ихъ данью уваженія, но даже и вниманія.«

Замьчая несбыщочность анекдота о цензоры, говорить онь, что какова-бы ни была строгоств таможенниковъ геловьческого ума (douaniers de l'intelligence humaine), но не менъе moro цензоры у насъ назначаются изъ Профессоровъ и словесниковь и что ни одинъ изъ нихъ не могъ-бы пребовать оть автора перемвны, о которой Французскій пушешественникъ упоминаетъ. "Кто-бы ни быль ,, этоть цензорь, " прибавляеть возразитель, ,но ,,все поняль-бы онь, что путешественникь, котовъ письмахъ своихъ сталь-бы говорить: я привхаль въ Лондонь и остановился въ домв "Рисоли, противъ Тюльерійскаго сада; ходиль ,,по Пале-Роялю; видель Императора Наполеона , и проч. — быль-бы признань за бъглеца изъ жел-"таго дома.«

Девятое Письмо Г-на Ансело такъ начивает ся: «Кому невъдомо, мой любезный Ксавсе, тто Русскій народъ суевърнъйшій изъ всъхъ народовъя «Исповъдую невъдъніе свое въ эпомъ отношенія, говорить нашъ соотечественникъ. «Я досель дужаль, что Испанцы и Италіянцы могли похважаться этимъ жалкимъ преимуществомъх и противъ доказательствь, приводимыхъ путешественникомъ, какъ-то: что Рускій никогда не пройдеть мимо образа и церкви, не сиявъ шляпы и не пере-

жрестившись, нашь соотечественникъ разсказываеть о томъ что видъль въ Италіи: тамъ на Распятіи, стоящемъ посреди Колизея, вывъшено объявленіе, что кто шесть разъ приложится къ этому кресту, тоть выиграеть 200 дней отпущенія.

Къ словамъ Французскаго и Русскаго Авторовъ можно прибавить, что народъ нашъ конечно суевъренъ, но дъло пъ томъ, что суевъріе его заключается въ нъкоторыхъ обычаяхъ, а не облечено святостью Религіи и потому безвреднъе. Что-же касается до уваженія Рускаго къ предметамъ святыни, то можно привести въ примъръ суевърнаго Ньютона, который всегда обнажаль голову, когда произносиль имя Бога.

»Не рѣдко, « продолжаетъ Г-нъ Ансело, «слывшишь въ церкви, какъ человъкъ благодаритъ Чудовтворца Николая за покровительство его, въ
совершении покражи невидимо. Русскій Авторъ выводитъ на свъжую воду и эту небылицу, замъчая
между прочимъ, что въ нашихъ церквахъ вслухъ
не молятся. Другія доказательства Г-на Ансело, въ
суевъріи Русскомъ, испровержены съ равнымъ успъхомъ. Несообразности путешественника подтверждаются у него всегда свидътельствомъ людей
достойныхъ въры, людей добросовъстныхъ (des
регзоппез dignes de foi, de bonne foi); нашъ соотечественникъ смъстся мимоходомъ надъ легковъріемъ Француза, который довърялъ людямъ, желавщимъ, по видимому, посмъяться надъ нимъ.

Въ замъчаніяхъ своихъ на замъчанія Г-на Апсело о Русскомъ обществъ, о разводь обоихъ половъ и проч., им нъсколько разнимся съ возразителемъ. Онъ соглашается въ образованности Русскихъ женщинъ, но отстанваеть и нашу бранью оть обвинений Французскихъ »Если мужчины, « говорить онъ, » страшились »бы шочно быть вь сношенияхъ сь женщинами, опа-»сались ихъ превосходетва, то не было-бы болте »свадебь, мужья бъгали-бы отъ женъ, братья оть всестеръ и проч и проч. и желоюще вступать въ »бракъ были-бы принуждены ъхать въ Парижъ и »прибъгать къ посредству знаменитаго Г-на Виль-»ома (*).«

Возразитель остроумно отшучивается, но признаюсь, остаюсь при своемъ мнъніи, впредь до ръшенія дъла.

Говоря о раннихъ женишьбахъ крестьянъ Русскихъ, будто по приказанію и для выгодъ польщиковъ, Французскій Авторъ, по свидътельству то же добросовтетнаго теловтка, прибавляеть, что это злоупотребленіе влечеть за собою злоупотребленіе еще ужаснъйшее, которое онъ не обинуясь и распространяеть на весь народъ. Русскій Авторъ сильно возстаеть противъ этого злонамъреннаго предположенія, говоря: «Вотъ правило, основанное на чужовищномъ исключенія, которое никакъ не льзя этринисывать всей націи, ибо въ такомъ предположеніи, должно-бы допустить ужасную безнравыственность въ помъщикахъ и отсутствіе Религіи, всь совершеннымъ развратомъ нравовъ въ крестьянахъ.«

Возраженіе справедливо; но должно признаться,
 что браки между крестьянами совершаются у насъ

^(*) Эшошь Т-нь Вильомь держить родь справочной свадебной адрессъ-кониоры, въ Монмаршрской улиць въ Парижь, и такимъ образомъ, заведеніемъ публичнымъ, замъняещъ жамихъ привашныхъ свахъ.

весьия рано, вопреки постановленіямь Правительства и въ ущербъ успъхамъ народонаселенія, слъдовательно и выгодямъ самихъ семействъ.

На следующихъ страницахъ, Русскій Авторъ взобличаеть оппибки, въ которыя впаль Французскій, а именно говоря о запрещеніи Жидамъ селишься въ Велико - Россійскихъ губерніяхъ, о разавленіи дворянства нашего на ТА клиссовь, замьчая что не дворянство, а чинословіе, такимъ образонь раздъляется, о множествъ раскольниковъ, находищихся въ полкахъ нашихъ. Мимоходомъ и всегда кстати, онъ указываетъ на несправедливыя, или неосновательныя выходки Французскаго Путешественника: на примъръ, на замъчанія его о скоромъ охлаждении Русскихъ вельможъ въ сношенияхъ изъ сь чужестранцами, говоря, что когда иностранець встрегаеть людей такого свойства, онь не должень-бы придавать всвобщности мныйю, которог они вселяють, но присислять ихь ко хвастливимь вытрогонамь (fats), которые встрытаются. 60 всемь націямь; на охотныя повторенія Францум о кнушь, который по словамь возразителя видимь вь Россін только вь рукахь палага, но мовольно tacmo въ книгь Г-на Ансело; на забавное опасеніе путешественника, который дрожаль за добродъщель свою, сильно угроженную въ Валлав прелестями торговокъ баранокъ; на разсказы его о цыганахь и приписаніе Русскому языку Французскаго выраженія, совершенно ему чуждаго. Проtems имение свое, manger sa fortune, галлицизнь: у вась говорится прожить, промотать, проперать свое имьніе. Не такъ-ли? Последнее выраженіе есть преимущественно коренной руссицизмъ, часто упо-

K

пребляемый въ обществъ нашемъ. Опровергая замъчаніе путешественника, что въ военномъ воснитаніи нашемъ, обученіе унтеръ-офицеровъ й солдатъ, превосходитъ обученіе офицерское, онга весьма кстати напоминаетъ ему, что Баронъ Дамасъ, нынъшній Министръ мностранныхъ дълъ вс Франціи, есть бывщій воспитанникъ одного маъ С. Петербургскихъ Кадетскихъ корпусовъ.

Приводя описаніе, составленное Г-мъ Ансело є безпорядкахъ, случившихся во время народнаго праздника въ Москвъ, нашъ соотечественникъ говоритъ: «Картина живописная, и ей въ пару нахожу только »одну: раздачу, производимую на Елисейскихъ поляхъ, въ Парижъ, когда кидаютъ съвстные припасы назроду, который за ними стремится въ грязь или эпыль и руками и ногами бъется, вырывая добычу эдругъ у друга. Думаю, что снаряды поливныхъ этрубъ были-бы не лишнимъ при этомъ зрълищъ. Театральныя представленыя даровыя, въ Парижъ зознаменованы отпечаткомъ, почти столь-же диримъ: дъло въ томъ, что чернь вездъ чернъ.«

Выпишу еще кое - чио изъ главнъйшихъ возраженій, въ коихъ нашъ сооппечественникъ хладнокровно, но сильно и благоразумно оспориваетъ сво его противоборника.

»Въ письмъ 26 мъ, « говоритъ онъ, »Г-нъ Анжело, прощаясь съ Петербургомъ, посъщаетъ Кажанскій Соборъ и видя трофеи, разложенные въ жетомъ храмъ, заключаетъ, что тщеславіе (la vamite), изъ всъхъ слабостей человъческихъ, больс ждругихъ свойственно Русскому народу; и что «Русскій, говоря иностранцу о паматникахъ отечежетва своего, не скажетъ никогда: это прекрасно (ceci est une belle chose)! HO BCETAR: HAZEZO HEMB этого прекраснае съ міра (c'est la plus belle chose du monde)! Можно-ли шакъ легко выводить изъ поговорки маловажной по себь самой, заключение мрошивъ цълой націи и выдавать ей грамоту, на ищеславие и суетность по такимъ инчтожнымъ моказашельствамъ? Правда, Авторъ приводить даміе важивійшую укоризну. Жезль Маршала Даву. коворить онь, быль сокрыть въ одномь изъ фурконовь его, оставленныхь по приказанію Маршала. Должно-ли велигаться трофеемь, которимь обязаны забвенію.? Но не льзя-ли также разсмотрынь это иначе. Два народа воюють юдинь противь другаго; Фельдмаршалскій жезль принадлежащий войскамъ одного изъ нихъ, падаешъ и руки враговъ, какимъ-бы образомъ ни было : не жетественно-ли выставить его какъ пірофей? Хомять-ли примъровъ? Исторія воинскихъ походовъ мзобилуеть ими. Наполеонь, находясь въ Берлинв и уже въ благопріяшньйшихъ сношеніяхъ съ Коромень Прусскимъ, вывезъ шпагу и орденскую лент Фридриха Великаго, чтобы выставить эти трофен въ домъ Инвалидовъ. Не ужь-ли Фельдиаршилъ -Кушузовъ долженъ былъ отослать жезлъ Фельдмаршалу Даву съ извиненіемъ, что осмелился замашить его? Что касается до городовь, оть коихъ Россія оставила у себя ключи, то нътъ соменения, что города эти были осаждены, не смо**м**ря на слова Г-на Ансело: Данцигъ, Гамбургъ защищались Французокими гарнизонами и конечно жыли съ ворошами. Гарнизонъ защищался даже съ тероическимъ безспращіемъ и я быль пому свидьжелень. Если им не боллись-бы отплачивать Г-ну »Ансело, то замътили-би ему, что никогда и мельхать въ Россіи похваль нашему вомнетву, в вприпъвахъ водевильныхъ; что у насъ въть на удинъ, ни мостовъ, укращенныхъ именами побъдът модержанныхъ Русскими войсками. Но я лучше любълю призвать въ свидътельство Французскихъ вомновъ, сражавшихся съ Русскими; если они не отражанутъ имъ въ справедливости заслуженной, що всезъ сомивнія признають ихъ храбрость съ тою-же пробросовъстностью, съ какою Рускіе почипають в французскія войска храбръйшими изъ всъхъ тъхъ, впротивъ коихъ сражались.«

Пушешественникъ говоритъ: »Злодъйства рыдки въ Россіи потому, тто умеренное провообращенів не возжигаеть сильныхь страстей и потому гто различныя состоянія общества, отделенныя другь отъ друга, не бывають подвергаемы сей стычко выгодь, честолюбій обманутыхь, самолюбій уязвленныхь, которыя заставляють умы киптть въ странахъ, гль званія оближаются н мешаются.« — »Разсматривая сей запрось, « начясняеть возразитель, »нахожу, что преступленія »важнъйшія и чаще встръча́еныя, совершаются съ »умышленіем», следовательно быстрое обращеніе жрови (другая аномалія физіологическая) не причивиленъ преступленій; всь злодьйства, совершаеныя рвъ минуту изступленія, отнесены правов'ядцами вы жатегорію наже первых» и не подвергають даже во **э**Францін смершной казни. Что-же касается до по-»слъдней части разсужденія Г-на Ансело, могу, ка »жется, отвычать, что не льзя приписывать со-»прикосновенію, въ коемъ находятся различныя зва-»нія общества, стычку личныхь выгодь в побуждешіс къ преступленіямъ. Убійства совершаются по большей части изь побуждений непависти, ищени, вин корыстолюбія, Сладовательно, гда-же бы чаще, жакъ не въ Россіи, должны они случанься, посреди жихъ преходищихъ опошоній между слабымь и сильнымъ, бъднымъ и богатымъ, рабомъ и господиномъ? Для опредъленія вощинной причины ръдкости эзлодъйствъ въ Россіи, падлежало-бы прожить нъжколько лашь вь губорнів, удиленной оть столицы: -тутъ безпристрастный наблюдатель могь - бы зувъришься, что Русскій креспівання, только по чиду суровый и дикій, на самомъ деле добромушень, правомь крошокь, исполнень благочестия. основаннаго на Евангельскомъ учения. Въ подтвержженіе эптому мивнію мы приведемь размышленіе. весьме остроумное, Г-на Ансело объ образъ набора войскъ, удаляющаго негодяевь изъ деревень: это безъ сомивнія одна изъ двльных причинъ правэственности, замьчаемой пущещественниками въ Россіи.«

Далъе возразитель входить въ нъкоторое разногласів съ Французскимъ Авторомъ, по предмету
значенитаго пожара Московскаго. Впрочемъ, пока
Исторія въ свое время не произведеть надъ этимъ
запросомъ окончательнаго слъдствін, къ которому
ве льзя было ей приступить по горптимъ слъдамъ,
еще много будеть разногласія въ сужденіяхъ по
этому дълу. Всякій по личнымъ видамъ, мнъвіямъ,
логадкамъ вертить его по своему, и все безъ удачи.
Во всякомъ случать можно, кажется, замьтить: покаръ не быль слъдствіемъ общей мъры, принятой
жителями единодушно. Когда Москва загорълась, въ
ней почти вовсе не было хозяевъ домовь и въ-

роянно никио, выважая изъ городе, не оснявиль дворнику приказанія, зажечь домь свой, по вступленів непріятеля. Самое дійствів помара, въ отношенін пользы принесенной имъ далу списенія отвечества, подлежить еще изследованіямь. Если, жакь единогласно признано, одна изъ существеннъйшихъ причинъ гибели Наполеона въ Россіи, было долгое пребываніе его съ войскомъ въ Москвъ, що какъ почищащь вожаръ сполицы средспвомъ, къ пому содъйствовавшимъ? Онъ-бы долженъ быль, напрошивъ, выпъснишь изъ спъць, объяпыхъ пламенемъ, врага помышлявшаго о покот и устренить его по следамъ нашего отступившаго воинства. Съ другой стороны, если смощреть на пожарь, единешвенно какь на рышительную демонстрацію, що не льзя согласовать coразмърность средства съ цълью. Нашъ соотелественникъ совершенно правъ, когда отвергаетъ предположение Пушешественника, что Графъ Растопчинь могь быть въ этомъ случав слепымь орудіемь Англійскаго Министерства. Французскимь полишикамъ, мълкаго разбора, вездъ мерещишся Англійское золото и Сенъ-Джемскій макіацелизмъ.

Вопъ чъмъ Русскій Авторъ противоръчитъ мнънію Французскаго о бъдности нашей Драматической Линтературы. «Неоспоримо, с говоритъ онъ, «что многія изъ трагедій Русскихъ, ничто иное макъ переводы, или списки лучтихъ Французскихъ мпрагедій, но и сіи послъднія не всъ-ли почти замиствованы у древнихъ, не только въ окладахъ драмы, характерахъ, мысляхъ, но даже большею частью и въ содержаніяхъ своихъ? Аристопель не правитъми еще и нынъ драматическимъ Парпассомъ Франъціи? На сто трагедій, составляющихъ списокъ те-

вамровъ объякъ сполицъ нашикъ, препь изъ някъ ве принадлежить-ли исторіи народной, подражаніэямъ Англичанамъ и Измијамъ: переводы Французскихъ этрагедій не лучшія произведенія наши, а истинно эпревосходныя шворенія наши, суть народныя траэгедін Озерова и Крюковскаго. Она достойны винособливо человъка съ дарованіемъ, кажовь Авторь Людовика IX. Что-же касается до эпренятствій, преграждающихь рожденіе Комедін народной, признаюсь только, что затруднение сущеэствуеть, но препятствія не могуть быть почи-»маемы за необоримыя. Неприступная неприкосноэвенность (l'inattaquable inviolabilité) царедворцовь, вомреки предположению Автора, не споль важное прешкновение. Къ тому-же, драматическое творение "не есіпь сатира личная, и у насъ много комедій, въ выспавлены на сцену пороки людей должэностных , лихоимство судей и проч. Бывали даже »примъры, что люди въ почестяхъ высокихъ, узнававы себя въ накоторыхъ комедіяхъ; но Правительэство допускаеть существование произведений, пред-»ставляемыхъ съ согласія театральнаго управленія и этакъ сказать подъ руководствомъ сановниковъ гоэсударственныхъ, коимъ обыкновенно оно ввъряется. "Сивю даже сказать, что цензура драматическая въ эРоссін, независимъе Французской. Женитьба Фигаро, запрещенная въ Парижъ, разыгрывается въ Пеэтербургъ даже съ славнымъ своимъ монологомъ. Г-нь »Ансело, мало знающій дворянство губерній нашихъ, жтоль многочисленное, совершенно отличное отъ жысшей ариспократіи и коего правы ознаменованы отпечаткомъ рашительно своеобразнымъ, полагаетъ чио Комедія искала бы вопще смешных недомошишковь, для обличения ихъ на сцень; но въ эт съсъ отношени онь можеть быть увъренъ, дароваціемъ »предстоить для человъка Съ 110ме общирное, на коемъ можетъ онъ жать Прелестныя комедін Фонь - Визиева эуспъхомъ. »Кинзя Шаховскаго, Гриботдова и проч. и проч. ручающся за достовърность словъ монхъ; первый, жъ своемъ *Недоросав*, изобразиль воспишание дереэвенскаго дворянина съ истиною классическою; Брипгадирь его, шакже произведение совершенно народмное, Кназь Шаховской, Авторъ болье пятидесвити этеатральных в твореній, представиль провинціяльнаэго дворянина со встми спранносшями, ему свойэственными, въ прекрасной комедіи своей Пожумбарскій затьи. Наконець Г-нь Грибовдовь, явиль рдоказапісльство истиннаго дарованія, остроумитьйэтею каршиною Смұшныхъ причудъ **LOCID**ИНРІХР ». «Хишвае

Въ примъчании соотвечественникъ нашъ распространиется въ похвальнъйшихъ отзывахъ о Комедіи Аристофанъ и жальетъ, тто Г-нъ Ансело не внаетъ ел, потому тто она истинно мастерское творенів (un véritable chef-d'acuvre),

Во встхъ этихъ замъчанияхъ о театръ нашемъ, важется, позразитель имълъ въ виду болъе Французовъ, чъмъ Рускихъ и былъ увлеченъ патріотизъ
момъ извинительнымъ передъ чужими. Дома можно
указать на нъкоторые обчеты въ исчисленияхъ его.
Глъ эть сто трагедий, которыя играють на тевтрахъ нашихъ? Гдъ наши подражания Нъмецкимъ и
Англійскимъ трагедиямъ? За исключениемъ Орлеанской Девы, нътъ ни одного. Литтературные бюдъ
жеты, какъ и другие, не всегда върны при испы-

манія дъйсшвишельной переклички: и шушъ часто на бумага много, а на лицо мало и мершвымъ оппускаетоя содержание живыхъ. Въ прагедияхъ Озерова только одна народная и та не лучшая; Крюковскаго Трагедія, будь сказано между нами, довольно слабая Французская прагедія, въ копорой много врекрасныхъ Русскихъ спиховъ, Комедія Грибовдова, не есть еще принадлежность Русскаго шеатра и следова шельно не можеть здесь идпи въ дело. Въ Полубарскихъ Заптахъ много забавнаго, но комедія сама по себъ не образцовая. Парижь видипъ ежемъсячно на маленькихъ шевшрахъ своихъ явленія шакого рода. Транжиринъ, передъланный на Русскіе вравы Мольеровъ Мащанинъ во дворянства, шоль-ко у Мольера болъе истиннаго остроумія и комической соли, Комедія Аристофань, пакже еще не ванечанлана и потому рано говорить о ней критически; но, кажептся, можно безъ граха сказать заранье, что это совершенно Греческое твореніе на Русскомъ театрв, было-бы совершенно Русскимъ ва Греческой сцень, Впрочемь, все это, повторяю, будь сказано между нами: Французанъ апо не нужно знать. "Чего ихъ жальть? пиши болье!« говориль Суворовь при составлении реляцій о потеряхь вепрівщельскихъ. Можно сказать: пиши болье! чето ихъ совъститься? когда считаещь богатства передъ иностранцами. Только бъда въ томъ: у Французовъ есть Театръ иностранцовъ: въ немъ бъдность наша на-голо и намь не льзя уличить ихъ въ злонамъренномъ обнажении. Они вывели насъ, въ чемъ застали.

»На повърку, « говоритъ нашъ соотечествен» заключая книжку свою слъдующими словами :

»должно по сприведливости признать достопнетво »большей части сочинения Г - на Апсело. Онъ »самъ почувствуеть, надъюсь, что книга, по- "чти экспромптомъ написанная во время шести- »мъсячнаго пребывания, посреди вихря празднествъ , »не можетъ имъть права на совершенство. Я не »сравню его съ толпою другихъ путешествении »ковъ, которые пробывъ нъсколько лътъ въ России , »вывозять изъ нея воспоминания ненавистныя, не на- »ходятъ въ ней ни единой добродътели, ни единаго »добраго качества и чтобы казаться болъе милыми , »спъщатъ унизить и оклеветать тъхъ , у кояхъ »обръли они искреннее и благородное гостеприм- »ство.

»Но если-бы мит случилось писать о нравахъ и зобычаяхъ народа какого-бы ни было, не вдаваясь зъ общія примтненія, я строго устраняль-бы исзключенія и не теряль-бы изъ вида, что мы вст зчеловтческаго рода и другъ другу подобны, не эсмотря на легкія отттики.

»Впрочемъ, дай Богъ, чтобы вст тв, кои »пишутъ, или будутъ писать о Россіи, походили »въ отношеніи дарованія и праводушія на Г-на Ан- »село. Но, повторяю, пускай не торопятся они, »чтобъ не заслужить упрека въ пристрастіи или влегкомысліи. Книгъ Г-на Ансело не достаеть, безъ »сомнънія, одной врълости, а она приобрътается »только долгимъ пребываніемъ; и потому почитаю »себя въ правъ заключить тътъ, что: шести мъсл-»цовъ не довольно, ттобы узнать Государство «

А пебь довольно-ли моихъ писемъ, чтобы узнать книгу Г-на Ансело?

Г. Р. К.

III. БИБЛІОГРАФІЯ.

1826 20Aa.

207. Краткая Россійская Грамматика, изданная (т.) Титулярнымъ Совътникомъ Михаиломъ Радугинымъ. М. 1826 г. in 8, II и 74 стр.

Начавъ читать спо книгу, мы хопъли было оспоривать Автора съ самыхъ начальныхъ его правиль; но пересмотравъ ее всю, оставляемъ свое пачъреніе. Возможности нътъ разсуждеть о взглядъ на Грамматику и о первообразныхъ элементахъ ея, изъ коихъ должны проистекать всъ правила, съ человъкомъ, который или шутитъ или не понимаетъ того о чемъ пишетъ. Читатели не взыщутъ на насъ, когда мы ограничимся нъсколькими выписками и краткими замъчаніями говоря о книгъ Г-на Радугива: есть литтературныя приличія, непозволяющія толковать о важныхъ истинахъ, на примъръ, Естественной Исторіи, когда встръчаемъ мълкаго уродца.

Мы почипаемъ Грамматику Г-на Радугипа не самою плохою изъ Русскихъ Грамматикъ, но увъряемъ всъхъ невидавшихъ ее, что изъ нея ничему они не научатся, кромъ мастерства собрать воедино какъ можно больше ошибокъ всякаго рода. Въ самомъ дълъ, это не Грамматика, а сборъ ошибочныхъ правилъ, раздъленныхъ и подраздъленныхъ безъ всякаго порядка. Сборъ этопъ начинается самымъ страннымъ образомъ, а именю: правилами, какъ долго въ чтени надобно останавливаться надъ

вапятою, надъ точкою съ запятою и проч. Далье мдутъ: Правила къ исправному гтенію. Вотъ нъсколько изъ нихъ. "а. Каждую букеу въ ръченіи надлежитъ ясно и порядочно выговаривать. б. Склады должно произносить смотря потому, кращко или протяжно они выговариваются (?!).«

Воть еще правила,

", 6. Говорить надлежить ни очень скоро, ни очень протяжно, не пать, но говорить, голось свойсщву вещей согласно перемънять и всъ слоги ясно произносить. § 7. Способовь сообщения или изъясненія мыслей три: говорить, писать и далапь мины. Говоримъ: те, для сообщенія своихъ мыслей другимь (образомь?); эе, для узнанія ихь (чьего?) мивнія, и 3 е, часто въ уединеніи для облегченія своихъ горестей посредствоиъ разговора (съ къмъ?) и увеличения радости чрезъ оный (чрезъ сто?) 6 хопя изъ эпихъ словъ ничего не можно поняпъ. но мы догадываемся, что Авторъ хочеть предписать правила, какимъ образомъ должно въ уединенін, одному съ самимъ собою, изъявлять горесть. Впрочемь, тупь должно быть не безь всякой въ горести припомнишъ исключеній: не Грамматическія правила Г-на Радугина. Посль правиль для втенія, дело идеть о буквахь. "Буква есть знакь, представляющій первоначальную гасть голоса, " говоришь Авшорь, а пошомь находишь вь Русскомъ языкъ какія то безгласныя буквы! Довольно — пойдемъ далье. "Словопроизвеление. \$ 22. Слово или ръчение непремънно изображаетъ какое-либо понятіе.« Спрашиваемъ Автора : какое понятіе заключается въ следующихъ словахъ, употребленныхъ имъ въ саномъ вшомъ опредвленія: или, жай кое, либо?

Стапья о имени существительномь удивительно забавна. Вошъ нъсколько правиль изъ оной: § 31. »Родъ есть различіе имень вразсужденій пола.« Какого-же пола: столь, лверь, воображение, Грамматика? Сверхъ того: тварь, спица, змея, лошадь и проч. могушъ бышь и мужескаго пола, а слова сін рода женскаго; нетопырь, тервянь, слова мужескаго рода, а могуть означать существъ женскаго пола. Вошъ какъ шашии правила Гранмашикъ нашихъ, ибо это опредълене принадлежить не одному Г-ну Радугину. Но зачемь онь приняль его? Зачень далее говорить: «Число есть оконгание имени существинельно — падежь есть перемьна въ оконганіи слова — склоненіе есть измѣненіе ко негной буквы слова?« Какимъ образомъ производятся сін измъненія конечныхъ буквъ, къ чему ведупръ и что значать, изъясненія нъть. Сверхь того, Авторъ самъ себъ пропиворъчитъ, говоря что падежъ есть изминение конечных буквы: вы примирах у него-же находится три падежа совершенно сходныхъ и неизмънныхъ, напримъръ: им. покой, вин. покой, зв. покой. Склоненій именъ существительныхъ насчитано четыре; правиль, по коимь можно-бъ было отнести каждое имя существительное къ которому вибудь изъ сихъ склоненій, вовсе ньшь; исключеній вішь в сліда; ошибокь множество, непростительныхъ; на примъръ, сказано: «По первому изъ сихъ примъровь склоняются имена вещей, каковы суть: похвала, слава, рука.» Надобно признаться: это ещи новаго рода! Для склоненія имень прилагательвыхъ правиль нешь некакихъ, ни худымь , ни хоронихъ. Приведены только ошибочные примъры склоненій, а именно: святый (вмъсто: святой), благочестивъ (вмъсто: благочестивый), синь (вмъсто синій). О мъстоименіяхъ и говорить нъчего: туть, по обыкновенію старыхъ Грамматикъ, вмъщены многія прилагательныя, да и тъ вельно склонять такииъ образомъ: нъкто, нъкого, нъкому, и проч., свой, свого, свому, и проч.

Бъдные глаголы! чего не дълаютъ съ ниме Русскіе Грамматики. Г-нъ Радугинъ такъ опредъляетъ ихъ: »Глаголъ есть часть ръчи измъняемая, означающая дъйствіе, страданіе, положеніе и состояніе лица или вещи, на прим. гитать, воспитываться, желать, ходить и проч.« Это несчастное страданіе никакъ не можетъ искорениться изъ нашихъ Грамматикъ.

А угодно-ли знать секретець, какь познавать времена (по опредъленю Г-на Р.)? Воть какъ: »Прошедшее, по словамъ: вгера, давига; настоящее, по словамъ: кынт, теперь; будущее, по словамъ: вавтра, ужо.« Намъ особенно нравится это милое ужо. Но важнъе всего, что въ слъдующихъ фразахъ: »завтра годъ какъ это слугилось, — минтъ прошло то время — слугилось и прошло будутъ означать времена — будущее и настоящее!

Спряженія раздълены на 4 разряда. Тушь любопышнаго тма! Между прочимь узнаемь, что у глагола брать, есть совершенное наклоненіе взять.

»Нарвчіе часть рвчи неизменяемая,« Поздрав-

. Изъ *Слово сотиненія* не шолько не льзя ничему научиться, но и понять его невозможно. Туть нать

никакихъ правиль, хощи есщь стапья даже о соъинении междуметий.

Правила Правописанія уморишельны. Вошь образчикь: »Въ правописаніи наблюдать должно: 1-е, чтобы вст буквы изображены были принатымь штилемь; 2 е, чтобы написанныя слова во всемь сротв чиствовали діалекту и ни мало не разнились от чистаго выговора, употребляемаго просевщенными, и 3-е, чтобы видны были происхожденіе и сложность ръченій. Воть правила о буквахь: »А. Слова иностранныя, копчащіяся на іа, будучи приняты въязыкь Россійскій, обыкновенно пишутся чрезь ія. Человъть привязчивый скажеть что это правило для иностранныхь буквь іа, а не для Русскаго А, но мы укажемь ему еще на большую диковинку, правило о буквъ у: »Буква сія, посль г, замъняєть букву ю, напр. хогу »льту.«

Послъднее слово (льчу) есть въ сей книжкъ не одна ошибка противъ правописанія; ошибкамь п опечапікамъ нътъ числа въ ней. Читатели видять, какова угебная книга, гдъ ошибки идуть за правила, слогъ страдаетъ недостатками всякаго рода, а правописаніе можетъ служить примъромъ кривоцисанія.

208. Французская Грамматика Карла Летелье въ пользу Лицеевъ и Пансіоновъ, пересмотренная, исправленная и дополненная Г-мъ Енвекенъ и перепеденная Васпльемъ Золотовымъ, въ
пользу Русскаго юношества. М. 1826. VII и 440
стр. (Хотя на послъдней страницъ выставлено 447
стр., но это неправильно, ибо означенныя Римскиин цыфрами страницы включены въ этотъ-же
счеть.) in 8.

Заглавіе сей книги, върно нами списанное, заключаенъ въ себъ нъсколько Грамматическихъ ореографическихъ ошибокъ. Самое название кажетися намъ неправильно. Надобно было сказапь: Грамматика Французскаго языка, потому что Французсная Грамматика можеть быть и Русскаго языка. Пора-бы также оставить пояснительныя примъчанія непоясняющія: всякая книга издается пользу (чаще автора, нежели читателей). Мы были бы увърены и безъ предупреждения, что Г-нь Золошовъ перевелъ Граммашику надъясь принесть пользу, но дъло знатоковъ рвшить, исполнилась-ли его надежда. Жаль, но надобно признапься, чио мы противь пользы его перевода, Объяснимся.

Говоря много лишняго на заглавной страницв, Г-нъ Переводчикъ забыль упомянуть о главномъ, что его переводъ напечатанъ о сторону съ текстомъ (le texte en regard). Будемъ мы осторожнъе его и сначала скажемъ наше мнъне о подлинникъ, и потомъ о переводъ.

Французскій подлинникь сей Грамматики напечатань вь 1826 году Зд-мь изданіємь. Летелью стоиль этой чести, потому что онь во многомь упростиль и усовершенствоваль Грамматику Фр. языка, изданную предшественникомь его Ломондомь. Не мвсто здвсь исчислять, что именно сдвлаль Летелью, но послв него еще остается довольно работы. Доказательствомь сему можеть служить стать о прихастік, въ разсиатриваемой нами книгь, пополненная и объясненная Г-мь Эннекеномь. Есть и вь другихь частяхь сей Грамматиим полезныя дополненія, которыми читатели обязаны Г-ну Энчекену, такъ что вновь изданиая сія Грамматика можеть почесться одною изъ лучшихъ учебныхъ княгъ для Французскаго языка. Впрочемъ, для учащихся можемъ назвать гораздо полезнъйшую Грамматику Французскаго языка, сочиненную Г-мъ Сентъ - Илеромъ на Франц. языкъ, и въ прошедтемъ году вновь изданную въ С. Пбургъ. (См. М. Т. 1826. Ч. VIII, стр. 341-я.) По методъ и многимъ важнымъ приложениямъ, она можетъ почесться лученею Грамматикою Франц. языка, для Рускихъ.

De Les

Обращаясь къ переводу Г-на Золошова, им жалъемъ что онъ очень небреженъ, неисправенъ и савдственно едва-ли полезенъ, швиъ болве, что ушолщая книгу вдвое, напрасно увеличиваеть ея цвиу. Въ подтверждение нашего мивния приведемъ савдующіе примъры. Подлинникь: La moindre des oeuvres de la nature est plus parfaite que toutes celles de fart. Переводъ: Мальйшее произведение природы превосходить всв произведения искуства. Подл. Selon la genèse, l'oeuvre de la création fut achevée en six jours. Пер. Слъдуя Женесу, сопворение міра было оконтено въ шесть дней (спр. 203). Подль C'est la personne du monde qui' reçoit le mieux ses amis. Пер. Эта особа принимаеть своихь прілтелей Ayrue ectars es mips (cmp. 205). Hoga. Quelque passion secrète l'a égaré. Пер. Нъкое mannoe побущдение его заблудило (спр. 237).

Попребны-ли пущъ пояснишельния принвчавія? Но всего милье, когда Переводчики передасть спысль принодимыхъ въ примъръ спиховъ Французскихъ. Вопъ образчики.

4. XVI. No 14.

Digitized by Google

Quelques crimes toujours précédent les grands crimes.

(Racine.)

Перев. Нъкія малыя преступленія всегда предшествують большимь преступленіямь (стр. 237)

Ou mon amour me trompe, ou Zaïre aujourd'hui, Pour l'élever à soi, descendroit jusqu'à lui.

Мерес. Или любовь меня заблуждаемъ или Запра имнъ, дабы сравиямъ его съ соболо, инзошла-бы до его состоянія (стр. 243).

C'est à vous, mon esprit, à qui je veux parler.

Пер. Это къ тебъ, мой умъ, къ которому хочу я говорить (стр. 259).

Чипашели видять изъ сихъ примъровъ, что переводъ сдъланъ при соверщенномъ незнанія Франпузскаго и Русскаго языковъ. Это тъмъ досадніє з что подлинникъ очень хоротъ. Бъдные ученики, если они стануть върить переводу!

209. Опыть объ удовольствіяхъ истиниці. Переводь съ иностраннаго. М. 1826 г. in 16, XIV и 215 стр.

Переводъ съ мностраннаго, языка, или чего другаго, по названию не льзя догадаться. Но въ стать Къ ситателю отъ Переводенка, узнаевъ что подлининкъ сего Опыта есть произведение одного Итальянскаго Детора. Не знаемъ, нъ какону разряду причесть эту книгу. По совъсти ны причеслили-бы ее нъ книгамъ гумеритескимъ, и читанъ пели согласятся съ нами, когда мы выпишенъ названия главъ перваго ощавления и изоклавко фразъ изъ самаго опыта. Гл. 1-я, Обо удовольствите веч

обще. Тл. 2-я, Обвудовольствій зреній и служа. Гг. 3-я, О вкусв или обь удовольствій застольномь. Гл. 4-я, О моціоне или телодвиженій. Гл. 5-я, Объ удовольствій здоровья. Гл. 6-я, Объ удовольствій жить. Воть удовольствій истання! Вь книгь Авторь говорить:

"Огонь, воздухъ, соляныя частицы въ правахъ и пледихь, супь первыя начала удовольствія, когда дайсшвуя на чувсшва, онь раздражають ихъ понемножку и доставляють имъ накоторую степень движенія; но если раздражишельность ивсколько сильна, если движение жестоко, какъ на примаръ очень много огня, очень много жару: чувствование шогда будетъ непріятное, и сія начала удовольствій сдывющся началами неудовольствия. То-же самое происходишъ и съ чувствованіями внутренними: желудовъ и грудо-уппробная преграда, кои сушь органы, одаренные большою чувствительностью, воспріемлють вивств съ сердцемь движеніе непринужденное, и обращение въ крови прияшно ускоряется оть всего, что производить собой удовольстве вравственное; напротивъ-же сильно они раздражаются отъ неудовольствія.

»Такимъ образомъ, съ большинъ вкушающъ удовольствиемъ напишокъ прохладищельный , когда от палящаго зноя шериъли жажду.

объдахъ нарядвыхъ. Хопите-ли инфть отъ нихъ удовольстве существенное? Послъдуйте Плутарху, который совъпуетъ приглашеннымъ особанъ дил два напередъ попоститься, дабы желудокъ накойняъ силы къ перевъреню пищи,

Digitized by Google

Прибивинъ: если кому угодне продлять удовольстве читать подобныя предести — иющь пусть кунить объявляемый нами Опыта:

... 1817 года.

81. Собраніе разпыхъ согиненій Е. Фукса. Спб. 1827 г. въ шип. А. Смирдина. in 8, 236 стр., съ портретомъ и виньеткою.

Роскошное изданіе сей кимги обращаемъ на себя вниманіе. Самое содержаніе ся, составленное изъ ощавльныхъ статей, допольно любопытно, тъмъ болье, что Авторъ не пригоповлялся быть миштеряторомъ и взявшись за общирное литтературное предпріятіе, сочиненіе Исторіи Суворова, не могь совершить онаго. Но завсь многія статейки его очень любопытны, особенно для явкоторыхъ чищателей. Это будещь ясно изъ сладуюціяго обогранія.

Всвхъ спашей въ сей книгв 14 пъ. Исчислинъ ихъ по порядку. 1-я, О военныхъ реляціяхъ. Туть ившь единства. Авторь началь реляціями, а кончиль похвалою рероямъ. Кажешся, онъ слишкомъ много дорожить реляціями, называя ихъ современною ис-- торією , 'а сочинителя реляцій историкомъ. Съ этинъ согласиться трудно. Реляціи необходимо должны быль полуковтическими произведениями, въ родъ винческихъ повыв. Истина едва-ли ихъ удвлъ. Наполеону начего было жвастаться побадами, а и тоть любиль прилгашь въ своихъ бюдлешенихъ; Суворовъ приказываль не жальть Турецкихь головь въреляціяхь, и прекрасно: это настоящая точка зранія, гляда съ которой надобно писать, реляцін. 2-а, О военномь праспорыти. Почти можно назвать эту етатью продолжениемь предшествующей. Мы не-

согласить съ Авшоромъ шолько въ одномъ, что военное краснорачіє существуєть. Кажется, сущеспвуеть одно краснораче : оно годится въ мирь и въ войма; пролько надобно нившь голову и душу, погда мы будемь умень применянься жо всемь обепояпельствань. Жальонь, что исчисляя многихь военныхъ / орашоровъ, Авшоръ забылъ одного: изъ самых»: краснорычивыйщих»: Неполеона. Арекняхь героевъ, съ ихъ сомнишельными ръчами, надобио было офтавить въ инигахъ историковъ. З. Лаковизмъ Суворова, Здъсь чищащель оснаения въ окиданія даконизма Суворова до шехь порь, когда умидищь чено его ньшь вь эшой стапьв. Тушь собраны даконизмы разпыхъ особь, начиная ошь Марія, до Австрійскаго Генераль - Қвартирмейстера Цаха; есть и Суворовскіе, но они составляють не главное, и название статьи неверно, 4. Одина демь изь жизны Схводова. 5. Анекдоры о Схворовь. 6. Суворовъ и Кутузовъ. Если не ощибаемся, всъ сід од цли помещены въ Саверной Пчела или до трайней мъръ были гдъ - то, напечатаны, помому чио новаго мы ничего въ нихъ же встръпили, де Инсьмо пъ Издателянь Вестника, Европы. Напечапано уже разь пяпь вь разных ваданіяхь. Заақтом, сонплыподон осыб омарипорине опр Авторь объщаль Цеторію Суворова; но теперь налобно постараться, чтобы его забылу, потому что оно наполнено объщания, данными, но не исполненными, 8. Отрывонь письма моего нь одному ноему другу. По каному - то странному случаю эпонь опрывокь всегде быль печапремь витсшт съ Инсьмомъ нь Изд. В. Е. Содержение его: повто-Репис спарыхъ, общихъ восканцаний, у. Дисьмо къ

Н. П. Резанову. Содержание маково-же какъ м въ предъидущей спашьь. И это письмо было напечатано, 10, Письмо изъ Милана. 11, Воспоминанія e Btht. 12, Bosnomnuanie o Bepont. Bot cin смашья были напечащаны въ Свв. Пчелъ. Содержаніе ихъ довольно любопынно. 13. Негто объ Омера, то есть объ Омира или Гомера. Кажется, Авторь взялся не ва свое дело, изложивь свои мысли объ этомъ Поэтъ. Тутъ любопышна загадка. Вошъ она: "Желашельно шакже, чтобы мы оградили себя оть наводнения такихь иностранныхь книгь, которыя исказили и нашь слогь и нашь вкусь. Такь изпогда Моавишине отсылали распупныхъ женъ и дъвъ въ непріящельскій стань, для развращенія вравовъ. О ченъ это говоритъ Авторъ? Какими яничний исказили ны свой слогь и вкусь? Слогь вашъ идепъ постепенно къ лучшему, чему доказашельствомъ служинъ проза Г-на Фукса, ототавшая опъ современной ей прозы хорошихъ писапелей натихъ. Если-бы слогъ и вкусъ нашъ были искажены. мы почли-бы и его прозу хорошею. Ужь и Г-нь Фуксь не на романинзыв-ли нападаены? Не думаемь, пошому ащо надобно сначала понящь предмешь и потомъ писать о немъ. Въжливое примънение къраснуппымъ женамъ пусшь осшаейся неисшолкованнымъ. Мы знасмь по крайней мъръ, что попечительжое? Правишельению наше не позволяло и не позволить развратнымъ книганъ быть въ ходу, 14. О пригима успаховь Россіи во война 1819 года. Объ этомъ предметь тупъ ничего не сказаво новаго, но есть много предположеній несправедливыхъ.

воть безпристрастная характерионика Согиненій Г-на Фукси! Скажеть вообще, что содер-

жаніе жхъ какъ-то сухо, пусто и текъ старо. чито не сповло новаго перепечапанія. Слогь Г-на Фукса, какъ мы замъщили выше, неисправенъ, и. того, надупъ удивительно. Пристрасщіе Авшора въ Суворову вростительно, но оно часто выходинть у него изъ границь. О ченъ-бы ни заговориль Авторь, у него везда является Суворовь какъ полубогь Древнихъ. Скажемъ просто: еще не время писакъ Исторію сего необыкновеннаго человъка, но мы, люди другаго покольнія посль него, можемъ видъпь въ Суворовъ не полубога. Впрочемъ удивлящься ли что Авторь говорить о Суворовь съ увеличеніемь, когда говоря о реляціи, онь дарищь чишашелей следующими словами: »Здесь военный двеписатель, воспламененный памятиниками воимскихъ доблестей, съ перомъ сердца своего восклицаенть: и мон современники будушь жишь въ реляцін, въ пошомства ! И далье: «Подробная военная реляція есть памятникь, увековечивающій сласу сражавщихся, гораздо прогныйшій всыхь пирамидь и обелисновъ; источникъ, изъ котораго почерпаетъ историкъ машеріялы для овонжь льтописей, а поэть свой восторгь и вдохновение. Не было-бы Гомера, если-бы не было Трои. Каковъ слогъ? Но если последнія слова Автора справедливы, то ночему реляціи 1812 года породили не Иліаду, а Современную Поэму въ 24-хъ првилхъ, Александроиду? Ужь не назвашь-ли намъ Авшора ся Гомеромъ, когда дело пошло на увеличенія?

82. Краткое натертаніе Всеобщей Исторін. Сочиненное Профессоромъ ИМПЕРАТОРСКАГО Царскосельскаго Лицея и состоящаго при немъ Благороднаго Пансіона, Коллежскимъ Совещникомъ и Ка-

валеронъ Иванонъ Кайдановийъ. Новое изданіе, исправленное и дополненное. СПб. у Книгопродавна Ивана Слёнина. 1827 г. въ шип. Дей. Нар. Просв., in 8, VIII и 127 спр.

Въ сей книга въшъ никакого предупадомления и на заглавной спраниць не означено: для кого и для чего составлено это Нагертание Всеббщей Исторін? Вірно пе для дітей, ябо съ первыхъ страняць, даже съ первыхъ спрокъ, упоминающея имена Ремула, Кира, Александра, Карла Великаго; Америки и проч. Это все равно, что Граннатику для детей ' начать съ словосочиненія или правописанія и толковать о склоненіяхь и спряженіяхь прежде вежели дъти постепенно узнають, что значать г сін названія. Для взрослыхь эша книга шакже негодишся, ибо въ ней много детскаго. Мы полагаемь что она составлена Авторомъ для собственнаго руководства при чтеніи лекцій историческихъ; но для чегоже было издавать ее въ свыть? Замытимъ для Автора, что многія историческія имена напечатаны въего і жнить неправильно; напримъръ: Невродъ, Дельеййское, "Фридерикь II, Чизальпанская республика и пр. — 1

83. Словарь физическаго и правственнаго воспитанія. Составленный Княземъ Паресніємь Внгальчевымъ. Ч. І. СПб. 1827 г. въ шип. А. Смирдина, in 8, 41 стр.

Можно бишься объ закладъ, что изъ десяци цять читателей ошибутся, если по имени Автора и по названно книги будуть судить, что въ ней заключается.

Донынъ Сочинитель издаваль лечебники - самоучки: Летебникъ или средство достигнуть до здоровой, веселой и глубокой старости (СПб. тва с соспитанія. Кио не подумаєть, что впо опять собраніе какихь воспитывать? Напротивь: !

Авторъ взяль несколька славь, какія ему было угодно, на принаръ: библіотека, богатетво, богослужение, луша, луели, время, забіятество, вино, могила, мода, любовь къ Богу, бездельничество, в проч. и проч., расположиль всь сін слова по азбучному порядку, и каждое слово изъясняеть и объясняенть, иное въ высокомъ, иное въ патетическомъ, иное въ гуморическомъ родв. Ко всему этому прибавляеть онь разныя острыя слова, анекдотцы, нть Письмовинка, Забавы въ скукв, Спутника н Собестаника веселыхъ людей. И все это попури, получаеть у него название — Словаря физическаво и правотвеннаго воспитанія. Мы тщетно искали тупъ чего нибудь о воспитании. И чему научиться можемь въ статьв: Аскомство, гдв разсказываеть Авторь, какь Пажь Фридрика II съвль вишни, носав того, вивсто себя, подвель подъ валки жида и произведень быль за это въ офицеры? Что правоучительнаго найдемь въ статьв: Забіятество, ізды читаемі, какимь образомь какой-то шалунъ наступилъ какому-то старику на ногу и сказаль: извините, тто не каблукомъ, а старикь, давим ему пощечину, ошвачаль: извините, обониъ внекдошамъ Авторъ не прибавляетъ отъ себя ин слова; видно думаетъ, что правоучене очевидно!!

Какъ можно было пересказывать стврые вздори про Письмовника, скленвать это съ выписками изъ Сенеки (страницахъ на 15, взятыми тоже изъ Письмовника), съ клочками изъ давно переведентой на Русскій языкъ вполнъ книги Гуфеланда (О продолженіи теловітеской жизни), съ самыни тупыми шутками, съ бездоказательными восклицаніями, и — ставить въ заглавіи такой сміси, слідующій эпиграфъ:

Rois, magistrats, législateurs suprèmes, Princes, guerriers, simples citoyens mêmes, Dans ce sincère et fidèle miroir Peuvent apprendre et lire leur devoir!

Но Авшоръ не шолько поставиль сей эпиграфь на своей книгь, но въ посвящении говорить еще: "Изложенные здесь уроки нравственности, да бу-дуть для вась путеводителями въ сей жизния Какой прекрасный урокъ извлечеть для себя молодой человъкъ, на примъръ, изъ слъдующаго правоутенія, помъщеннаго Авшоромъ на стр. 389:

»Нъть ничего своенравные моды; нъть ничего странные и непостоянные ея предписаний. И при исемъ томъ, люди большаго свыта повинуются ей безусловно и безропотно!"

Вошь разговорь одной Англійской даны сь
 Лондонскимъ купцомъ:

"Государь мой, я сей-чась лишь привхала изъ деревни: сдалайше милосивь, скажище мив, что должна я сдълащь, чигобъ бышь одънюй но нослъдней ныньшней модь?" — Я въ двъ минупы, сударыня, исполню ваше желаніе. . . Во-первыхъ, сдълайне одолженіе — скимые вашь чепчикъ. — "Охопно." — Теперь сбросьше вашу юбку. — "Соглашаюсь." — Ошвяжище ваши карманы. — "Вошъ они." — Скиньше вашу косыночку. — "Съ удовольющейемъ." — Ошдайте миз вашъ корсетъ и рукава. — "Все чно вамъ угодно." — Вошъ шеперь, сударыня, вы въ уборъ самомъ лучшемъ. Одъваться нынъ значить — совсьмъ не одъваться. — Жалкая мода!

84. Гиліомъ тистосердетный, или изображеніе Парижскихъ нравовъ и обычаевъ въ началь XIX стольтія. Соч. Жуи. Перевель съ Французскаго С. де Шаплеть, Членъ Вол. Общ. Люб. Рос. Словесности. 2 Части. СПб. 1827 г. въ тип. Деп. Нар. Просв. із 8, 302 и 326 стр., съ двумя гравир. картинками.

Въ 12-й книжкъ нашего Журнала на сей годъ, и прежде не одинъ разъ, мы имъли случай говорищь объ Авторъ сей книги. Мнъне наше о сочиненияхъ его, изданныхъ подъ именемъ иравовъ, извъстно, и теперь намъ остается сказать нъсколько словъ о переводъ Гиліома. Овъ хорощъ, какъ и прежніе переводы Г-на де Шаплета. Несогласны мы оъ Русскинъ названіемъ: зачъмъ Гиліомъ, а не Вильгельмъ, зачъмъ гистосердетный, а не откровенный, какъ въ подлинникъ (le franc-parleur)? Привязки! скажутъ читатели; пусть будетъ и щакъ; но Журналисты привыкли къ нимъ, а Переводчикъ самъ накупаетов на привязки.

85. Женатый философр. Комедія въ цяти дей-

мая съ Французскаго В. Карашыгинымъ. СПб. 1827. г. въ шин. А. Смирдина, in 8, 144 стр.

Спросиме Француза о лучшихъ коминахъ Франщузского пеапра, онь : сважень вань, : что порвый (н неподражаемый!, прибанить нь втоку) Мольерь, эторой Ренькръ, прешій Детушь. Все это скаженъ, онъ вамъ поспомучке, почему исянсалющъ у насъ поэтовъ въ сабдующемъ порядкв: Домоносовъ, Сумароновь, Державинь, Херасновь, Богдановить. Такъ привыкан, такъ заведено : вошъ основане иногикъ. инвий, приняшихъ въ Лишиературв Французовь, и у нась, кажешся, по следамь ихъ. Скажите Французу, что Мизантропь, Мольеровь, кажещся вамь не комедіей, а собраціємь разговоровь вь прекрасных с с пихахь, что Челобитенци, Расина, едва-ли не лучщая изъ всъхъ Французскихъ комедій прежняго времени, и чию Делавинь, Фабрь д' Эгланпинъ . Колленъ д' Арльвиль и многіе другіе новъйшів поэты ихъ, далеко оставили за собою Реньяра и Депуша, Мольеровыкъ подражащелей, неинтвинкъ понятія о комедін, сухихь и скучныхь, скажите все это, и Французъ конечно не станеть даже и спорить сь вами: шакь мивне ваше покажется ему странно! Ло сихъ поръ, на Французскихъ театрахъ за долгъ посшавляють от времени до времени играть Реньяровы и Детушевы конедів. Клаосическій твореній! говорянъ немногіе зришели сихъ представленій и — зъватопъ за ними, почно шакъ, какъ въ общественной жизни съ большою неохотою платить визипъ , ждуть на именияный пиръ или знаный объдь, скучають, не все ждупъ: такъ водится! важное доказвичельсиво!

Образь мыслей Французовь о пасапръ давно мерещель къ намъ и моддерживаещся доныпъ. Переводь Жена такон Философа донавываеты намь, чтоне смотря ва скуку переводить и смотрать нодобы вую комедно, ми пес еществе смаст опилаваться опъ-клаесиваемить комедій Французских».

Обынновенно считающь лучтини ламендами Детуша: Тщеславняго и Женатаго обиново фа (опрочикъ уже и во Франци и не вспоминающь) последня (да, нажется, и вервая) не были домина переведены на Русскій языкъ, кота ленъ за навыдесящь, всли не боле, еще Сумвроковъ насписаль:

Жейстый Философъ, Тщесковный, возетли и честь Депвушеву въ безсмертие вписами. в хомя другія: конедів Детуша (накъ-то: Привидьне съ барабаномъ (С.Пб. 1764 г.), Притвори ная ... Агнеса. : (С.Пб. 1764 г.), Раздуминена (С.Пб. 1778 г.), Троккая женитьба (С.Пб. 1778 г.), Безстылно - любопытный (М. 1788 г.) и Мото (С.Пб. 1789 г.), давнымъ давно успъли отблистать на Русской сцень и наваляться въ пыли книжныхъ лавокъ, льшь по 50 и болье. Едва-ли нег шакая-же участь ждеть у насъ и Женатаго Философа, пъесу холодную, писанную въ правахъ и обычанкъ мельпыкъ, забышыкъ, съ условіямь искусфва скупными и ни съ эммъ несообразными: Для насъ, не канъ для Францувовъ, законъ давном сти не поддержить славы: Депуша: У жижи: часто: спотрять на пьесу сего сочнимиеля, чтобы знать, чить новый, аншерь будешь играпь въ извъстной Роль макьспимя, мьста; для вась это преимущество не существуеть, потому что намъ нъчего вспоминать объ игръ какого нибудь Барона, Клеронъ, Лекена, etc. — Сожальскъ, что Г-нъ Карапыгинъ

(върно, по совъну макого нибудь классии) прудняся ведъ переводомъ. Онъ перевель споль короню, сколько можно корошо неревесны конедио, по спиханъ и по всему успаръвную въ самонь ведливникъ. Надъемея, что внють переводъ будеть мачалемъ только дальнъйшихъ трудовъ нашего Переводчика:, которому смета предвъщеемъ мы, при большемъ упражнение его, въ спихотнворствъ, почетное масто между переводчиками. Французскихъ комедій и прагедій. Вот донынъ навъстиные у пась соперники его неопасны или недъятельны.

86. Объясление о ВЫСОЧАЙШЕ ВГО ИМПЕРА-ТОРСКИМЪ ВЕЛИЧЕСТВОМЪ утвержденномъ Заведени въ Москвъ для приготовления испуственныхъ минеральныхъ водъ, по спосебу Доктора Штруве въ Дрезделъ. М. 1827 г. въ тип. А. Семена, in 8, 8 стран.

Это программа о вновь учреждающемся вы Москва заведения, паль коего видна изъ заглавія сей инижки. Выписываемь для нашихъ чищащелей изкоторыя подробности изъ программы:

"Въ Московскомъ заведени будунтъ пригоновляться всъ дълаеныя Г-мъ Штруве воды, какъ для
нятья, такъ и для вашнъ. Сверхъ того здъсь, въ
послъдстви времени, поддълываемы будутъ Кавназския и другия Российския минеральныя воды; успроэкотся также искуственныя газовыя и тинистыя ванны (*). — На постройку вли приобрътение нужнаго дома съ садомъ, на сияряды и химические препараты для приготовле-

^{(*) &}quot;Будешь шакже усшроена купальня съ палашкою, для удобнаго и безопаснаго купанья въ ръкъ; сверхъ шого заведущой шравяния и облаковенныя ванны.

вів водь, на награду Г-ну Шшруве, на жалованье **Директору**, Бухгалтеру и т. д. по сдъланной сихшв, потребна сумма 170 тысячь руб., которая раздълена на 85 Акцій, каждая въ 2 шысячи руб. ассигнаціями. ЕГО ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЛИЧЕ. СТВУ. благоугодно было изъявить Воемилостивъйшее соизволение Свое бышь въ числь Акціонеровъ. ---Для исправленія даль Общества Акціонеровь назначень Комитеть, который составляють следующія особы: 11) Московскій Военный Генераль-Губернаворъ. Князь Динигрій Владиміровичь Голицывь. 2) Тайный Совышникь, Князь Сергій Ивановичь Гягаринь. 3) Дъйствительный Статскій Совътникь ж Ленбъ-Медикъ Христіанъ Ивановичь Лодеръ. 4) Комперцін Совышникъ Василій Ивановичь Розеншираухъ. 5) Докторъ Медицины Федоръ Ивановичь Іспихенъ, постоянный Директоръ заведенія. — Г. Лодеръ приняль на себя должность Члена, производящаго дъла, а Г. Розенштраухъ должность Казначел. — Во всв Московскія Гошпишали воды, какъ для пишья, такъ и для ваннъ, булутъ отпускаться по той цыв, въ которую оныя обойдутся самому заведевію; неимущимъ-же оныя будуть даваться безденежно. — Всъ письма и бумаги, относящіяся до заведенія, вообще имьють быть надписываемы на имя Члена. производящаго дела, Г. Действительнаго Статскаго Совътника Лодера. Желающіе получить Акціи относятся непосредственно къ Казначею, Коммерцін Совътнику Розенштрауху, а требующіе врачебнаго наставленія при употребленіи водъ, могуть адрессоваться къ Директору заведенія Г. Докпору Іенихену. — По сдъланнымъ распоряженіямъ, Конишенть полагаенть себя въ правъ увъринъ публиву, чио заведение отпроется въ напада Мая 1828 года, о чемъ тогда возвъщено будетъ въ здъщнихъ въ С. Пешербургскихъ въдомостияхъ.

87. Дамскій Расканінкъ, или Паримскіе вечера. Переводъ съ Французскаго: 2 ч. М. 1827 г. въ шип. С. Селивановскаго, in 12, XII, 214 и 212 спр., съ 2-мя каршинками.

88. Несидимые или развалины ванка въ лъсу, Августа Лафоншена. Переводъ съ Измецкаго. 2 ч. М. 1827 г. въ Унив. Тин., in 12, 184 и 131 стр.

Старый знакомець: Лафонтень! И все еще сочинения его служать запасомь для провинцияль: выхъ Русскихъ чишателей. Переводъ Невидимыль и Дамскаго Раскащина (гдъ собраны повъсти въ Марионтеле - Жанлисо - Флоріановскомъ родь) Русскій, романный; изданія тоже.

IV. СОВРЕМЕННЫЯ ЛЬТОПИСИ.

Изображение ныньшимо состояния Греціи (продолженіе). Народныя земли отданы были въ 1825 году на откупъ за двойную противъ 1824 года преву. Такое возвышеніе цънъ должно приписать, вопервых уничтоженію монополіи, ибо прежде одно знапное духовенство имъло право брать на откупъ волости, и вовторыхъ успъхамъ земледълія, которое распространяется по мъръ того, какъ утверждается общественная довъренность.

Вошъ замванія, сдвланныя мною во время путешествія по той полосв Мореи, которая простирается от Наполи-ди-Романіи до Каламаты!
Теперь можеть быть спросять: "Что-же сдвлали
Греки во время четырехь льть своей свободы?«
Мало, очень мало. Но и что могь совершить народь, который, отразнящи два нападенія Турокь,
за ньсколько мьсяцовь передь симь должень быль
утушить междоусобную войну? Что могь сдвлать
пародь, только что вышедшій изъ четырехь-вьковато рабства? Тираннія истощаєть жизненныя силы
народа, и двйствія ея смертоноснаго яда оказываются даже тогда какь уничтожена причина сего двйствія.

Легко понять, что въ Наполи-ди-Романіи главнымъ предметомъ разговоровъ быль Наваринт. Пока сообщенія съ Неокастрономъ были свободны, мы твердо надъялись, что сіе мъсто еще долго будеть держаться; но удивленіе наше было чрезвычайно, когда мы узнали, что островъ Сфактерія Ч. XVI. No 14. (находящійся между Старымъ и Новымъ Навариномъ) во власти Египтянъ. Посль безполезнаго нападенія, произведеннаго 7-го Мея; Египетскій флотъ, 8 го въ полдень сдълаль новыя покушенія на разные пункты острова и взяль місто сіє безъ большаго сопротивленія. Греки, недостаточно укріпившіє островь, и защищали его не съ такимъ рвеніємъ, какторовь, и защищали его не съ такимъ рвеніємъ, кактородато быль на островь и не безъ труда избъкордато быль на островь и не безъ труда избъжаль опасности; храбрый Капитанъ Псавадо, Идріоть, погибъ, и пять соть человькъ Грековъ были убиты или взяты въ плінь.

Извъстие объ этомъ нестастии было для меня очень горестно. Графъ Санта-Роза, мой искрений другъ, также погибъ въ сражении. За нъсколько мъсяцовъ передъ тъмъ онъ приъхалъ въ Грецію съ Маюромъ Колегно (Collegno), и былъ принятъ въ службу довольно равнодушно. Онъ одълся по-Албански. Со всъмъ энтузіасмомъ крестоносца началъ онъ служить Греціи простымъ волонтеромъ; въ лагеръ и на полъ битвы онъ старался передать свой жаръ солдатамъ. Въ тотъ день, когда сдълано было нападеніе на островъ, онъ не хотълъ спасаться съ прочими бъглецами на Греческій бриггъ, и ръщился лучше ожидать непріятеля. Небольшое число посладовавшихъ его примъру нашли, подобно ему, славную, но безполезную смерть въ битвъ.

Пісмоншская армія всегда будеть уважать память двухь отличнайшихь своихь офицеровь: Графа Санта-Роза и Подполковника Тарелла. Въ Греція, бывшей накогда родною Италіи, они оба оставили память объ Италіянской храбрости. Тарелла погибъ въ 1822, въ сраженій при Петь. Такь окопчили жизнь двое храбрыхъ въ землъ чуждой; память о инхъ живетъ въ сердцахъ ихъ друзей.

Это повое поражение заставило законодательную власть снова думать о составлении корпуса регуляр-При началь военныхъ дъйствій, выхъ войскъ. исполнишельная власшь, будучи убъждена въ невозможности всегда противиться Египтянамъ и желая выиграть время, предложила набрать корпусь регулярнаго войска изъ иностранцовъ, но по недовърчивости-ли къ иностранному войску, или по излишвену снисхожденію къ своимъ Капитанамъ (которые никакъ не соглашаются имъть соратниками вностранцовъ), Законодательный Корпусъ отвергъ сіе предложеніе. Однакоже, опечаленные безпрерыввыми несчастіями, члены Правительства единогласво рыпились содержать на жалованые четыре тысячи иностранцовъ и образовать шестипысячный корпусь регулярнаго войска изъ Грековъ.

Вскоръ по взятии острова, гарпизонъ Старато Каварина, состоявщий почти изъ тысячи человъкъ, у которыхъ не было воды, не могъ оставаться въ худо укръпленномъ городъ и ръщился воспользоваться шемнотою ночи для открытия себъ пути сквозъ непримельский лагерь. Но на пути онъ окруженъ быль неприятелями и принужденъ сдатьоя въ плънъ. Только сто человъкъ Румелютовъ, съ саблями въ рукахъ, проложили себъ дорогу. Ибрагимъ-Паша оставнъъ плънниками Капитана Кристо и Епископа Модонскаго, бывшихъ главными начальниками; всъхъ прочихъ онъ отпустилъ, отобравщи у нихъ оружие в деньги.

Между шънъ какъ плъннии дефилировали передъ Солимановъ-Беевъ (Французскій Комменданитъ Севъ), помощникомъ Ибрагима, онъ оборожился къ окружавшимъ его и сказалъ: "Посмоприте на этихъ несчастныхъ дѣтей свободы: что они сдѣлали въ продолжение четырехъ лѣтъ? Они не построили ни одного военнаго корабля; не умѣли образовать ни одного полка; они только дрались между собою и старались истреблять другъ друга." Это сказано слишкомъ обидно; но Греки могли-бы извлечь для себя полезный урокъ изъ сихъ словъ.

Грекамъ, легко приводимымъ въ уныніе, нужно было какое нибудь счастливое происшествіе для оживленія своего мужества, и счастіе, казалось, улыбвулось имъ на минуту. Мая 15 распространился слухъ, что Адмиралъ Міаули сжегъ Египетскій флотъ въ Модонской гавани. Одинъ путещественникъ увърялъ, что вечеромъ онъ слышалъ стращий шумъ со стороны Каламаты. Другой сказывалъ, что съ вершины Аркадскихъ горъ онъ видълъ въ Модонской гавани пожаръ, продолжавшійся нъеколько часовъ. Въ это время радостныхъ ожиданій, сомнъній и надеждъ, Епархъ Каламаты увъдомилъ письмомъ, что эскадра Міаули сожгла болье двадцати непріятельскихъ кораблей, и что городъ Модонъ поврежденъ отъ взрыва.

"Много совершено, но еще болье остается совершить. Галеры ихъ пылають: для чего и не города 266

Байронъ (въ Корсерь).

Народные слухи увеличили сіе собышіе. Большая часть непріятельскаго флота оставалась въ Наваринской гавани, а корабли, сожженные въ Модомъ, составляли только небольшую часть онаго.

По крайней мъръ народъ, върящій всегда тому. чего желаеть, предался живыйшей радости, воображая что весь флоть непріятельскій и магазины Египетской арміи истреблены. Правительство не старалось разстявать сего пріятнаго заблужденія. Торжественно воздавали благодарение Богу; краснорвчивый ораторъ Трикупи говориль придичную рвча. Башаліонь, уже нъсколько мъсяцовь обучавшійся въ Наполи-ди Романіи, вышель чрезь Аргосскія вороша для манёвровъ. Вершины остроконечныхъ утесовъ увънчанныхъ кръпостію Пальмиди, покрылись толпами Грековъ, одътыхъ въ разноцвътное платье; во время 'сей оживленной сцены военная музыка играла прелестный хорь охотниковь изъ Фрейшица, и послв - полуденное время было здесь пріятиве нежели утро въ Гайдъ - Паркъ.

Во время сихъ переходовъ отъ радости къ печали возникло преніе важное и щекопливое. Колокопрони, шакже какъ и многіе другіе начальники Морейскіе, несколько месяцовь уже находился подъ спражею, какъ государсивенный ареспанив. въ одномъ изъ монастырей острова Идры. Со времени его заключенія счастіе Греціи безпрерывно упадало. Нъкоторыя обласии Мореи пребовали его освобожденія; онъ самъ два раза просиль Правипельство позволить ему сражаться съ непріятелями, оставляя въ залогъ върности двухъ сыновей своихъ; жишели Пелопоннеза упорно отказывались отъ всякаго участія въ войнь, если Колокотрони не приметь начальства. Правительство видело, что Наваринъ долженъ пасть, но не могло предупредить его паденія. Безъ войска, безъ помощи народа ену оставалось одно: ввършть все тому, кто уже

два раза спасаль полуостровь. Изь членовь Прави-, шельства, двое согласны были съ симъ мевніенъ, прошивились оному. Рашение оставили до прибытія Президента и положились принять его мивніє. Онъ скоро возвращился въ Наполи - ди Романио, ибо всъ его усилія собрать войско остались ищенны. Прибытіе Президента было сигналомъ дсеобщаго возмущения: Колешени, за изсколько мъсяцовъ сражавшійся противъ Колокопрови, сыльно воспротивился освобожденію его. Президенть, 'негодуя на Колешти, котораго шаль онь возмушишелемь Румелюшскаго войска, оставившаго лагерь при Кремиди, хотвлъ исключить его изъ членовъ Прав. пельства. Съ другой стороны, партів Колокопрони, желая возвышенія своему начальнику, приписывала всв несчастия какланіи неопышности Президента, и требовала изгнанія Маврокордато, втритищаго его совттинка.

Друзья согласія почитали несправедливымъ и неблагоразумнымъ изгнаніе іного или другаго въ ръшительную минуту, когда Греція могла быль спасена только единодушіемъ сыновъ своихъ. Президенть и Маврокордато согласились на удаленіе Колетти; но первый скоро увидълъ, чіпо ему должно будеть въ самомъ Правительствъ искать себъ защитника противъ главнаго непріятеля своего, Колокотрони; потому, онъ не хотълъ уже изгонять Колетти, и предоставилъ мудрости Законодательнаго Корпуса ръшить участь Колокотрони.

Каршина столь противоположныхъ выгодъ в страстей можетъ показать ясно, что новытиями Греками обладаетъ таже горячность, тоже сопермичество и тъже политическія страсти, которыя

видимъ у ихъ предковъ въ Греція, Малой Азін , Сициліи и вездв, гдв они поселялись.

Въ продолжение сихъ прений приближилось шо время, когда Негропонщские Турки обыкновенно дълаютъ набъги на Апшику. Желая видъть Аеины до начатия сихъ набъговъ, я немедленно сълъ на корабль, отправлявщийся къ Идръ поутру-того самаго дня, когда въ Законодательномъ Совътъ должно было отврыться прение объ окончательномъ ръшени участи Колокотрони.

Въ Архипелать, для сообщений одного острова съ другимъ, и вообще для плаванія, употребляють суда съ преугольными парусами, называемые канками. Всв Греки очень ловко управляють сими небольшими судами, но жителей Кремиди почитають саными искусными въ эпомъ образъ плаванія. Во время нашего пути море сильно волновалось, но вътерь быль попушный и канкь легко скользиль по водь, а мапіросы пали между тамъ свои революціонныя пъсни. За объдомъ они ъли шолько маслины и чеснокъ, ибо это быль одинь изъ твхъ многочислен. ныхъ дней воздержанія, которые предписаны Грекамъ: со включениемъ ченырехъ постовъ, предписываемыхъ имъ върою у нихъ двъсти придцапь шесть дней постныхъ въ году. Не говоря о высшихъ сословінхъ, могу удостовърить, что сін дни воздержанія весьма строго наблюдающся народомъ. Даже я часто принуждень быль раздълять съ ними ихъ пость и лишать себя на нъсколько дней молока, которое такъ хорощо и легко въ сей земль. Чрезъ четыре часа мы прибыли къ Спецціи: я сощель на землю, ветерпъливо желая узнать что нибудь о пожаръ Модонскомъ. Жишели, еще восхищенные и гордые

симъ происшествіемъ, повели меня къ Секрептарю Сената Спецціи. Секретарь сей, священникъ Іонійскихъ острововъ, величественнаго вида и съ длинною бълою бородою, подпивердиль мит извъстие о сожжении кораблей Турецкихъ и назваль нъкопорыхъ начальниковъ брандеровъ, дъйствовавшихъ въ семъ предпріятіи. Этоть священнослужитель показался мив человъкомъ ученымъ. Я спрашивалъ у него, какъ Спецціоты, составляя только десять тысячь человъкъ народонаселенія, на островъ удобоприступномъ со многихъ сторонъ, не страшатся участи Ипсаріотовъ? Онъ сказаль мив, что непріятель никогда не осмелится папасть нечаянно съ небольшими силами; а если придеть съ многочисленнымъ войскомъ, то они увидять его издали и приготовятся встрытить брандерами; сверхъ того, въ случат опасности, они могутъ призвать къ себъ на помощь отъ трехъ до четырехъ тысячь человъкъ съ твердой земли. Отвъпъ сей не совершенно успокоиль меня; но не желая приводишь въ упыніе моихъ хозяевъ, я согласился съ ними, холя говориль, что первый и лучшій способь защиты Грековъ заключается въ ихъ согласіи и совершенномъ единствь воли и плана. Съ тихимъ и торжественнымь видомъ древняго жреца священникъ оповазав мнъ: »Не удивишельно, что между Греками существують еще несогласія. Раздоры неизбъжны въ государствь, полько еще раждающемся. Тупъ-же было четверо Спецціотовь, благороднаго и прекраснаго вида, красиво одъщыхъ. Мнв показалось, что они должны быть братья знаменитой Вувулины, судя по сходству ихъ съ однимъ изъ ближайшихъ родопвенниковъ сей Гречанки, пупеществовавшимъ

со мною въ Морев. Я положиль руку свою на сердце; они также меня привытенновыми и пригласили къ сеспрь своей: я съ радостію согласился на ихъ приглашение. Вувулина была предметомъ многихъ насмъшекъ и похвалъ у Грековъ. Цвътъ лица у нея бронзовий, глаза блестящіе, всь движенія исполнены огня и живости; она встрътила меня съ видомъ веселымъ, откровеннымь и приняла съ искреннимъ дружелюбіень. Желая сказашь ей что нибудь пріяшное, я взвъстиль ее о скоромъ освобождении Генерала Колокопрони. "Если это случится, " отвъчала она, "я возвращусь съ нимъ въ лагерь и буду еще сражапься съ Турками. Несчаслиная! она не могла исполнить своего объта. Чрезъ двъ недъли послъ пого ее застрълилъ родственникъ молодой дввушки, увезенной сыномъ ел.

Желая воспользоваться попутнымъ вътромъ, ны опяпь съли на корабль и въ первомъ часу упра въ гавань Идры. Въ прекрасную лешнюю ночь, при сінній луны, это одно изъ удивительнъйшихъ мъстоположеній. Городскіе домы, осльпительной бълизны, расположены амфитеатромъ на крушой горь и въ шемношь кажушся грудою оньгу, а свъчи, издали блистающія въ открытыхъ окнахъ, кажушея золошыми звъздами въ серебряномъ полъ. Это сравненіе, можеть быть, сделано было уже другими, но я повторяю его потому, что оно върпо. Въ гавани, когда мы вступили въ нее, раздавался стукъ и крикъ: поднимали якорь. Шумъ происходиль от трехъ брандеровь, весьма постьшно приготовляемых для эскадры Міаули. На другой день рано поушру я всходиль на одну изъ сихъ вдекихъ мащинъ; онв очень просты. Это корабль,

внутренность коего савлана подобно подколу, съ боченками пороха, смолы и другихъ горючихъ веществъ. Натершая порохомъ нитка проведена ошъ боченковъ на наружную часть корабля и проходить черезь два большія отверстів, сделациыя въ корив. Когда брандерь, воспользованщись шемпотою ночи, или днень подь прикрытіень военнаго бригга, прицвинися из непріншельскому кораблю, щогда нашросы спускающся въ лодку и последній щаъ нихъ зажигаепрь нишку, находящуюся въ отверстівкъ кормы. Лодка, силою весель тотчась удаляется, дабы избытиуть от взрыва. Каждый матрось получаеть особенную награду, изъ ста доллеровъ состоя-Міауди даль по двъсти доллеровъ каждону изъ опраживавщихъ жизнь свою въ гавани Модонской. Брандеръ стонтъ Правительству, судя по величинь его, от трехь до четырехь тысячь доллеровъ. Идріоніскіе моряки строять сін корабли, могущіе сделаться пхъ гробомъ, съ такинь веселіемь и жаромь, какь будпо убирающь залу али бала. Идріошы сильны и пескольно молчаливы : они сохранили важность Албанского народа, онъ коего проискодящь; презирающь веселость и болемивость Морейцовь; немногіе изь нихь уньють читать и висать, но многіе говорять на двухь или прекъ языкахъ: Ипаліянсковъ, Французсковъ и Турецкомъ.

На Идръ и Спецція въть евархій или префектурь; обоими островами управляєть Симодъ или Сенать, составленный изъ знативнийшихъ жителей. По обычаю путешественниковь, я посътиль Сенать, и просиль у Президента, Лазаро Кондуріотти, поволенія видъть Генерала Колокотрови.

Разсматривая Колокотрони, сидящаго посреди десяти своихъ товарищей, также государственныхъ арестантовъ, и видя почтеніе, какое имъли къ нему его стражи, я вспомниль изображение Саптаны, сидящаго въ совъть демоновъ, сдъланное Тассомъ. Его стдые волосы въ безпорядкъ упадали на широкія плеча и смъщивались съ густою и жесткою бородою, которую, со времени своего заключенія, онъ отроспиль въ знакъ гореспи и мщенія. Члены его кръпки, глаза исполнены огня, и весь онъ мужественнымъ и дикимъ видомъ своимъ походишъ на одинъ изь такъ утесовъ, которыми устянъ Архипелагь. Я засвидъпиельствоваль ему почтение отъ Вувулины и извъстиль его, что чрезъ нъсколько дней онь буденгь свободень. Онь благодариль меня чрезь переводчика и спросиль, что слышно новаго. Я сказаль ему, чито Египпляне почти уже овладели Навариномъ. и что они опасны не одною личною храбрестію, но и своею искусною шакшикою и коннымъ войскомъ. Онъ замъшилъ, что для побъжденія Египпянь нужно только собрать людей и (примолвиль онъ съ выразишельнымъ птрлодвижениемъ) стрълять. "Я знаю мъспа," прибавилъ онъ, "въ которыхъ тактика и кавалерія ихъ будушъ имъ безполезны. Извъстно-ли вамъ, что доставило Египтянамъ побъду? Единство начальствованія; между тьмь Греки погибають оть того, что всякій хочеть повельвать, не имъя ни мальйшей опышности. Говоря, онъ подняль руку. Я замътилъ на ней сабельный ударъ и спросилъ у него, гдв онъ получиль сіе почтенное опличіе. "У мевя не это одно, " отвъчаль онъ и показаль иль другой знакъ, отъ выстрвая, подъ левою рукою, претій на правой сторонъ груди и четвертый на бедръ.

Онъ съ живостію перебираль въ рукахъ своихъ четжи, и вывсто Турецкой важности, събыстротою и свирепостію обращая глаза свои, вставаль, садился, въ безпокойствъ, какъ будто быль еще Клефтомъ и опасалсл засадъ и непріятельскихъ нападеній. Колокотрони жонечно не изъ числа обыкновенныхъ людей. Чрезъ нъколько дней послъ того онъ дъйствительно быль освобожденъ и въ Наполи-ди-Романіи принять Правишельствомъ со всеми почестями, которыя заслуживаеть. Во время торжества его примиренія съ Правительствомъ, онъ безъ приготовленія отвыталъ на рвчь, обращенную къ нему однимъ изъ законодателей. Въ сей суровой и безъискуственной импровизаціи есть замічательное місто. Онь сказаль: "Плывя изъ Идры, я бросиль въ море всю вражду; сдвлайте и вы тоже. Погрузите въ сію бездну всю вашу ненависть и ваши раздоры: чрезъ это вы приобратете истинное сокровище.« Онъ говорилъ это на томъ мъстъ Наполи, гдъ нъсколько уже времени жители разрывали землю, въ надеждв (столь обыкновенной въ Греціи) найдти зарытое сокревище.

(Продолж. впредь.)

НЕКРОЛОГІЯ. Графъ Сорбы (Жань-Бортоломе), Генералъ-Лейшенаншь, бывшій главный Инспекторъ аршиллерін Французской, Кавалеръ Почетнаго Легіона большаго креста, Командоръ ордена Свишаго Людовика и Австрійскаго ордена Жельзной Короны, скончался 23 Іюля (н. с.) 1827 г., вь замкъ своемь Ла Мошть, близь Невера. Онь родился 17 Ноября, 1762 года, и съ самыхъ юныхъ льшь вступиль къ военную службу, гдв вскорь отличиль себя. Въ 1805 году, будучи артиллерійскимъ Полковникомъ, подъ Аустерлицомъ онъ командоваль однимъ дивизіономъ артиллеріи, такъ много участвовавшей въ побъдъ сего дня. Послъ кампанія онъ посланъ былъ въ Далмашскую армію и въ 1807 году приважаль въ лагерь Великаго Визиря съ условіями перемирія между Россією и Турцією. Въ 1800 году, въ чинъ Бригаднаго Генерала и командующаго гвардейскою артиллеріею, онъ совершиль походь въ Ишалію. Заслуги его, засвидътельствованныя тяжелыми ранами, вскоръ награждены были чиномъ Дивизіоннаго Генерла.

Въ 1811 году онъ снова приняль начальство надъ гвардейскою артиллеріею и занимая сей немаловажный пость находился въ Россіи, въ 1812 году. Въ сію кампанію онъ заслужиль имя отличво храбраго и знающаго Генерала. Подъ Смоленскомъ дъйствоваль онъ съ большимъ успъхомъ. Въ
достопамятный день Бородинской бишвы, въ шесть
часовъ утра онъ первый открыль сраженіе ужаснъйшею
каноннадою съ большой баттареи праваго крыла,
которую усилиль онъ резервною гвардейскою артиллеріею. Окончивъ весь страшный походъ 1812 года,
въ 1813 году онъ отличился въ битвахъ при Вахау

и подъ Лейппигомъ. Въ 1814 году Людовикъ XVIII вазначиль его главнымь Инспекторомь артиллерін. Въ 1815 г. онъ былъ избранъ Депутатовъ въ Палату Представителей от Департамента Ніевръ. Посль втораго возвращенія Людовика XVIII, Графь Сорбье быль уволень вь опставку. Удалившись опъ шуна полишическаго міра, онъ занялся обрабонывамісиь земли и устроснісмь счастія жителей своего округа. Частная жизнь его была столь-же почетна, жакъ жизнь политическая славна. Будучи избрань Меронь въ Сенъ-Сюльпись, онъ сдълался отщонь и наставникомъ находившихся подъ его управления жителей, которые избирали его судьею и мироппворцомъ въ своихъ несогласіяхъ. Всегда одіваясь какъ самый скромный гражданинь, въ дни праздниковь и собраній народныхъ онъ являлся въ полномъ генеральскомъ мундиръ и во всъхъ своихъ орденахъ: въ этомъ нарядь находясь посреди сограждань, онь хотвль показать, какъ уважаль настоящее свое призваніе — должноств сельскаго судьи. Чувствуя приближение кончины своей, Графъ Сорбье хоштьль умерешь шамь, где всегда называли его ошномь. За восемь дней до смерши, онъ вельлъ перевезши себя маъ Невера въ замокъ Ла Мошть, находищися въ ченырехъ миляхъ опть города. Тамъ кончилъ опъ жизнь. Сорбье быль женашь, но не оставиль детей. Двое племянниковъ его, изъ которыхъ одинъ находился при немъ адъюшаншомъ, ошъ имени армін положили на гробницу его лавровый вънокъ.

московскій телеграфъ.

I. ИЗЯЩНАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

Удивительное дъйствіе на вообра• · женіе, производимое опіумомъ.

Года три тому вышла, въ Лондонъ небольшая книжка; Confessions of an English opium - Eater (Признанія Анелиганина, употреблявшаго опіумо). Эта книжка надълала тогда много шуму и была вь одинъ годъ три раза напечатана: такъ раскупали ее. Медики и ученые читали и спориля, свътскіе люди читали ее, какъ романь, величайшимъ любопы пствомъ, ибо сверхъ извъстія о необыкновенномъ физическомъ явленіи, о человака, который съвдаль въ день неслыханное количество опіума, исповадь его представляла читателямъ такую игру дикой фантазіи, какую едва-ли найдемъ въ самыхъ восточныхъ романахъ или самыхъ мистическихъ книгахъ. Чишашели согласящся съ нами, когда прочышающь извлечение изъ сей книги, кощорое мы переводимь изь Женевскаго журна-4. XVI. No 14.

ла: Bibliothèque Universelle. Не льзя ручаться, справедливо-ли все чіпо говорить Авторъ и всего лучше сказать въ семъ случав старинную Италіянскую пословицу: Si пов vero, ben trovato.

Авшоръ говоришь въ началв Исповъди своей, что употребление опіума нынь довольно распространилось въ Лондонъ. Три извъстные аптекаря, люди достойные уваженія, увъряли его, что число людей упопребляющихъ опіумъ сдълалось весьма значительно, и что они всегда находятся въ большомъ запрудненіи, различая привыкшихъ къ опіуму отъ твхъ, которые покупающь его, можеть быть, для собственнаго своего или другихъ вреда. Еще любопышное извъсшіе, слышанное ошъ фабрикантовъ Манчестерскихъ, разсказываешъ Авшоръ, что во время низшихъ цънъ на работы фабричныя, тамошніе работники обыкновенно употребляли опіумъ, будучи не въ состояніи купить пива или вина сполько, чтобы можно было имъ напишься до пьяна и забышь горе. По суббошамъ апшекари Манчесшерскіе обыкновенно загопповляли множеспиво пилюль съ опіумомъ (по одному и по два грана) и все бывало у нихъ раскупаемо. Если сказанное правда, то искреннія признанія Автора Исповъди отвратять много зла, объясняя, жакія сладствія происходять от употребленія опіума. Онъ подробно излагаешь удовольсшвія, получаемыя ошъ него и мученія, посла того сладующія.

Авторт разсказываеть прежде всего, по какому случаю въ первый разь онъ ръшился принять немного опіуму. Жестокая простуда причиняла ему нестерпимую головную боль, продолжавшуюся болье двадцати дней. Одинъ изъ друзей присовытоваль ему принять опіуму; онъ гошовь быль согласиться на всякое средство, не смотря на опасность.

Надобно полагать, что удовольствія, доставляемыя опьянвлостію, оть опіума происходящею, весьма велики, когда послъ всвхъ мученій, Авторъ съ такою живостію впечапланій пересказываеть ихъ подробвости. "Не прошло часа, поворить онь. и какая перемвна сдвлалась во мив! какое волнение внутренняго міра, какое возвышеніе дужа къ области неземной! Совершенное прекращение боли было дъйствие отрицательное и ничего не значило сравнении съ наслаждениемъ, какое вдругъ ощушиль я! Мив казалось, что я нашель лекарство противъ всъхъ золъ міра и оттрыль тайну счастія, которую тщетно вскали столько философовь и мудрецовъ. Я могу, говориль я себв, за одинь пенсь покупать всегда это благополучіе, имъть его съ собою, бышь всегда шакимъ счасшливымь.

»Упоеніе, производимое опіумомъ, совершенно различается отъ опьянълости, х * причинаемой виномъ. Опіумъ приводить человъка въ какое то тихое и важное наслажденіе, которое продолжается одинаково въ продолженіе 8 и 10 часовъ. Всв способности душевныя тогда, кажется, необыкновенно раздвигаются, сохраняя между собою совершенную гармонію. Чувства благородныя, побужденія благодътельныя приобрътають болье живости и раскрытія; всв причины безпокойствъ исчезають, всякое разногласіе уничтожается, душа приближается къ первобытной простоть, парить безъ препятствій въ тоть ввинотихій, яркій міръ, гдв горить свять чистьйшаго ума."

Авторъ началъ принимать лауданъ или экстрактъ изъ опіума, по одному разу въ три недвли, обыкновенно въ четвертокъ или въ субботу. Въ эти дни, Грассини, знаменитая Италіянская пвица, играла въ оперъ. Авторъ обыкновенно являлся въ теапіръ, принявши свою долю опіума и всв выраженія кажутся ему недостаточными выразить усладительное двиствіе, какое производила надъ нимъ музыка. "Каждая арія (говоришь онь), каждый хорь, разстилался, такъ сказать, передо мною, какъ богатый коверъ, на которомъ изображалась моя прошедшая жизнь. Всв событія являлись предо мною и совстмъ не шакъ, жакъ-бы изъ памяти, но какъ будто очарованіемь; они преображались въ звуки, преображались совершенно и это преобразованіе духотворило ихъ (les spiritualisoit), давало имъ птвнь восшорга и величія, удалявшаго вст пягоспиныя воспоминанія."

Иногда Авшоръ въ восшоргахъ своихъ прогуливался по Лондону, размышляя о природъ человъческой, о жребіи богатыхъ и бъдныхъ, о прошивоположностяхъ общеспрвенной жизни, и находиль себя такимъ счастливцомъ, что целые часы продетали для него незамъщно. Но когда восторги его достигали высшей степени. онъ бъжаль ошъ людей, искаль уединенія, желая погрузипься глубже въ неиспощиныя мечитація и виданія блаженства. Насколько разь случалось ему оставаться подав своего окна, откуда раскрывались предъ нимъ море и Лондонъ, оставаться цвлый день, съ восхожденія до захожденія солнца, не ощущая никакого желанія сойдпи съ мъста. "Мнв казалосъ тогда (пишенть онъ), чино предо мною образъ вселенной. Лондонъ изображалъ мнв землю. сь ея бъдствіями и гробами; но я видълъ его вдалекъ, какъ былое воспоминание. Въчная пишина окезна предсправляла мнв образъ состоянія души моей. Я возвышался надъ суетами жизни: смятенія, безпокойства, тайныя тягости, обременявшія сердце, все исчезало: это быль день успокоенія бъдствій человъческихъ. Радости в надежды земной жизни были примиреных съ могилою и духъ мой двиствоваль безь усилій, безь усталости, летвль какъзвъзм въ безконечномъ небъ. Више его была

глубокая шишина, но не от безчувствія она происходила: она являлась от равновість силь прошивоположныхь и безмірныхь; это была вдругь двящельность безъ границь и спокойствіе безъ конца."

Въ шечение восьми лъшь, съ 1804 по 1812 годъ, Авторъ употребляль опіумъ умъренно и думалъ, что здоровъе его отпъ этого ни сколько не терпить; но съ 1813 года оказались пагубныя следствія: онъ почувствоваль величайшее раздражение въ желудкв, и прибытнуль къ усиленію противодъйствія злу. Каждый день онъ умножаль свой пріемь опіума и принуждень быль умножать такь быстро, что въ 1816 году онъ проглашываль ежедневно почти триста двадцать граново опіума. Полагая, что гранъ опіума равняется двадцати пяти каплямо лаудана, онъ принималь каждодневно 8000 капель лаудана, то есть, почти восемьдесято чайныхъ ложекъ сего сильнаго средства. Здась явленіе переманяется и мы видимь начало страданій, необходимаго условія всякаго излишества наслажленій.

"Первый признакъ (говоритъ Авторъ), показавшій мив измвненіе моей натуры, было раздраженіе безмврное, нестерпимое, и странное, непонятное для самого меня расположеніе глазъ представлять предо мною несуществующіе образы и изображенія. Мнв случалось многократно замвчать, что дъти бывають способны къ

подобному расположенію и что имъ кажутся въ темнотъ мечтательныя изображенія раличныхъ привидъній. У иныхъ. это зависить, кажется, оть особенной чувствительности (affection) глазь; у другихь есть на это какая-то воля. Одинъ ребенокъ, у котпораго спращивалъ я объ этомъ, сказываль мив что онь можеть пожелать, и изображенія убъгуть оть него, но за то приходять они, когда онъ и не желаеть вхъ видъщъ. Въ половинъ 1817 года, расположение мое представлять предъ собою образы, сдъдалось для меня исппиннымъ иученіемъ. Ночью, пробуждаясь внезапно, я видвать проходящія передо мною длинныя процессіи похоронь, или безконечныя палашы, на кошорыхь являлись мив изображенія безчисленныя, и всегда печальнаго, страшнаго содержанія.

"Нъкоторыя обстоятельства заслуживали потомъ особенное вниманіе въ это время моего бользиеннаго состоянія.

"По мъръ шого, какъ сила созиданія призраковъ моимъ зръніемъ увеличивалась, установилось какое - то стройное сношеніе между призраками, какія видълъ я на яву и моими снами, такъ, что всъ обравы, которые вызывалъ я по волъ днемъ, являлись мнъ сами собою во снъ. Страданіе мое было тьмъ ужаснъе, что я не могь противиться дъйствію моей способности видънія, ни во снъ, ни на яву. Только что оставался я въ темнотъ, всъ моя

мысли, всв мои воспоминанія преображались въ видимые образы: я думало формами, и все что мечталось мий днемь, по необходимой какой - то посладовательности невольно являлось мий въ связи съ другими прибавленіями ночью; но оно являлось въ такихъ формахъ, сильныхъ и яркихъ, что это было для меня совсамь нестерпимо.

"Всв сны мои сопровождались неописуемымъ впечапляніемъ мрачной груспи и
невыразимымъ упомленіемъ. Сначала всегда казалось мнв, что я схожу въ бездонныя
пропасти, въ тму безъ границъ, откуда
нать мнв никакой надежды выйдти, и
впечатляніе ужаса преслядовало меня даже
посля моего пробужденія. Я не нахожу
словъ въ языкв человвческомъ, коими можно-бы было выразить тоску и грусть,
какія томили меня, утопающаго заживо
въ пространствахъ бездны безъ границь и
безъ времени.

"Чувство времени и пространства (de l'espace et du temps) живо ощущаль я вы послыдующее время, и ощущение мое было неизобразимо. Я видыль во сны мыстоположения, здания и все такого размыра, что никакое человыческое зрыне не обняло-бы ихъ размыра. Пространство раздвигалось и переходило вы безконечность. Чувство растяжения времени совершенно убивало меня. Часто вы одну ночь я ощущаль и понималь, что живу оть 80 до 100 лыть,

и еще болве: мив явнымъ казалось, что въ одну ночь проживаль я по 1000 лвтъ.

"Нъкогда разсматривая древности Рижа, описанныя Пиранези, я слышаль отъ Г-на Колериджа о собраніи рисунковъ сего художника, въ компорыхъ представиль онъ мечитанія, какія видблись ему въ жару горячки. На одномъ рисункъ изображено было безмърное готическое зданіе, съ иножествомъ машинъ, колесъ, веревокъ, рычаговъ и крючьевъ, показывавшихъ дъйствіе величайшей силы, употребленной для преодольнія противоборствующаго могущества. Въ вышину станъ видны были лестницы, и Пиранези казалось, что онъ съ усиліемъ идеть на нихъ; ластницьс вдругь оканчивались, Пиранези останавливался и ему чудилось, что онъ падаетъ въ бездну, передъ нимъ отверзтую. Поднявъ глаза вверхъ, онъ виделъ опять лестницы, и самого себя, идущаго съ усиліемъ; потомъ еще ласпіницы, и еще себя самого, пока все шерялось въ мракъ купола. Съ такою-же силою производимоспіи безконечной рабоппаль во сив мой умъ, и при началь бользни я строиль города и дворцы великольнія безпримърнаго и проспранства необъятнаго.

»За сими видъніями зодчества слъдовали нъсколько времени виды озеръ и величайшихъ водныхъ пространствъ. Они такъ преслъдовали меня, что я думаль: нътъ-ли у меня въ мозгу водяной бользни?

Но вдругъ измѣнились виды, и вмѣстю етюкойныхъ, блестищихъ какъ зеркало озеръ, я увидълъ бурныя моря и волнуемые океаны.

»Тогда начались у меня видънія, кощорыя назваль я мученіями, происходящими ошь человъческаго образа; они преслъдовали меня уже до самаго окончанія бользни. Волнуемыя поверхности морей, вдругы показались мнъ какъ будто вымощенными (раче́я) безчисленнымъ множествомъ человъческихъ лицъ, обращенныхъ къ небу, съ самыми разнообразными выраженіями. Всъ сіи лица поднимались, опускались, переворачивались съ волнами. Я чувствоваль, что и меня бросаетъ повсюду бурею и изнеможеніе мое было выше силъ.«

Въ 1818 г., говоришъ Авшоръ, его предъйствіе Следовали виденія, кошорыхъ происходило въ Азіи. Для изъясненія сего, онь разсказываешь, что всегда испытывалъ какое-то врожденное отвращение к даже омерзение къжителямъ Востока и особенно къ Китайцамъ. Китаецъ вездъ казался ему воскресшимъ, до пошона жившимъ съ кошорымъ онъ не можешь человъкомъ имъть никакого сочувствія. Такое странное предубъждение усиливало страшное впечатланіе его восточных виданій, которыя описываеть онь следующимь образомь:

»Перенесенный подъ жаркое небо mpoпиковъ, я видълъ себя окруженнаго необыкновенными произведеніями швхъ сшранъ, изъ царсшва живошнаго и царсшва расшимельнаго. Пшицы, обезьяны, пресмыкающіяся сдавливали меня со всяхъ сторонъ и пресладовали неотходно. Я убъгалъ отъ нихъ въ пагоды и чувствоваль себя запертымъ навъки въ тайныхъ отдъленіяхъ сихъ храминъ. Попеременно быль я здесь вдоломъ, жрецомъ, жершвою, бъжалъ сквозь необозримые лъса Азіи отъ гнъва Брамы: Вишну меня ненавидълъ, Сива ловилъ меня. Вдругь лицомъ къ лицу встръпиль я Изиду и Озирида: они обвиняли меня въ преступленіи, отъ коего содрогались ибисы я крокодилы; хоронили меня на пысячи леть въ каменныхъ гробахъ, между сфинксами и муміями, въ неразрушаемыхъ пирамидахъ. Потомъ погрязалъ я въ Нильской тинь, между чудовищами, покрытыми грязью и между предмешами самыми ужасными и ошврашишельными.«

Послъднее мечтаніе, которое описываеть Авторъ, было въ 1820 году и совсьмъ не походило на всъ прежнія. Въ самомъ дълъ, оно такъ странно и неопредълено, что можеть стать на ряду съ Жанъ Полевымъ Сномб и Тмою Байрона.

"Видъніе мое началось музыкою, что впрочемъ чудилось мнъ и прежде неоднократно; но эта музыка предвъщала чтото необыкновенное и приготовляла душу къ чему-то непонятному. Звуки выражали, казалось, идею какого-то великаго хода или выступленія безчисленныхъ войскъ. Наступилъ день ужасный, день перелома ръшительной битвы за природу человъка, день, пошемнънный таинственнымъ запивніемъ, грозимый смерпінымъ повъпріемъ. Безмърная бишва, сраженіе, изнеможеніе поперемвино являлись, развивались предо мною въ какихъ - то мрачныхъ явленіяхъ, но я не зналъ гдъ, какъ и черезь кого. Участіе, жакое принималь я, было шемъ несшерцимее, что я не понималь ни сущности его, ни причины, ни въроятнаго следствія. Какъ часто бываеть во сив, что мы представ ляемъ себя средошочіемъ всего вокругъ насъ происходищаго, такъ и мнъ казалось, что в имълъ силу ращить вся сладствія и между швить не имвлъ ся. Я чувствовалъ, что я получиль-бы ее, если-бы имъль силу жошеть; но воля была не моя: я задавленъ былъ какъ будто какою-то безмърною шижесшію, ошь коей не могь освободишься. Такъ оставался я въ бездвиствін, и мгновеніе перелома видимо и пляжко наступало: мнъ послышались внезапныя превоги, ускоряемое бысство во всихъ направденіяхъ, отзывы шаговь безчисленнаго множества бъгущихъ. Тущь летъли предо мною мраки и свышы, бури, лица человь. ческія и наконець, съ яркимь чувспівомь, что все погибло, образы женщинь и людей, коихь считаль в драгоцаннайщими для меня существами въ мірь! Одно мгновеніе было намъ дано: послъ него надобно было разетаться — навсееда! Я чувствоваль,

какъ съ отчаяніемъ жали мы другь другу руки, я слышаль раздирающіе вопли, рыданія; со всёхъ сторонъ повторялись мнв слова: прощай навсегда! и слова сіи: прощай, прощай! навсегда! отзывались и повторялись снова ужаснвйшимъ образомъ.

"Я проснулся, обезсиленный, и кричаль громкимь голосомь: Никогда не хогу я спать, отказываюсь отб сна!"

Видя бъдственное состояние свое увеличивающимся болье и болье, Авторь твердо ръшился отказаться от опіума. Мученія его были ужасны, пока онъ достигъ до этого. Онъ началь уменьшениемъ своихъ пріемовъ и послъ многихъ усилій дошель до того, что принималь не болве 12 грановъ въ день. Вскоръ уменьшилъ онъ и сей пріемь, и въ теченіе ивсколькихъ мъсяцовъ ограничивался 180-ю каплями лаудана. Онь испышываль пошомь уменьшашь ихь до сощни и шакь далве, пока постепенно дошелъ до совершеннаго уничтоженія пріемовъ. Во все это время организація его была въ состпояніи едва выносимаго раздраженія; онъ почти не спаль, челюсти его опухли. Мучительное чиханье терзало его иногда по два часа сряду. Сіи страданія исчезали мало помалу, и совершенно исцалившись, Авторъ рашился передать вскренным исповадь соотечественникамъ. желан предупредить другихь оть бъдствий, имь испышанныхь.

О Французской армій.

Отрывокъ изъ Исторіи Наполеона, соч. В. Скоттомъ.

(Въ то время, какъ всв почти жури газеты иностранные налы и ошечественные наполняющся отчасти разборами, а болве извъспіями о новомъ сочиненіи В. Скотта, Исторіи Наполеона, Русскимъ чишашелямъ конечно любопышно видеть выписки изъ сей замечательной книги, могущія дать о ней предварительныя понятія. Мы нашли сладующій за симъ опірывокъ въ Англійской газешь: The Globe and Traveller (INOME 2, 1827 F. -From sir Walter Scott's, Life of French armies. Napoleon) и переводимъ его для нашихъ читателей.).

"Французская революція, первая показала Европъ образъ веденія войны, при коемъ почти все бремя оной переносилось въ ту землю, которая имъла несчастіе быть мъстомъ военныхъ дъйствій и служила гораздо болье средствомъ для военныхъ пособій, нежели для защиты, успъвающему непріятелю. Это котимъ мы теперь объяснить. При Наполеонъ, въ самомъ началъ кампаніи, ничто не могло быть такъ вполнъ готово, какъ учрежденіе Французской арміи. Она устроивалась въ большія отдъленія, называвшіяся согря d'armée, и состоявшія каждое подъ начальствомъ Короля, Вицекороля, Маршала или Генерала, на которыхъ, судя по прежнимь заслугамь, много надъялись. Каждый corps d'armée образовываль собою полную армію и имъль извъсшное число конницы, пъхопы, аршиллеріи и войскъ всъхъ названій. Такой corps d'armée составляль отъ шести до десяти дивизій, каждую подъ начальствомъ дивизіоннаго генерала. Дивизін опять подраздалены были на бригады, нзь конхъ каждая, заключая два или при полка (состоявщіе изъ двухъ и болъе башальоновъ), была начальствуема бригад-нымъ генераломъ. Согра d'armée могъ измъняшься въ числъ и состоять изъ 50 до 80 пысячь человъкъ и болъе, и начальникъ такого оптавленія войскъ иміль надьнимь полную военную власть (authority), безь всякаго опичена другимъ, исключая полько самого Императора. Весьма ръдко подчиняль Императоръ воиновь, способныхъ къ сей высокой должности, начальству другахъ. Такая система раздъленія войскъ въ опивльныя и почти независимыя арміи, коихъ начальникамъ, каждому особо, довърена была, съ ошвътственностію за исполненіе, какая нибудь от двльная часть безмърнаго, но върно расчисленнаго плана, давала величайшую быстроту и дъйствительность движеніямь Французскихъ войскъ, и при главномъ начальствъ величайшаго ума, усшронвавшаго планъ кампа-

ніи, часто приводила ихъ къ блистанівльнайшимъ посладствіямь; но каждый разь двлалось уже необходимостію, если два согра d'armée входили въ какую нибудь военную операцію, личное присупіствіе самого Наполеона. Такъ организованная армія Французская бывала двигаема въ непріятельскую землю, усиленными маршами, безъ дальнъйшаго предварительнаго приготовленія запасовъ или магазиновъ, съ предположеніемъ, поддержать ее тамъ единственно на счетъ жителей. Бонапарте быль испытань въ сей системв и соображение движений большихъ корпусовъ, посредствомъ усиленныхъ маршей, было однимъ изъ главнъйшихъ основаній его такпики. Сей образъ войны самъ по себъ приводилъ къ наименьшему расходу денегъ изъ его казначейства; но за то, по необходимости, къ величайшей гибели человъческой жизни и неисчислимому приращенію человвческой бъдности. Обыкновенная цъль Наполеона бывала изумить непріятеля быстротою маршей, разбить его въ какомъ нибудь большомъ сраженіи, захватить столицу, взять контрибуціи, заключить миръ съ шакими выгодами, какія возможно получить, и възаключение возвратиться скорве въ Парижъ. Въ такихъ блестящихъ кампаніяхъ, войска обыкновенно начинали свой маршъ съ готовымъ запасомъ въ сухаряхъ, на извъстное число дней, помащаемымь въ солданискихъ ранцахъ. Рогарый скопь, также на извъстное время гнали впередъ и употребляли его, когда быль недостатокъ. Сін двь статьи запасовъ обыкновенно требуемы были отъ нъкоторыхъ большихъ городовъ или хорошо населенныхъ округовъ (district), въ ко**торыхъ войска могли быть помъщены на** кваршировку. Кавалерійскія лошади были также снабжены фуражемь на два или три дня. Съ шакими средствами армія шла впередъ и начинала дъйствія свои усиленными маршами. Въ самое короткое время солдатамъ надовдала ихъ ноша: всв припасы были расточительно употребляены, или просто брошены. Тогда начальники, замъчавшіе негодованіе войскъ, тер-пъвшихъ голодъ, не дожидансь правильнаго доставленія припасовъ, давали полномочіе искать пособій дополнительнымь средствомъ, называемымъ la maraude (мародёрство), другими словами: хищеніе (plunder). Дабы такіе принужденные поборы запасовъ могли быть собраны и распредвленых систематически, извъстное число создатъ онь каждаго опідвленія было оппіравляемо сбирать запасы по деревнямъ и мызамъ, ъ сосъдствъ тъхъ мъстъ, по которымъ шло или располагалось войско. Отриды мародёровь были уполномочены принуждать жителей давать припасы, безь по-лученія квитанцій или платежа: таковобы-40 настоящее назначение посланныхъ; но мегко можно предположить, что они не 4. XVI. No 14.

ограничивались припасами, а пребовали денегь, цанныхъ вещей и далали другія подобныя злоупотребленія. Должно прибавить, что только характерь Французовъ и доброша, дъйствишельное основание ихъ жарактера народнаго, дълали поступжи ихъ сносными, при всемъ злв сисшемы, болве устраненномъ, если запасовъ было изобиліе и страна была хорошо населена Особенный порядокъ былъ наблюдаемъ, даже и въ безпорядка мародерово: со всамъ стараніемъ правильно раздъляемы были припасы, столь неправильно приобрытенные. Общій характерь солдать, когда не раздражали ихъ сопрошивлениемъ, двлаль систему мародёрства не совстмъ варварскою, а ихъ хорошая дисциплина, воспитаніе, многими полученное, съ привычкою всвиъ къ послушанію, отвращала маролеровъ от превращения въ совершенныхъ разбойниковь (banditti), что было отвращаемо и самою неправильностію ихъ двисшвій. Никакое войско, кромъ Французскаго, не могло-бы существовать такимь образомъ, ибо никакое другое войско не довольно-бы повиновалось въ семъ случав своимъ начальникамъ. Но зло системы вполнъ оказывалось, когда войска шли черезъ мало - населенныя страны, или когда народный характеръ и можеть быть изстиыя удобства побуждали туземцовь защищаться. Тогда солдаты были разгоря. чаемы недоспашками припасовь и раздра.

жаемы опасностиями, какимъ подвергались, собирая ихъ. По мъръ умноженія заптрудненій, харакшеръ солдашь двлался суровве и жесточве, и кромв жестокостей съ жителями, они умножали затрудненія самимъ себв, истребляя, чего не могли взяшь. Голодъ и болвзни не замедляли явишься въ войскъ, переходившемъ усиленными маршами чрезъ опустощенныя области. и пресладовали колонны Французовъ. госпиталей и безъ магазиновъ, всякій отставшій (straggler) и не могшій догнать своихъ рядовъ, былъ жершвою голода, холода, птрудовъ и мщенія раздраженныхъ жителей. Такимъ образомъ, Французскія войска терпъли бъдствія, которыя до сихъ сптрашныхъ войнъ никогда не были участію воиновь вь непріятельскихъ двйствіяхъ между просвъщенными народами. Но Бонапарше всегда быль въ выигрышв: онь достигаль, съ потерями и пожертвованілми, шого, чего желаль, раздвигаль свои толпы передъ оробъвшими войсками изумленнаго непріятеля, собираль плоды, разсвявая ихъ въ огромной бишвъ и доставляль новыя средства торжествамь Монитёра. Онъ такъ дорожиль быстротою движеній, что если кто нибудь изъ подчиненныхъ просилъ оптерочки на наскольвремени для выполненія его лвній, отвътъ Наполеона часто бываль сльдующій: `,,,требуй тего хотешь, кромв еремени (Ask me for anything except time)."

строта его зависъла отъ неизмъняемой спстемы усиленныхъ маршей, безъ установленныхъ магазиновъ, и мы описали уже, какъ губительна была она человъчеству. Но когда битва была выиграна, мертвые не жаловалисъ, живые были побъдителями, скоро забывали что претерпъли, и потеря солдать за всю кампанію награждаема была новымъ поборомъ съ юношества Франціи, обыкновеннымъ образомъ конскрипцій. . ."

. . . Всевозможное внимание оказываемо было къ жалобамь воиновъ и награжденіямъ, какія они заслуживали. Но за всъми такими ободреніями, какъ замъчаетъ самъ Бонапарте, во Французскихъ войскахъ, во время Имперіи не являлись уже воины столь отличные, какъ Пишегрю, Клеберъ, Моро, Массена, Дессексъ, Гошъ, или наконецъ, самъ Наполеонъ, выбъжавшіе изъ рядовъ неизвастности, какъ сильные багуны на ристалищъ, и изумившіе свътъ своими успъхами. Сін люди великаго генія были произведение, какъ думалъ Бонапарте, горячки революціонной, и кажется. онъ полагалъ даже, что чемъ более и болве всв вещи приходять въ обыкновенныя и опредъленныя границы гражданскихъ обшествъ, тъмъ менъе являются люди высочайшей степени дарованій. Но въ этомъ предположеніи едва-ли не было ошибки. Времена революцій не творять великихъ людей, но революціи обыкновенно занима-

котъ такое место въ жизни обществъ, въ которое великіе предметы двлаются предметами общихъ преній и разбирательствъ и взоры юношей и спариковь сущностію времени обращающся къ предметамъ веливихъ и важныхъ соображеній, возвышающихъ характеръ и поощряющихъ любіе. Когда ошибка взаимныхъ насильствъ взрывъ революціи, дійствительно являюшся, они не шворяшь и не могушь шворишь дарованій никакого рода; они шолько помогающь, среди общаго разрушенія, порыву успаховь всахъ дарованій, кон по предрасположению къ заняпіямъ дълами общественными, ободряются и возвыщаются, и если человъкъ съ дарованіями погибь тогда, онъ не можеть быть замянень покольніемъ, возростшимъ среди неистоветвъ гражданской войны. Дарованія членовъ Парламента прекратились республикъ и явились въ Конвентъ и Имперіи, за ними послідовавшихъ. ція, какъ пожаръ, который распространяеть мгновенный свыпь на укращения и составь зданія, имъ объятаго, но онь всегда оканчиваеть разрушеніемъ его. Говорятъ (впрочемъ это не достовърно), что Наполеонъ, даже окруженный своею Императорскою гвардією, которой дисциплина такъ старательно доведена была до высочайшей степени, иногда жальль о старыхъ революціонныхъ солдапіахъ, вь военномъ крикв: Vive la Rèpublique! сливавшихъ

собственную личность съ деломъ, за которое они сражались. Впрочемъ, Наполеону не было причины къ сожалвнію о многихъ обстоятельствахь, ограничивавшихь его воинственное могущество. Онъ самъ уничтожиль постепенность, уравнивавшую чиносостояніе въ правительствъ Франціи, давши военному званію рашительную поверхность надъ всвии гражданскими состояніями, самъ сдалавшись впереди ихъ деспотствующимъ генераломъ и покоряя безграничной власти своей прекрасивйшую часть Европы. Надъ иностранными государствами летала военная слава Франціи, какъ комета, угрожающая всеобщимъ ужасомъ и разрушеніемъ, и когда двлала она необходимыми взаимныя пригоповленія къ защить и сопротивленію, казалось, что миръ удалился навсегда съ земли, что жребій государствь сь того времени буденть располагаемъ единственно приложеніемъ силы къ законамъ и постановленіямъ государственнымъ.

F. -

п. смвсь.

Журналистика.

Русскіе Журналисты до пресыщенія наспорились другь съ другомь. Впрочемь, это пресыщеніе преходящее; но для неремьны, не пздумають-ли они поспорить съ иностранными Журналистами? А случай есть. Г-нъ Геро, одинь изъ главныхъ участниковъ въ Revue Encyclopédique, помъстиль, въ Апръльской книжкъ сего Журнала на 1827 годъ, возраженіе неизвъстному Рецензенту, напечатавшему въ 23-й книжкъ Сына Отечества, 1825 года, Нъсколько замъганій на статью: О переводъ Басенъ Крылода, сочиненную Г-мъ Геро и извъстную нашимъ читателямъ. Вотъ отвъть Г-на Геро.

,, Читатели позволять намъ остановиться на одну минуту при стать, заключающей въ себь ньсколько замьтаній на разборь нашь Басень Крылова, переведенныхъ во Французские и Итальянскіє стижи. Мы показали, какъ была приняша сія статья въ журналахъ Русскихъ, изъ коихъ въ одномъ (въ Московскомъ Телеграфъ) она была напечатана вполнъ, въ переводъ; должны представить шакже крипическія замьчанія, къ какимъ она подала поводъ. Сначала насъ упрекають, будто бы въ ненужномъ опредвлении Аполога, который назвали мы. словами Флоріана, небольшою драмою, имеющею свое изложение, свою завязку и развязку. Тупъ вышь выначающь, что это опредъление можеть быть примънено равно ко всъмъ родамъ сочиненій: и мы не споримъ прошивъ сего положенія; но это была,

вакоторымъ образомъ, ораторская предосторожность, не безполезная, ибо въ последствии вы должны были доказать, что въ некоторыхъ басияхъ Автора не исполнено сіе необходимое условіе. Далье на насъ возстають, за чень сказали мы, что первые поэты Русскіе, явившись поздно для созданія Литпературы совершенно народной, должны были ядши въ ней отъ той точки, которой достигла она въ Европъ? Эпимъ мы хопъли, косвеннымъ образомъ, означить наклонность Русскихъ Авторовь въ подражанію иностраннымъ сочиненіямъ и неоризинальность ихъ собственныхъ сочиненій. Одинь Рускій потрудился уже самъ отпавань за насъ, въ нашемь Журналь (см. Разборь Русской Антологія Г-на Сенз-Мора R. E. T. XXXII, спір. 377. (*). Удивляются, и можеть быть несколько справедливо, что иностранецъ рашительно судить о слога Русскаго Автора, мало извъстнаго даже большему числу Рускихъ; но мы руководствовались въ вашень сужденіи о слогь Сумарокова мизніємь многихь опличныхъ дитператоровъ Русскихъ, и признаемся, что не могли безъ шруда читать его, тогда какь съ удовольствиемъ и безъ всякаго затруднения читали писателей Русскихъ той-же эпохи; да и самъ Кришикъ нашъ сознается, что Сумарокова нынъ совсвиь не читають въ Россіи (**). Благодаря насъ

Digitized by Google

^(*) Сей разборъ, заключающій въ себъ много любопышнаго и справедливаго о Русской Лишперашуръ, будешъ помъщенъ, съ замъчаніями, нъ слъдующихъ книжкахъ Телеграфа Иересоде.

^(**) Въ сужденіяхъ о Сумароковъ Г-нъ Геро не совстив не правъ. Сумароковъ не пользовался внеокилы либителю публики истинно образованной, чему можеть служить доказаніяльсникомъ Письмо Ломоносова къ Шуналову, гда онъ го

за по что ны опдали полную справедливосны баснописцамь: Хеминцеру и Дмитрієву, приписывають намъ нъкоторую спрогость за немногія критическія замічанія на Крылова, которыя сдълали мы, основываясь на свидътельствъ одного Поэта, соощечественника его и друга: слъдовательно хошять чтобы критика была полько холоднымъ нанегирикомъ! Въ отвъть на нашъ упрекъ Автору въ погръщении иногда прошивъ въроятности дъйствія, намъ приводять въ примітръ нькоторыя Басни Лафонтена, гдъ находится таже погръшность: по это извиненіе пошлое (l'est une excuse banale).

Et, lorsque sur autrui l'on veut se modeler, C'est par le beau côté qu'il lui faut ressembler.

Берушъ аппеляцію на приговоръ нашъ премъ Баснямь, называемымъ: Демьянова ужа, Свинья м Гребень. Можетъ стапься, что изображенія въ сихъ прехъ басняхъ не трогаютъ чувства приличія встхъ Рускихъ; но вкусъ Француза долженъ былъ оцънить ихъ по достоинству, и мы особенно говорили о неприличіи каршинъ въ переводъ (*). Наконецъ намъ



воришъ, что Сумароковъ, ", бъдное свое риемичество выше всего человъческаго знанія ставить. ", "Господинъ Сумароковъ, привязавшись ко мит на часъ, столько всякаго вздору наговорилъ, что на весь мой въкъ станетъ, и радъ, что его Богъ отъ меня унесъ. "Вотъ что думалъ о немъ знаменицый современникъ, и слъдственно эщо мнъніе извъстно было Щувалову и всему Двору Екатерины. См. Уражню, Альманахъ на 1826 годъ. Пер.

^(*) Увтряемъ Г-на Геро, что его сужденіе оправдають вст. Русскіе, одаренные вкусомъ. Демелнова ула правится намъ молько за неподражаемый Русскій разсказъ: въ переводъ она не можетъ имъщь никакого достоинства. Свинею, уже льшъ 15 назадъ, Г. Каченовскій, въ Въстиникъ Европы, справедливо назваль судовищемъ. Гребене въроящно потому не

указывають на накоторыя подражанія, которыя мы должны были, говорять намь, означить въ числь лучшихъ; но, во первыхъ, мы и не думали упоминапь обо всъхъ удовлетворительныхъ по исполненію подражаніяхъ; во вторыхъ, Издатели, помъщающіе въ своемъ Журналъ спихи, подобные приведеннымъ нами выше, можеть быть, дали намъ право не довърять насколько ихъ вкусу (*).

не скрыли ни одного изъ упрековъ, довольно маловажныхъ, какъ видятъ читатели, сдъланныхъ намъ Издателями Сына Отегества. Безъ въ нашихъ замъчаніяхъ они увидять не перебранку, но одно естественное пріемъ. кошораго удостоились у нихъ заняшія наши Русскою Литтературою.«

правишся Г-ну Геро, чио самое название си на Французскомъ языкь означаешь ньчто непріятное. Il est sale comme un peigue, говорять Французы о человькі неопрятяюмь. Перес.

^{*)} Безъ объясненія это покажется темно. Г-нъ Геро, въдвухъ жнижкахъ Revbe Enc. исчисляя, съ своими замъчаніями, сташьи Сына Отечества, помещенных въ последнихъ нумерахъ сего журнала на 1825 годъ, голоришъ, дошедши до описанія празднесшва, бывшаго близъ Калуги, въ помесшь одной знашной Русской дамы: "Ей поднесли множесшво Французскихъ сшиховъ, въ родъ следующихъ:

Le Ciel, vous distinguant de tant de mortelles,

A, de toutes vertus, composé votre dot : Distribuez ces bagatelles .

Vous possédez le plus beau lot.

[&]quot;Истинно не льзя не удивляться (прибавляеть Г-нъ Геро), чио въ щой земль, гдь, какъ говорили намъ, и не безъ основанія, должень-бы снова найдшишься вкусь, изящное об-

хожденіе и языкъ въка Людовика XIV, если-бы когда нибудь Французы забыли о нихъ, въ шой земль, Издашели Лишиерашурнаго Журнала, долженешвующие бышь поддерживателями (mainteneurs) изящнаго, обременяющь свои лиспы подобиыми пусшаками (inutilités)." Пер.

Въ Парижъ выдана проплаго года книжонка 10дъ слъдующимъ заглавіемъ: Біографія Журналитовъ, съ истисленіемъ всъхъ Журналовъ и всъхъ поровскихъ поговорокъ (*) сихъ Господъ. Изданная обществомъ Писателей, которые били на 1ст руки и сгибались падо всъми обстоятельтвами.

Выпишемъ изъ нее что покажется намъ болье вюбопышнымъ и остроумнымъ, хотя, правду сказать, на остроумие большихъ издержекъ туть нътъ. Начемъ перекличкою всъхъ періодическихъ изданій, въ ней упомянутыхъ, и характеристикою главныхъ изнателей. Такія свъдънія входять неминуемо въ составъ Журналистики.

Аристаржь Французскій (Aristarque français). Ежедневный Журналь Политическій и Литтературвый; основали его Гг. де Лабурдонне и Кастельбажакь, для распространенія правиль монархическихь.

Графъ де Лабурдонне. Депушашъ, который имълъ честь предложить исключение Манюэля изъ Палаты Депушатской, основатель и главный Редакторъ Аристарха.

Кастельбажакъ. Депушать, одинь изъ главныхъ Издателей Аристарха. Онъ много писаль въ Блюститель (le Conservateur), который быль издаваемъ Шатобріаномъ, Бональдомъ и проч. и проч. (Выписываемъ изъ другаго источника болье знатительныя примыты его: "Виконтъ Кастельбажакъ, нагальникъ конскихъ заводовъ. Онъ смыло

^(*) Mots d'argot, Argot anaumme ascuré soposé , langage des filous.

вывэжаль въ нъсколькихъ ръгахъ и полугилъ за то мъсто Главнаго Директора таможенъ; въ избраніи его въ Палату Депутатовъ, было однако-жо гто - то контробанднов)."

Епбліографія Франціи (Bibliographie de La Françe) Бешо (Beuchot) основатель и главный Редакторь Библіографіи Франціи, или Журнала печам такторь Библіографіи Франціи, или Журнала печам такторь Библіографіи Франціи, или Журнала печам такторь Вибліографіи Франціи, или Журнала печам уже тридцать лать готовить изданіе Вольтера стоющее ему многихь трудовь и издержень; но дом кументы, собранные имь къ тому, драгоцівный Г-нь Бёшо полезнайшій человать для издателей, собирателей, по своимь общирнымь сваданіямь и услугамь, коими онь не скупится. Онь настоящій ученый стараго покроя.

Католикъ (le Catholique). Ежемъсячное собраніе, посвященное преимущественно Религіи, взадаваемое подъ руководствомъ Барона Д'Экштейна (d'Eckstein) (*).

Конституціонный (Constitutionnel). Изъ всьхья Французскихъ полишическихъ Журналовъ на него болье расхода: издающь его Гг. Этьенъ, Байльёль, Же, Баранть, Дюмуленъ, Муро, и проч.

Корреспонденть Театровь (Correspondent des Théatres). Періодическій листокь, выпускаемый вы свыть еженедыльно и не имыющій подписчиковь (сльдовательно, листокь выпускаемый на вытерь).

Корсаръ (Corsaire). Журналь Липпперациур-

^(*) Объ этомъ Журдаль и его Издащель говорено въ Письмь изъ Дрездени. См. Телеграфа N. 1 й., 1827 года, стр. 91 ю.

ыссе, Высллергае, и проч. (Кажется, вы понойомъ Благонамъренномъ раздавались подпистикамъ ризы, взятые изъ этого Корсара.)

Вьеллергле - де - Сентъ - Альмъ, Авторъ роановъ.

Тьесе (Леонъ), одинъ изъ Редакторовъ Комерческаго Журнала (Journal du Commerce); основшель Писемъ Нормандскихъ, которыя были въ ольшомъ ходу, Авторъ Пале - Рояля въ маломъ идб (еп miniature) (въ другой біографіи эта книга названа: Галлереи Пале - Рояля) и трагедіи: Гайное Судилище (Tribunal secret). Онъ пишетъ в Газетъ Конституціонный.

Въстникъ Театровъ (Courrier des Théatres). Курналъ наръченный Литтературный; издаетъ его Г-нъ Карлъ Морисъ (это напоминаетъ намъ, что шо-то называлъ одинъ Журналъ: Въстникъ будто Европы. Мы имъли случай видъть этотъ Въстникъ театровъ и Журнальный Сыщикъ не могъ найдти въ немъ ничего любопытнаго).

Карль Морись, знамениный для кулагнаго умара (наносить въ Журналь кулагный умарь, въ воровскомъ нарьгіи Французскихъ журнам-стовъ называется отражать Журналь нападающій, или нападать вамому. Наши кулагные бои: антикритики), главный Редакторъ Въстника Театровъ, Авторъ нъкоторыхъ театральныхъ пьесъ, упадшихъ, Писатель, который говоритъ худое обо всемъ хорошемъ, съ намъреніемъ быть колкимъ, внушить страхъ къ себь и имъть кабріолетъ плетеный, чтобы вытяжать за городъ.

Въстникъ Французскій (Courrier Français). Вжедневникъ Политическій и Литтературный: издають его Гг. Шателень, Гюе, Кератри, Паризе, проч. (Кажется, эта Газета, по крайней мыр за ны колько лы передь симь, была лугшею из Французскихь газеть по духу, разнообразию слогу и благородной независимости.)

Бълое Знамя (Drapeau blanc). Ежедневнико первоначально періодическое собраніе; его издают Гг. Мартенвиль, Труве, Сальгъ, О' Магони и друге

Мартенвиль, Редакторь, бывало, забавных статей о спекшакляхь, въ Журналь Парижсковы а потомъ въ Газетв, до появления Евлаго Знамени которое онь водрузиль. Онь участвоваль также в въ Блюстителъ. Теперь остались за нимъ одн Бълое Знамя и Баранья Нога (Баранья Нога, дра матическая бездълка Мартенвиля. Онъ на своем вых намылаль много шума въ Парижы, не столько въ катествъ дъйствительнаго, сколько страдательнаго лица. Имя его долго пребывало мишенью аля насмышекь Желтаго Карлы и другихь независимыхъ журналовъ. Помнится, тто сынъ Арно, время изгнанія отца своего, оскорбленнаго журнальнымъ перомъ Мартенвиля, не однимь оруліемъ насмешекъ и не одно имя его задель въ порывь сыновняго мщенія).

Труве (Баронъ), нынь Типографщикъ, прежле Префектъ и Редакторъ Монитёра. Онъ писалъ так же въ Блюстителъ и пишетъ въ одномъ Бъломъ Знамени.

Сальгь, главный Редакторь, во время Имперіи, Въстника Европы; онь помьщаль въ немь стать, собранныя имъ посль въ трехъ томахь, вы осьмушку, подъ заглавіемь: О заблужденілхь в предразсудкахъ разсьянныхъ въ обществь. Потомы

исаль онь въ Въсшникъ Теашровъ и въ Бъломъ намени. (Воть о немь-же другія біографическія выдынія, мавлеченныя изь другихь источниковь. Онь теловых большаго ума. Если онь такь мало его показываеть въ Бъломъ Знамени, имъ излаваемомь, то притиною тому увтрение вы неловкотти своего положенія и, то тто онъ самъ не вырить ни одному слову изъ того, сто пишеть. Книга его: О предразсудкахь не должна-бы оставаться въ заввенін. Въ ней содержатся полезныя истины, которыя утверждають за дарованіемь Автора уважение, отказываемое его характеру. Когда Наполеонъ возвратился въ 1815 г., Г-нъ де Сальгь, продавшій красный колпакь, которымь онг быль накрыть въ 93 мь году, потель за обязанность быть роялистомь и кригаль изо вська силь: "Не върьше предашелямь , същующимъ "что Французы вооружаются противъ Французовъ: "Корсиканецъ не Французъ. " Кто-то сказаль тогла, тто Корсиканецъ входить въ тотъ же день 165 Парижъ. "Бышь не можеть!" — Върно, какъ по что вы честный человькъ — (Императоръ вступилъ, только на другой день). Имлостивые Государи, 66 продолжаль Г-нь де Сальгь "кто зналь Министровъ Бурбонскаго правленія, тотъ признается что никогда не было людей столь несвъдущихъ и проч.)

О' Магони, офранцуженный Ирландецъ, который писаль въ Блюститель и отретировался поль Бълое Знамя.

Звізда (Etoile), Журналь вечерній (съ Парижі журналы разділяются на утренніе и сетерніе), который впрочемь любить потемки: издають его охотники (amateurs), каковы Гг. Перонне, Корбьерь, Фрейсину и разные Іезуиты.

Листокъ свътскихъ людей (Feuille des gens du monde), собраніе литтературное и богословское, изданное Г-жею Жанлисъ. Вышло его одна книга, въ которой всякая всячина.

Фигаро (Figaro), Ежедневникъ Литтературный, издаваемый разными писатедями подъ псёдонимами дъйствующихъ лицъ комедіи Бомарше (загъмъ у насъ не издавать бы журнала, подъ названіемъ: Недоросль, на томъ же основаніи?).

Франція Христіанская (France chrétienne), періодическое собраніе, посвященное Религіи, издаваемое духовными особами.

Порицатель безпристрастный (Frondeur impartial), если журналь можеть быть безпристрастнымь; ежедневникь литтературный, издаваемый Г-мь Моро и многими литтераторами.

Моро, одинъ изъ остроуннъйшихъ водевилистовъ и пъсельниковъ, уважаемый лиштераторъ. Онъ пишетъ также во Французскомъ Въстникъ. Его Сокращение (Résumé) История Парижабыло принято съ одобрениемъ.

Газета Франціи (Gazette de Erance), старьйтій изъ Французскихъ Журналовъ, основанный Докторомъ Ренодо; нынъ издають его Гг. Кольне, Перень, Лурдуэ и проч. (по духу, понятіямъ этой газеты и видно что она старушка, запоздалая прошлаго въка).

Кольне, писатель и умный человыкь, извыстный поэмою своею: Искуство объдать въ гостяхъ (l'art de diner en Ville). (Кажется, Іосифъ Шенье о немь сказаль:

Et Colnet, qui n'a pas, mais qui donne la gloire Croit que le sort du monde est dans son écritoire.)

Перенъ, отдыхающий водевилисть. Онъ быль главнымъ Редакторомъ Независимаго. Съ паденія віпого Журнала, онъ пишеть въ Газетъ Франціи: една-ли это не переходъ отъ краснаго къ бълому.

Аурауэ, главный Редакторъ Газеты Франціи, Цензоръ, Авторъ многихъ книгъ, изданныхъ безъ его имени. Что ни говори, а онъ человъкъ умный, хотя вщимъ и не хвастается: доказательство ума его то, что онъ имъетъ много выгодныхъ мъстъ.

Газета Медицинская (Gazette de Santé). (Какъ назвашь ее Газета здравія? Здоровая Газета?) Журналь Медицинскихъ Наукъ; издатели его Доктора: Микель, Шосье, Андраль сынъ и другіе. Выходить тетрадями (у насъ въ Москвъ говорять о скоромь появленін Медицинскаго Журнала. Имя Доктора (Г-на Маркуса), который, сказывають, намеревается из-Aasamb e20 и тьмъ пополнить ощутительный нелостатокъ въ угеномъ от въленін нашей Литтературы, ругается за хорошее исполнение прелпріятія столь полезнаго. Важныя открытія совершаются безпрестанно по тасти Медицины к ло нась не доходять, или доходять поздно и слутайно. Русскій Медицинскій Журналь намь стинеть сообщать о новыхь опытахь, о новыхь приобрътеніяхь, поясненіяхь въ темныхь загадкахь иловьческой природы, которыми вознаграждаются труды истинныхъ тьлохранителей. Европу станеть онь извыцать о наблюденіяхь састныхь, о примьтаніяхь, о повіркь средствь по мьстнымь обстоятельствань нашего климата, сложенія н прог. И такимъ образомъ будеть служить двя 4. XVI. No 14.

тельнымь посредникомь между Европою и нами, по наукв столь близкой геловьку).

Газета Судебных месть (Gazette des Tribuпаих), ежедневникь; основатели ся Гг. Дарменгъ сынь и Изамберь. (Эта Газета, столь необходимая въ Государстве, где существуеть гласность суда, издается съ отлигнымъ успехомъ.)

Дарменгъ (сынъ), главный Редакторъ Надзирателя (du Surveillant), журнала усопшаго. Онъ пишетъ объ Изящныхъ Искуствахъ въ Конституціонвомъ и основаль Газету Судебныхъ мѣстъ.

Изамберъ, отличный Адвокать, сообщающій замьчательныя статьи въ Конституціонномъ и одинь изъ сотрудниковъ Газеты Судебныхъ мьсть.

(Продолженіе этого смотра есть, но вышь мыста въ книжкь: до следующей.)

Журнальный сыщикь.

Парижскія моды (*).

Dans les bals champêtres, à l'exception de quelques jeunes personnes coeffées en cheveux, et dont la coeffure est ornée de fleurs naturelles, toutes les danseuses gardent leur chapeau; les brides, coupées en biseau, flottent derrière les épaules. La passe du chapeau, très-large du devant et des côtés, l'est beaucoup moins par derrière.

Pour garnir les chapeaux de crêpe crêpè rose on bleu, les modistes emploient souvent deux roses et un bouton sur leur tige et avec leurs feuilles. Ces roses sont toujours d'une espèce rare, comme rose-thé, rose-laitue. De longues boucles d'un ruban de gaze rose accolé à un ruban de satin accompagnent ces fleurs. Un rou-

leau de satin rose borde la passe.

Les guingamps (vrais) ont autant de vogue pour les courses du matin, pour le négligé complet, que les cot-palis en ont pour la promenade habillée du soir, pour les bals champêtres, pour les fêtes de Tivoli.

Les étoffes dans lesquelles il entre du jaune et du rose, l'un tendre, l'autre vif, et celles qui offrent du bleu et du jaune, sont les plus recherchées. Ceci s'applique non seulement aux robes, mais aux écharpes, aux fleurs, aux rubans, et même aux plumets renoués.

Quelques élégantes, au lieu d'un seul biais retroussé, en font appliquer deux et même trois, l'un audessus de l'autre. Chacun de ces biais est decoupé à dents de loup; et toujours la pointe des dents est tousnée vers les genoux.

Au lieu de placer en devant la partie la plus haute d'une garniture à la girafe, quelques merveilleuses, font partir d'un des côtés de la robe le biais (l'inclinaison) de cette garniture, qui, alors, a se partie la plus basse au côté opposé.

^(*) До 3х Іюля (н. с.) 1827 г.

Marron, tête de nègre, pain grillé, sont les couleurs à la mode pour les redingotes. Le collet de velours noir doit être large de quatre doigts au moins. Les boutous sont en soie à facettes.

На сельскихъ балахъ, кромъ немногихъ молодыхъ особъ, у которыхъ бываютъ убраны волосы к украшены нашуральными цвътами, всъ танцующія остаются въ шляпкахъ: завязки, разръзанныя зубчиками, развъваются по плечамъ. Поля шляпокъ, спереди и съ боковъ очень широкія, гораздо ўже сзади.

На уборку шляпокъ изъ крепъ - крепе розовато жли голубаго, модныя шорговки часто употреблятоть двъ распустившияся розы и одну нераспустившуюся съ въшкою и листьями. Сти розы обыквовенно бываютъ ръдкихъ родовъ, какъ - то гозе тъе, гозе-laitue. При сихъ цивтахъ находятся длиниые, изъ газовой ленты розоваго цвъща банты, соединенные (accolé) съ апласною лентою. Витокъ розоваго апласа оторачиваеть поля шляцки.

Генганъ настоящій (матерія изъ бумаги и «древесной коры) въ такомъ-же употребленіи на платья для утреннихъ прогулокь и полнаго неглиже, какъ котпали для нарядныхъ прогулокь вечегромъ, сельскихъ бяловъ и праздниковъ въ Тиволи.

Самые модные цвата матерій: желтый и розовый (одинъ нажный, другой яркій), голубой и желтый. Цвата сій въ мода не піолько для платьевь, по для шарфовь, цватовь, леншь и даже для крученыхъ перьсиъ. Нъкопорыя щеголихи вытето одного подогнушаго косяка, велять пришивать по два и даже по шри, одинь подъ другимъ. Каждый изъ сихъ косяковъ выръзанъ наподобіе волчьяго зуба (такъ называющь эту выръзку) и острый уголь зубцовь всегда бываеть обращень къ колънямъ.

Новая уборка платьевъ, à la girafe, иногда бываеть высокою своею частью не на переди, а макъ, что съ одного бока платья идеть наклоиность ея и низкая часть оканчивается на другомъбоку.

Для сюртуковъ модные цвата: каштановый, голова негра и цвать поджаренаго хлаба. Воротникь изъ чернаго бархата должень быть по крайней мара въ четыре пальца ширины. Пуговицы щелковыя à facettes (на подобіє граненых»).

На приложенныхъ каршинкахъ:

- 1. Шляпка изъ шелковой Ліонской маптеріи, убранная эгретами, блондами и газовыми лентами. Капотъ (шляпка) изъ котпали, убранная лентами, Блондовый чепчикъ, убранный лентами.
- 2. Шляпка креповая, убранная газовыми леншами. Бапыстовое платье. Мантилья органдиловая, съ волянами и зубчиками, общитыми снуркому,

московскій телеграфъ

I. НАУКИ и ИСКУСТВА.

О застрахованіях всякаго рода и особенно о застрахованіях относящихся къжизни геловыка.

(Сочиненіе Франкера.)

Ферма, Паскаль, Як. Бернухли, Муаерб, Ламберб, Эйлерб и Лаеранжо явили ученіе о воролтностяхо, совершенно неизвъстное древнимъ. Долго окруженная мракомъ, теорія сія подвергалась сильнымъ противоръчіямъ и только послъ трудовъ Кондорсе, Д. Бернулли и Лапласа, сдълавсь она положительнымъ знаніемъ (*). Застрахованія (Les assurances) суть особенная отрасль онаго и слъдовательно отврытіе новъйшее; можно сказать, что первыя иден объ ономъ возродились не да-

^(*) Особенные трактаты, сочиненные Лапласовъ о семь предметь, суть: Оплософическій олыть о егролтностяхь (5-е изданіе), Аналитическая теорів егроятностей (3-е изданіе), и иногія прибавленія пъ сему сочиненію. Примів. Летора.

Ч. XVI. No 15.

же какь въ XVIII въкъ. Даже нынь, когда сія теорія сдалала большіе успахи, надобно признашься, что мамъ во многомъ недостаеть данных опыта, для точнаго примъненія ея къ нашимъ нуждамъ, и что мы недовольно объяснили себъ событія, могущія доставить числительныя величины, сін главныя основанія всехъ последствій, какія должно извлечь для каждаго особеннаго случая. За всемъ шемъ, въ настоящемъ состояніи обстоятельствъ, изъ того что мы уже знаемь о сей теорія ежедневно извлекающся сшоль великія заслуги обществу, что умножить примъненія и хорошо понять свойства и важность оной, чрезвычайно нужно. Это будеть предметомъ нашего изследованія.

Прежде всего даднив понятие о томъ, что называють вброятностями. Геомет-• ры разумъюнъ подъ симъ названіемъ дробь, члены которой означають, съ одной стороны, число всвять однородных случайностей, могущихъ веспи за собою события; съ другой, все число случайностей расно возможных б. На примъръ, въроятность получить одно отко кубического костью (въ игрв: sepns), равна $\frac{1}{6}$, потому что изъ шести сторонъ, каждая можеть вы-, пасть и шолько одна изъ сихъ сторонъ есть отко. Также точно въроящность получить 9 точекъ вдругъ, бросивши двъ кости, равна $\frac{4}{36}$ или $\frac{1}{9}$, потому что изъ 36 результатовъ равно возможныхъ, только 4

могушъ произвести сумму 9, именно 6 и 3,5 и 4, каждый которымъ нибудь изъ двухъ образомъ. Въ этомъ случав говорять, что можно держать 4 противъ 32 (или и противъ 8) въ томъ, что выйдеть сумма 9 двумя костями, ибо изъ 36 оборотовъ, равно возможныхъ, 4 благопріятны и 32 напротивъ.

По сему изложению ясно, что, ге: Если возможность равна половинв, то можно бипься объ закладъ сполько-же за успъхъ, какъ прошивъ онаго, ибо неизвъстность совершенна; но эта случайность правдоподобною, если сколько нибудь превзойденть 1. Событіе тымь въроятиве, чымь дробы возрастаеть · болье. Наконецъ является достов рность. какъ скоро дробь становится единицею ; нбо если она, на примъръ 6, то изъ шести возможныхъ событий шесть благопріятны и двло необходимо должно совершиться. Ясно, что единица есть величайшая изъ въроятностей, ибо число благопріятныхъ случаевъ не можеть превзойдти числа всвхъ возможныхъ случаевъ.

2 е. Когда дробь менье 1, то педостоебрность пересиливаеть и тымъ болье, чыть болье выроятность ослабляется, такъ чито постепенно нисходять до совыбиля, садательности (présomption), подоербнія и наконець до невозможности, когда сія дробь становится нулемъ.

H 2

Мо мы не ушверждаемь въ следсшвіе сего, чтобы самое событие завись по сколько нибудь отъ въроятности его существованія, пошому что, разумвется, можеть совершиться свисе невфроятное происшествіе, на перекоръ всемъ мерамъ благоразумія и шочно плакже какт самое въроящное. Однакожь, какое ни составили - бы себъ поняшіе о счастін и несчастін, но нашь дурака, кошорый бы думаль что все равно, велика или ничтожна въроятность ожидаемаго происшествія; напримірь, что можно биться объ закладъ, навърное сдвлать отко костью. Это миние оправдывается твиь, что при частомь повтореніи опытовь, самымь въролтнымъ событіень окажется всьхь чаще встрычающееся. Сладствіе сіе выводится изъ теоремы, что: при многократных допытах в, каждое изб различныхв, возможныхв событій, должно являться вб отношеніи, назначаемомо собственною его вроятностью, ибо принимая въ уважение въроятность, что двло совершается такъ-то, доходимъ по исчислению, что сія послъдняя дробь безпрестанно возвышается ндя жъ единице и, следовашельно, предположеніе приближается болье и болье, сколько жошять, къ достовърности.

И такъ, можно почти навърное объ закладъ биться, что такой то случай повторится столько то разъ при столькихъ-що опытахъ, когда въроятность из-

въстина; только надобно чтобы чесло очытовъ было очень значительно — и вотъ средство извлекать сію вкроятность опытиности, если она неизвъстна: стоитъ только счесть, сколько разь такое - то происшествие случается въ многочисленныхъ опышахъ. Такимъ образомъ, когда хотнять примънить сію мъру страха или надежды событія къ представляющимся обстоятельствамь, то прежде всего надобно знать, какъ въ вышеприведенныхъ примърахъ, сколько благопріятныхъ и неблагопріятныхь оборотовь существуеть; если это неизвъстно, надобно прибъгнуть къ опытамъ, дабы изъ продолжительной посладовашельности различных событій извлечь число разовъ (числителя), когда происшествие совершалось съ успъхомъ. Это число, сравненное съ числомъ всвять опытовъ, даетъ дробь, принимаемую за истинную въроятность. Здъсь важность предмета стоить поясненія.

Теорія показала намъ почти достовърно и ежедневный опыть подтверждаеть, что если обстоятельства неизмѣнны, то благопріятныя и противныя велѣнія счастья остаются въ постоянномъ отношеніи; только-бы попытки повторены были много разъ. Напримъръ, если игрокъ хочеть, чтобы ему выпала сторона съ оскомо совершенно правильной кости, онъ можеть полагать, что эта сторона явится г разъ на шесть, или скоръе 100 разъ на 600, 1000 разъ на 6000 и m. д. Чъмъ значишельные число бросковъ (jets), шъмъ ближе къ досшовърносщи сего резульшаma.

Следовательно, надобно чтобы партія была на шесть ставокъ игрока, который держить на отко одною костью, тогда только игра будеть вы равновасіи: посла * большаго числа опытовъ, выйдетъ что счастье справедливо ко всамъ, и игрокъ, столько - же выигравь сколько проигравь, будеть въ такомъ-же состояни какъ быль при началь партіи. Конечно, въ этомъ последованіи событій можеть случиться, что равенство будеть и нарушено, потому что частные результаты могуть встрвтипься болве или менве разъ, проптивъ нашей теоріи; но посль многихь попытокъ, все придеть въ предписанный порядокъ и означенное отношение 6 между резульпашами и опышами возстановител. Если условія игры дающь играющему какое нибудь преимущество; если вмъсто 1-го противъ 6-ти, онъ ставитъ 1 противъ ф-ти, при концъ онъ будетъ имътъ въ выигрышћ все, что доставляетъ ему разность 6-ти отъ 9-ти, ибо изъ 6 - ти оборошовь онь все должень выиграшь одинъ и тогда онъ проиграетъ 5 и выштраеть 9, что даеть ему окончательно 4 въ выигрышв или двв препи изъ шеспи одвланныхъ имъ ставокъ; это сбудется, жакъ будшо-бы не всшрвчалось никакого

прошивнаго случая, никакого посторония-

Съ другой стороны, если предположить что кость невърна, то дъло пойденть совсимь не шакъ, и сторона съ откольб явится больше или меньше разъ, нежели мы говорили; а какъ неизвъстно вліяніе, производимое недостаткомъ соразмърновти кости на результаты, то чтобы 🛡 узнать его, надобно сдвлать большое число бросковъ и означить результаты оныхь: сравнение покажеть, не только котпорая сторона выигрываеть, но въ какой соразмърности она выигрываеть. Будептъ извъсшно, если угодно, что отко является одинь разъ изъ 5-ти и въроятность получить его будеть $\frac{1}{5}$, вивсто $\frac{1}{6}$; ставки будуть въ отношении г-й къ 4, вывето і-й къ 5, для равенства игры.

Сладственно, ставки должны быть располагаемы по варонтности, и если-бы было иначе, то одинь изь играющихъ долженъ-бы быть при игра продолжительной непреманно вь проигрыша или въ выигрыша, и каковъ-бы ни быль въ промежуткахъ жребій каждаго, но вообще выйдеть что перевась на сторона имающей какую нибудь маленькую выгоду и что выигрышь даже находится въ отношеніи, назначенномъ процорцією, опредаляющею сію выгоду.

Публичныя игры представляють намъ опыть, подкрыпляющій сіе положеніе. Вы

янкь банкиру: предоставляется выгода, при первомъ взглядъ очень небольшая; эпа выгода дается ему потому, что онъ принуждень бываеть играпь въ большія игры и подвергается огромным проигрышамъ. Вь самомъ дълв, игроки всв могушъ полагать свои надежды на одинъ оборотъ, который случайно выпадеть — и банкъ пошеряенъ весь свой капишаль, не имъя времени совершиль извъсливато числа оборошовь, служащаго къ его вознаграждению. Сверхъ того банкиръ тратитъ расходът на устройство банка, платить тельный налогь, словомь, онь гается всъмъ симъ рискамо и беретъ на себя всъ сін издержки, съ условіемъ, дать ему соразиврно вознаграждающую выгоду. Это уплачивается ему самою игрою, потому чию при игръ продолжительной онъ непремънно выиграетъ. Понтеры даютъ ему барышь и за плату покупають удовольствіе играть и вести свою игру какъ внаюпть.

Такъ въ девяти игорныхъ домахъ Парижскихъ, гдв идетъ игра въ рулетку и въ тридцать одино, ежегодно обращается почти зоо милліоновъ. Но, поелику тъ же деньги поочередно переходять, смотря по счастію, отъ игроковъ къ банкирамъ и отъ банкировъ къ понтерамъ, то полагая только различныя суммы, ежедневно разыгрываемыя и составляющія не болве двънадцатой части всъхъ суммъ, ихъ мо-

жно положить въ 24 милліона. Мы сказали, что банкиръ купилъ у правительства, дающаго ему привиллегію, выгоду, по видимому самую умъренную; но періодическое повтореніе сей выгоды даеть ередства банкиру платить, кромъ значительныхъ издержекъ по банку, огромный налогъ, и сверхъ того получать еще больщой барышъ. Сумму сихъ трехъ количествъ подагають въ восемь милліоновъ; это составляеть треть суммъ ежедневно находящихся въ игръ.

Опісюда должно заключить, что всякій, выходящій изь игорнаго дома съ потерею трепи той суммы, которую онъ ставиль, върно удовлетвориль условіямь, на коижь основана игра; потеря его есть цвна полученнаго имъ удовольствія, плата за мъсто въ спектакляхъ сего рода; онъ не долженъ называть себя ни счастливымъ, ни несчастивымъ до того дня, покуда проигрышъего не будеть менве или болве сей трети! Очень можетъ случиться, что въ иные дни издержки его будущь менве или болъе, и даже онъ выиграетъ какую нибудь сумму; но продолжая играпть, чвмъ болье станеть онь упорсивовать въ этомъ пагубномь удовольствій, півмъ болье конечное раззореніе его будеть близиться къ назначенной границъ. Счастливые и несчастливые обороны будунь колебанься и непремънное повторение невыгодныхъ ему случаевъ наконецъ доведешъ его до поше-

Digitized by Google

ри трети того, на что онъ играль; окончательное-же количество потерь будеть твы значительные, чымь на большія сумимы будеть онь отваживаться, ибо онь теряеть треть оныхъ.

Вь лоттереяхъ видимъ обороты еще болье невыгодные, чымь вы публичныхы играхъ, пошому что въ нашихъ (Фран-цузскихъ) бюджетахъ, полагаютъ годовой доходъ съ оныхъ до 15 милліоновъ, отъ пошлинъ приводимый въ 10 (во Франціи существуеть 6 лоттерей; каждая производить три раза въ мъсяцъ розыг-рышъ; сборъ за билеты составляетъ въ годъ 53 милліона, изъ которыхъ 10 милліоновь барыша)! Сін результаты много разъ были излагаемы на публичномъ при-бунъ, июдьми высокаго досшоинства; никто не смълъ оприцать ихъ ужасающей истины и плачевных последствій, какъбы ни взирали на оныя, и между птамъ это безиравственное учреждение существуеть. Однакожь, во время правления терроризма, игры и лоттерен были уничтожены закономъ! Кто-бы могь ожидашь, чшо во время благоденсшвія и благочестія позволять существовать учрежденію, которое, какъ постыдное, уничтожено было во время величайшихъ общественныхъ нуждъ и жесточайшихъ полишическихъ мвръ?

Постоянное повтореніе однихъ и тахъже событій, въ продолжительное время, есть доказанная истина, и это въ такихъ случаяхъ, гдв никакъ не льзя догадапься о причинь явленія. Можемъ-ли мы знать почему при 22 мальчикахъ всегда родится 21 девочка? Почему во Францін каждый годъ есть 260,000 молодыхъ людей, оть 20 до 21 года, следующихь въ рекруты? Почему среднее, ежегодное количество дождевой воды составляеть 55 саншимешровъ (20 дюймовъ съ половиною)? Почему въ Парижъ родишся каждый годъ 27,000 и умираенть около 25,000 человъкъ? Почему средняя температура каждаго мізсяца, среднее возвышение барометра, чисдо проходящихъ на каждомъ мосту и въровшно на каждой улицъ, сборъ съ писемъ опідаваемыхъ на почту, число самоубійць, незаконно-рожденныхь двтей и проч., сушь почши непремъняемыя числа? Мы совершенно не знаемъ, почему постоянны сій случай, по крайней мъръ среднее число оныхъ во время насколько продолжительное; но довольно быть увъ рену въ этой непремъняемости, дабы употребить ее въ пользу и принять мъры благоразумія прошивь непрілзненныхъ coбыmiй.

Теперь обращимся къ застражованіямо. Если замъчено, что изъ двадцати кораблей, отправляющихся въ путь, обыкновенно погибаеть одинь, то въроящность потери можно положить въ одну двадцатую долю; можно прибытие каж-

даго корабля, съ грузомъ, совершающееся въ извъсшныхъ обстоящельствахъ, застраховать съ платою одной преміи. Эта премія должна быть расположена такимъ образомъ, что бы сборъ съ девятнадцати благополучно приходящихъ корабельщиковь, составляль для отвътствующаго, кромъ вознагражденія расходовъ на управление и барыша, сумму, какую плашинъ онъ за одинъ корабль погибающій. Следовательно, дабы положить премію, спраховщикъ прежде всего должень узнашь по опышу міру возможности бъдствія (de sinistre) или отношеніе между собышіями счасщливыми и несчасшными.

Ему не нужно знать причинъ успъха или неудачи предпріятій; онъ долженъ узнашь шолько ихь ошносишельныя числа. Изъ сихъ чиселъ онъ составляетъ роятность, дробь, которою достовърно измъряющся пошери и барыши послв большаго числа попытовь. Если, по долговременному и внимашельному опыту, онъ знаешъ, въ извъстныхъ обстоятельствахъ, отношеніе числа болствій къ предпріятіямъ, то съ увъренностью моженъ расчислинъ свои дъйснвія, и послъ долгаго времени и многочисленныхъ опытовь, полагаться на последствія сь такою увъренностью, какъ будто-бы случайноспи не существовали. На примъръ, онъ знаеть, что изь двадцати кораблей, отправляющихся для ловии прескя въ Ньюфаундленду, обыкновенно погибаетъ одинъ: полагая въроятность будущей потеря въ одну двадцатую долю, онъ потребуетъ, кромъ суммы, долженствующей составишь его барышь, 5 на 100 премін для засперахованія одного корабля. Объ договаривающіяся стороны выиграють въ семъ случав, если только премія не очень велика, ибо страховщикъ увъренъ въ барышв, для него независящемь опть случая, если оборолпы у него многочисленны; и, съ своей стороны, застраховавшій, зная что двадцатая часть его корабля есть необходимая жерптва случаю, чрезъ сіе легкое пожертвование приобратаеть уваренность въ остальномъ и можетъ полагаться на успъхъ евоего предпріятія: этой выгоды ему недоставало и онъ купилъ ее.

Оставенися назначить законное количество барыша страховщика и здась - то вспрачается затрудненіе, йбо, если польза его пребуеть возвышать свои требованія и если соперничество ограничнаеть ихь, то ясно однакожь, что въ существа должны быть общія правила, независящія оть жадности спекуляторовь и долженствующія назначить истинную цанность преміи: это мы сей чась объяснимъ.

Бюффонъ и Д. Бернулли нервые дали понятіе о нравственной надежедь, въ последствін такъ хорошо раскрытой Лапласонь, обогатившимь сію теорію своими полезными изысканіями. Вопть въ чемъ состоить сія надежда: сумма денегь не для каждаго человъка имъеть равную степень важности; всякій цънить ее, сравнивая съ тою, какая у него есть. Въ этомъ смыслъ, 5-ти франковая монета имъеть такую - же правственную цъну для того, у кого есть 500 франковъ, какъ і франкъ для того, у кого есть 100 франковъ.

Первое следствіе сего замечанія есть то, что никогда не должно играть, даже вв самую правильную игру, въ надеждв выиграть деньги, потому что нравственная ціна проигрыша всегда превосходинть нравственную цану выигрыша. Въ самомъ двав, предположимъ, что кто нибудь 100 фр. и играешь на 10 фр. въ имъешъ равную игру; я разумью такую тдв выигрыйгь и проигрышь совершенно равны своимъ взаимнымъ въроят постямъ. Положимъ, что играющій не хочеть двлать многочисленных попытокь, которыя наконецъ оставять его при 100 франжахъ; что онъ хочетъ пуститься только на одинъ разъ, надъясь имъть 110 франковъ: нравственная двна 10-ти, выигрываемыхъ имъ, въ сравнени со 110, которые составлять сумму его посла выигры- \mathbf{ma} , будетъ равна $\frac{1}{11}$; но если онъ проиграеть, у него останется только до фр. и нравственная цана проигрыша его составить 1. Следственно, проигрышь его, нравственно будеть для него гораздо бо-

лье выигрыша, и между швик мы предположили, что то франковъ проигрыша или выигрыша были следствіемь игры правильной. Но что если банкиръ можетть по воль склонить къ себъ счастіе! Ясно, что человъкъ разсудительный никогда не должень вступать ни въ какую игру, кроиз общественной или коммерческой, гдз случайности равны, или постепенно вознаграждаются: и туть играть должно единственно для от дыха уму, а не для выгодъ. Когда оппваживаемая сумма есть очень небольшая дробь всего состоянія. то различіе нравственной цаны проигрыша и выигрыша, почти нечувствишельно.

Понявъ это, увидимъ, что въ договорв, называемомъ страховою сделкою (police d'assurance), когда одному сладуенть получины значительную сумму, составаяющую важную часть иманія его, напримъръ, если у кого еспть 10,000 фр. и двло иденть о 5000, що эща ожидаемая сумма такъ важна для него, по нравственной цвив своей, что онъ непремвино долженъ застраховать ее и предохранить ошъ случая; следовашельно онь поступать благоразумно, купивь увъренность. Съ своей стороны, страховщикъ, вслучав несчастія, потеряеть изъ своего состоянія 5000 франковъ и потому должень двлашь шакое же сравнение сей суммы съ своимъ капишаломъ для усшановленія сво-

ихъ выгодъ. Такимъ образомъ, въ спіраховой сдвлкв назначится премія, надлежащая мвра которой зависить оть суммь, находищихся върукахъ договаривающихся сторонъ въ настоящее время. Но въ сихъ всчисленіяхъ, обыкновенно, не смотрять на спраховіцика, почти всегда представлякощаго общество богатыхъ капишалистов; для которыхъ отваживаемыя никакой нравственной ишьоц имвюшь сверхъ того, по общирности цвны; и своихъ оборошовъ, страховщики увърены, что потеря не ихъ удваъ. Одинъ тотъ, жто застраховываеть, обязань расчислять, до какой степени можеть онь согласиться на увеличение преміи, дабы ему нравственно полезно было принять ее.

Эпо исчисление зависить от высшаго анализа и здъсь не мъсто раскрывать подробности онаго; но покуда премія не выходишь изъ границъ, показываемыхъ теорією, она выгодна тому жто застражовываенть, и сладуя благоразумію, онь долженъ согласипъся на нее скорве, нежеди подвергаться случайностямь потеры Вышедши изь сихь границъ, нравственная цана требуемой оть него преміи превосходишъ цвиу ожидаемой случайности, измъняемой оборошами счастія, какимъ онъ подвергаентся; тогда должно отказаться отъ застрахованія. Въ первомъ случав, оба договаривающіеся довольны назначенною цвною: одинь, не развязывая кошель-

Digitized by Google

ка, безь жлопонть, безь страка о будущемь, получаеть барышь, върный при большомь числь подобныхь оборотовь; другой приобрътаеть увъренность въ успъхъ предпріятія, до тъхъ порь быв-шаго сомнительнымь, и посль этого онъ можеть начернать плань, сообразить по-дробности, какъ будто-бы случай для него не существоваль, полюму что онъ уже безопасень отъ прихотей судьбы: онъ купиль у другаго право избавиться отъ страка, и тоть, вмъсто него, выставляеть себя на боръбу съ счастіемъ.

Такъ, это одно изъ прекрасивищихъ взобратеній человаческихь! Это обязательство, гдв всв выигрывають и никто не проигрываеть. Оно удивительно оживляеть торговлю и промышленность, возводяя пускапься на шакія ошважныя предпрінція, что безь него было-бы глупо думать о нихъ. Всв части міра будуть въ свободномъ соединении; ихъ богатства, произведенія, наслажденія сдвлаются общими; разстоянія перестанущь существовать, опасности уничтожатся. потери и приобратенія будуть вознаграждаемы взаимно; наконець, если когла вибудь весь міръ буденть просващень, всь попребности нравственныя и физическія удовлетворены, то всемь этимь будушь обязаны теорін застрахованія.

Если-бы можно было въ исчислении преміи исключишь издержки управленія Ч. XVI. No 15. и барыть спраховаго общества; она была - бы приведена въ своему наименьшему числу (minimum), которое собственно принадлежишь судьба; тогда премія былабы дробью, опредъленною опышомъ многихъ бъдсшвій, и застрахованіе имълобы всв выгоды, позволяемыя положениемъ вещей: это бываеть при застрахованіяхб взаимных в Пусть хозяева двадцати жораблей, назначаемыхъ для какого-либо предпріятія, согласятся взаимно застражовашь себя; каждый будеть знашь напередъ, что онъ потеряетъ часть своего мивнія, до - ю, если погибнешь одинь изъ сихъ кораблей; но онъ будешъ плакже уварень, что все остальное уже непогибаемо. Здась не нужно будеть никакихь издержекъ на управленіе, ни барыша для спраховщика, и даже, если ошибушся опредвливь бъдствіе въ 1, то потеря, будучи опредвлена послъ испышанія, назначишся самымъ справедливымъ образомь; ибо не должно забывать, что сія въроятносшь, при насшоящихъ нашихъ познаніяхъ, никогда неизвъстина надлежащимъ образомъ, и пошому сшраховая компанія принуждена возвышать ее какь можно болье: эта надбавка есть потеря, не существующая для взаимныхъ обществъ.

Сладовашельно, сін учрежденія предсшавляющь плашящимь сшражь гораздо болже выгодь и условія справедливайшія прошивь сшраховыхь жомпаній, берущижь премію; но, жь несчасшію, сін выгоды сопряжены съ неудобствами, которыжь не должно скрывать.

- т е. Двла, производимыя общимъ управлениемъ или нарочно опредъленными людьми, исполняются не съ такимъ усердіемъ и искуствомъ, какъ двла компаній, берущихъ премію, гдв польза виднве, управленіе двятельные и двла исправляются съ большимъ уминьемъ и опытностью.
- 2 е. Если случинся имънь няжбу съ конторыми нибудь язъ спраховавшихся, онказывающихся иланинь часнь бъдсивія, или объявляющихъ излишнія пребованія, що подобныя несогласія обывновенно поддерживающся съ горячностью, начанныя дъла производящся безъ взаимной поддержки и пъмъ болъе увеличивающся пошери.
- Зе. Почти всегда двлами взаимныхъ застрахованій управляють люди, имвющіе на то право от Правительства; они направляють ихъ въ свою пользу и двлають средствомъ наживаться. Не рвдко случается, что издержки управленія, которыя должны-бы быть самыя ничтожныя, превосходять всю цвиность бъдствія.
- 4 е. Выгоды управляющаго часто бывающь прямо прошивоположны выгодамъ участниковь, и потому онь дълаеть приценку въ предметахъ застрахованія, дабы увеличить массу, а съ нею и свои выго-

ды; онъ худо забопшися о сохраненіи вещей, поверхносшию судить о важности пребрваній и проч.

Для компаній, берущихъ премію, почти никогда не нужно чтобы оцвика вещей, принимаемых на страхъ, была точна. Въ самомъ деле, какая надобность что корабль, стоющій 200,000 фр., оцвиять въ 300,000? Если онъ погибъ, то все равно погибъ-бы онъ, хошя-бъ цвия ему на значена была другая; а если сохранился, то заплатиль премію болье той, какая сь него - бы следовала. Важно то, чтобы гибель произошла не опть воли застраховавшаго, что-бы самый върный протоколь показываль настоящее состояние вещей цвнимыхъ, дабы ущербъ, могущій посладовать, можно было вознаградить деньгами, и проч. Часто, для компаніи даже выгодна высокая оцвика вещей, ябо чрезь это увеличивается премія, а вознагражденіе случайныхъ бъдствій стоить менье. Конечно, частные случаи могуть противорвчишь нашему замвчанію; но ясно видно, что компанія всегда разсматриваеть cie распоряжение прежде, и соглашается на оное шолько находя въ немъ свою пользу.

Можно застраховывать всв роды товаровь, корабли въ морв, домы от пожаровь, жатвы от немилосердія Неба, приговорь суда вь тяжбв, полученіе денегь от сомнительнаго должника и проч. Застраховывають даже преступныя предпріятия, каковы на примъръ: безчестная торговля. неграми, утайка таможенныхъ или городовыхъ пошлинъ и проч. Наконецъ, человъкъ можетъ застраховатъ себл отъ опасностей путешествія, войны, вторженія моровой язвы; тогда онъ дълаетъ съ компаніею условіе, гдъ личность его означается положенною съ общаго согласія цъною. Это приводить насъ къ изъясненію застрах ованія жизни теловъка.

Изъ всъхъ изысканій, имъющихъ предметомъ: опредълить въроятность будущихъ происшествій, разсматривая уже случившілся, самое важнъйшее конечно есть продолжение человъческой жизни. Таблицы смертности предназначены показать, въ какой пропорціи смершь постигаеть людей. Не мъсто здъсь излагать, какимъ образомъ изъ опыта могли вывести числа сихъ таблицъ, исчисляя родившихся и умершихъ каждаго возрасша и подшверждаясь вь семъ случав реэспрами гражданскихъ обществъ. Таблицы, изданныя Дювильяромъ, каршина коихъ безпресшанно возобновляется въ Annuaire du bureau des Longitudes, сушь точныйшія изь всыхь изданныхь. хоши и онв, конечно, оставляють еще желать многаго касательно точности.

Тамъ видимъ, что, на примъръ, изъ 1000 человъкъ, находящихся нынъ въ 40 ка лъшнемъ возрастъ, въролтно должны умереть 19 въ продолжение года, такъ, что 41 года останется только 981 чело-

выкъ; сладовашельно въ цервый годъ умираетъ изъ 53; къ концу 2-хъ годовь умираетъ 38, мменно одинъ изъ 26; черезъ три года не будетъ 57-ми, или 2-хъ изъ 35-ти, и такъ даляе. Замянивъ въроящность достовърностью, что очень можно дълать для большихъ предначертаній, можно полагать, что изъ сей тысячи человъкъ 40-латнихъ, взятыхъ безъ выбора изъ всего народонаселенія, должны вынимать изъ урны жребіи, означающіе пошерю: и изъ 53 въ первый годъ, и изъ 26-ти въ два года, 2 изъ 35-ти въ три года и т. д.

Здась найдемъ, что до 63 лать доживетъ только половина находящихся шеперь въ 40-латиемъ возраста: изъ нихъ каждый отдально вмаетъ вароятность, равную ½, прожить 23 года, но столькоже вароятно что онъ будетъ въ числа живыхъ сколько и въ числа мертвыхъ: это показываетъ, что 40-латий человакъ можето надалться прожить еще 23 года.

Послѣ сего поняшно, жакъ для всякаго возрасша легко вывесши вѣрояшное продолженіе жизни и на сихъ выводахъ основашь правила засшрахованія жизни, дохода
пожизненнаго, шоншины (*) и проч., ибо
въ общесшвахъ сего рода, гдѣ заключаешся
польза многихъ людей, вѣрояшное число
умирающихъ можешъ бышь разсмашриваемо какъ непремѣнное опредѣленіе природы.

^(*) Тоншина, пожизненный доходь, остающійся и для наслідниковь того, кто получаєть оный.

Изъ 40-лешнихъ умрушъ некоторые и до истечения 23-хъ годовъ, но другие переживуть и сей срокъ; взаимныя, всегдащий замены установять средний счеть, выведенный исчислениемъ, и 63-хъ лешъ, въ конце срока, останется только половина изъ замеченныхъ въ 40-ка лешнемъ возрасте людей.

Таблицы смертности служать рышенію различныхъ вопросовь касашельно жизни человъка. Такимъ образомъ, для справедливаго опредвленія пожизненнаго продолженіе жизни человъка, долженствующаго получать сей доходъ, буденть разсмантриваемо какъ достовърно извъстное; опредъленный капишаль, если онь остается весь, вполнв, будеть увеличиванться ежегодно процентами съ фонда, и это увеличение въ свою очередь будеть производительно, что и называется проценитомо сложенымо (intérêt composé). Но получатель дохода пожизненнаго ежегодно береть сумму превышающую простой доходъ, такъ что капиталь напрошивъ уменьшается, а следовашельно я доходь, имъ приносимый. Здесь должно сдълать такое расчисленіе, чтобы доходъ получашеля быль постолнно опредвленный для каждаго года и чтобы въ день смерши его капишаль приведенъ быль къ нулю. Всякій разъ, получая сумму, онъ берешъ больше нежели доходъ съ насшонщаго своего капишала и следовательно берешь вы счеть капитала, без. престанно умаляющагося; при смерши, онь уже получиль все, что ему еще должны были, и эта неизвъстная минута есть выводь таблиць смертности, которыя должны быть почитаемы достовърными при большихь оборотахь.

Исчисленіе пожизненнаго дохода зависить от настоящаго возраста получателя и мъры процентовь съ основнаго жапишала, усшановляемыхъ обстоящель-, ствами времени и мъста. Сіе исчисленіе есть слъдствіе сложной алгебраической теоріи, которая спановится еще сложнве, когда хотять внести въ нее передачу опть одного лица другому. Болве мы ничего не можемъ сказать о ней. Замътимъ только, что Правительство Французское, дававшее прежде 10 процентовъ пожизненнаго дохода всвиъ возрастамъ, производило чрезвычайно раззорительную финансовую операцію: ею доказывается, какъ въ прошедшемъ столътіи далеки были отъ страведливаго понятія о свойствахъ условій въ договорахъ сего рода.

Тоншины исчисляющся на шахъ-же основаніяхь: здась общества предполагатоть, что изъ назначеннаго числа пользующихся пожизненнымъ доходомъ, переживающіе насладують участокъ выдачи, какая примадлежала умершимъ: это закладь, кто долье проживеть.

Застражованія жизни совершенно пропивоположны учрежденіямь, о какихь мы шеперь говорили: одни оканчивающь свое авиствіе въ минуту смерти, другія начивають съ сей минуты; одни суть порожденіе эгоизма, желающаго насладишься и истращить все свое состояние при жизни; другія налагають лишенія, дабы дать средства существованія людямь, съ которыми принуждены разстаться навсегда. Вь застрахованіях б жизни, человыкь обязывается платить ежегодно извъстную сумму, до швхъ поръ, пока онъ существуеть, не получая съ нее никакихъ процентовъ, съ условіемъ, что по смерти его наследники или люди, назначенные имъ въ договоръ, получать сумму или доходъ условленный. Капиталь, вносимый желазастраховаться, безпрестанно увеличивается, до смерти вкладчика; проценты постепенно прибавляются и предваришельно вкладчикь ничего не можешь получить изъ оныхъ; продолжение времени его плашежа неизвъстно, потому что оно ограничивается концемъ его существованія; можеть случиться, что онь проживеть одинь только годь, одинь масяць, даже одинъ день, и напрошивъ можепть быть далеко перейдеть за обыкновенный срокъ, опредъляемый закономъ смершноспи; въ семъ последнемъ случав, онъ согласенъ платить болве заплатившаго за страхъ и вскорв достигнувшаго конца своей жизни, но съ условіемъ, что если онь будеть въ числъ скоро умершихъ, то получаетъ всю разность, производимую симъ несчастнымъ случаемъ и сею цъною онъ покупаетъ увъренность, которой ему недоставало, не умереть скоро. Общество береть на себя всъ случаи и возстановляетъ для того, кто платитъ за страхъ, средній срокъ жизни, на который всякой имъетъ право надъяться, но страшится не достигнуть онаго.

Застрахованіе жизни очень важно для общества: нать установленія болье нравственнаго и болъе достойнаго поощренія. Получатели дохода пожизненнаго, или тоншины, сушь эгоисшы: они, кажешся, жальють, что умирая не могуть унести всего съ собою и желая насладишься всемъ своимъ имвніемъ, лишающь наследства свои семейства. Это чувство, недостойное человъка честнаго, ръдко извинительно. Напрошивъ, платящій страхъ за свою жизнь, лишаеть себя части своего благосостоянія и даже того, что ему необходимо, дабы навърное оставить милымъ сердцу его въ наслъдство сумму, котторую судьба, можетъ быть, не дала-бы времени ему приобръсши. Человъкъ, трудами своими поддерживающій семейство, страшишся, что преждевременная смершь принудить его оставить мірь, не успъвши собрать чего нибудь для поддержанія своихъ родныхъ и швив избавишь ихъ ошъ бъдности: онъ ежегодно лишаетъ себя части

своихъ доходовъ, желая передащь имъ довольство, котораго, по волѣ Провидънія, иначе онъ можетъ быть никогда-бы имъ не доставилъ.

Что касается до правиль исчисленія, коими сыскиваешся, для каждаго возрасша, ошношеніе суммы или дохода, платимаго, жъ тому, какой должно получить при смерши засшраховавшагося, они состоять въ томъ, что надобно смотреть на въроятный срокъ продолженія жизни какъ на опредъленный окончательно утвержденный вельніемь судьбы. Выходипъ такъ пошому, что хотя предположеніе никогда не сбываешся согласно однообразнымы обязашельсшвамы общества со иножесшвомъ людей, но общесшво всегда навъ показанныхъ уже нами случаяхъ и можешъ полагашься на шочное вознаграждение между умирающими поздно и преждевременно: оно шочно шеряешь шо съ первыми, что выигрываеть оть последнихъ. Человъкъ въ 40 лешъ, имеющій впереди 23 года въроятной жизни, будетъ всегда почишаемъ долженствующимъ умереть 63 леть, и пошому сделающь исчисление сложныхъ процентовъ по суммамъ, какія заплашинь онь въ сін 23 года; шакимъ образомъ увеличившійся капишаль, за вычетомъ законныхъ выгодъ компаніи, составишь ишогь суммы сладующей при смерши.

Ясно, что сумма сія зависить оть возраста того, кто платить страхь. Кому извъстно, какь быстро возрастають сло-

жные проценты, тоть пойметь жакимъ образомъ сумма или доходъ довольно умъренные, плашимые вкладчикомъ. возвышающся удивищельно къ концу средняго срока, утвержденнаго природою. Однакожь сіе опіношеніе совсемь не піаково, жакъ полагало одно общество, къ несчаетію, славное. Невозможно чтобы Лафаржь, объщая переживающимь выдавашь черезь 15 лапть 45 франковъ пожизненнаго дохода, на капишаль въ 90 франковь, единожды внесенный, такъ ошибался и върилъ, что это возможно; его тонтина была ничто иное, какъ постыдный обманъ, который Правительство доджно было остановить и объявить безчестнымъ.

Само собою разумъетися, чипо существенная польза компаніи требуеть принимать на страхь людей здоровыхь, сложеніе которыхъ неподвержено какой - либо разрушительной бользни: въэтомъ отношении она принимаеть благоразумныя мъры, не приступая еще къ застрахованію. Она требуеть также, чтобы застраховываемые не входили въ новый родъ жизни, измъняющій законъ смершности; такимъ образомъ, всякій отправляющійся въ опідаленное морское путешествіе, или кто приметь участіе въ какомъ-либо возмущении, вступить въ дъйствующую армію, самъ положить на себя руки, или выйдеть на поединокь, теряеть, если жизни въ сихъ обстоящельжишишся

ствахъ, права, предоставляемыя ему застрахованіемъ. Сіи единственные исключительные случаи предвидятся въ страховой сдвикь; для нравсивеннаго - же спокойсщвія плапіящихъ страхь они бышь удостовърены, что кромъ сихъ обстоятельствь, договорь будеть выполненъ, потому что компанія состояmельна, дъйствія ея хорошо обдуманы, относительно собственныхъ и вкладчиковь ея пользь, и наконець что величайшая польза ея состоить въ утвержденіи кредита исполненіемь встхъ своихь обязашельствь, для умноженія числа покрови**тельствуемыхъ ею и своихъ законныхъ** выгодь. Если желающій застраховаться плашишъ сумму единожды, компанія распоряжаещся шакъ, что прибавляеть сложные проценты до дня смерти, полагаемаго въ срокъ въроятной жизни вкладчика; тогда онъ уничтожаеть свое естественное право, почитаемое справедливо опредвленнымь; остатокь есть сумма, которая будеть выдана въ день смерти заспраховавшагося. Если онъ обязался плашишь доходъ въ продолжение всей своей жизни, надобно, чтобы капиталь, какой должно опідать при смерши, быль равень суммъ всъхъ сихъ взносовъ, увеличившихся овоими сложными процентами до срока въроянной жизни.

Впрочемъ, можно многими способами разнообразишь условія договора: иногда

застрахованіе бываеть только еременное, то есть до извъстнаго, напередь опредъляемаго времени; если заплатившій страхъ живеть долье сего срока, онъ соглашается потерять все, что заплатиль: общество платить ему только въ такомъ случав, когда онъ умреть прежде назначеннаго срока. Можно условиться на передачу оть одного лица другому, или основать застрахованіе на третьемь лиць, особенно избираемомь, которое не оставляеть своимь наслъдникамь никакого права требовать оть общества сумму: это называется заемъ въ годы (annuité différée).

Желающіе подробнее узнать основаніе различных договоровь застрахованія жизни, могуть советоваться съ сочиненіемъ, где Г- нъ Жювиньи съ большою ясностью изложиль сію теорію (*). Авторъ входить во вст развитія, полезныя для узнанія предмеща его и сверхъ того говорить о застрахованіях тоть пожара, о казначейства Лафаржа и блистательно опровергаетъ предубъжденія публики къ учрежденіямъ предусмотрительности. Его доказательства выгодности взаимных обществъ похвальны; обстоятельства, выставляемыя въ ихъ пользу очень сильны и мы исчислили ихъ выше сего; но возраженія,

^(*) Coup - d'oeil sur les assurances sur la vie des hommes, etc. 4-e édition, par J. B. Juvigny. Paris, 1825, in-8, de 150 pag.

о которыхъ мы говорили, также велики и покровительствуемые сими обществами никогда не пользуются тъми преимуществами, какія представляеть теорія. Общество, берущее премію, мит кажется, предпочтительные: тамъ лучше видно, на кого и на что можно полагаться, и ныть нужды вмышиваться въ подробности управленія, оспоривать издержки, всегда непомърныя и проч.

Что касается до сложныхъ процентовь, указываемъ на другое сочинение того-же Автора (*) и на превосходный трактатъ Г-на Гремилье, гдъ ръшены всъ вопросы сего рода, соединенные съ неопредъленностью продолжения жизни человъка (**).

Оканчиваемъ замъчаніемъ чрезвычайно важнымъ. Всякій разъ, справляясь съ прошедшимъ для назначенія върояшности числа
умирающихъ, надобно обращать большое
вниманіе и смотръть точно на тъ обстоятельства, въ какихъ будутъ находиться, примъняя результаты. Такъ, на
примъръ, надобно остерегаться предпо-

^(**) Nouvelle théorie du calcul des lintérêts simples et composés, des annuités, des rentes et des placemens viagers, etc. par Grémilliet. Paris. 1823, in-8, de 300 pages.



^(*) Moyen de suppléer par Arithmétique à l'emploi de l'Algèbre dans les questions d'intérêts composés, d'annuités, etc. par J. B. Juvigny. Paris, 1825.

ложенія, чтю наблицы смертиюстия, Дювильяра, могуть бышь употребляемы во вськъ обстоятельствахъ: онь, обнимая все народонаселеніе, относятся къ общности людей крыпкихъ и слабыхъ, живущихъ мирно и въ буръ жизни, сильныхъ здоровьемь и хилыхь, добрыхь и разврашныхь и проч. Кто не знаеть, что вкладчики и особенно договаривающіеся о собственной жизни, составляють избранный классь общества, гдв законъ смертности горазменье опустошителень. Къ тому, общія таблицы означають, кромв смертности граждань, и смертность въ тюрьмахъ, госпиналяхъ, мастерскихъ, большихъ заведеніяхъ, гдв смершоносные газы тяжкія работы сокращають жизнь; наконецъ, онвозначающь смериность людей низшаго класса, находящагося въ ужасающей пропорціи, по новвишимъ стіямъ Г-на Виллерме; напротивъ, вкладчики наслаждающся больщимъ ствомъ, нежели многочисленнайшая часть граждань; ихъ жизнь постоянна, занятія умвренны, умвренность ненарушаема: это условія, долженствующія продлить ихъ жизнь.

Такимъ образомъ, исчисленія застражованія жизни должно основывать на таблицахъ частныхъ, показывающихъ частный законъ смертности, соотвътствующій занятіямъ и промысламъ общества. Надобно признаться, что познанія нашя въ семъ отношени недовольно велики, и не льзя вполнъ полагаться на изысканія; бывшія по сему предмету. Таблицы Керзебоома, составленныя по смертности замьченной между пожизненными вкладчиками Голландскими, таблицы Депарсьё, основанныя на подобныхь же свъдъніяхь, кажется, должны быть предпочитаемы, хотя и онъ оставляють еще желать многаго. Въ приведенныхъ нами сочиненіяхъ находятся сій таблицы: за недостаткомъ лучшихъ, ихъ съ пользою можно употреблять до твхъ поръ, когда новыя свъдънія дадуть средства составить таблицы совершеннъйшія.

(Изъ Revue Encyclopédique.)

II. КРИТИКА.

Замъганія на статью Г-на Сея, помъщенную въ 1-мъ и 2-мъ No Телеграфа, 1827 года.

Г-нъ Сей, въ стать своей о Политической Экономіи, предполагаетъ изложить сущность сей науки. Тогда токмо увидимъ, удовлетворилъли вполить Г-нъ Сей требованіямъ Полит. Экономія, когда опредълимъ, можетъ - ли Политическая Экономія быть наукою, въ строгомъ смысль, т. е., имъть опредъленное содержаніе, основанное на одномъ главномъ положеніи и ограниченное опредъленною формою. Здъсь умъ невольно стремится къ развитію идеи паукъ пообще. Онъ

4. XVI. No 15.

П

суть, такъ сказать, одухотвореніе природы, ябо имъють цвайо объяснение законовъ явлений, и потому о наукахъ, въ ихъ опношеніи между собою, можно сказать тоже, что и о видимыхъ явленяхь. Сін последнія въ высшемъ смысле, именоть токно значение относительное, стремясь къ выраженю общей иден жизни, и сія-то тайная связь между предметани служить поводомь въ составлению понятій о родахь: отсюда раздівленіе природы на неорганическую, органическую и духовную; сін роды супь также виды въ опношения въ общему, высшему роду, Природъ, какъ совершеннъйшему, въчному шворению Въчнаго Духа. Подобно сему и науки инъвопъ значеніе относительное, выражая, каждая в своей сферъ, общую идею знанія. Онъ имъющь свои роды, раздъляясь на философическія, полишическія, изящныя. Сім роды или отдъленія суть также виды въ отношении къ общей наукъ — Философін — началу всякаго знанія. Не токмо наблюденія ума надъ духовною природою человька (ибо свящилище мысленія не для всякаго приступно), но и самая исторія человічества убіждаеть нась, что при главныя идеи непрестанно развивались и досель развивающся въ людяхъ съ самаго основания обществь, именно: 1-е идея Истины, обнаруживающаяся вь наукт Любомудрія, съ прочими ея опраслями; 2-е идея Благости или добра, проявляющаяся въ нравственной и политической жизня народовъ; 3 - е, идея Изящества, олицеппворяеная въ многоразличныхъ произведеніяхъ Искуствъ Изящныхъ. Сіе положеніе необходимо надлежить имьть въ виду при общемъ соображении наукъ, ибо всякая изъ нихъ, по сущности или содержанию своему,

принимаетъ участие въ развитии или опредълении которой-либо изъ упомянутыхъ трехъ идей, выходя изъ одного главнаго, положительнаго, никакому сомивнию неподверженнаго начала, коего корень находишся въ общей наукв, Любомудріи, машери всякаго знанія. На ней-то непосредственно должны основывать свои положенія всв прочія науки, подобно лучамъ, сіяющимъ изъ одного и того-же солнца: чрезъ сіе только можеть водвориться въ области знаній, цъль коихъ есть единство началь. Со времени Канпіовой Философіи вачало примиренія между многоразличными опіразнанія. Сей великій мыслишель возжегь. такъ сказать, огонь любомудрія въ современнижахъ и геніяльныя произведенія нъкоторыхъ философовь похипили яблоко раздора изъ области Благодаря Провиденіе, въ силу выхъ законовъ коего все, какъ видимо, шакъ и духовно существующее, стремится от несовершенсшва къ большему усовершенсшвованию, ежедневно являеть новые успъки въ ходъ своемъ. Болте основащельный способъ возгртнія проникнуль умы многихъ современныхъ писашелей, и творенія Гегеля, Стефенса, Вагнера, Герреса, Лудена, Аста и другихъ разливають теперь свыть по всымь частямъ свъдъній человъческихъ. Не даромъ-же сказаль Сенека: veniet tempus, quo posteri tam aperta nos nescisse mirentur (*).

Полишическая Экономія, безъ сомивнія, вхо-

П 2

^(*) Насшупишъ время, когда пошомки будущъ удивлямиеля, чио мы столь яскаго не разумъли.

сти, обнаруживающейся въ нравственно-политической жизни народовъ. полишическія, Всв науки DSAMBIA . имъюшь одну общую определнть назначение гражданского общества вы его отношени къ прогимъ, т. е. показащь, жьето занимаеть такой - то народь въ системь современнаго человъчества, какую идею онъ собою представляеть, или опредълить главный характерь т способности народа. (Иныя государства явственно выражають свою идею, другія напрошивь: вь последнемъ случав полипикъ встречаетъ боле затрудненій въ своихъ наблюденіяхъ. Такъ на пр., можно сказать, что Англія явно обнаруживаеть идею жизни преимущественно политической; Германія идею истины или знанія (*)). Вшорая ціть наукь полишическихъ: опредълить и объяснить средства, какими должно руководствоваться, дабы содъйствовать народному обществу къ достижению общей дъли государсшва, т. е. къ обнаружению или совершенныйшему проявлению идеи. для развипия которой государство существуеть и съ полнымъ выраженіемъ которой, въ силу непреложнаго закона, оно теряенъ свое сущеснвование: сія идея могла ро-Провиденія; въ въчномъ мысленіи анпься покмо н60 »вся тымь быша, и безь него нисто-же высты, «еже бысть.«

^(*) Подробное объясненіе, какія вдем развиваются въ современномъ человічестві, можно читать въ извістномъ сочименіи Канта: О прекрасномъ, не весьма хорошо, но вірно переведенномъ и на Рессійскій языкъ. Тайъ превосходно опреділяются вден, обизруживающімся въ современномъ человічестві.

Политическая Экономія, кромь целя, общей вовив наукамъ полипическимъ, имветъ и частную: она пользуется правомь науки, имыя опредыленнов содержание, основанное на одномъ главномъ положени, и ограниченное опредъленною формою. Главпое положение Политической Экономии, служащее началомъ для прочихъ частныхъ, непосредственно. ошь него зависящихь, предполагаеть, показать истогники народнаго вогатства, опредъливь и объяснивъ средства, руководствующія къ умноженію онаго до такой степени, чтобы каждый членъ могъ удовлетворять нуждамъ соотвътственно своему званию; чтобы всь сословіл чрезъ сіе ваходились болье въ гармоническомъ отношени месобою, стремясь кь достижению цьли Государсина. Здысь принимается въ основание идея, развинающимся въ народь, возрасть, въ коемъ онь находимся, степень его образованности, характерь, наклониости, состояние наукь, искуствь, образъ правленія и проч. Изъ сего объясняется, на какія способности народа преимущественно должно обращать вниманіе. Воть предчеть для теоріи П. Э.; а какъ всякая теорія предполагаеть исполневіе или практику, то и П. Э., какъ наука. имъетъ свою практическую часть.. Здъсь опредъляюшся, анализирующся, соображающся, цвиящся, всь виды народной промышленности и орудія опой; принимается въ разсуждение, согласны-ли способы авиствования производителей съ ихъ характеромъ. зависящимъ оптъ вліянія климата; здесь практически объясняется, какимъ образомъ приводишь, такъ сказать, въ гармонію, силы и свойства человька съ силами и свойствами земли, имъ обитаемой и съ

прочими средствами, комми онъ можетъ воспользо-

Вопъ краткое опредълене и изложение объема науки и вопъ что можно назвать сущностно Политической Экономіи. Въ стать - же Г-на Сея не видимъ даже и намъренія къ философокому изложенію науки. А можетъ-ли теорія какой-либо науки быть выведена, не относясь къ общей наукв, началу, какъ мы замътпили, всякаго знанія?

Сочинение Сея, опытнаго и умнаго политичеокаго эконома, отличается вообще основательнымъ опредълениемъ какъ орудій и средсивъ производнооши, пакъ равно сущности и богатства народнаго. Авшоръ весьма умно излагаешъ связи гражданъ между собою и целыхъ гражданскихъ Въ семъ опношении его щесшвъ. сшашья стойна уваженія, съ занимательностію и пользою моженть быть читана; но справедливость невольно требуеть сдалать вопрось: можно-ли это назвать *теорією?* И простипельно-ли ученому нашихъ времень, когда сдвлань первый шагь въ примиренію всьхъ началь въ обласии знанія, называть сущностію теорій то, что входить въ составь практической, такъ сказать, оприцательной части. непосредственно зависящей отъ теоретической, положительной части науки? Къ несчастію, ученые Франціи мечтающь, что весь кругь знаній человьческихъ сосредопочивается въ Парижв; что Философія, значенія коей они не постигають, бредии; что истинно учиться можно токмо эмпиригески! Они начинающь съ одной опыпности, и кончашъ опышомъ; но опышы неудовлешворишельны, часто обманчивы; умозръніе-же для нихъ не существуеть: что-жь изъ этого следуеть? Заблужденіе, обыкновенный удель упорныхь эмпириковь. Философія научаеть нась соединять опыты сь умозрвніемъ, подчиняя первые последнему, а не шеряшься въ лабиринтъ предположеній, неимъющихъ никакого основанія. Нападки на Любомудріе вообще происходять отъ этого недоразуменія. Если мы чего нибудь не понимаемъ, по недостатокъ или въ насъ, или въ предметь изследованія. Первое случается чаще, пошому исшина всегда невинно терпить. Въ семъ случав надобно припоминать следующія слова одного великаго писашеля: »Отъ всякаго принимающаго участие въ философическихъ изследованияхъ, по справедливости требуется, гтобы онь быль способени ко всякой отвлетенности и принимальбы нагала въ нхъ высшей общности.

Я не имъю въ предметъ подробнаго, атомистическаго, такъ сказать, разбора статьи Сея и тъмъ болье, что Г-нъ Издатель Телеграфа принимаетъ на себя сію обязанность; но ограничиваюсь общимъ замьчаніемъ и , кажется , неослоримымъ , вынужденнымъ самою истиною, что Г-нъ Сей, не смотря на его частныя , умныя опредъленія и объясненія , не удовлетворяетъ требованіямъ Политической Экономіи какъ науки. Впрочемъ, справедливость требуетъ замьтить вообще, что мы видимъ изъ статьи Г-на Сея взглядъ на гражданское общество, какъ на гармоническое цълое , стремящееся къ достиженію общей цъли.

Заключимъ еще нъсколькими замъчаніями. Г-нъ Сей полагаеть, что Госуларственное Хозяйвтво можеть быть изугаемо у народовь, уже полугис-

михъ изетепное развитие (*). Всякое народное общество, съ самаго начала его существованія, имъешъ уже свое жозяйство; ибо оно чъмъ - либо существуєть, и потому требуєть уже свображеній экономическихъ. Сранненіе тъла человъческаго съ изученіемъ физіологіи еще несправедливъв: Медицина была-бы весьма несовершенною наукою, если-бы она ограничивалась изученіемъ мела геловъка взрослаго; бъдные младенцы по этому не имъли-бы права на пользованіе. Политическая Экономія, подобно физіологіи тъль, какъ наука, должна вполить развивать свою идею, излагая положенія относительно воъхъ моментовъ бытія гражданскаго.

Неопредъленно, что Авторъ разумъетъ подъ образцемъ илеальнаго совершенства (**), на которомъ, по его мнъню, не должно основывать учене. Если это фантастическіе выводы, не имъющіе никакого основанія, то его мнъніе справедливо. Если жь онъ здъсь разумъетъ идеалъ науки, составляющій предметь теоретической ся части, основанный на върныхъ философскихъ началахъ, и къ которому можно болье или менье приближаться, въ такомъ случать онъ заблуждается. Истинная наука, напротивъ, наукаетъ насъ не тому гто было, или, гто есть это дъло практики, а не теоріи: принимая сіе токов соображеніе, она научаетъ насъ тому, сто быть должио.

Разительный признакь эмпирического способа учени открываемь въ Авторь, вопрощеющемь, темь мы выше Калмыковь, если не темь, гто про-

Digitized by Google

^(*) Телегр. № г, сшр. 37.

^(**) Телегр. No 1, сmp. 37.

изводимъ и потребляемъ более (*) !!! Это такъ; но можно-ли начать съ этого? Можно-ли полагать се во главу признаковъ народной образованности? Казалось бы, естествентье начать причиною и кончить слъдствиемъ, а не на оборотъ, особенно, когда витемъ въ виду изложение сущиости науки.

Авторъ посвищаетъ цълую страницу для убъжденія, гто теловьку тогда токмо вы естественномь своемь состоянін, когда онь вь обществь обладаеть всеми выгодами, доставляемыми образованностію. Это возраженіе очевидно пе основательно. Слова, какъ и самые предмены, имъютъ значение относительное и сверхъ, того условливаются употреблениемъ. Обыкновенно и не безь основанія называють человіки находящимся въ естесивенномъ или природномъ состояни, когда опъ необразовань, п. е. чыль онь ближе къ природв; пбо люди, образуясь, прошивополагаются оной, и человыкь, имъющий высшую образованность, совершенво противополагается природь, съ которою, такъ сказать, совокуплены люди необразованные; для мысли теля все существующее есть предметь изследования, а человъкъ чувственный не обращаетъ умственнаго взора на природу: ибо опъ съ нею составляеть, нъкоторымь образомь, одно цвлое. Не токмо языческая древность, но и дикіе народы современнаго человъчества убъждающь насъ въ шомъ, что люди чемъ болве находящся въ младенчествь, тьмъ болье совпадають, такъ сказать, съ природою; они едва пюкмо подозръвають существование Бога; для нихъ Божество видимая природа. Ясно, что возражение Г-на Сед

^(*) Телегр. № г, стр. 36.

совершенно ложно, имъя основаниемъ — капризъ Ав-

Дальнъйшій, подробытыщій разборъ встхъ частей статьи Сея, какъ уже и упомянуто выше, принимаеть на себя Г-нъ Издатель Телеграфа.

И. Б.

Отвыть на Рекритику Химін, помещенную въ 13 № Московскаго Телеграфа.

Quamvis multa meis exiret victima septis, Pinguis et ingratae premeretur caseus urbi.

Virgil.

Невольно припамятовались мит си стихи, по прочтени такь названной *Рекритики Химіи*. Признаюсь, я не знаю, съ чти согласить и Критику бывшую и Рекритику настоящую. Пишется - ли здтеь о Химіи? Всякій легко заметить можеть, что дело идеть объ Авторт. Да кому дело де Автора Химіи? Воть въ чемъ и загадка.

Сначала Рекритикъ замвгаетъ неопытность Автора (1) въ изложени предмета, потояъ двлаетъ для гитателей замвгания, предполагая, что они пригодятся Автору, который, по ясновидънто Рекритика, спъшилъ издать плоды своего трудолюбія. За симъ, по мнънто Гекритика, Авторъ грезвыгайно оскорбляется его замвганіями (2), ни съ гъмъ не соглашается (3), безпре-

⁽I) Пора, кажешся, Авшору бышь поопышийе въ маложения предмения!

⁽²⁾ Что Авторъ не оскорбляется замъчаніями Критика, въ томъ онъ ссылается на прежній свой отвътъ; а что Авторъ негодуетъ на Рекритика, который ие за свое 66° рется, этому доказапельствомъ сей отвътъ.

⁽³⁾ Какъ соглащаться съ шъмъ, что совершенно противно наукъ? Авшоръ Химіи писалъ отвътъ на крипику съ шъмъ

жанно обращается къ Рекритику съ басенками у хромыхъ и съ колкостями Латинскихъ послоиць (4); но время охладить горягность Автора Химін (*), продолжаетъ Рекритикъ; Авторъ берется не за свое писать въ Химін о теклоть и свъть (5); Біотъ, первостепенный Филикъ, окангиваетъ свое согиненіе невъсомыми, а Льторъ Химін натинаетъ оъ невъсомыхъ (6).

- (4) Авторъ употребиль только двъ пословицы: Ubi desinit physicus, ibi incipit chimicus; baculus in angulo, ergo pluit. Сін пословицы никому не покажутся и не казались колки, кромъ Рекритика. Но и Рекритику были колки не пословицы, а то, какъ смъють о худомъ говорить худо! Какъ смъють утверждать, что Парацельсъ быль безиравственный фислярь! И въ Рекритикъ своей Г-нь ховъ посвящаеть защить Парацельса еще цолую страницу! См. 49 ю. Касательно намека моего о горбатомо, прибхавшемъ во цартомо хроммих, желающіе могуть читать о семъ въ Журналь! Васеонамбренный за 1820 годо. Сходныя обстоящельства невольно припоминам мях о критикъ, напечатанной въ семъ журналь!
- (*) Такъ, Г. нъ-ховъ! еремя охладито еорягносте метора; вы правы. Вы, въроятно, знаете Автора Химіи, вы, въроятно, знаете Автора Химіи, вы, въроятно, знаете и що, съ какимъ жаромъ, съ какою безпри. творною любовію онъ приступаль къ своему предмету! Но.... но еремя охладито сорягносте метора! Ваша правда, Г. въ-ховъ!
- (5) Г-ну-хову досель неизвъсшно, что во всъхъ Химіяхъ пищещся объ этомъ. Жаль, что онъ и сообразить во сіе вре. мя не умъетъ, почему во всъхъ Химіяхъ пишется о теплоть и свътъ.
- (6) Біошь быль первостепенный Физикь, это правда, но тому уже ньсколько льть, какь онь оставиль Физику. Посла Біотовой Физики гораздо полные явились другія и объ этомь Г.нь. ковь можеть справиться въ.... каталого по-сему кисей. А почему Біоть еканчиваеть невысомыми, объ

намъреніемъ, чтобы предостеречь молодыхъ людей отваравы софизлюеб.

Не уже-ли думаеть Авторь Химін, сто кромь его никто не развертываль согиненій Тенара и Берцеліуса (7)? Не уже-ли, о невъсомых веществахь, Химік Г-на Іовскаго представляеть все, сто узнано въками (8)? Немного будеть славы угителямь, ежели мы будемь такь писать, какь Тенарь и Берцеліусь (9). Такь не говорять угеные: можеть быть (*). На повърку выходить,

ріпомъ самъ-же Біошъ говорищь въ своей Физикв; но для Рекриппика нужно начало и конецъ, да для справки иногда гредина книги, какъ видно изъ его рекриппики, а остальное въ книгь — хоте траса не рости. У Г-на-хова есть Физикъ Біота, слід. Г-нъ-ховъ есть уже и Физикъ,

⁽⁷⁾ Авшоръ не думаетъ такъ.

⁽⁸⁾ Если-бы Г-яв-ховь прочель Основанія Химіи не съ духомъ вражды, но съ духомъ протости и смиренія, що онъ не сдълаль-бы сего вопроса,

⁽⁹⁾ Много-бы сдалало славы и чести Г-ну — хову, если-бы онъ написалъ такъ, какъ пишутъ Тенаръ и Берцеліусъ! Софизмы-же его навсегда осшанутся софизмами. Я удивляюсь, не уже-ли Г-иъ - ховъ не подумалъ о помъ, что журналъ, въ который онъ посылаетъ свою Рекрипику, читають люди имъющіе свъдънія вь наукахъ, имъющіе полное понящіе и о Тепаровой и о Берцеліусовой Химіи? Признаюсь: смело Г-нъ - ховъ! Правда, смълоств города беретъ . . . Знасшели. Г.нъ --- ковъ! какія имена вы произносьше всуе? Такія, которыя уважены во всей Европь и Америкъ. Знаете-ли что вы говорине? Вы говорите о ихъ недостаткахъ!!! Да чишали-ли вы ихъ? Les vonmes en sent en cre vierges! Я върно ручаюсь, что вы ни разу не прочли, котя и разверпывали ихъ, ибо все доказываетъ, что вы незнакомы съ Химјею, а потому вамъ скучно будетъ чијпать сін творенія, Притомъ и то замітимъ, что такого рода книги пишутся для изученія, а поіному сперва надобно познакомишься съ наукою и потомъ уже развертывать и судить о нихъ. Иначе это все тоже-бы вышло, ежели-бы кию не разумьль Машемашики, и сказальбы, что практать Г-на фурье о теплото для Физики и для насо вещь маловажная! (*) Кришикъ забыль прибавить, что можето быте, не говорять шр ученые, кои все постигнули и коимъ приесс уже болће знашь.

гто Леторъ не знаеть (10). Леторъ не различаеть Химін оть Технологін, Науки оть Искуттва (11). Чемь меньше заметили ошивокь. тыть лугше Автору; если Рекритику быда оть ошивокь, то ему не обобраться выды. Много требуеть Авторь оть своих в критиковь, заставляя нхъ обращать внимание на его собственныя опечатки и ошибки (12). Разсмотреть то въ Химін Г-на Іовскаго, чего нёть, не льзя (13), н проч. и проч. — Г-нъ-ховъ! Къ чему все это? Не уже-ли это тто нибудь? Другой сказаль-бы, что все это написано было опітмомь терниль; но чтобы избавиться дальнейшихъ похвалъ со стороны Г-нахова, то, не обращая на это должнаго вниманія. перекожу къ остальному въ его Рекрипикъ. Оставовимся на стр. 39-й Рекритики.

Рекрипикъ говоритъ: «есть одна рукопись Латинская, въроятно, Автору весьма знакомая, гдъ описаны простыя вещества, какъ описаны оныя тъ Химіи, насъ теперь занимающей; въ сей послъддей измънены только названия.« Ба! Рекритикъ отыскаль похищение! Успокойтесь, Г-нъ—ховъ - Ре-

⁽¹⁰⁾ Авшоръ, что знаетъ, то передалъ, я, ежели Богъ подкръпитъ здоровье, будетъ продолжать труды свои для благонамъренныхъ, любящихъ дъло, а не пустословіе.

⁽II) Авторъ различиль науку отъ искуства въ особотъ сочинени, Сли. О важности химитескихо изслодованій во кругу науко и искуство; а въ Химіи почель неумьстчинь таковое различеніе, такъ какъ и Технологіи отъ Химін.

⁽¹²⁾ Спрашиваещся: что Г-нъ — ковъ крипиковаль и рекришиковаль, какъ не слова и пришомъ словали, неотносящимися къ нашей наукъ? Правда! Онъ парило воображеніемъ своимъ между пространствали звъздными и между листками Геогнозіи 1!!

⁽¹³⁾ Чтобы разсмотръть какъ должно, для сего пужны свъ^{*} Азнія о томъ предметь, который разсматривается.

критикъ! Не шолько Авторъ давнымъ давно знаемъ объ этой рукописи, но знасть также давно, откуда Сочинитель своей рукописи заимствовался, а доказательствомъ служать сін слова стр. 58 Химін: »Поелику простыя вещества, при настоящемъ состоянін Химін, не могуть болье распредыляемы быть такъ, какъ ихъ раздълиль Г-нь Томсонъ, то я, принимая за основаніе способность ихъ соединяться между собою (а не горьть), раздылиль на два отдыленія: 1-е на образовательныя и 11-е на вещества образуемыя. Здъсь опровергая Томсоново раздъление, опровергается вивств и рукопись, что Γ -иу — хову досель неизвыстно. Изъ опредъленій-же 🖇 34 и 53 Основаній Химін видъть можно, что образуемое вещество имъетъ особенное значение, и никакъ сказать не льзя, что-бы я измениль только слово ustibiles на образуемый, какъ Рекритику вздумалось написать. Посему совътоваль-бы Рекритику поудержапься нъсколько оптъ самохвальства, будто - бы онь вникнуль довольно проницательно въ подразавленіс Xимін.

На стр. 41 й Рекритики, опять не доказанная ръчь о вновь введенных мною словахъ. Здъсь Рекритикъ пользуется замъчаніемъ, сдъланнымъ на оныя въ Съверной Пчелъ Г мъ С. Это похвально, что онъ не оставляетъ безъ вниманія замъчаній другихъ. Жаль однако, что ему неизвъстно, что большая гасть жимитескихъ названій ознагаетъ катество предмета, и что слова, выражающія катество, ни къмъ, кромъ Г-на-хова, не принимались за противныя сбойству языка. Касательно первообразности и производства словъ не лучшели оставять это для ръшенія нашимъ Гг. Граммати-

камъ, а намъ, т. е. мнъ и вамъ, Г. пъ-ховъ, заняться лучше тъмъ, какимъ-бы словомъ замънять кремнистность и т. п.

На стр. 42-й следуеть Геогнозія Г-на-хова! Воть моя бъда! А Рекритикъ такъ еще богато ущедриль своими геогностическими замъчаніями листы журнала — двъ страницы слишкомъ! Но въчего дълать, надобно отвъчать. Надобно какъ нибудь разобрать этоть сборь. Г-ну-хову не Вравятися всв мною вновь введенныя слова, даже н оскальность - roche. Онь, взявши изъ Геогновін Добисона полторы строки описанія, что такое сей Геогность разумьеть подъ словомъ roche, остается при ученой простоть и невинности своей швердо увъреннымъ, что онъ передветъ опредъление сего слова!!! Принужденъ повторать Γ - ny - xosy - Perpumury то, что онь и здесь опять не догиталь. Не забудьте Г-нь-ховь. того, что прежде я вамь совттоваль переступить за точку, а завсь советую переступить уже за первую запятую. Надобно - же добраться до сиысла, который выражень у Добисона, иначе никто не пойметъ, Г - ховъ, представленнаго вами опредъления. Дочи павши до почки, вы увидите, тто не Добисонъ, а вы , Г-нъ-ховъ , виноваты въ безсмыслиць (1). За симъ замьчу, что Рекрипниъ



⁽¹⁾ У Г-на Добисона Т. I. p. 272, написано шакъ: Par le mot roche, nous désignons toute masse minérale d'un grand volume, de manière à ce qu' elle puisse être régardée comme partie essentielle dans l'édifice du globe, soit qu'elle ne présente qu'un seul minégiral, comme la pierre calcaire, soit qu'elle en présente plusieurs, comme le granite. Впрочемъ, я извиняю Рекришика: здъсъ виноващъ Добисонъ: почему онъ половину смысла нацечаналъ куромвными буквами? По неволю ошибешеся?

исказиль совершенно имя сего Геогносша, вивсто: Добисона, опъ пишетъ вездъ Добюйсонъ. Странно, по какой азбукь такь изворативается имя! Также не знаю, къ чему здесь Гумбольдть; развъ только для того, что онь известень целому свету своею угеностію; или можеть быть для того, что Г-нъ-ховъ, предъ симъ также почерпнуль не полно, что такое Добисонъ разумъетъ подъ словомъ formation и потомъ двлаетъ пояснение. выписывая опредъление того - же слова изъ Гумбольдта; но въ семъ случав Г - нъ - ховъ уже переполниль, какъ видень можно въ конце 43 стр. его Рекрипики. Но къ чему здъсь formation? Roche и formation не одно и тоже. Какь кь чему!! Г-ньховъ хоптьль убъдить, что книги сихъ Геогностовъ можно держать въ шкафв Петербургскомъ и Московскомъ, какъ изъ словъ его видъпь можно: соиненія Французскихъ Геогностовъ можно знать, не высэжая изъ Петербурга и Москвы. Этого мало, надобно изучать ихъ; а безъ сего и выписки не будуть кстати. Книгу Гумбольдта: Sur les gisemens des roches, не льзя поняшь не учившись предварительно Геогнозіи; въ противномъ случат вы - бы не сдълали такого грубаго заключенія, какъ на стр. 44-й вашей Рекритики, что будто-бы proche въ семъ сочинении вездъ имъетъ значение, «какъ и у Добюйсона, m. e. masse minérale ;« не едълали - бы посему и сего жалкаго воззыва: »послъ свидътельства сихъ знаменитъйшихъ писателей, нужно-ли прибавлять еще что - либо?» Каково - же? Нужно сперва Г-нъ-ховъ познакомиться съ наукою, а пошомъ уже и разсуждашь о ней. Вошь чшо вамь нужно и прежде и послъ сего. Но Рекришикъ пе останавлиается на семъ; онъ говорить, что tres faciunt ollegium, а потомъ продолжаеть далье дълань вынски. Воть опредъление и изъ старинной Минераноги Г-на Брошана, которая написана еще при назът преобразования минералогическихъ наукъ во рравции. Хотия это опредъление неправильно, но спокойнесь, Г-нь — ховъ! Г-нъ Брошанъ еще въ 1825 г. его выправилъ и надвемся даже скоро визъть курсъ его Геологии.

Да вопъеще смыслъ на спр. 44 й Рекрипики Вь сочиненіи Добюйсона пяшая глава называется structure des roches.« Сколько мнв извъсщно, такъ че называется у Добисона глава. Въ его Геогнозін, въ пятой главъ, говорится de la structure u de la superposition des masses minérales, a Bb 33ръчани Г-нъ Добисонъ на той же страницъ прибамяенть, что будеть говорить въ сей главъ des oches, couches, et terrains; слъд. по сему уже nasse minérale имветь болье общирное значение нежели roche. То шакъ не въ правъ ли я, Г-нъ-ховъ, обращить ваши слова шакь: «читатели могуть виавив мивнів Автора и недоразумвніе Рекритика, « слова Г-на - хова. Следующія-же его слова еще заивчательные: «Никто изь Русскихь ученыхь не думаль переводить скалою Французского слова roche. Вь Геогностическомь смысль скала: rocher.« Здъсь должна быть типографическая ошибка; иначе, я не ситю подумать, чтобы Г-нъ-ховъ съ намереніемъ написаль для просвъщенной публики сін слова, ибо всякій знаеть что rocher или гос не въ Геогностическомь, а въ обыкновенномъ смыслъ значить ска-4а; во Французской-же Геогнозів есть для сего особыя названія. Желая Г-на-хова познакомить Lay 4. XVI. No 15. P

болье съ Геогнозіею, совътую ему еще разъ сыскать Добюйсона или Добисона и у сего послъдняго проместь занимательную статью: Des montagnes etc, T. I. Table alphabétique des matières покажеть ему страницу. Касательно же того, что въ Минералогіи Севергина слово: roche, названо камнемъ, это очень неправильно; послъ у насъ правильнъе выражали оное, но только двумя словами, и именно: roche — каменно-горная порода. Кстати о Севергинъ. Г нъ—ховъ утверждаеть, что прозябы піемъ у насъ принято уже всъми называть толька дегтіпатію. Къмъ это всъми? Справытесь лучим г-нъ—ховъ, на прим. и въ книгъ Г-на Озеренком скаго.

Съ страницы 41 й до конца 47 й, Рекритина выводить на сцену новость за новостню и притом позабывь то, что онъ пишеть для просвъщенно публики. Дъло другое толковать въ своемъ углу въ своемъ кругу; здъсь, что хочеть, все пойдет на ладъ. Но предъ публикою, говоря о наукъ, и надобно шутить истиною. Дерзости таковыя не приличны въ томъ въкъ, въ которомъ мы живем Дъло другое было во времена Парацельса, которы не совъстился вопить: mundus vult decipi, decipiatur!

Г-нь—ховь обыкновеннымь своимь увъришельнымь шономь не посовъсшился сказать въ кришим своей, No 9 М. Т., что будто-бы предположени мое, что всъ образовательным вещества суть измънение одного и того же, сказано было двадцата льть уже на Русскомъ языкъ. Естественно, что вто подстрекнуло мое любопытство, и я, объяснивь, что свое предположение основываю на новъйшихъ изслъдованияхъ, просилъ Г-ва—хова ука-

винь инв, гдв объ этомъ сказано у насъ за двадцать льть. Воть отвыть Рекритика: "Авторь не можеть разсудить, что о семь предметь могуть быть два только митнія (1), т. е. либо жщества суть преобразование одного, либо сущсвпвують искони простыя начала, кои, въ выхь пропорціяхь (2) соединяясь, образують проня вещества. Второе митие импеть весьма зна-** опроверженія и почти всьми оставле во (3); первое мивніе своими последовашелями витеть большую часть ученыхъ; существуетъ-же вно съ того времени, какъ началось умствование о чень предметь и назвать его своимь могь накой нибудь современникь Фалеса.« За симъ следуеть у Рефишина, какъ кажешся, предлинная шипографическая опечатка! Но, спрашивается, гла-же сказано выло о моемъ предположении за двадцать літь въ Россія? Рекрипникъ или забыль на сіе опвъчать, и чиенно пошому, что прежде немножко похвасталь, то онъ все читаетъ; или его смъщала напередъ та ошибка, когпорую онъ вздумаль разсказывать. Какъ ошибка? Точно такъ, а доказательствомъ, кромь Ис**торін Философскихъ системъ, въ которой однакоже** сь основаніемь должны быть оценены достоинство в справедливость каждой системы, можно увь-

⁽¹⁾ Правда , Авшоръ не йожейъ разсудить о семъ предметъ такъ , какъ Рекримникъ ; Авшоръ разсуждалъ и написалъ о семъ иначе.

⁽¹⁾ Неправда. Ученіе с пропорціяхъ не искоми, но съ началовъ сего спольшія сдълалось извъстнымъ. Напрасно Рекрипикъ кочетъ искапъ его въ древности.

⁽³⁾ Надобно-бы сказань, ведли защищается; но здёсь върно чистемна і

риться въ этомъ изъ Исторіи Химін. Изложення мною Исторія Химіи до сихъ поръ избъгла нарекамій, а посему и сивю думань, что можеть почесть ся справедливою. Вошь что тамь написано о простыхъ началахь (см. Химін спір. 8.): "Древніе смьлынь гипошезомь думали ошкрышь всв шанисшы врироды, и въ одной спихии положить основани всвыь законамъ ея и всвыь частнымъ случаямь со всьии измъненіями ихъ Но спастливый наблюдатель видьль несовершенство паковыхъ предположений и недоставало только одной великой славы ума, чтобы объять систематически явленія природы. Нужво было время и съ продолжениемъ онаго продолжан изследованія свои соглашать съ опытомъ прошедтаго. Уже Эмпедокать согласиль спихи секны воньческой, прянявь всв ожыя за первоначальные элементы. Но тщательное наблюдение свергнуло и сей предразсудокъ: оно показало, что вода состоить изъ двухъ началъ совершенно различныхъ; что воздух не еспь пакже проспое вещество и что землю в льзя почитать за одно недълимое и проч.« Воть какъ разсуждалъ Авторъ! По его разсужденію сльдуеть, что не два только митнія о простыхь началахъ и это согласно съ Исторією системъ Философскихъ. Далве Рекрипникъ совершенно опдаляется отъ истины, утверждая, что будіпо-бы есть инвніе, что искони существують простыя начала ть копорыя принимаеть настоящаго времени Химия. Совылую заглянуть въ мою Исторію Химіи 93-7 Тамъ объ эшомъ точно и подробно сказано.

Далъе Г-нъ — ховъ съ одинаковою увъренностію утверждаеть, будто бы второе митніе, п. е. что находится много простыхъ началь, пости вст

ик оставлено, а первое, т. в. что всв вещества супь преобразование одного, иметь последовать. яями своими большую гасть ученых» (*). Henpasма! Мивнія о происхожденій вещеснівь, или півль естественныхъ изъ одного начала, супь самыя древвія; но о происхожденій а не о преобразованій веществъ. Сіи два слова іпакже различны, какь *піо*жество и изменение. Никшо изъ ученыхъ жимиковъ не принимаеть преобразованія веществы ио всё привимають, что простыхь веществь или началь много, чию вст они состоять изъ мальйшихь частиць, которыя называють апомами, что си апомы имъющь опредвленную форму и соединяющся между совы определенных в всегда постоянных пропорціяжь. Вонть въ несколькихь словахь дужь Философін Химін настоящаго времени! Но я не думаю, чтобы Рекритикъ написаль сь намерениемь о предыдущемъ разръшени мивий. Я охотиве желалъбы почитать это типографического ощибкою; следующія слова показывающь какую-то неблагонамеренносить. Вопів сій слова: «Умствованіе о семъ предметы то есть, о преобразовани веществь, эмогь назвать своимъ полько топъ, кпо своимъ умомъ принадлежинъ къ эпохъ пладенчествующаго ума, еще бъднаго ваблюденіями, изследованіями и опышами. « Нескольво недостаеть смысла, но за то очень ясно, на кого цълять! Г - нъ - ховъ! Авторъ Химіи провель свое дыпсиво, такъ какъ и зрълый возрастъ въ прудахъ, и не одинъ разъ свидъпельствоваль предъ



^(*) Върно Г-нъ — ховъ разумъстъ здъсь ученыхъ, составляющих его кругъ. Но почему-же они не извъстить по сіс время о своихъ миъніяхъ; мы не слышимъ ихъ миъній.

публикою, что онь не скрываеть даннаго ему таланта. А вы тто сдвлали? Крикъ гусей не спасаеть болье Капитоліума!...

Рекрипникъ недоволенъ предыдущимъ примъне віемь. Овъ вдеть далье, усиленнымь, наступа тельныма шагома. Воображение его парить вс времена прошедшія и вопъ онъ криппкуеть мов прежнюю Химію, за шесть льть тому назаді изданную, въ 1822 году. Благодаренъ ему за это но желаль-бы болье видьшь въ Г-нь-ховь благонамь реннаго Критика, а не такого, который всти силами старается указать на черныя пятна. В старой моей Химін напечатано такь; »Фосфорь, находящійся въ открытомъ воздухв, распускается въ азошномъ газъ. Изъ сего происходитъ — — фосфорная кислота и проч. Надобно - бы: «Изт сего происходишь, по соединении фосфора съ остающимся кислотворомь, фосфорная кислота, Следовашельно здесь пропускъ. Но Рекришикъ вс думаль добираться до смысла; напрошивь, ему нравилось исказить смысль: а посему-то онь и сочиниль самь сей спранный оборошь: »фосфорнал кислота состоить не изъ вислотвора и фосфора, а изъ фосфора и азотал Въ Химін, какъ выше занвчено, сказано совсвыь иначе. Но типографическія ошибки измъняють - ли сущность науки? Посль весьма благосклонныхъ прівмовъ Рекритика, я считаю нужнымь объясниться предъ публикою о первомъ изданіи моей Химіи. Въ немъ дъйствительно есть типогр. ошибки; но причина сему следующая: Когда сія книга поступила въ типографію, то я, по обязанности службы, должень быль оставипь Москву и надзорь за корректурою прину-

ждень быль поручить одному моему благопріятелю, на котораго слишкомъ понадъялся. Посль того по привадъ въ Москву, я вскорв опять принужденъ быль оставить оную, не имвиши довольно времени, чтобы пересмотрыть издаваемую мной книгу. Находясь за 3 м. версть от Москвы, я получиль Кришику, которая одинаково натянутымъ тономъ написана была, какъ Критика и Рекрипика Г-нахова, и тамъ были странности, на пр: металлы суть вещества горюгія; Кришикь ушверждаль: когда они горюги, то уже не суть металлы и прот. п. но впрочемъ я тогда - же исполниль свою обязанность: означиль ощибки свои и Критики, но не знаю, почему оппавть мой на критику не быль нацечащань. Ежели-бы онь быль напечашань, що въроящно мецерь мало осталось-бы рабошы вниманію Г - на - хова!

На стр. 46 Рекритикъ оправдывается въ томъ, что онъ не смешаль двухъ разныхъ понятій: тожество и измененіе. «Ведь одинь и тоть-же предметь, к защищаеть себя Рекритикъ, «находясь въ разныхъ случаяхъ, можеть изменяться, будучи все таки одинь и тоть-же. «Отвечаю: совершенно исть; а доказательства сему, основанныя на изследованіяхъ, скоро буду иметь честь представить вниманію публики въ Общей Аналититеской Химіи. Г-ну-же-хову советую справиться въ Логикъ о тожестве понятій.

Далье, на стр 47 - й Рекритикъ замъчательнымь образомъ защищаетъ свое мнъніе, что будто-бы свъть есть первопагальное явленіе физигескаго міра. Почему, спращиваль я? Рекритикъ ошвъчаетъ: "Авшоръ не понимаетъ, почему обширнъйшій кругь дъйствія. Потому что немзмьримыя разсшоянія между звъздами, общирнъе проспранства, занимаего нашею земною планегною -сценою элекприческихъ явленій « Опять baculus in angulo, ergo pluit. Хорошо по крайней мъръ то, чию Рекрипикъ самъ называетъ это учене браминскимъ — см. стр. ту-же. Это выражение: у сение браминовъ, принадлежишъ мнъ; я имъ пользовался въ шакомъ случав, когда хошьль означинь ковержанье, котпорому подвергается Натуральная Филоcoфія (Daturphilosophie), и оно такъ понравилось Γ - ну - хову, что онь и кстати и не кстати повторяеть оное; а какь частое повторение одного и того-же слова возбраняется изящнымъ вкусомъ, то н совышую Г - ну - хову, вмысто браминское утеніе, употреблять для разнообразія: Индійское утеніс, угеніе Индійцовь; это болье тожественныя выраженія, нежели изміненіе и тожество, или происхождение и преобразование. Но возвратимся къ опвъщу Рекрипика. Онъ говорить, что кругъ дъйствія свъта потому общирньйшій, поелику пространство нашей земли не такъ общирно, какъ неизмъримыя пространства между звъздами; а на происходять электрическія явленія.« Какое сходство между Логикою Г-на — хова и Логикою Метафизика П. И. Хемницера!

Форма умствованія и Метафизика и Г-на—хова, какъ замьтить легко, одинакова; но сущность предмета у Метафизика своя, по крайней мъръ, у Г-на—хова заимствованная и пскаженкая по недоуразуменію. Не правда-ли, Г-нъ — ховъ? Читайте, такъли вы это поняли: "Дав Детрет ift das erscheinende

Richts, so das Chaos. Licht ist Aethersspannung. Licht ist das Leben des Aethers oder sein Denken. Das Licht ist von Ewigkeit her. Hakoneub: »Das ist nicht blos Radialität, sondern Licht, oder bende sind eins. Zeit und Licht sind eins, u npon.

Воть откуда выхвачень вами первоначальный свъть, а не изъ ума мыслящаго теловька, какъ вы изволите хвастаться на спр. 47. Правда, вы не поняли, но представили по своему — въ сообразность вашей фантазіи. Воть изъ сего-то испочника, Г-нъ - ховъ, въ недавнее время начали черпать нечиспыми сосудами мысли, и исковеркавши ихъ пересвои писанія. Вопъ гат источникъ и восишь вр того безвкуснаго, полуученаго винегрета, которому, одни говорять, самь Авторъ составиль, а другіе утверждають, его поборники написали предлинную похвалу; но на повърку вышло, что и въ семь, какъ и во всякомъ винегреть, пъть не только ни связи, ни главного основанія, но даже изуродованы самыя обыкновенныя исплины. Вопъ гдъ источникъ и повхъ забавныхъ книжонокъ, которыя по названію принадлежанть къ кругу есшественныхъ наукъ, а по сущности или переводъ и выписка целкомь, или также перевороченное или извороченное учене, несообразное ни съ чъмъ. Симъ, кажешся, мы съ вами, Г-нъ - ховъ, довольно вразумились, чіпо такое изворогенное угеніе браминовь, чило такое та философія, которая бредить магнетизмомь. химизмомь (*), электрицизмомь, безъ сознанія и самой себя и системы наукъ настоящаго времени. Не уже-ли теперь Рекритику не покажется яснымъ,

^(*) Въ Рекрипникъ Г-иъ — гоеб уже ин слова о химизмі.

что такое въ Нагальныхъ основаніяхъ Химін на стр. 119-й названо браминскимъ ученіемь! Mais laissons le savant caresser son erreur.

Здъсь-бы надобно было спросить, гдъ и на какой страницъ Лапласъ говоритъ, что свътъ есть первонатальное явление физ. міра — какъ Рекритикъ, чувствуя напередъ пускаемую имъ въ оборотъ несправедливость, ставитъ нъсколько точекъ и робко произноситъ на стр. 47й строка 17 я — но напередъ знаю, что мнъ также отвъчать станутъ, какъ и о томъ, что въ Россіи за 20 лътъ сказано было мое мнъніе о преобразованіи веществъ. Но пора къ заключенію.

Рекришикъ на стр. 51-й, между прочимъ, замътиль, что вы Xимін видна поспышность, и къ сему прибавляеть Латинскую пословицу: Festina lente, съ переводомъ по-Русски: Тише тдешь, даль будешь ! Сему въ добавокъ еще: nonum prematur in аппит золотое правило. Оставивъ на произволъ попі аппі, золотое правило Г-на — жова, спросимь его, что такое онь разумветь подъ именемь поспъшности? Не время ли, употребленное на написаніе книги? Но почему онъ знаеть, сколько я употребиль для сего времени? Положимь даже, что онь все знаеть, такь какь Геогнозію и Химію; но и вь семь случав заключение его будеть несправедливо; ибо время, употребленное на сочинение книги, не даеть права судить о достоинствь ея. Въ течение написанная книга по этому была бы всегда лучше шой, которая написана въ три или четыре мъсяца. Мнв кажешся, уметвенный запась и трудь въ этомъ деле важите времени. Вольтеръ въ одинъ присъсть писываль по небольшому сочинению и

Вольшера за это не бранили, но бранили его за что онь не редко писываль о томъ, о чемъ онъ понятія не имъль. Такъ напр. писаль онъ, п писаль, какь повъствують Французы, avec acharnement прошивъ всего того, что имъло какое - либо отношение къ религиознымъ преданиямъ. Когда начали оппыскивать въ нъдрахъ земли остатки морскихъ живошныхъ, то по нимъ стали заключать о нъкогда бывшемъ всеобщемъ потопъ. Вольшеръ, думая, что симъ намърены утверждать испінну Библейскихъ повъствованій, всячески старался доказать, что раковины, находимыя въ глубинахъ земныхъ, были потеряны нъкогда, и особливо въ эпоху, когда пушешествія къ святымь містамь были очень часты и пришомъ массами народа. Вольшера за это не хва-! NANA!

Рекришикъ заключаетъ такъ: »Я писалъ о Химіи то, что казалось мит истиннымъ « Вотъ въ томъ-то и бъда наша! Для сего потребно ученіе и ученіе долгое; даромъ ничего не достается. Безъ сомитнія Г-ну — хову кажется, что ему всъ науки равно извъстны: Химія, Медицина, Геогнозія, Астрономія и проч. и проч. А это-то и заставляетъ жальть о немъ.

Въ заключении нашей Комедін, намъ остается выбрать по Финалу. Вамъ, Г-нъ — ховъ, какъ мужу, коему отегественное просвещение предметъ близ-кій, рекомендую потрудные:

She's still the first, that has her pardon sign'd All sins else see their faults, she's only blind.

Midledon.



А мив позвольше взяшь полегче; Que ne puis-je avec éloquence Offrir à vos regards surpris Ces merveilles de la science, Et pour égayer mes récits Par une plus douce peinture, Faire passer dans mes écrits Tous les tableaux de la nature! Oh! combien ces tableaux charmans Surprendraient votre ame ravie! Oh! combien de doux sentimens Rempliraient alors votre vie ! Dans l'étude et la rêverie Vous passeriez tous vos momens; Tandis qu'abandonnant la terre Je m'élancerais vers le ciel, Et dans son temple de lumière J'irais contempler l' Eternel. Là, pleine de force et d'audace, Des mondes qui peuplent l'éspace Ma voix chanterait la splendeur; Et mes chants, passant d'âge en âge, En présence de son ouvrage Proclameraient le Créateur.

За симъ я вочту долгомъ отвъчать на вст возражения, преимущеснвенно тогда, когда Г нъ — ховъ, который успъхи отетественнаго просвъщения ститаетъ для себя близкимъ предметомъ, удостоитъ меня чести знать настоящее имя соперника на моемъ поприщъ; а чрезъ сіе онъ избавитъ и себя и меня отъ нареканій, будто-бы между нами есть личность. Критика совершенствуетъ науку, ежели только

она не выходить за предълы науки; следовательно мера ел — есть самал наука. Но ежели Г-нь — ховъ, не соображансь съ сею мерою, опять при порыве воображенія своего воспарить въ пространства междузвездныя (*) и воспламеняясь электритескимъ леленіемъ, совершающимся на земле, будеть доказывать, что утеніе о пропорціяхъ искони и тому подобное; тогда — подобныя заты оставятся безъ вниматя, какъ не стоющія потери времени, которое для меня дорого.

Doch nur vor einem ist mir bang: Die Zeit ist furz, die Kunst ist lang: Mockba.

10 го Августа 1827.

A. I. . . ñ.

ии. Библюграфія.

1827 201a.

89: Письма о Востотной Сибири, Алексъя Мартоса. М. 1827 г. въ Унив. тип. in 8, 291 стр., съ портретомъ и картинками.

Разсматривая сочинение, прежде всего надобно узнать цаль Автора. Это даеть точное понятие о предметь сочинения; ибо зная цаль, можемь смотрать на описываемый предметь съ той же точки зрания, съ какой смотраль на него Авторъ, и повърять, до какой степени рашиль онь заданный себъ вопрось?

Что было цвлью сочиненія: Письма о Востогной Сибири ? Въроятно: сообщить новыя свъдънія

^(*) Слова, заимствованныя изъ Рекрипики.

о предметь писемь, ибо дело не въ формъ; въ письмахъ можно писать Новую Элоизу, разсказывашь о круго - свытномы путешестви, разсуждать о догматизмъ и критицизмъ. Письма о Востогной Сибири заключаю:пъ въ себъ описаніе путешествія по Восточной Сибири. Этоть родь сочиненій можеть относиться къ одной какой - либо отрасли знаній — въ такомъ случать путешествіе называенся утенымъ и Авторъ описываетъ его шолько опіносишельно своего предмета; но онь можеть имъть предметомъ общій взглядь на природу страны, правы жителей, степень ихъ образованности и проч. — тогда путешествие оттьняется именемъ живописнаго. Таково путешествіе Ирвинга Вашингтона по Англій, который, кажетси, и не описываеть Англіи, но изъ его эскизовь вы узнаете ее лучше нежели изъ полныхъ, подробныхъ и многопомныхъ описаній, гдв на заглавномъ лисшкъ объщають вамь показать: духь, правы, обытан, знаменитыхъ людей и проч. Есть еще родь путешествій, гдв сочинитель самь играеть главную роль, описывая какія нибудь необыкновенныя приключенія свои, но въ такомъ случав это изъ его жизни; ибо мы, если угодно, всегда путешествуемъ по земной юдоли. Послъ сего ясно, что путешествія, въ описаніяхъ, могуть быть только двухъ родовъ: ученыя и живописныя; последнемъ случав Авторъ позволяеть себв иногда разговориться и говорить не все относительно къ странъ, гдъ путешествуетъ.

Авторъ Писемъ о Сибири не имѣлъ столь вѣръ наго плана, и отъ того сочинение его много но- теряло.

Не знаемъ, въ какомъ видъ хотълъ Г-нъ Мартосъ изобразить намъ Сибирь, не знаемъ, прочитавъ книгу его внимательно. Онъ путешествовалъ по небольшой части Восточной Сибири, смотрыль, Богъ знаетъ, какими глазами на предметы, а изобразилъ ихъ такъ, что не много новаго останется у васъ въ памящи. Вошъ образъ его описанія: въ каждомъ письмв прежде всего выставлены число, мъсяцъ, годъ, когда, и мъсіпо, гдъ писано письмо; потомъ мечисленіе станцій, которыя протхаль Авторъ, потомъ что видель и вспомниль. Этоть родъ описаній самый неблагодарный. Какая надобность, что такого-то числа Авторъ зябнулъ, шогда - то вхаль скоро, тогда - то тихо; тамь то его обласкали, а въ иномъ мъстъ нътъ; тамъ показалось ему весело, а вошь - тамь - то скучно. Занимашь чишашеля такими подробностями — самолюбіе, для Автора непростительное. Между шыть, описаніемь подобныхь незанимательностей наполнено върно полъ - книги и не осталось мъста для многаго любопышнаго, что могло представиться въ пуппешествін по Сибири. Иное дело, если бы Авторъ писаль какъ Ирвингъ или Карамзинъ: тогда его разсужденія, встрычи и разговоры были-бы у мъста: Но, не лучше-ли-бы не повторять безпрестанно: эдорога идеть льсомь, сосновымь, березовымъ; тупъ мость, тамъ роща; черезъ десять версть возвышение, черезъ пятнадцать зимовье« --и можеть+ли остапься въ головь чишателя от безконечное исчисление деревень, пригорковъ, лъсовъ и мостовь? Авторь не отдълиль яркими чертами странь, заивчательных мьсть, и посль чисныя книги его, въ памяти чишашеля осименся хаосъ назва вій и повтореній.

Сожальемъ шакже, что своимъ взглядомъ на Сибирь, Авшоръ можешь укоренишь старый предразсудокъ. За чъмъ смотръть на Сибирь какъ на Новую Голландію? Сибирь та же Россія и мы, кажется, не дъщи, живемъ не въ XVI стольшіи. Нравы Сибиряковъ, образъ жизни, степень просвъщенія, такіе же какъ и въ Великой Россіи; можетъ бынь даже перевъсъ просвъщения и вообще хорошаго быта на сторонъ Сибири. Рецензенить самь природный Сибирякь и знаешь эщо не по наслышкь. Чему удивляемся Г-вь Маріпось, встрачая зажиточных в кресільянь и просвъщенныхъ владъльновь въ Сибири? Онъ ъхалъ ве между Якуппами или Чукчами. Но его удивление мотупъ повпоришь люди не знающе сами предмета, а намъ Рускимъ непростительно бышь въ заблуждевіи о своемь отечествь. Сибирь мало описана, въ ней много предметовъ достопамятныхъ, ныхъ; романтическая природа си возвышаетъ душу — надобно было понять и представить приментательные предметы, изобразить природу Сибири, показать отличительныя черты нравовъ и обычаевь жишелей, оживишь все это разсказонь и обогатить статистическими свъдъніями: воть какъ, по нашему мивнію, должно было описывань Сибирь, не въ ученомъ отношении. Hangomus, Авторъ пишетъ какъ будто о какой нибудь Китайской провинціи Юнъ - нань; хочеть смотрыть на жителей какъ на полудикихъ; удивляется всему. Скорве можно простипь ему то, что онъ поивспиль за ръдкость аффишку, находящуюся почин въ каждомъ ящикв чаю, нежели следующія, на прии връ, слова: «Одинъ взглядъ на изображение творца Фелицы, съ самомъ от даленнъйшемъ изъ городовъ Сибири, вселяетъ уважение къ влядъльцу.» Какъ лестию это одобрение! Но, по крайней мъръ, Авторъ долженъ былъ знать, что тысячами верстъ подальше Иркупска находится Якутскъ, Охотскъ, Нижвекамчатекъ и многие другие города Сибири.

Впрочемъ и въ не достаточной карпинтъ Г - на Мартоса есть извъстія и описанія любопытныя и занимательныя. Такими почитаємъ мы извъстіє о колоніи Англійскихъ миссіоперовъ, описаніе поъздки тъ первосвященнику Бурятовъ, статистическія свъдвнія о яткоторыхъ предметахъ впорговли и промышленности, о Кяхтт и кое что другое. Но все это сирывается въ описаніи обремененномъ излишностями; любопытное надобно отыскивать съ тысячт словъ, безъ которыхъ можно было обойдтиться.

Слогь Автора странень. На примъръ: «Станы комнаты украшены гравированными портретами нашихъ отличнъйшихъ Генераловъ; но удивление мое еще превысилось, когда здъсь, въ донъ крестьянива, удаленномъ, повторю, слишкомъ за шесть тысячь верстъ отъ столицы, увидълъ изрядную Фламандскую картину. Сибиряки, подумалъ я, энаютъ
жить лучше, пріятнье Русскихъ; но не отъ тото-ли, что они очищенное покольніе утоихсиныхъ
пращуровъ ?"

Посль этого будемь - ли ны жаловаться на быворукихъ иностранцовь, вишущихъ о Россіи, и почену не будемъ довольны слогомъ Всемірнаго путешествователя, согиненнаго Аббатомъ де ла Порть и переведеннаго на Россійскій языкъльть за пятьдесять? Намъ скажуть: всь сін недостатки мо-

4. XVJ. No 15.

вунть быть искуплены тамъ, что описаній Сибири, накого бы то ни было достоинства, очень мало на Русскомь языкь: въ этомъ отношения книга Г-на Маршоса есть подарокъ читателямъ — мы совласим.

Въ заключение повторимъ, что Авторъ отъ того такъ неудачно исполнилъ свое предприятие, что, какъ нажения намъ, онъ не предположилъ себъ ничего, опправляясь пущешествовань, мимоъздомъ сбиралъ разныя свъдъния и не думаль о лучшемъ изложения своего предметта. Дорожные труды его, можетъ быть, были велики, но едва ли не мапрасны: онъ могъ написанъ свое пущемествие не выъзжан изъ города, въ котторомъ обыкновенно живетъ. Ему нужны были для этого только станистические факты, а ихъ можно получать и черезъ почщу.

Изданіе сей книги довольно плохо; есть ошибки въ собственныхъ именахъ; печать, бумага и карминки порядочно грубы.

- 90. Ентва при Ватерлоо, сочинение Валтера Скотипа. Съ присовокуплениемъ избранныхъ Бълдандъ сего писателя. М. 1827 г. въ Унив. Тип. in 12, 136 стр.
- 91. Талисмань, или Ришардь съ Палестинь. Изъ Исторіи времень Крестовыхъ походовъ. Валисра-Скопта. З Ч. М. 1827 г. въ тип. Селивановскаго, іп 8, 261, 260 и 240 стр.
- 92. Непаста Ламмермурская. Новыя снавки моего хозянна, собранныя и изданныя Джедедіонь Клейшбошамомь, учишелень и ключарень Гандервлейгскаго прихода. Сочиненіе Сира Валиера Скошяка. З Ч. М. 1827 г. въ Тин. Ими. Московскаго

Театра. У содержащела А. Похорскаго, in 8, 220, 199 и 199 спр.

Ни на одновъ изъ сихъ переводовъ не означено, съ какого языка и къмъ перепедены изящныя сочиненія увънчаннаго Валшера Скошпа. Это очень невыгодно для публики. Кто знаеть: можеть быть и см переводы перешащены съ Польскаго языка, куда они шакже привхали не примо отъ Британскихъ береговъ, а сначала переплыли черезъ проливъ Кале, были въ караншина Французскаго переводчика, который своими куревами и зельями истребиль вът нижъ всв краски подлинника и пошомъ уже явичись въ Русской одеждь. Дьло очень возможное! Развъ не видели мы въ нынешнемъ году повести Ирвинга Вашингтона, взятой из Денника Вименскаго? II гдв-же эпо? Въ одномъ изъ починенвыхъ журналовъ нашихъ, потому, что онъ двадцать вашь льшь на служов въ Русской Лиштературь. Но тамъ все сойденъ съ рукь, моженъ бынь за староспь льпъ и за прежиною службу. Для новыхъ-же волониеровь это вовсе не прилично. Повторивь сіе мивије, неоднокрашно изъявленное нами Гг. Переводчиканъ передъ лицомъ общаго судін нашего -публики, приступаемь къ судоговоренію о достоицснив самыхъ переводовъ. Но прежде издобно сказать -вще одно всшавочное мизніе. Достониство подлицника объявалемыхъ нами сочиненій Валшера Скощта, должно бышь извасино людимъ знакомымъ съ Французскими и Прмецкими переводами. Для тахъже, кию совсьмъ не читаль сихь сочинений, особенно рекомендуемъ Лалисманъ и Ламмермурскую невесту: это одни изъ лучшихъ романовъ даже Валшера Скошпа.

Переводчикъ поэтическихъ сочиненій знаменитаго Шотландца напрасно назваль ихъ: Битва при
Ватерлоо. Въ книжкъ его 136 страницъ, а Битва
при Ватерлоо занимаетъ только 37. На остальныхъ страницахъ напечатаны Баллады: Царь пламени — Пляска смерти — Гленфинласъ — Замокъ Кадіовъ — Аликса Брандъ — Дъва Торо —
Убійство Гленкое. — Переводъ всего этого плох;
собственныя имена исковерканы ужасно.

Ришардь (то есть: Ригардь) въ Палестинь, также досшоннь быль лучшаго перевода. Вошь образчикъ слога и правописанія Русскаго Переводчика: »Ты нъсколько жесткой, хотя и усердный хожатый, сказаль Король съ горькою усившкою, уступая однакожь силь Вокса, не въ состояніи будучя ему противиться; мив кажется, старушечій чепчикь приличные быль-бы къ лицу твоему, а ко мны ребячій свивальникь: погдабь мы оба спіали похожи на няньку съ дишяшей, вывсто пугаловъ красавиць (спр. 161-я 1-й части).« Надобно прибавить, что последняя половина сего періода совершенно искажена въ смыслъ, прошивъ подлинника, а ишогомъ, можешь бышь, що же должно сказащь и о половинь KHHTU.

Переводъ Нестемы Ламмермурской почище, но и тоть изобиленъ неисправностями и небрежностями. Замътно однакожь, что Переводчикъ могъ-бы писать лучше, ибо въ слогъ видна у него развязность, но или онъ очень торопился или мяло опытенъ въ переводахъ. Наконецъ, можемъ сказать утвердительно, что всъ сім переводы сдъланы не прямо съ подлинника. Желаемъ, чтобы сочиненія Валтера Скотта были у насъ уважаемы: переводы

оных , какіе есть до сих поръ на Русскомъ языкі, не показывають этого. Надобно переводить Автора съ любовью къ нему; Русскіе-же переводы, напротивъ, показывають одно безот четное стремленіе за общимъ мизніемъ. Не должно забывать, что плохой переводъ есть клевета, или, выразимся чистымъ Руссицизмомъ — невъжливость.

93. Таблицы для выгисленія процентовь на денежные капиталы, издаль С. Усовь. СПб. 1827 г. вь шип. Деп. Внъшн. Торговли, in 16, IV и 56 стр.

Для людей богашыхь — это золошая инижка. Извъстно, какъ лънивы богачи, а здъсь представляется имъ легкій и върный способъ купить трудъ въ собственномъ, настоящемъ ихъ двлв. Авторъ потрудился исчислить »проценты на каппталь отъ одного до милліона рублей, следующіе за время отъ одного дия, до одного года.« Такимъ образомъ всякій, у кого есть капиталь оть одного рубля до миллюна, имъетъ право купить эту книжку и исчисляшь, сколько ему должно получить процентовъ -падобно только умъть складывать, то есть прикладывать, а не откладывать. Жаль что Авторь сатлалъ исчисление единственно на пять и на шесть процентовъ; отъ этого книжка его можетъ остаться безь употребленія у частныхь людей. Впрочемь онь ручается, что въ таблицахъ нъть ни одной ошибки или опечашки. Книжка сія напечашана превосходно.

94. Описаніе новой теплицы для пароваго воспитанія ананасовъ и способовъ хожденія за сими
раствніями, изобрътенныхъ Иваномъ Брюхановымь, С.
Петербургскимъ садовникомъ. СПб. 1827 г. въ тип.

Медиц. Деп. Мин. Вн. Дълъ. in 8, 26 спер., съ двумя гравированными рисунками.

Не смотря на странное назване, инижна си написана яснымъ и довольно чистымъ слогомъ. Г-нъ Брюхановъ описываетъ въ пей новый, изобрътенный имъ способъ хожденія за изящнъйшими плодами, столь дорогими въ Россіи. Рисунки, изображающіе пісплицу, выгравированы очень хорошо. Мы не можемъ ни оприцанів, ни подшверждать описываемыхъ имъ способовъ. Впрочемъ, Авторъ, кажешся, знаетъ свое дъло очень хорошо. Да и чиожъ бы за надобность была ему писать, если - бы онъ не быль увъренъ въ истинъ описываемаго имъ?

95. Mémoire abrégé sur la télégraphie en général, et sur l'utilité et les moyens de l'établir en peu de tems dans l'Empire de Russie; suivi de l'indication d'un nouveau télégraphe, inventé pour l'usage de cet Empire par A. de Charrière - Monthérand (Краткая записка о телеграфіи вообще и о польть и средствахь, въ краткое время ввести се въ Россійской Имперіи; съ присовокупленіемъ изъясненія новиго телеграфа, изобрътеннаго для употребленія въ сей Имперіи, А. Шаррьеръ - Монтераномъ. М. 1827 г. въ тип. А. Семена, ів 8, 48 стр.

Цъль Авшора прекрасная: общая польза. Овъ мачинаетт свою внижку доказательствами, что телеграфія была извъстна со времень Аргонавтов; приводищь мъсщо изъ Эсхила, показывающее, что Агамемнонъ устровлъ для передачи извъстий знаки, съ усовершенствованіемъ названные шелеграфическими. Постепенно доходя до нашихъ временъ, Авторъ говоритъ о пользъ, какую принесли мелеграфы Франціи, во время революціи, и наконець

етараетия опровергнуть предразсудокь, будто въ Россіи не возможно устроить оныхъ. Въ его книжкъ находиться подробное изложение всъхъ попытокъсдъланныхъ въ Россіи по сему предменту. Обсіпояшельства прекращали ихъ всегда почти при самомъ вачаль; но пъшь сомивнія, чио Правищельсиво ваше обраннить наконець вниманіе на устройетво скоровефтинковь, какь называе нь ихь Авторь. Можень бынь, не попрепянсивуень-ли сему ныньшисе время мира и пришины, кь счастию рода человъческаго обвщиющее продчипься на много двивь. Безъ обсиновительсивъ - же чрезвычайныхъ, къ чему будушь издержки на устройство машинъ телетрафическихъ? Но если - бы когда нибудь они товадобились, тогда конечно вепомнять о книжкв Г-на Шаррьерь - Маниерана. Вь последней половинъ оной находишся подробное описание необходимыхъ условій для устройства хорошаго скороввотника и приложение оныхъ къ телеграфу изобретенному вамимь Авторомь. При семь служ чав Авшоръ пользовался И торівю телегі афовь, соч Шанпа и Разсуждениемь о телеграфикь, соч. Эделькранца.

96. Рать о польза и необходимости водеоренія и риспространенія плодопереманнаго или усовершенствованнаго земледалія и вообще сельскаго хозніства въ Россіи, на масто 3 - хъ польваго, и о средсінвахъ къ тому ведущих», безъ особенныхъ, важныхъ пожерівьованій капита за і безънаманенія коренныхъ народа Русскаго правовь и существующаго отношенія престьянь къ своимъвладальцамъ, произнесенная въ собраніи ИМПЕ-РАГОРСКАГО С. Петербурговаго Вольнаго Эропомическаго Общества Января 22 дня 1827 года, Кандидатомъ Физико - Математическихъ наукъ ИМ-ПЕРАТОРСКАГО Московскаго Университета, Членомъ Московскаго Общества Любителей Россійской Словесности, Тверскимъ помъщикомъ, Полковникомъ и Кавалеромъ Дмитріемъ Шелеховымъ, по случаю избранія его въ Сочлены сего Экономическаго Общества. СПб. 1827 г. въ тип. И. Байкова, іп 8, 98 стр.

97. О важности жимптескихъ изследованій въ пругу Наукъ и Искуствъ. Сочиненіе, читаннов въ Медицинскомъ Отдъленія ИМПЕРАТОРСКАГО Московскаго Университета Александромъ Іовскимъ. Москва, 1827 г. въ Университет. Типогр. 8.46. сшр.

Подробное заглавіе перваго сочиненія можеть служить удовлетворительнымъ отвътомъ на четыре вопроса шакъ называемыхъ общихъ мъстъ: quis, quid, ubi, quando? — Должно сказатъ. что и второе сочинение есть также слугайное, е., произнесенное Авторомъ по вступленія его въ званіе угащаго. Обоинъ сочиней и продають много важности и занимательности ихъ предметы, чрезвычайно важные какъ оами по себь, шакь и по шьмь видамь, въ какихъ они представлены. Въ первонъ — земледъліе, основа тосударственнаго богатства, во второмъ -Химія, какъ основа Искусівсь и помощь для всьхь Естеспвенныхъ Наукъ общая и необходимал. обоихъ сочиненіяхъ сихъ пріяпно видеть пламенную любовь Авторовъ въ своинъ предметамъ, писаніями о коихъ они содълали уже имена свои извъстными публика; достойны всякого уваженія усердіе и поревнование для благоуствий общественного! -

Къ сей последней цели безъ сомнения ближе земледъліе; по и Химія теперь уже обратила общее вниманіе, и полезными заведеніями, каковы напр. Земледвльческая Школа, Технологическій Институть, наука сія начинаеть входить, такь сказать, вь обороть общій. — Желан дельньйшихь успьховь Г. Шелехову и Г. Іовскому на ихъ благородномъ поприщь, я просиль бы перваго разрышить маленькое сомнъние на счетъ плодоперемъннаго хозяйства; онъ говорить (стр. 31): пусть каждый изь нась ревностно подвизается противу гидры трехпольнаго земледелія и на место онаго водворяеть усовершенствованное, плодопеременное сельское хозяйство. Основываясь на томъ, что не вездв въ Германіи и Франціи по системъ плодоперемънпой обработывается земля и даже въ Англіи, гдв система сія на возможно-высшей степени усовершенствованія находится, мнь-бы казалось, что дьзя во всей Россіи сдълать ее исключительно одною упопребительною! Разръшение сего вопроса могло-бы истребить и прояснить недоуразуменія многихъ помъщиковъ, до сихъ поръ еще (къ удивленію!) не познавшихъ цъны и сущности сего хозяйства,

W, W.

IV. СОВРЕМЕННЫЯ ЛЬТОПИСИ.

Изображение ныньшилго состояния Греціп (продолжение). Идра была необилаема въ древности. Сей островь есль ни чио иное, какъ собраніе безплодныхъ горь, кромъ нъкопорыхъ мъстъ обрабошанныхъ, на подобіе сада, съ большимъ прудомъ и значишельными издержками. Домы здесь весьма хороши; они каменные, съ швердыми співнами; некоторые изъ опыхъ отличающея красивою наружнестію от прочих, особенно домы Президента Кондуріонния, Мівули и братьевъ Томбази. Дворянъ Идры можно сравнинь съ древними Генуэзцами, чрезвычайно воздержными вь образв жизни; но онк жили въ домахь великолапныхъ, съ намареніемъ возвысишься надъ народочь и обладащь имъ. состоящемь своимь островь обязань любан къ свободв. До революции, Греки, желая избытнущь утнетепія Туровь, оставнив плодоноснайшіе острова, воторые возбуждали жадность ихъ тирановь, и переселились на сухую. каменистую почву ... надъясь Такъ возникла Венеція; шакь Голландская республяка явилась среди болоть и воды; такъ существовала свобода въ пустынихъ Америки. Въ пісченіе двадпаши лать народонаселение сего острова безпресшанно увеличивалось и, говорянь, нынь оно просинраешся болве нежели до прилцапи пысячь человъкъ. Идра могла - бы высшавишь до шести пысячь, но по недосшашку кораблей и денегь, имвешь шолько двъ шысячи машросовъ. Въ вынъшненъ (1825)

году Греческій фасмъ: соононнь изь деалноста че**вырехъ брагговъ, рамъленныхъ, на при эскадры.** Идра высчивыяеть изь оныхъ пяпьдесять, Специя тридцаниь, Ипсира девнадцань. Въ начадь дойны флонгъ состояль изъ двадцани брандеровъ, которые возобновляющся, по мъръ ихъ истребленія, Островъ по сіе вреня достивляеть искусньйщихъ моряковъ . каковы : Мінули , Сакшари или Сакніури , Псамадосъ, Томбази и другіе. Идріоны съ нешерпъвнемъ ожиданиль прибыния фреганювь, куплендыхъ Привишельсивовь въ Америкь. Они совоемь не "ваешливы: признающей, чито не всегда въ соситояния выдерживанть битвы съ неприинелемъ на своихъ небольшихъ корабляхъ и по необходимости прибъгають въ стратагенанъ и нечанинымъ нападеніямъ для поддержанія войны.

Я принять быль очень благосклонно дворянами острова Сыновыя накоторыхъ начальниковъ съ въжливостію показывали мив башпарен приспани и прочів украпленія. Первыя весьма хорошо устроены и ищаниельно поддерживающея. До революции на Идрь было полько при пушки. Нынь - же одна пристань защищается болье нежели придцатью орудіями. Молодые люди сопуліствовили жив по морю до Уликоса., на разсшоящи одной мили отъ города, гдв Сенашъ содержить опводный карауль изь спіраціоновь или просіпыхь солдать. По удобвости мъсшоположения къ вылазкъ. Сенятъ повеазль успроинь вь Уликосв каменное, весьма прочное украпление, съ отверстиями (barbacanes) по бокамъ, изъ за кошорыхъ спірвлки удобно могушъ опражань непрівшеля. Каждый годь, когда Турецкій флошь находится въ морв, Идра содержийъ

гаринзонь изъ прехъ пысячь челевичь. Слидственно она имъещъ при способа къ защищению: во первыхъ, свою эскадру; полюмь местоположение, въ узконъ каналь ел посыва удобно дъйствоващь брандерами; наконець гарнизонь, состоящій вообще изъ Румелющскихъ солдащъ. Уликосъ прелестное жесто для гуляныя, при закожденіи солица. Бистрая ръка стремятся въ море; здесь въ разных мъспакъ, между упесами, видны фиговыя, Индійскія и масличныя дерезья ; шамь на возвышенія разсвяны загородные домы, принадлежащие капи панамь кораблей, которые, въ небольшихъ садахъ своихъ разводять цавты и деревья померанцовыя и другія фруктовыя. Въ Уликосъ двъ небольшія церкви ; лампада безпрестанно горить въ каждой изъ оныхъ. Здъсь-по матери, жены и сестры приносять. Небу молитвы и объты свои, когда флоть Идріотскій распускаеть парусы для нападенія на Турокь, межлу тымь какь съ своей стороны эскадра, проходя мино сихъ храмовь, посылаеть молящимся последнее прощанье.

Гомерово описаніе харакшера Феакіянъ можно вримънишь къ народу Идріошскому:

«Это грубые моряки, люди суровые и неукротимые, какъ море, ихъ окружающее. Не
»имъя ни съ къмъ ничего общаго, исключая остро»витянъ, своихъ соотечественниковъ, они ненави«дятъ всякаго, кто дышалъ чужеземнымъ возду«хомъ. Властвующій надъ бездною одариль ихъ
«геніемъ, сооружать гордые корабли, повелъвать
»Океаномъ, прокладывать путь по волнамъ, носясь
«на крыльяхъ, сотванныхъ рукою людей: ни птина

Digitized by Google

«легкостью, ни мысль быстропою своею не можещь «сравниться съ ихъ бысовъ (Одис. кн. VII).

Идріошовь упрекають въ развратв и жестокоспи. Я не могу защищамь ихъ, видъвъ собственными глазами примъръ ихъ ненависции и мщени. Два или при года пому, какъ одинъ жишель Идры предательски убиль другаго. Въ чемъ-же состояло наказаніе? Друзья убіеннаго севершенно разрушили дав выправыя мыльпицы, принадлежавши убийць и разломали до основанія домъ его. Сін развалины, памятникъ наказанія за злодейство другимь злоавяніемъ, шеперь еще существують. При всемъ этомъ Идріоны весьма двящельны и оппважны. Сльдующее собыщие служить тому доказательствомъ. Въ полдень 25 го Мая, въ шакое время дня, когда полуденный опідыхь, даже вь Греціи, позволителень, услышали вдали пущечный выстраль; часовой даль знапьь, что Австрійскій фрегать приплыль къ Спеццім съ требованіемъ: возвратить Австрійони корабль, взящый и препровожденный въ сію пристань. Фрегать повториль свое требование еще ивсколькими выстралами. Вся Идра была въ сиятении; больнось, чтобы тоть - же фрегать не спаль пребовать двухь Императорскихь кораблей, взяшыхъ въ планъ за насколько дней предъ шамъ. Канонеры заняли свои масша, мапросы гошовили корабль; все юношество пылало нетерпаніемь привышенными выспрымыми пушечными выспрымыми Турецкихъ союзниковъ. Австрійскій фрегать удовольствовался небольшимъ грабительствомъ и удалился. Не смощря на негодование, возбужденное покушеніемъ Австрійцовъ, оно не могло превзойдти удовольспыя, произведеннаго прибышісив Англійскаго фретапа, именуемато Камбрієном; онт броейлт ямерь въ прехъ миляхъ опъ острова. Вст молодые моди нешерпъливо желали изъявить свое почтеніе Капипану Гамильтону, доброму и великодушному другу ихъ Адмирала Мівули. Я провелъ цълый день на этомъ фрегать, витеть съ многими молодини Пдріопами, которые, со всею братсиою довтреностію, жали руки Англійскихъ матросовъ. Я съ сожальніемъ оставиль Пдру. Сія винчизна неустратимыхъ моряковъ, безпрестанно угрожаемая участію Хіоса и Ипсары, внушила мять горестаное в глубокое участіє.

Любовь къ свободъ, подобная той, которую описываетъ Платотъ, одушевляетъ вселенную. Ова двешь жизнь пусшынямь, горамь, пещерамь. вершинь 'высокаго ушеса, прошивь острова Идры, есть небольшая церковь; уединенное масличное дерево просшираешь Haab Helo shiphm caon it швию часть оной. Инокъ, храняпокрываеть сего священнаго мвста. Спавлъ корив дерева. Нашь кормчій привътствоваль его, принесть молишву о безопасности тего пущетестви. Добрый пустынникь співоваль: »Я буду молипься за вась и за опіечество. Между островами Моди и Порро мы встратили одного Инсаріонскиго корсара, коморий плыль тихо и буксироваль за собою два Австрійскіе корабля, взитые имъ при входь въ Дарданеллы. Наши мапросы, едва примъннивъ его, начали кричашь, не смотря на разсигоние, чиобы онь пустился въ следъ за Австрійскимъ фрегатомъ, который подплываль вы Спецціи. Они также увадомили его и о побъдъ Мінули. Корсерь блегодариль,

врибавивъ, что Турецкій флотъ готовился къ выходу изъ пролива. Между швиъ солице закашилось, вътеръ утихъ и море сдълалось спокойнымь и ровимиъ подобно зеркалу.

У матросовъ есть пословица, по которой энадобно всиль при свыть дия.« Каждый изъ насъ вывуль свой запась, и съ чувствомь гостеприменва, столь обыкновеннаго въ Архипелага, мы раздълили все наше богатенью и начали всиь безъ различія чиновъ. По наступлени иочи мы заснули подъ отврышьму небомь, расположившись на див судна, усыпленные его колебаніемь и сладосіпнымь шумомъ весель. При восхождение солнца мы были уже предъ Эгиною. Вдалекь передъ нами возвышался столпъ, в прекрасная равнина, простирающаяся до самыхъ береговь, покрышая масличными деревьями, богяпыми пастбищами и полими, усвянными хавбомъ, веправильныя горы, на полуденной части острова, вънчали сію прелестную перспективу: все это внувыло миз жельніе, чтобы какое пибудь обстояшельсиво остановило наше путешестве; оно исволнилось: на моръ сдължась совершенная шишина. Мы сошли на берегь, въ ожиданіи вѣпіра. Я спъчиль из уединенному столну (въронино остапку какого нибудь древняго храма); отсыда, среди развалинъ древней Эгинской пристани, которую видно еще съ моря, я оппиравился въ самую Эгину. воспроенную навадъ тому несколько лепъ. Жишели молго обишали въ городъ, посигроенномъ Венеціннами, на горъ, во внушренией части острова; но мобовь къ торговав побудила ихъ приближипься къ берегу и потому они избрали мъстоположение древвей Эгини. По случню переселеній, произведенныхъ

революцією, сюда собралось много кочующихъ Грековъ, прибывшихъ изъ разныхъ спранъ, какъ-пто : изъ Хіоса, Анашоліи, Заинуниса, Ливадіи и проч. Разнообразная одежда женщинь предстивляеть путвешественнику зрълище безпрерывниго маскарада. Народонаселеніе города простирвения нынъ до депысячь душь, нежду копторыми полагаентся Ипсаріоновъ, вашедшихъ здась убъжище посль несчисшнаго перевороша съ ихъ отечеснивомъ. Одежда Ипсаріопіскихъ женщинь поражаєть разнообразіемь цвыповь и походить на одежду Швейцарскихъ креспьянокъ; во ныяв большая часть изъ нихъ въ прауръ по своимъ мужьямъ и родспъенникамъ, убищымъ въ последнемъ году Турками. Онъ носять на головь большую чалму, съ которой висить лоскуть платка и закрываеть все лицо, кромѣ глазъ; заплешенные волосы закрывающь у нихъ часть лба. Я не знаю: обычай закрывать лицо, есть подражаніе-ли костюму Турокъ, или сохранившееся обыкновеніе древнихъ Афинанокъ? Ипсаріошскія женщины хороши собой, опважны способны къ геройскимъ подвигамъ. Почти всъ онъ умьють плавать. Тетка Капилана Канари, мужественная, хотя ей шестьдесять льть, спаспри взяти Ипсары, проплывъ нгри ми-Богатьйшія изъ фамилій Ипсаріопскихъ, паубъжище Эгинь, продолжають мор-ВЪ скую торговлю. Ипсара есль скала, обнаженная и безплодная; Эгина, напротивъ, плодоносна, позлащается солнцемъ и находишся подъ очаровательнымъ небомъ. Но Ипсаріоны не переспають вздыхать по своей безплодной Илсара. Правительство. въ вознаграждение за пошерю ихъ острова, вазначито имъ Пирею; но Ипсаріоны хотять замвнить славное имя Пиреи наименованісмъ Новой Ипсары. Одно имя отпечества есть пріятная мента для того, кто вишился своей родины.

Я просидь показать мив жилище Константина Канари, желая видъть сего неустрашимаго предводишеля брандеровь. Я нашель его вывсить съ женою, играющаго съ сыномъ своимъ Мильпіадомъ, ребенкомъ прехъ льтъ. Онъ чистосердечно и въжливо приняль меня и вельль старшему сыну своему, Николаю, поднести мнв полураспустившуюся розу: это выкь особеннаго уважения на Востокъ. Канари молодой человькъ льшъ тридцати двухъ, откровенный, веселый и вывств чрезвычайно скромный. Я никакъ не могь упросиль его, разсказаль о которомь нибудь изъ его подвиговъ. Онъ любимъ всеми единоземцами; но Идріоны пинають кь нему зависнь, и по ихъ вліянію, онъ лишился въ нынашнемъ году управленія брандеромъ. Ружье его висьло на ствив. Въ оружіяхъ и мужествъ состоитъ исе богашство сего неустрашимаго человъка, который сжегь чешыре военныхъ корабля непріятельскихъ. Въ последвень году онъ оппистиль за истребление отпизны своей (Ипсары), предавъ пламени Турецкій корабль н бъдный, лишенный всего, явился въ Наполи-ди-Ронанію. Каждый изъ жишелей спашиль къ нему съ своими дарами, и онъ произнесъ предъ лицомъ Правипельства слъдующее: »Я бы предпочель встмъ »эшимъ дарамъ другой корабль, чтобы сжеть его для эзаслуги моему ошечеспву. « Между швыв, какъ мы говорили съ Канари, жена его, при всемъ достоинспвъ благородной женщины, кормила грудью прех-Ч. XVI. No i5.

мъсячнаго сына, по имени Ликурта; ота шикже Инсаріошка, прекрасная собой, важная и скроиная нодобно Минерив. Изъявивъ мое уваженіе ошважийшему изъ Грековъ, я ошправился къ пристани и нашель шамъ многихъ изъ первоилассныхъ жишелей острова, которые оказали инъ чрезвычайную възливость. Они еще наблюдаютъ законы щедраго гостепріниства, слъдуя древнему ученію Юпитера и взяли съ меня объщаніе, возвратиться въ Эгику, для посъщенія храма Юпитера Пангелленія: я даль слово Рунфо быть его гостемъ. Вътеръ встрепевулся и мы пустились въ путь.

Анахарсись сравниваемъ острова Архипелага съ звъздами, разсъянными въ небъ; Байронъ называеть ихъ жемчужный украшениемь моря з сділаю сравнение болье прозаическое. Плававъ по озерамъ Шошландін, Швейцарін и Верхней Ишалін, которыя весьма планительны, я никогда не ощущаль такого удовольствія, какъ плавая по Архипелагу. Это картина чрезвычайно разнообразная и необъятная. Острова ежеминутно являются и почезакото, подобно очаровательнымъ мыслямъ, котория смъняющся одна другою. Едва одинъ шеряещся изъ. виду пупешественника, мало помалу исчезаеть и сливается съ парами, какъ другой показывается вдали, подобно облаку, дълвешся болье и болье примъщнымъ, краснъешся, являя иногда чернъющися шочки, коморыя сумь огромныя, въчно зеленьющія деревья, или точки бъльющіяся, которыя, увеличиваясь постепенно, обращаются въ города и деревии. Все это подобно мечть, которая мало по: малу далается дайствительностію.

Мы прибыли въ Колури ночью и довольно поздно. Въ пристани было множество канковъ или боликовъ, наполненныхъ семействами, прибывшими изь Западной Греціи и бъждвщими оть Турокь, копорые въ числь десящи пыслчь вошли въ Салову. Берегъ быль усвянь людьми, прибывшими изъ Анинъ, опинуда всь убъгали, боясь Турокъ. Кочури и Беллахи суть двъ большін деревни на островъ Саламинъ, куда, какъ въ убъжище, ежегодно собираются, при наступлени весны, старики, женщины и дъщи Восточной и Западной Греціи. Сей островъ, который много разъ спасаль древнихъ Аенванъ, служилъ въ 1821 году пристанищемъ для ста шысячь Грековъ, По наступленіи зимы, времени 10да, въ которое Турки обыкновенно удаляются, сенейства возвращающся въ свои домы, если лютость непріятеля не совершенно оные разрушила. Варугъ услышаля, что Турки хотять сделашь на-Чтобы увъриться въ этомъ, я ръшился цыми день провести на островь. Сін несчастныя, блуждающія сенейства живуть веська твоно, въ донли жижинахь, покрышыхь лисшьями: это зралице самое печальное! Если-бы каждый народь зналь, чего стоила предкамъ его свобода, то пролилъ-бы последнюю каплю крови для защищения оной. Среди сего зрълища опустошенія и бъдствій я имъль счастіе познакомиться съ Эммануиломъ Томбази, однить изъ искусный шихъ моряковъ Идры, который долго начальствоваль надъ Греческою эскадрою въ продолжение Кандійской войны. Онъ устроиль самую лучшую корвешту Греческого флота и занимался погда устроеніемъ брандера, своего изобрытенія, болье легкаго, нежели прочіе, который съ симъ \mathbf{T}

преимуществомъ долженъ соединить и то, чтобы кормчій занималь мѣсто подъ декомъ. Онъ сказаль мив , что надвешся упросить Правительство ввъришь Капари начальство надъ симъ кораблемъ, который дъйсшвительно и быль препоручень сему храброму воину. При возвращении моемъ изъ Грецін я ветрытиль этоть бранцерь близь Чериго, вывств съ эскадрою Міаули; съ того времени, безъ сомнънія, имъ произведень уже какой вибудь отличный подвигь. Томбази до такой степени быль благосклонень, что доспіавиль мив случай, на пути въ Абины, познакомишься съ Г-мъ Петрархи, молодымъ Докшоромъ, любезнымъ и ученымъ, который вызвался быть товарищемь моего путешествія. Узнавъ навърное, что извъсше о вылазкъ Турокъ на поля Мараеона несправедливо, я ръшился продолжань ное путешествие. Вь тоть-же вечерь мы свли на корабль, въ Беллахи, и отправились въ Пирею. Переплывая сей заливъ.

- »Твой славный заливь, бязсмертный Саламинь !«
(Байронь.)

— не возможно не быть исполнену множествомъ мыслей. Въ лъвой сторонъ я видълъ древній и таинственный Элевзисъ Противъ меня былъ тоть мысъ, гдъ, какъ говорятъ, находился Ксерксъ, по истребленіи его флота. Между тъмъ мракъ ночи покрываль всъ предметы. Полный сихъ великихъ воспоминаній, я читаль пюварищамъ моего путеществія прекрасные стихи Фосколо, Suoi Sepolchri, гдъ онъ думаетъ, что матросъ, плывя вдоль береговъ Эвбеи, усматриваетъ тъни сражавшихся кодъ Марафономъ.

Утрова за приснулся люки вессиные неболь-Апіньки ; древнічня видініє Пирею; древнічні, унамеца mmyler: [Napelo] : M. iku: Shakinthio, With: npelcadensiel. пенадожиня : приотанка на высколько вразвалина ; грамския инныйвавь фолмыми (минимай» флины мори; в сиоторилы Акрополисожь 14 борантан награда за вер пруднаснитпунющинання Дороги допть Лирем вы Аонам дабыма покрыта жейбанийн ж. Айшыны , текшыны изь формы All Bullomo spenn Haan hamenbile Labor mpelocular во раступра въ Алтийкър крестъппенывцийные оты-Co nuchation mykeronian deligible des maneur Carran Pedind 24 criffs colling by the work of the path of the colling the colling of th unchina "nitema", repotte"; onacancii ontoparo apatinita Турокы 👯 которые 🔆 подобно «серапчь, чепустовносты: нхъ землю: Посль днухь часовь пушеществія, между масличния в проставления проставания про Асицы. Улицы были наполнены тамкарами, но жиман пусты и неубраны. Виною число жинтелей здась проcmapaelifen onis двыбый प्राप्त प्रेठ पर व्यक्ति विकास कार्य कार Teacht add Caron Romisano amonta incara Аля защищентя города!! Крипость "Акрополись выб.»; щаеть въ себь гарнизонъ, изъ плита сопъ человвири состоящий: Она пообилуеть водого и припасияма всякаго рода. Генераль Тура, управляющий Восто вою Грецією і привель оно крапосить въ шиков вощ стояніе что она пожеть выдержать двухавиней оснду. Рородъ защищается одново ствиою позваст которой! вы влучные мадобиссии, промыцающи отнь Авухъ До трехъ півісняю стръковы. Это была-быч веська ничтожная замина прошива регулярныхы: Европейскихъ войскь но для удиления Турсцкой жей! win gocinaniovao iipocinok datai iiga boromaniog min

одина рова своев Миссолунги она пашествия двацения пысачь Турокъ, Венеціянен во время, обладанія Мореею, окружная Акрополясь башнями и небольтини украпленівий, которыя наколлев на выроких масшака, заманили немиорочисленность войска, Авнияне употребили лучній способь защищеня, лишая непріянцая всекой надежды на добычу. Сь сею приназаль Генераль Гура приназаль жениниями и -йіл. қандың доқ кішерен доқ адерандық жанды спрів, Если-бы Турки захоперци оплож взяль Аскны " но кровію: своєю они, кульцій-бы одиф, грумі жанней « Кроив изколюрых» "пемидрих» домовь, 10родъ..; состоитъ ... изъ -- гроизды ... пустыхъ ,... резиданъ Если-бы Грени были расположены, къ упорной защита, по могли-бы оражищься, переходи изъдмом въ домъ и наконецъ удалидись,бы въ щу часть города, кошорая находищов при подоция "Акро-

зъто Мая, я быль въ добраніи полководщовь, въ одвой ощарой мечени , когда Падикоръ прибиль изъ Наподи-ди-Романіи съ извърпіень, что Наваривь сдался на папишуляцію. Не смотря на музульманское хладнокровіе и безстрастіє, свойственнов возма. Греческийъ полководцамь на твердой зачль, сія извъстів поколебало ихъ важность и заставило положить трубки на поль, Сдача Наварина есть собыщів, угрожающее вредными слъдствівни, Какъ прапость, Наваринъ не важень; но весьма драгоцанень, какъ морская пристань за общирная и намежная, гдъ во время зимы можеть находиться непрівпельскій флоть и угрожать встар, берегань Морец, Во время Пелопонезской войны, Ланеденонань одълаци, ошибку, не обращить винація на сівобощоящельство, и Асиняне, завлядавь симь изспомь, украциям и сдалали его весьма опаснымь для непріяшеля.

Всв. подробности, случившися посль осады Наварина, сообщидь мнв Мајоръ Коллегно (Collegno), уджествомъ своимъ и совъщами содъйствовавший къ продолжению защищы сего мьота.

Назарянь дожень визиань от шести до сеин пысляь жиппелей, по они удалились въ Аркадію; сь шахъ поръ какъ Египпане напали на ихъ городъ. Пристань, со стороны моря защищается островомь. Сфакцієри; она довольно общирна, такъ что въ ней можеть помъщащься многочисленный флоть. Каналь нежду. Справымъ Навариномъ и островомъ, только въ придцапъ саженъ ширины; онъ весьма не глубокъ; еспъ даже мъсто въ немъ, гдъ можно переходинь, въ бродъ. Во все то время, когда Турецкій фиоть быль, въ виду и до самаго взяти острова, крипость получала воду изъ Стараго Наварина. Самый городь обледень ствною, около которой нвить рьовь. Высота, повельвающая онымь, составляеть вебольщой пресплиугольникъ, защищаемый пятью бащнами, выстроенными на вившнихъ углахъ, но при нать нашь никакихъ искуспрецныхъ украдленій.

Съ моря, одинъ фрегащъ, въ два или при часа, потъ-бы разрушить спъны пръпости. Арпиллерія оной состолла изъ сорока пушекъ; большня часть оныхъ находилась въ самой крапости, восемь на баштарев, при входь въ пристань, и накоторыя въ башняхъ, окружающихъ городъ.

у Египпине въ первый разъ вышли на берегъ въ Модонъ. Время ощъ сей первой высадки и до впорой ови упофребили для собрания запасовъ и при-

готовленій къ осадв Наварина; вторая высадка была въ началь Марша. Весь корпусь ихъ могь простирапњея до пяшнадцати тысячь человѣкъ́ (регуляр-наго войска); въ томъ́ числѣ трис тълка Арабской пъхопы, каждый изъ четырехъ тыскачь человыкь, семьсоть конницы и двв тысячи Албанцовъ. у Марта они явились подъ Навариномъ, тдв было толькосто пятьдесять человикь, способныхы кь защить. Непріятель, встрвченный пушочній выстрвжави. скоро удалился; онъ устроиль одну бапппарето, изъ пяши пушекъ и одной морширы; при подошвы торы Св Николея, а другую, изът двухът мортиръ, близът Модонской дороги. Въ короткое время онъ успълъ разрушинъ водопроводъ, доставлявший воду въ городъ. Приступивъ къ осадъ немедленно, Египийне, върояшно успъли - бы въ своемъ предприящи, Огонъ началь распространянься вы городь, бинкуда быжали женщины и двіли "и пысяча пятьсоть" человькь вошли въ кръпосиъ, со спороны старато Наварина. Было очевидно, что кръпость не могла выдерживатив правильной осады и что Правительство не иниче могло защининь ее, какъ посредсивомъ свяжнато отвлечения. Но Египпяне не давали времени соединишь войски, нападай на оныя порозив, по мырв ихъ приближения, и вообще съ успъхомъ. Однакоже Bu nononial h Anhana Mpagamentenigo co6pano เกิดเลง восьми 'шыслчь человакь вь Кремиди: имь вельно было идини по дорогь между Модоновъ и Навари номь, вы ночи съ то го на 20 е Априля; но от были вспръчены и разсъяны Египпинания 19 го числа упромы, и съ эшого времени городъ остался только при собственных пособіяхь. Домы быль До госпования празрушины бомбия ; гаримзонь по

вывль никакого убъжища, кромв некоторыхъ весьжа дурныхъ казематовъ; проломъ, сдъланный батшареею Св. Николая, быль - бы весьма важень для непріятеля болье отважнаго, нежели Аравитяне. Кромь Наваринскаго тарнизона, болье пяти соть Аркадянь находилось въ Старомь Наварийь, на съверь от острова. Въ концъ Апръля, позади пролома, для предупрежденія съ сей спіороны внезапнаго нападентя сдълали окопъ. 1 го Мая подали знакъ о приближении Египетскаго флота; одно отдъление оваго вошло въ Модонскую пристань ввечеру того-же дня, а прочія въ следующій день. З го числа флопъ былъ встрвченъ Греческимъ и принужденъ сойдши съ рейды. Отъ 3 го до 7 го числа происхо-дило нъсколько сражений безъ всякаго слъдствия; но въ продолжение оныхъ двадцать небольшихъ купеческихъ кораблей имъли отнважность, устоять про-тивъ шестидесяти непріятельскихъ, въ числъ ко-ихъ было семнадцать фрегатовъ и двадцать кор-ветть и бригговъ. Послъ разрушентя водопровода, приность останась при четырехъ водоемахъ; вода находившияся въ самомъ большомь изъ оныхъ, была безъ бережливости употреблена при началь осады. Греки наняли двъ Зантріотскія барки для доставленія необходимых в принасовь. 7 го числа флоть непрівшельскій началь угрожань острову Сфакцери; взь города и Спиараго Наварина послано было плив соть человыхь для защищения онаго; они заняли мьсто, по мизнію ихъ, самое удобное для высадки непріяшельской Гамь посшавили они двънадцашь пушекъ, и расположили мапросовъ Греческаго флота. Надобно замъщить, что въ началь Апръля в эскадра, пазначенная въ Патрась, подъ начальст-

вомъ Капишана Дсамадо, вощла въ пристань и на-ходилась тамъ до взятія острова. 8 го числа, въ 12-ть часовъ утра, Турки, ащаковали островъ и въ часъ по полудни завладъли уже оною. Восемь кораблей вышли изъ пристани, оставивъ нъкощорыхъ изъ своихъ капишановъ и иногихъ матросовъ я захвашивь сь собою большое количество военныхь запасовь, назначенныхь для защищенія Наварина. Начальникъ крапости, находившийся на островъ, послъдовалъ за флошомъ и ввечеру 8-го числа жръпосить осталась безъ начальника, безъ воды и вровизін, заключая въ ствнахъ своихъ только тысячу человъкъ и двадцать бочекъ пороху. Поутру 10 - го числа непрівшель овладаль Сшарымь Навариномъ: гарнизонъ онаго сдалси, получивъ позволение удалиться. Въ 12-ть часовъ двъ Египетскія бригантины вошли въ при тань, не смотря на огонь, который пылаль въ этомъ мъсть; за ними, на слъдующій день, прибыло одиннадцаль фрегатовь и еще челыре бриганилны; они бросили якорь въ разстояни одного пистолетнаго выспрвла опъ городскихъ спвиъ, и попинсъ высадили на берегь и опправили одного планнаго Грека въ качествъ посланнаго, но онъ не быль принять: флоть началь сильную перестрыжу съ крыпостью. Поутру 12-го числа непріяшель возобновиль свое предложенів гарнизону, объщая допустить его удалиться безь оружія, сухимь пушемь. Сів предложеніе было шакже ошвергнуто, и снова началась стръльба; она продолжалась 13-го и 14-го, будучи прерываема одники предложеніями, которыя всякій разъ были отвергаемы. Въ это время Египпине устроили другія четыре банппареи и 15-го числа поупру сорокъ щесть пушекъ и десяшь морширъ были расположены про-

шивь города, со стороны твердой земли. Не будучи въ состояния противиться силь огня, столь несоразыврнаго съ укрвиленіями места, Греки имели одно средство: постараться, выиграть время, въ вадеждв получить помощь съ моря или съ твердой земли, и пошому они вошли въ переговоры, съ условіень немедленно прекративь стрыльбу. Цалая недъля прошекла въ сихъ сношенияхъ, съ намерениемъ продолженныхъ Греками: наконецъ гарнизонъ вышелъ 23-го числа, оставивь въ кръпости воды только на четыре дни и хльба на десять. Въ условіяхъ было означено, что онъ выйдеть безь оружія, безь прич пасовъ и отправится на неутральныхъ корабляхъ въ Каланату, подъ надзоромъ двухъ гоэлетть: одной Австрійской, Аретувы, подъ начальствомъ Капипійна Бандіеры; другой Англійской, Амаранты, подъ начальствомъ Капитана Безарда. Капитуляція была варушена глъмъ, что двухъ главныхъ начальниковъ удержали въ плану, подъ предлогомъ, будто бы Греки шакже оставили въ плену двухъ Пашей, после капитуляців города Наполи. Ибрагинь обещаль возвратить Саправко и сына Пістро-Бея, Георгія Мавромихали, какъ скоро означенные Турки будупъ возвращены.

По взяти острова, гарнизонь, лишившись многихь людей убитыми, ранеными и бъждвшими, состояль изъ девяти соть человых. Около ста Румелютовь отправились въ Миссолуйги; въ остальвонь войскъ находилось триста Майнотовъ и триста Кранидіотовь; прочіе, исключая пятьдесять Кефалонянь, были Румеліоты.

(Оконч. въ след. книжке.)

Изевстіл, Чищателямъ нашимъ вроятно известно уже событіе важное въ современной всемірной. Исторіи: смерть Канпинга Знаменитый Министрь скончался почти при началь новаго поприща своего, на коемъ онъ быль предметомъ вниманія всего просвъщеннаго міра. Общая горесть распространилась во всей Великобританіи и, можно сказащь съ увъренностью, въ цьлой Епропъ при печальномъ мавъсти о его кончинъ Мы посвятимъ описанію жизни незабвеннаго Канвинга особую станью. Память друзей человъчества должна быщь сващенна для встяль народовъ.

Въ Москвъ, скончался извъстный своею благотвориписьностью и любовью къ просвъщеню, Греческій Дворянинъ и Кавалерь Зой Павловичь Зосима. Смерть его послъдовала неожиданно, 28 числа Августва сего 1827 года. Исчисленіе его заслугь пребуеть подробнаго описанія. Въ послъдніе двалщить пять льть почти не было никакого общественниго начинанія на подьзу наукъ и просвъщенія, дль бы Зосяма не являлся дъйствующимъ лицомъ. Оръ удоствоенъ быль многими отличіями и милостями ЦМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА.

Мы не имъенъ еще накакихъ свъдъній объ оставленномъ Зосимою богатомъ кабинетъ развыкъ арагоцънноствей; но въроацино ато вскоръ будетъ моведено до свъдънія публики. Тъло покойнаго премене землъ, сего Сентября и числа, въ Донскомъ монастыръ.

Carry & San Com

московскій телеграфъ.

I. ИЗЯЩНАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

Благотворительность (*).

Человакъ легкомысленный видиптъ въ неравенства состояній человаческихъ какую - то игру случая, благосклоннаго однивъ, гибельнаго другимъ. Полу - философъ видипъ въ немъ безпорядокъ, въ ко-

^(*) Переводимъ сей отрывокъ изъ книги Дежерандо: Le Visiteur du Pauvre, которая вышла въ Парижь въ 1826 г., претымы изданіемь. Въ какой выкь съ большею настоятельностію надобно повторять людамъ простыя, святыя истины, если не въ нашъ, когла эгонямь дошель до высочайшей сшепени и ввно сбросиль съ себя личину! Мы постараемся посвятить книгь Г-на Дежерандо подробный разборь, а нежду тъмъ осмъливаемся предложить ее благонамъреннымъ нашимъ переводчикамъ: вопъ трудъ достойный уваженія, могущій принесть пользу согражданамъ и честь хорошему переводчику! Книга сія получена въ Москвъ. Намъ кажешся, что она есть одно изъ важнъйшихъ произведеній правственной философіи въ последніе годы. Заметинь, что сочинение Г на Дежерандо оплачается и превосходь нымь, краснорьчивымь изложенісяв. Изл. 4. XVI. No 15.

торомъ обвиняетъ Провиденіе. Истинный мудрецъ возносится къ понятіямъ болъе высокимъ, болъе справедливымъ: онъ видишъ въ самомъ неравенствъ семъ одну цълей Провидънія въ направленія нравственнаго міра, на поприщв приготовленій и испытаній, къ міру лучшему, куда добродъщель призвана, какъ насшавница для надзора за нашимъ земнымъ воспишаніемъ. Три порядка соспіавляющь льстницу общественнаго быта: состояніе людей, наслаждающихся накоторымь излишествомъ; состояніе, въ которомъ способы почини уравновъщивающь необходимости и потребности; наконецъ, то состояніе, въ которомъ потребности самыя необходимыя не могупть быть совершенно удовлетворены. Во второмъ состояния есть накоторымь образомь свое собственное поприще: трудъ, и онъ являетъ намъ свою собсивенную правсивенность. Два другія состоянія призываются одно къ другому жакимъ-то союзомъ, принадлежащимъ къ нравственности еще болве возвышенной.

Оть сего являются двъ великія причины дъйствій, приводящія все общество въ движеніе.

Усилія труда и торговая міна питають силу характера, діятельность ума, физическихь силь, возбуждають къ успіхамь вь наукахь и искуствахь, соединяють людей торговлею, сохраняють частиное достоинство, чувствомъ независимости, предохраняють от пороковъ, удаляя ланость. Но если все это будеть единственнымъ основаніемъ, разсчеты и вещественныя пользы могуть почти исключительно перевъсить въ общества человъческомъ и порядокъ общественнаго міра будеть только промышленное своекорыстіе. Впрочемъ, плоды труда счастливаго или искуснаго являются въ боганствъ, доставляющемъ спокойствие и дающемъ излишки. Безсиліе труда, причиненное непреоборимыми приключеніями, является также въ бъдности, неимъющей уже собственныхъ способовъ.

Но довольство и бъдность, въ свою очередь, привлекающия одно къ другой благороднымъ побуждениемъ: священнымъ человько дюбіемь. Несчастливець вуетъ необходимость помощи другаго; онъ бъжить жъ своему ближнему, не для мъны. гда каждый споришь о мосмо и теосмо, но спашить просить и получить своболное благодъяніе; онъ говоришъ сердцу своего друга, браша, кошораго даль ему Богь. получаенть, и ръшинельно пошому чиго онь получиль благодъяніе, пошому, что помощь была произвольна и безъ чаннія планы, онь возвышаешся жь сему чувствованію благодарности, которая столь чистыхь, столь сладостных ошущеніяхъ являеть свое достоинство. Богачь чувствуеть себя счастинвымь, исторгинсь

томинтельнаго сна, который могь быть для него сномъ смерти. Небесное сострадание открываеть ему въ его богатствъ неизвъстное дополъ сокровище, единое двиствительное сокровище, могущее дать ему безсмертіе. Онь чувствуеть высокое наслаждение велакодущия: чемь болье онъ ощущаеть его, тымь болье кочеть ощущать: чтобы насладинься вполнь, онь укрывается от благодарности; блестящая, обманчивая завыса бытія, скрывавшая отъ него суровыя условія бреннаго бытія нашего, поднята, если не разорвана: сочувствіе, заставляющее насъ спрадать съ другимъ и въ другомъ, даетъ ему урокъ поучительнаго несчастія. Онъ самъ, нъкогда, не узнаептъ-ли терзаній скорби, страданій болье шажелыхь, можень бышь, нежели бъдносшь, и изъ издръ изобилія не призовешь-ли накогда соучастія въ ужасные часы горести? Такъ возстановляется согласіе, и оно возстановляется жакъ и должно бышь въ правсивенномъ мірв, добрымъ двломъ. Такъ въ порядкв вещественномъ облака отдають земль, въ видв росы, воду, отъчнея взящую. Богачь и несчаспіливець, какъ два земляка, два согражданина, встрвшившіеся въ опідаленной страна, узнають другь друга и обнимающся. Разсмотрише внимательно: зайсь тоже основаніе, которое призываеть человака зражыхъ жать попровительствовашь дишя и подчиняеть младенчество

пожровишельству зрёлаго возраста; здёсь тоже основаніе, которое уготовляеть для обоихъ половь человаческаго рода прелесть того союза, въ которомъ одинъ просить пособія от сильнаго и другой счастія отъ милаго. Мы найдемъ это основаніе даже въ героизма воина: не значить - ли отдать всего себя родина своей, когда за нее жертвуемъ жизнію? Счастіе: воздать и получить, есть тайма жизни нравственнаго міра.

Когда предполагаемъ мы между двумя крайними состояніями, состояніе среднее, обладающее необходимымь безь излишества, легжо поняшь, что въ двиствительности, сін различенія не представляются намъ съ строгою точностію. Состоянія безусловнаго (absolu) нашъ; всв, даже саный богатый, могуть еще получить; всв, даже самый бъдный, могушь давашь, и надобно, чтобы такъ было, чтобы кажлый въ различной мара участвоваль въ моно благодъяній, ибо она есть средство длянашего усовершенствованія. Мы хотимъ сказать только, что сія благородная міна благодъяній и благодарности чувствительнъе замъщна между крайними состояніями Существенно главныя оппношенія между людьми: давашь, получашь, маняшь; последнее предполагаеть равенство, или взаимную независимость щехь, кто менаеть; оба другія предполагающь неравенсиво: нужду съ одной, излишекъ

съ другой стороны. Справедливость управляетъ последнимъ родомъ отношеній; великодушіе двумя первыми; въ последнемъ люди научаются уважать себя; въ первыхъ любить себя взаимно.

Порядокъ разрушился - бы, если - бы трудъ и мина опредвлены единственно удовлетворять были на землв нуждамъ, если-бы изобиліе и недостатокъ встрачались здась, лишенные взаимныхъ соотношеній. Состраданіе низошло съ неба усппановишь между ими величественный союзь: цапь разорванная связана. мивнія, стремленіе его произвольно и свободно: оно должно быть таково, ибо оно должно быть нравственно, и здесь - що оказываенть себя Провидвије. Надобно, чтобы человинь могь онтказать: иначе даръ его не былъ-бы заслугою. саваствіе сего необходимо должно быть сердцамъ суровымъ, упорнымъ въ оптказв, подав сердецъ великодушныхъ. Чиствищее изображение Бога на земля, благость, пронаводишь изъ безпорядка по визиности, удивительное, трогательное согласіе: в дъйствительно, внышнее cornacie обще ственнаго порядка, внутреннее согласіе нашей души, какимъ образомъ поддержащся они, если не добродъщелью?

Несчастие есть великое, трудное и преходящее воспитание. Богатство есть великая отвътственность. Добродътель является, предводимая сострадациемь; вос-

интаніе находить руководищеля; отвітственность діластся заслугою.

Да не скажунть люди, что это тидетная теорія, мистическое умозраніе! Взываю ко всемь шемь, копорые, въ печение продолжительных быдетый нашихы, былн постигнуты судьбою! Кто изъ насъ не знаеть страданій и бъдности? Кто не находиль тогда убъжища, можеть быть подпоры, въ людяхъ, совсемъ ему постороннихъ? Намъ помогали тогда добрые люди, часто сами едва имъвшіе необходимое; мы находили тогда гостепримство подъ кровомъ хижины; мы видъли умиленными сердца шахъ людей, которыхъ, въ другое время, можеть быть пренебрегала наша суетная гордость, какъ людей принадлежащихъ къ низшимъ сословіямъ! Тогда мы понимали (и горе тому, кто не понялъ-бы этого!), мы понимали священныя узы несчастія и великодушія ; мы испыпали небесное уппашеніе, проливаемое взоромъ на-жносин и состраданія въ скорбащее сердце. Вь свою очередь мы плакали объдствіяхъ великихъ міра сего, могли упівшить, спасти несчастливца или подълиться съ нимъ, и въ семъ великомъ и ужасномъ училищь, которое было для насъ открыто, мы должны были сделашься лучшими, мы стали лучше, если высокихъ уроковъ несчастія не отвергло легкомысліе, самое виновное.

Тщентно жраснорвчивый піворець Эмипрошивопосшавишь намь изображение швхъ народовъ, которые, лишены будучи нашихъ знаній, нашей роскоши, въ простоть своихъ нравовъ находять основаніе общественнаго равенства. Надобно видътъ сін народы не въ романическихъ изображеніяхъ, но въ исторіи, въ разсказв пушешественниковъ. Именно потому, что ихъ образованность несовершенна, нравственихъ менъе раскрыта и чувствипельность менье жива, менье очищена: общественное согласіе держится у нахъ на другомъ основаніи, болье простомъ, но менье возвышенномь. У нихъ меньше страданій, потому что меньше средствъ помощи. Званія у нихъ однообразны, ибо ихъ вдохновеніе сочувствія недостаточно для соединенія противоположностей. Но состояніе общественное улучшается, равенство изміняется: въ это время возрастаеть и распространяется просвыщение, нравственныя чувства находять новый порывъ: пропасть бъдности разверзается и благотворительность является засыпать ее. О ты, кого умозрительныя разсужденія о бъдствіяхъ ближняго приводять къ осужденію судебь Провиданія! умились, иди ушъщить, поддержать несчастливца! Пусть швои и его встрътятся . . . и Провидение будеть оправдано! Ты обвиняль его въ швоей собсшвенной винь: оно ввърило тебъ доверлиеніе своей воли, и ты обмануль его ожиланіе!

Союзь между равными, первобышное состояніе общества, безъ сомнанія заключаеть въ себъ нравственность, хотя ограниченную и частную: равновъсіе пользъ ушверждено шамъ на ручашельствъ правъ. Союзь между сильнымь и слабымь ражаешь нравственность болье совершенную, пошому что она вполнъ безкорыстна. Первая достойна уваженія и горда; вторая величественна и нъжна; первая удовлешворяеть состояние человька въ настоящемъ; вторая раскрываетъ предънимъ будущность. Благодътельствовать значить любить; получать благодвяніе значить научанные любины; для души чувствительной это уже значить любить и любишь сильно.

Не явно-ли намфреніе Провидінія? Оно хопівло, чтобы прекраснійшая и благо-роднійшая изъ добродітелей предсідала при семь второмь союзі; чтобы несчастіе находилось подъ покровительствомь и защитою благоденствія. Оно хопівло, чтобы въ нравственномь отношеніи общество устроено было какъ семейство; чтобы и півмь, какъ здісь, слабый принадлежаль сильному по усыновленію, съ тою только разницею, что въ обществі бывають отцомь по волі и собственному желанію. Біздность и богатство вы такомь-же отношеніи одно къ другому, какъ двітство и зралый возрасть. Богатые!

познайте достоинство вашего призванія! Но, внимайше! вы призваны не къ безошчетному, неопредвленному покровительству; дътей не ввъряють безъ разбора, безъ различія всемъ опіцамь: и вы должны покровительствовать сами, лично, прямо, безъ всякаго посредничества. Каждое дитя ожидаешь своего опіца. Богашые! еще разь: поймише ваше истинное достоинство! Ошь вась пребующь не одной щедроспи: вы призваны къ попечительству, свободному и зависящему опть вашего выбора, но существенному и двятельному. Мало даровъ вашихъ; призываютъ васъ самихъ-и какое трогательное управление ввъряють вамъ! Поняли-ль вы его? Поняли? Следуйте за мною, идите на общественную площадь - видише-ли? Эшафодъ! Видише-ли несчасшнаго всходящаго на него? Онъ вашъ брать и могь быть добрымь человыкомъ. Онъ быль бъденъ; можешъ бышь, ваша безчувственная пцедрость случайно упала и на него; но никто не заботился о про. свъщени его, о его нравъ, никто не возбуждаль его къ труду и онъ ръшился обогатиться средствомъ не столь шяжелымь какъ трудъ; тъ самыя деньги, которыя дали ему вы - онъ развратили его; можешь бышь, на нихъ купиль онъ кинжаль и, бывши порочень, сдълался преступенъ . . . онъ поразилъ того, кого хопълъ ограбишь; онъ поразиль-бы и васъ, еслибы вы подверглись его удару. . . . Ахь!

есть бъдность души и ума, болье пагубная нежели голодъ. Не одной милостыни требуеть от васъ нищета, но и утътенія, руководства, подпоры. На что монеты слъпцу или человъку пораженному параличемъ, когда онъ останется одинъ и всъми брошенъ? А большая часть несчастныхъ также слъпцы. Благоцтворительность, менъе всего достойная сего имени, есть та, которая помогаетъ только золотомъ.

Скажемъ наконецъ: не милостыня собственно, но благотворительность есть цвль намъреній Провидвнія, призваніе человъка достаточнаго, пополнение гармовін нравственнаго міра. Милостыня только орудіе, и не единственное и не всегда самое дъйствительное; оно даже противишся и иногда истребляеть дъйствіе благотворительности, если не ею управляется. Сладовательно: благотворительность совершенно особлива (est tout individuelle). Вообще подавніе щедрое или деньги брошенныя съ презраніемъ, для избъжанія отъ докучливости, записанныя и распубликованныя, въ пищу гордости, хвастынвостью ложной добродътели, не есть прямой и святой союзь, долженствующій соединять брата съ братомъ. Часто милостыня есть только средство избавиться от жалости, двиствие робжаго и своекорыстнаго ужаса при видъ несчастія, и и почти готовь сказать,

что шакая милостыня оскорбляеть несчастіс. Одна благотворительность производить существенное добро: заступничество ея просвъщенно, предусмотрительно, жакъ сама она нъжна и забощлива; она изследываеть прежде нежели начинаеть действовать; наблюдаеть и простираеть взоръ на будущее; восходить къ причинамъ, обнимаеть всв обстоятельства; съ дарами соединяеть попеченія, утьшенія, совыты и даже отеческіе упреки. Чудное вдожновеніе! Оно открываеть и даеть средства человъку самаго посредственнаго состоянія присоединиться къ трудамъ благодътельности, принять на себя обязанность самую благородную, самую трудную, самую полезную, которая позволяеть быть богатымъ добрыми двлами. Гражданскіе законы, служащіе только выраженіемъ и постояннымъ приложениемъ нравственныхъ законовъ, въ ихъ строгихъ и непремънныхъ распоряжениясь, пребують покровительства малольтнымь, покровительства неуклоннаго и надежнаго. Возвысьтесь къ самому закону нравственному; разсмотрите его въ основании, вонмите ему во всей его обширности! Несчастіе есть малольтство. Кто наименуеть ему опекуна? Благошворишельносшь.

Такъ сіе великое намяреніе Провидьнія, сіе добродьтельное вдохновеніе, которымь оно живеть среди общества людей, научаеть нась не только двлащь добро, но, чито не менте важно, показываеть, жакъ дълать добро, и витет являеть управлению истинныя средства, какъ должно помогать общественной нищеть. Искуство: создать и образовать это вольное, особое (individuelle), непосредственное попечительство благосостояния надъ бъдностью, есть сущность хорошаго управления общественными пособими, и, такъе, упражнение сего попечительства есть дъйствительнъйшее средство для употребления частныхъ пособий.

Все соединено и поддерживленся взаимно; міръ общественный есть отпечатокъ
міра нравственнаго. Пожальемь о тьхь,
которые видять управленіе только въ
цыфрахь! Геній онаго обитаеть въ сферв
гораздо высшей. Только ть поймуть его
цъль и силу, будуть проникнуты его дукомъ, произведуть дъла великія и полезвыя, которыхъ глубокія размышленія о
судьбв человычества освытятся свытильникомъ нравственности. Если могущество
происходить отъ Бога, то съ условіемь,
служить Ему на землю.

Выдержки изъ писемь путешественника по Южной России.

Софіювка. Нашествіе Запорожцовъ на Украину и взліпіе Умани.

21 Іюня, вечеромъ, я отправился изъ Кременчуга далже и, сколько могь все по голой степи. замвшишь, вкаль Между станціями нать жилья. Здась начинающся военныя поселенія вирасирскихъ и уланскихъ полковъ: красивое строеніе, чистенькое, по ниткв вышянутое. Чрезъ Елисавентрадъ и Новомиргородъ привхаль я 23, послъ объда, въ Умань и не завзжая на почтовой дворъ, поспышилъ въ Софіювскій садъ, славящійся въ Польской Украинъ и имянишый по ощзыву о немъ нъкоторыхъ иностранныхъ путешественниковъ. Этопъ садъ — вымысль поэтической, разсказъ волшебныхъ сказокъ осуществленный! Цвлыя горы гранита, простирающіяся на большое просшранство, съ лощиною и ошкосными скашами между нихъ лежащими, превращены въ пещеры, въ пороги, въ подземные ходы; хитрое искуство, поддълавшееся подъ самую природу, провело здась повсюду сважую ключевую воду. Прежній владышель положиль тиушть насколько милліоновь: молва говоришь, что от пяши до шести, и прихошь въ сторону, скажень для строгихъ взыскателей: деньги употреблены пользу; это не мертвый капиталь, зарышый въ землю, а пущенный живьемъ въ обращение между рабоппящимъ јелассомъ народа. Нынашній помащика Графа Александръ Потоцкій, которому достался, можеть быть, только 8-й или о-й участокъ изъ огромнаго состоянія опица его, поддерживаеть сколько возможно, великольпіе сада. Трудно постигнуть воображеніемъ разнообразную игру воды, то тихо переливающейся въ прохладной глубинв нависнувшихъ скалами пещеръ, то съ ревомъ клубящейся разливомъ нагорнаго водопада, то скачущей въ смелыхъ фонтанахъ (*). Въ одномъ изъ бассейновъ сихъ последнихъ виделъ я саженую разныхъ цевтовь и небольшой величины рыбу, между прочимъ и прекраснаго коралловаго цвета, которая ходить вы такой прозрачной водь, что посъщители любующся ею также свободно какъ-бы пущенною на тарелкъ (**). Огромные пирамидальные тополи, переселенцы, плакъживо напоминающие безоблачное небо душистой ихъ отчизны, гордо возвышаясь, ошражающся въ вода длинныма



^(*) Большой Софіювскій фоншань почишается по вышинь своей третьимь въ Европь.

^(**) Мнь сказывали, что рыба сіл привезена сюда пзъ Чернаго Моря, — если не ошибаюсь — изъ Севастополя.

півнями, являясь що одиновими, що цівльіми рощами. Взошедши по крушизна на верхнюю часть сада, съ коей все сказанное выше рисуется въ самомъ живописномъ видъ, находишь большой прудъ, служащій скопищемь для ключевой воды, которую видваь въ низу, въ столь различныхъ изминеніяхъ. Посреди зеркальной равнины разложисный островь съ купани деревь. Вкусь прекрзснаго является здёсь не въ одной оптделжь гранима и гидравлической игръ. Не ръдко встрачаешь прекрасныя статун изъ бадаго мрамора, кошорыя не будучи, можешь быть, совершенно умъстными въ саду, устроенномъ по Англинскому образцу, миловидностію положенія группъ и вообще фигуръ женскихъ, радують воображеніе, ушьшая грусть нашу вь отсутствие живаго идеала - отсутствіе, всегда такъ сильно чувствуемое въ мастахъ, гда роскошь природы, слившись съ роскошью исжуспівь, на каждомь щагу напоминають намъ о moй, или о $mbx\delta$, которыя господствують нами въ жизни, тревожать насъ, радующъ, печалящъ, забавляющъ, даже и тогда когда нечему 'веселипться. . . . Бродя въ этомъ расположении ума по Софіювкв, мив безпрестанно казалось, что встрвчу сей часъ Княжну ты догадываешься какую? Безподобную изгнанницу, Княжну Людмилу, тоскующую въ волшебномъ саду о миломъ женихв Руслана, о великомъ града Кіевь, о давичьей своей свышлиць . . . но Княжна не являлась — а сшановилось шемно.

Если припомниць, что я вхаль въ Со-

Игривымъ и разнообразнымъ

Волшебствомъ дивный садъ блестить (*),

и окончашельно, что вышедши изъ него, очупился я снова въ Еврейскомъ городъ,
области чесночной атмосферы, жидовской
неопрятности и пр., то ты легко себъ
представишь, какъ естественно мнъ не върилось, что я видълъ Софіювку съ открытыми глазами; и что это не мечта воображенія, не веселый сонъ молодости, покожій на тъ свътлые сны, которые намъ
и спящимъ и на яву нъкогда грезились, и въ
ту счастливую пору всегда безъ примъси
горя, безъ предвидънія черныхъ дней...

На всей Польской Украинь, а въ особенности здъсь въ Умани очень еще свъжи въ народной памяти преданія о набягъ Запорожцовь (обыкновенно здъсь Гайдамаками называемыхъ), случившемся льть бо передъ
симь. По дошедшимъ до насъ свъдъніямъ,
посредствомъ сихъ изустныхъ преданій
и разсказа одного иностраннаго писателя,
недоброхотствующаго Рускимъ, извъстно
только, что въ то время, какъ сія страна,
защищая свою независимость противу
вившнихъ враговъ, была раздираема вну-

⁽⁾ Пушкинъ, Русланъ и Люджила. Ч. XVI. No 15.

шренними раздорами мивній полишическихъ и разновърныхъ (dissidence), толпа Запорожцовъ бурною тучею набъжала на Польскую Украину. Область сія находилась въ ту пору безь маланшей обороны ошъ всякаго нападенія, по случаю удаленія ошъ жилицъ и семействъ своихъ Польскаго дворянсшва, ошшедшаго въ Польшу на войну съ Рускими. Удалые своевольники, естеспівенные, по сосыдству, враги Польподъ предводищельствомъ MIR, ABHANCE Кошеваго ихъ, Железилка, праведными мстителями за истязанія претерпъваеныя ихъ единовърцами отъ Уніи и безпрестанныя притасненія от Польскихь помъщиковъ, распаленныхъ набожнымъ изуварешвомъ. Сопровождаемые священниками, они обнародывали подложные указы Им-. ператрицы Екатерины II, въ коихъ будто-бы Государыня негодовала на непріязненныя двиствія Поляковь и Евреевь противу Греческаго исповъданія, и возмущая такимъ образомъ повсюду народъ, подобно Вожьему гивву, прошекали по страив, разливая мечемъ грабежъ, насильство, пожары! Повъствователь сихъ неистовствь сь ужасомъ разсказываешь следующія подробносши. »Старики,« говорить онъ. »женшины, деши, дворяне, холопы, монахи, Жиды и Лютераны, словомъ, все, что было не Греческаго исповаданія, все по-гибло подъ ножемъ. Дворянство, разсвянное въ Украинв по своимь помвешьямь,

было переразано; Жиды, конторыхь сильнве ненавидящь за ихъ лихоиметно, были почити всв за-живо сожжены. Эни злодын (Запорожцы) забавлялись, вышая на одну виселицу дворянина, монаха, Жида и собаку съ надписью: есе едино. На одной висьлиць видьли машь, окруженную четырымя детыми ея. Одинь изъ сихъ ошрядовъ зарыль живыхь, одного подла другаго, несколько сощь человекъ шакимъ образомъ, что одне головы оставались на земной поверхности, посла чего косили ехъ какъ косяшь шраву въ полъя Выпускаю шо, что еще отвративнельные сказаннаго выше. »Если, продолжаенть сочинишель, энезнакомець попадался имь въ руки и они подозравали его, что онъ скрываешь оше нихь свое происхождение или законъ, що самого заставляли ръзать дворянъ и священниковъ. Все что могло бъжашь - скрылось! Въ деревняхъ внаго зрълища не было, какъ заръзанныя женщины и деши, лошадьми раздавленныя. Одинь несчастный, спастійся оть этой рвзки, проходишь цвлыя деревни, конхъ колодези были завалены двискими швлами. Три города, пяпъдесять мъстечекъ и нъсколько пысячь помещичьихь усадьбь были преданы огию. Оставался небольшой городъ Умань, плохо украпленный, принадлежавшій воеводь Кіевскому- Множесшво женъ, ребяшъ и спарцовъ осшав-

бывшіе въ состоянія нести оружіе, при соединились къ конфедерашамъ, искало убъжища въ ствиахъ города. Тушъ находился складь всего богатства края Всв Польскіе казаки возмушились, повъря, что если люди Греческаго исповъданія допущены къ службъ и достоинствамъ республики, они и сами могушъ соучасшвовашь въ правленія. Заговоръ составился Железиякомъ, начальникомъ Запорожскихъ жазаковъ и другимъ начальникомъ казаковъ Польскихь (*); последній, явившись подъ співнами Уманскими и будучи узнанъ начальникомъ войскъ воеводы, коему принадлежаль городь, пребоваль хлаба, говоря, что раззореніе пом'єстьевь и пожары домовъ лишали войска его продовольствія. Для провоза сего продовольствія ему отворяющь вороша; онь завладьль ими. Являюшся Запорожцы; жишелямь приказыватопть сносить на площадь ихъ имущество и деньги на выкупъ жизни. Когда приказаніе сіе исполнилось, началась разня и гра-' бежъ всего того, что оставалось въ домахъ. Шестнадцать тысячь человъкъ разнаго возраста и пола умерщвлено.

»Невозможно опредълить съ точностію числа людей, погибшихъ въ продол-

^(*) Начальникъ Польскихъ казаковъ, т. е. земскаго войска, принадлежавшаго къ помъстью Кіевскаго воеводы, назывался Гонта. Онъ командовалъ, по показаніямъ Уманскихъ жителей, 500 казаками. Пр. Сок.

женіе сего кровопролитія. Тѣ, которые спаслись от онаго и для которыхъ ужась безь сомнанія увеличиваль число, полагають оное до двухъ соть тысячь, другіе... не болье пятидесяти тысячь человькъ.

Одинъ 80-ти лътній старикъ, разсказывая мив, въ какомъ безпрерывномъ спірахв живали они въ ту пору, когда то Гайдамаки, ило Татары, попеременно набегали на Украину, говорилъ, что народъ не выхаживаль на работу, не взявь предосторожности противъ внезапности нападеній, особенно во время свнокосовъ и жашвы, когда женщины и старый, малый, вск въ полъ. Въ такомъ случав становилось на ощдаленные курганы насколько человакь сь ввхами, на верхъ коихъ привязывали снопъ или полошенцо; каждый рабошая поглядываль въ даль и если случалось, что въха падала на землю, то всъ стремглавъ пускались съ поля, чтобъ скрыться въ ласъ!

Добродушный мой разскащикъ, не умва дать себъ ошчета въ ловкости и удальствъ Запорожцовъ, облекалъ своихъ витизей въ баснословную невредимость (invulnérabilité). ъБывалоя говорилъ онъ, энъсколько человъкъ изъ насъ нацълять на одного — выстрълимъ — пули не хващаютъ — стозитъ живой, невредимой! А въ насъ здодъи эплюнуто изъ ружей, мы такъ и валимся.«

Много времени прошекло, и Украинець, находясь подь Русскою державою, засыпаешь спокойно, не боясь внезапнаго страха пробужденія от острія Запорожской сабли, или ножа Татарина Буджакскаго; но и досель кровавыя воспоминанія сихь ужасовь, глубоко врызанныя вы память старижовь, такь еще тейлы и раздражнительны, что слушая ихъ живые разсказы, смотря на смущенныя ихъ лица, невольно кажется, что бо льть времени вмыстилось между ихо всера и кашило ныньсе.

A. M — 66.

и. см всь.

Журналистика.

(Предолжение смотра Парижских в Журналогб.)

Глобусь (Globe), Лиштературный Журналь, выходящій черезь два дни, издается многими лиштераторами и учеными, достойными уваженія, по большой части сотрудниками Меркурія.

Гигел (Hygie), Журналъ Медицины по лиштературной части; онъ всъмъ больнымъ совътуетъ чтеніе романовъ и желалъ-бы имъть въ числъ своихъ подписчиковъ всъхъ женщинъ спазмодическихъ. Сей журналъ объявляетъ о косметикахъ, Колоньской водъ и леденцахъ.

Неустрашимый, собраніе литтературное, религіозное и политическое, предшеча Блюстителя, и проч., основанное Г - жею Жанлисъ. Этоть Жур-наль держался только нъсколько недъль.

Журналь Парижскій (Journal de Paris), или Министерскій. Этошь журналь быль завсегда продань. Составляють его теперь Гг. Урри, Совань и прикащики Г-на Виллеля.

Урри, Редакторъ пополамъ съ Г-мъ Сованомъ статей о театрахъ въ Журналъ Парижскомъ; Авторъ на свою часть нъсколькихъ водевилей, пъсельникъ всъхъ правленій. Мы думаемъ даже, что должны увъдомить читателя и о томъ, что Г-нъ Урри писалъ посланія стихами. (Вотъ еще Г-нъ Урри вълицахъ. Выписываемъ эту сцену изъ другой біо-

графін. Книгопродавець является къ Журналисту и следующій разговорь завязывается между женою его и посетителень.

Книгопродавець.

Можно-ли видъпъ Г-на Урри?

Г-жа Урри.

Чего вамъ угодно?

K.

Мять нужно сказашь ему слово.

Γ - xa.

Лично?

K.

Точно такъ.

Г - жа.

Въ шакомъ случав подождите. Онъ съ часъ какъ не выходиль и пърно скоро выйдеть.

К. -

Получили-ли вы сегодня ушромъ ---

Г - жа.

qmp?

K.

Корзину покрытую.

Г - жа.

Какъ, это от васъ? Получили и снесли уже въ погребъ: скоро почнемъ.

(Является Г-нь Урри и идеть поспытно; одежда его вь безпорядкь.) К.

Милостивый Государь!

Г-нъ Урри (сердишо).

Some A

K.

Я пришель просить о благосклонности вашей для помъщенія объявленія.

Г-нъ Урри.

Невозможно. Журналь и такъ заваленъ. Посмотрите на мою сегоднишную переписку.

К.

Мои экземпляры представлены.

Г-иъ Урри.

А мит какое дело? Говоряшь вамь что неть итста.

K.

Вы однако-же объщали мнв.

Г-нъ Урри.

Обыцать и сдержать не одно и тоже. Я не успъваю и на новости, а вы требуете, чтобы я извъщаль о вздорныхъ книжонкахъ.

K.

Новостей немного.

Г-нъ Урри.

Какъ немного? Вы такъ думаете, а посмотрите: пропавшая собака, утопшая лошадь, несть свиней умершихъ отъ скотскаго падежа, кофейный ломъ подновленный, пятнадцать столбовъ переставленныхъ. Я, право, васъ не постигаю. Какъ нътъ новостей! Воля ваша, нътъ мъста вашему объявлению. Простите.

Г-жа Урри.

Милый мой, эта корзина съ Шампанскимъ... Г-нъ Урри.

Такъ чпо-же?

Γ - ж a.

Прислана шебъ этимъ господиномъ.

 Γ - нъ (смягчась).

Ага! А какое заглавіе вашей книги? Книгойродав.

Искуство ловить мухъ.

Г-нь Урри.

Дъло другое. Да ваша книга должна бышь прекрасная. Она очень въ пору по этой погодъ. Будьте покойны. Располагайте мною: въ полдень, въ полночь, я всегда готовъ вамъ служить.

Журналь Преній (Journal des Débats), Полишическій и Лишпературный, самый классическій изь нашихь Журналовь, хопя и издають его Гг. Шатобріань, Нодье, Бертень - Дево, Дювике, но также и Гофмань, Феле и проч.

Карль Нодье, одинь изъ Редакшоровь Журнала Преній по части Библіографіи, Исторіи Лиштературной, предметовь религіозныхъ; писатель романтическій; Авторь романовь: Сбогарь, Тераза Оберь; мелодрамь: Бертрамь, Вампирь. Дювике, Редакторъ статей о Театрахъ въ Курналъ Преній, бывшій Аббать, разстрига во ремя революціи, Секретарь временной Коммисів въ ціонъ; хвалиль республику, имперію, возстановленіе королевства, маслъдовалъ Жоффруа, но ни пало не заставилъ забыть его. Онъ подписывается буквою С.

Гофманъ, мужъ парадоксовъ, пущещественшитъ - пъщеходъ; самъ пищетъ свои статьи, тушитъ надъ своимъ читателемъ, забавляетъ его, занимаетъ, пересмъхаетъ; въ ногахъ передъ нимъ просятъ у него статей, которыхъ онъ не расточаетъ, потому что хорошее ръдко.

Журналь Дамь и модь (Journal des Dames et des Modes); Издашель его Аббашь Ламезанжерь, извъсшный Словаремь Французскихъ пословицъ.

Журналь торговли (Journal du Commerce): прежнее название Конституционнаго; нынь это особенный Журналь, но въ томь - же духь. Главный Издатель его Г - нь Берть (его прежде получали въ Москвъ: внъ Франціи, за исключениемъ торговыхъ отношений, онъ мало любопытень).

Берть. Онъ писаль Комедіи второстепенныя; участвуеть въ Меркуріи.

Журналь животнаго магнетизма (Journal du Magnétisme animal). Редакторь его Г-нь Делёзь. Вь этомь періодическомь собраніи, выходящемь тетрадями, объявляется о всёхь чудесахь и прокавахь сновидцовь магнетическихь. (Французовь вообще слушать несего, когда идеть делю о магнетизме, но имя Г-на Делёза есть надежная высека для Журнала. Критическая Исторія Магнетизма, того - же Автора, есть оссыма примен

кательная кинга. И не посвященные съ науку, могуть протесть ве съ отменнымь удовольствіемь.).

Минмый Журпаль (Journal imaginaire), изданный бывало Г-жею Жанлись и не устоявтій. (У нась болье стастія на минмые журналы: многіе изь нихь долгольтны.)

Лорнетка (la Lorgnette). Журналъ Линппературный; при жизни своей издаваемъ онъ былъ Г~мъ Ипполитомъ Меньеномъ.

Менторъ (le Mentor). Журналь Драмашическій м Литтературный, рожденный отъ кончины Лорнешки; главный Издатель: Арманъ Севилль, Авторъ Сокращенной Исторіи Франціи.

Meprypin 19-20 stna (le Mercure du dixneuvième Siècle). Лиштературное собраніе, выходящее еженедъльно. (Болье 25 сотрудниковь изъ литтераторовь известных участвують вы этомь изданів. Девизь его: нотина, свобода. Умь хорошо, а два лучше, а двадцать пять умовь и того лучше. Сколько союзниковь и вспомогательных средствъ 60 Францін для составленія журнала въ сравненін съ нашими запасами! У нась, иной издатель, одинь делай и терную и красную работу: только пэртака кое - какіе стишки падають вь его журнальную кружку оть подаянія проходящихь стихотворцовы Литтературныя статын Меркурія 1920 выка перепстатываются иногла во Французской Газеть, издаваемой въ Петербургь. Въ немъ происходила и Русская перестрыка, по поводу ныкоторымы разногласій вы оценке, внутренней и внешней, достоинства некоторыхь изь писателей нашихь.)

Монитерь всеобщій (Moniteur universel), оффиціяльная, періодическая Газеша Правишельсшва, коему всегда она следовала. Редакторы Гг. Сово, Амарь, Пьеро и проч. (Сіе періодитеское изданіе, нагатое 24 Ноября 1789 года, безпрерывно продолжается до нашихъ дней и составляеть, безъ сомный, любопытныйшій памятникь событій, совершившихся въ этомъ періодь. Протекая невредимо сквозь всь перевороты, измынявшие положение и судьбу Франціи, постоянное зеркало власти на ту пору господствовавшей, Монитерь живая исторія нашего времени. Полное собранів его редко и дорого: вероятно, въ Париже заплатишь за него не менье 2,000 франковь. Совьтуемь, если кому хогется приобресть сів собранів, впротемь потти необходимое для полной библіотеки, справиться съ Руководствомъ Книгоиродавца, изданнымъ Брюне. На стр. 630-й и следующихъ третьяго тома (третьяго изданія, 1820 года, въ Париже) ознатены все предостерегательныя свыдынія, потребныя для покупки экземпляра Монитера, исправнаго и полнаго.)

Сово, главный Редакторъ Монитера: онъ составляеть въ немъ статьи о спектавляхъ, замъчательныя по остроумію, легкости при соблюденіи въжливости, литтературной добросовъстности и здравой критикъ, отъ коихъ столь далеки многіе редакторы.

Амаръ, ученый Профессоръ, составившій хорошія изданія Латинскихъ классиковъ и поместившій многія статьи о Литтературь Французской въ Монитеръ. Пьеро, Профессорь, о коемъ много говорено по странному имени его (Pierrot), соединенному съ достоинствомъ. Онъ нисалъ статьи о Театрахъ въ Автописяхъ политическихъ и литтературныхъ

Новизна (la Nouveauté). Журналь Литтературы, Театровь, Искуствь и торговли: издають его Гг. Массонь-де-Пви-нёвь, Карль Дюпёти, Фердинандъ-де-Вильнёвь. (Советуемь некоторымь нашимь редакторамь выписывать этоть Журналь, стобь подновить свою старину.)

Дюпёти, Авторъ нъсколькихъ водевилей и мелодрамъ.

Вильнёвь, Авторь мелодрамь и пайщикь вы

Мивніе (l'Opinion). Журналь нравовь, Лиштературы и Театровь; издатели его Гг. Арно, Жуи, Лемерсье, Шаль, Галеви и проч. (Имена трехъ первыхъ сотрудниковъ надежное поругительство.)

Шаль, ученикъ Г-на Жуи; онъ пишетъ въ Пандоръ о прелестницахъ оперныхъ, а въ Меркурів о нравахъ.

Пандора (Pandore). Журналъ литтературный, преемникъ Зеркала, запрещеннаго. Главные издатели: Гг. Кастель и Перпиньянъ.

Кастель, человыкь исполненный благосклон ности. Онь объявляеть о книгахь ему подаренныхы когда доставляють статьи о нихъ готовыя.

Перимилями. Липпперапоръ, занимающійся журнальными подробностими Пандоры. На примъръ, она ставищъ: Понедъльникъ, 29 Мал, 1826, No и проч Маленькій Вестинкъ Дамъ (Petit Courrier des Dames), или новый журналь модъ; Издательницы его: Гг-жи Тьери, Деларю, Даво и другія.

Кормгій (Pilote). Журналь вечерній, полишическій и лиштературный; первоначальные Издатели его были Гг. Тиссо и Кассано, следующіє Гг. Кассано и Вилель (а нынешніє и никто, какь известно уже ситателямь Журналистики по объявленію о контине Кормгаго).

Кассано, Директоръ Коричаго, помъщающій (или помъщавшій) въ немъ статьи, от пріятелей доставленныя.

Псижея (la Psyché). Ежемъсячное литтературное собраніе, посвященное дамамъ, издаваемое
первыми поэтами, литтераторами и женщинами
зваменттыми нашего времени. (Кажется, Психея
стять нибудь задобрила Біографа; по крайней
мъръ признаемся въ своемъ невъдъніи: мы нигдъ
не отыскивали слъдовъ этой Психеи.)

Ежедневникъ, или Ежедневница (la Quotidienne). Журналъ Политическій и Литтературный: издають его Гг. Мито, Мерль, Бональдь, Г-жа Жанлисъ и другія духовныя особы.

Мишо, Авторъ Исторіи Крестовых Походовь. Мерль, Редакторъ статьи о спектаклях въ Ежедневникъ, бывшій прежде сотрудникомъ въ Желтомъ Карль; Авторъ удачных водевилей; впрочемъ красивый мужчина, но нынъ инвалидъ.

Бональдь, Члень Академіи Французской. Онь участвоваль въ Блюститель, а нынь пишаеть Ежедневницу, въ коей находятся длинныя статьи о его сочиненіяхъ. По несчастію, каждый чувствуеть, что Г-нь Бональдь хвалить не по наслыш-

къ, що есть чувствуеть, что писавтій статью читаль сочиненіе и следовательно, что статья писана не инымъ къмъ, какъ Г-мъ Бональдомъ.

Жанлись (Графиня). Кромъ того что писала въ разныхъ журналахъ, она дала бытие Миимому Журналу, который не состоялся; Листку свътскихъ людей, который опаль, и Безстрашному, который опступиль.

Обозрвніе Энциклопедитеское (Revue Encyclopédique), ежемвсячное изданіе; основатель его Г-нъ Жюльенъ, а сотрудники многіе замічательные люди. Сіе собраніе ученое и литтературное, уже тесть літь существующее, улучтается съ каждымъ днемъ.

Обозръние Протестантское (Revue protestante). Журналь реформатовь; издатели его Пасторы: Кокрель, Винсань, Марронь и другіе.

Кокрель, молодой Пасторь, Директорь Обозранія Протестантскаго. Онь писаль прежде вы Цензора и въ Обозраніи Энциклопедическомь.

(Продолж. впредь (*).)

^(*) Мы должны замъшишь, чио въ эшомъ смощрь Французскихъ Журналовъ всшрвчающся анахронизмы: со времени переклички есшь убыли, перемъны названій, новые союзы въ сосшавъ Журналовъ; но мы держались извъсшій, содержащихся въ книгъ, нами упомянушой, и предосшавляемъ себъ впредь повържив якъ. Журк. сещикъ.

Парижскія моди (*).

Il y a quelques années on nomma robes à la grecque, ou à la Niobé celles dont le corsage formait, par devant, au milieu de la gorge, comme un gousset flottant. Aujourd'hui ce sont des fronces, tout autour du bas de la taille, qui constituent les robes à la grecque. Que les plis soient ronds ou plats, peu importe; indifférente est également la forme du corsage.

On nomme ceinture à la Psyche les tours de taille en ruban sur lequel ressortent des papillons. Ces teintures n'ont point de bouts, et en cela elles différent des ceintures à la grecque.

On voit en mousseline claire et en blonde blanche de Chantilly, des pélerines toutes rondes et égales tout autour, nouées au col par un noeud de ruban.

Des coeffures en cheveux sont ornées de perles et de nattes en or, ou rehaussées par l'éclat d'un bouquet en pierreries: le bouquet se place à droite; deux bracelets réunis forment bandeau; et, au sommet de la tête, sont de longues plumes; ou un oiseau - de patadis.

D'autres coeffures en cheveux, plus nombreuses, ont pour ornemens des fleurs à longue tige, posées vers ticalement et agrafées par des roseites de ruban de gaze.

Sur des bérets de gaze lisse ou de crépe-crépé, de lougues plumes dans une direction oblique, sont accom-pagnées de rosettes à très - longs bouts.

Avec les coeffures dont nous venons de parler, des robes blanches, couleur de rose, jaunes ou bleues,



^(*) до 20 числа Антуста (н. с.) 1827 г. Ч. XVI No 15.

en étoffe de Lyon, sont ornées, les unes de hauts vojans de dentelle ou de-blonde, les autres garnies de biais dentelés et brodés en soie de la covleur de l'étoffe.

Des chapeaux nouveaux en crêpe-crêpé vert - pré ont des rouleaux de satin et des boucles de ruban, jaune - girafe,

Sur des chapeaux de crêpe - crêpe bleu, les fleurs et les rubans sont bleus.

Nombre de chapeaux blancs, en crêpe ou en moire, ont, de chaque côté de la forme, un bouquet de
bruyère en fleur. Le haut de la forme est orné, d'un
rouleau de satin qui sert de tête à un volant de blonde.
Sous la passe, est encere de la blonde plissée à tuyaux
at qui forme éventail.

complete the result of the res

The considerant and any on the following the part of the part of the consideration of the con

of times dans the disertion of the sont account

C 31 No 15.

101 Q/1 L/7.

же мтокелько льшь, плашья называли савланными à la Niobè, если у нихъ корсажь спереди образовываль роль висичато кошелька подль шен. Нынь дающь по же название плашьямь со складками вокругь всей нижней части тали. Складки к круглыя или плоскія, все равно, также какъ и форма корсажа.

Поясь à la Psyché есть лента съ бабочками, вокругъ тали, безъ висичихъ концовъ.

Изъ прозрачной кисен и балысь блондъ — Шаншильи далають пелерины, круглыя и ровныя кругомъ баншикомъ изъ ленты завизанныя на шев.

Уборку волось украшають жемпутомъ и золошыми плетушками, или возвышають блескомь драгоцанныхъ камней, въ букетв, прикрапляемомъ на правой сторона головы; два соединенные браслета составляють повязку, а па верху бывають обыкновенно длинныя перья; или райская птачка.

"Другой родъ уборки волось, болье многочисленный: цвыты на длинныхъ выпкахъ, поставленные прямо и прикрыпленные розешками изъ газовой ленты.

На берешахъ изъ гладкаго газа или изъ крепъкрепе, при длинныхъ перьяхъ, въ непрямомъ направлени поставленныхъ, обыкновенно бываютъ розетки съ длинными концами. При сихъ уборкахъ головы, платья бълыя, розовыя, желтыя, голубыя, изъ гроденапля, волнистой матеріи, Китайскаго крепа, Ліонской матеріи, убираютъ высокими, кружевными или блондовыми воланами, или зубчащыми косяками, вышитыми шелкомь, цвъща мащерни.

Новыя диляпки изъ крепъ - крепе, цвъта зелекаго луга, бывають съ апласными руладками и ленточными бантами, цвъта желто-камелопардоваго.

На шляпкахъ изъ голубаго кренъ-крене цвъны ж ленны голубые.

Многія шляпки, білыя, изы кредь ткреце или волнистой маперіи, украшаются по обіннь сторомань тульи букетомъ вереся привту: Верхъ ниульи общивають апласцою руладиою, осощавляющею передисою часть блондовато воляна. Подълульею другія блонды, свернутыя трубочкой и составляющія вітерь.

На приложенной каршинка:

Ишальянская соломенная шляцка, Длачье изв коппали, убранное косякомъ à double tête. Канезуваншилья, фасономъ блувы, изъ щюля; общишаго блендами. Волосиние брасланы,



Br Tapusten 20 Asryoma, 182%.

московскій телеграфъ,

І. НАУКИ и ИСКУСТВА.

О возможности Изящной Словесности какь Науки.

Придешъ время, говоришъ Сенека, когда пошомсшво сшанешь дивишься невнанію нашему шого, что столь лено. Двиствительно, когда мы, алчные къ первымъ живвищимъ впечатланіямъ, какъбы единственно въ чувствахъ заключаемся, наслаждаясь безчисленнымъ разнообразіемь произведеній природы и ума, тогда не думаемъ о томъ, чтобы обратить сіе разнообразіе въ единсшво и отыскать связь въ безконечной цвпи предметовъ. Кто продолжаетъ наслаждаться таковыии возарвніями, тоть остается всегда доволенъ самимъ собою; прошивное встрвчаеть тоть, кто дерзаеть взглянуть на самого себя и вопросишь: чемь я наслаждался и гдв источникъ правственныхъ на слажденій?

Такъ страннымъ съ перваго взгляда покажется вопросъ: вмъють ли всъ про-Ч. XVI. No 16. взведенія Словесности основныя и общія правила, существуеть ли наука, по которой можно-бы разделять сочиненія на классы, ушвержденные законами ума, и судишь о нихъ по началамъ исшиннымъ? Въ наукъ всъ мысли должны имъшь между собою непосредственную связь; но въ произведеніяхъ Изящной Словесности видя ни основнаго начала, ни связи въ ея правилахъ, ни единства въ способахъ, употребляемыхъ для достиженія извъстной цали, невольно спрашиваемъ: въ чемъ состоить изящество, что значить Изящная Словесность, каковы признаки, отдичающіе ее оть другихь произведеній, откуда происходять ея законы, или, соединивъ сін вопросы въ одинъ, возможна ди Изящная Словесность, какъ наука?

Обыкновенно, подъ Словесностію одни въ смысле подлежащаго, разумеють способность сообщать мысли свои и чувствованія посредствомъ речи изустно, или письменно; другіе, въ смысле предлежащаго, называють симъ именемъ сочиненія разныхъ родовъ. Къ Изящной Словесности, по существующему митнію большей части ученыхъ, относятся речи, Исторія, догматическія сочиненія, разговоры, письма. Потомъ иные, согласно съ древними, искуство о всякомъ предметь говорить убъдительно называють Краснорачіемъ, разделяя ученіе онаго на Раторику, Ораторію и Пінтику: къ пе-

рвой относить учение о праснорний вообще, не второй сочинение рачей, ка третьей отноствореть. Наконець наконорые излагають правила о сочинениях прозаических и стихотворных подъ названием теоріи Изліцной Словесности; ка таковыма нисателяма принадлежать: Баттё, Лагарпа, Гоме, Блера, Сульцера, Эшенбурга Со времени Баумгаршена пасорія Изліцной Словесности преподается па Эстетика; сему посладовали Мейнерса, Буттервека, Эбергарда.

Во всякомь мыслящемь рождается вопросъ: какіе же признаки для опіличія произведеній Изящной Словесности от произведеній Словесности вообще? Если теорія оной почитается прикладною частію Словесности вообще, то откуда выводятся всв правила? Въ упоминупныхъ курсахъ шщетно будемъ искатъ отвъща на сти вопросы; но безь общаго мврила излидества и безв основныхъ правиль Изящной Словесности не льзя судить о превосходствы ея произведеній. По сей - то причинь правила Словесности, хотя и называемыя теоріей, вопреки сему названію, кажушся неточными и прошивополагающся камь пточнымь.

Переходя от сомнанія жа сомнанію и ва сочиненіях за ба Изящной Словесности не видя удовлетворительнаго оной опредаленів, условія знанія, жака даятельности мы-

Digitized by Google

влящей способности, услови с одинакія для всями приложеній: мо съ надлежащею шочностію науки приближимся къ рвиевію нашего копроса.

: ::::: Мы познаемь токно исшинное; исшина же заключается: въ согласованія представлений съ предметами: следовательно впание единственно состоять можеть вы совожупности подлежащаго и предлежащаго. Соединение всего предлежащаго въ знаніи нашемъ, то есть совокупность всего посшигаемаго чувствами, есть природа; содержаніе всего подлежащаго заключаеться въ дукв человъческомъ. Изъ сего явсивуелъ, что духъ есть представляющее и предсшавляемое; природа — предсшавляемое. Но въ познаніи, сказали мы, подлежащее соединяется съ предлежащимъ: сему можемъ принимащь за начало знанія или преддежащее, или подлежащее. первому, предположению, совершенная шеорія природы должна бышь ша, по кошорой вся природа разрашается въ ума. Таковое стремленіе въ познанію природы состоить въ томъ, чтобъ содълать ее разумною и привести вся законы оной къ закону По второму предположению, мышленія. выходя ошь подлежащаго въ предлежащему, нак законовъ ума выводимъ законы природы. Выражение сихв созерцаний поередениемо слова, изустно или письменно, in 6 did o to take

заключиется еб Словесности; она въ народахъ и въ цвломъ человъчестве тоже, что даръ слова въ каждомъ человъкъ органъ ума, воли и чувствованій.

Предыдущее размышленіе показываенть намь, что представленія наши согласуются съ предметами вивиними; въ нихъ именно по содержишся, что мы созерцаемъ, и обрашно, что переходъ представленій въ міръ существенный двистви**теленъ.** По сей предуставленной гармоніи между міромъ духовнымъ и вещесшвеннымъ, общія понятія, духу свойственныя, осуществляющся, или проявляющся въ представленіяхъ конечныхъ, и обратно формы конечныя одухошворяющся, или облекающся въ совершенство безконечное: таковыя произведенія составляють нірь эстепическій, мірь художниковь. Сіа творенія, изображающія преобразованів мыслей вб существенную видимость, суть изящныя. Но какь въ духв оптрываемь мы способность познавательную. ограниченную въ представленіяхъ, и дъашельную, которая объемлеть сіи представленія общимъ созерцаніемъ; цвль одной истина, предметь другой доброта: сладуеть, что соединение безконечнаго съ конечнымъ, или доброшы съ истиною, есть отличительное свойство изящнаго, и произведенія Изящной Словесности суть явленія міра духовнаго, или поищемь сего внв ея круга. Если найдемь

дрисню ід дужа саловосскаго еб сидимосши. Очевидно, что признаковь, началь и законовь сихъ произведеній доджно искать въ законахъ духа человіческаго, изъ чего полько можемъ заключить, что наука о пвореніяхъ извщныхъ возможна.

Всь мысли и дъянія сосредошочивающся въ мыслащей способности, или въ дужь, по-Знающемъ и познаваемомъ, коего начала отдичающся необходимостью, всеобщностью, неизманяемостью. Что въ природа постигается чувствами, то въ духв созерцается уметвенно; что въ міръ вещественномъ существуетъ, то въ умв предполагается; на оборотъ есть умственныя созерцанія, которыя не могуть вполнъ выразипься вещественно: сіи умственныя формы или образы называются или мыслями въ собственномъ значеніи; она не происходять извив, а всегда существують и въ умъ содержатся. Если сін духовнаго міра предшествують представденіямь предменювь вившинкь; тио возможно ли относипь изящное произведение къ чунспівенности и называть оное подражаніемъ внъщней природв? микогда неизманяемое можешь происходить от изманяемаго безпрестанно, неограниченное и безпредальное во времени ± пространства отъ ограниченнаго и опредъленнаго, безконечное отъ конечнаго? Въ взображенія вишія, говоришь Цицеронь, я предсизваю шакого, ваковой можешь бышь

не существоваль. Думаю, ни въ одномъ рожь произведеній ума ньть столь прекраснаго, которое равнялось бы съ швиъ, изъ чего всякое твореніе, какъ онаго списокъ, происходить, и что ни эрвнію, ни слуху, ни другому какому-либо чувству не подвержено, а постижимо только мыслію и умомъ. Такъ можемъ представить себъ твореніе, лучшее твореній Фидіевыхъ, по видимому совершенныхъ. Сей самый художникъ, производя обликъ Зевеса или Минервы, не смотрвль на кого-либо, дабы заимствовать черты; но въ его собственномъ умъ находился образъ изящества, на копторый взирая и устремивъ мысль свою, водилъ ръзцомъ и производилъ. Равно, образецъ высокаго краснорвчія созерцаемъ мысленно, а изображение онаго ощущаемъ чувствами. Сіе высокое воззрвніе на произведенія эстепическія, столь ясно раскрываемое Цицерономъ, принадлежитъ Платону; оно еще болъе развито Астомъ, Бахманомъ, Сольгеромъ, Гёрресомъ. Заключимъ, что произведенія Изящной Словесности суть творенія духа, выраженныя словомо. Они опъличающия ощъ всъхъ другихъ произведеній Словесности совокупностію конечныхъ формъ съ безконечностію духа, который содержишь въ себъ первородное совершенсшво и, говоря словами Геометровъ, есть мредваь видимости; осуществаяя оный, мы пролько приблежаемся къ нему, никогда

не достигая онаго и не будучи въ состояніи съ намъ сравниться.

Познавъ признаки произведеній Изящной Словесности, мы уже въ состояния изслвловашь начало и законы оныхъ. примечаемь въ себе, сказали выше, одну способность какъбы страдательную, посредсивомъ кошорой душа пріемлень представленія, другую двятельную способность, которая соединяеть представленія въ одно цалое; посредствомь первой мы сообщаемся съ существами видимыми; помощію второй мы существуемь вь вдеяхъ. Совокупность силъ двухъ способностей есть начало Изящныхъ Искуствъ и Изящной Словесности: сіе-то особое начало назовемъ эстетисескимо, посредствомъ коего мы въ одно и то же время существуемъ въ двухъ мірахъ. Видимый міръ соспіавленъ изъ существъ конечныхъ; не смотря на сіе, каждое существо заключаеть въ себв свойство, непостигаемое чувствами, отражение идей; сія свойства, отдаленныя от внашносши предметовъ, представляють непрерывную цапь природы. Міръ, въ которомъ свойство предметовъ представляется во всей общности, есть мірь безконечный; въ соединеніи идей и видимыхъ формъ, какъ сказали мы и прежде, состоитъ Изящное Искуство. Но какъ въ семъ соединеніи, или преобразовавін идей въ видимыя формы, мы усмащриваемъ необходимость

ABBECHTHLING BAKOHODL, INO BAKAMVACML O необходимости и тахъ законовъ, посредсшвомъ кошфыхъ выражаешся мірь эсшетическій. Для сего посладуя за дайствіемъ, посредсинвомъ контораго иден сводянъся въ природу, и обрашно явленія природы приводятися къ единству ума, увидимъ, что дъйствіе мыслящей способности, служащее основаніемъ всякой наукъ, есть двиствіе самопознанія; оно въ видв умствованія явно или скрытно содержится во всъхъ швореніяхъ ума. Наука не иное что, какъ рядъ умствованій; самые посшупки сушь шакже умешвованія. Посему всякое изящное твореніе, какъ следствіе самопознанія, можно назвать рашеніемъ какого-либо вопроса въ смыслѣ возможности, въ противоположность прочимъ произведеніямъ Словесности, заключающимъ въ себъ описаніе только того, что существуеть, или что должно существо-Bams.

Открывь начало Изящной Словесности въ самопознаніи, поступимь далве и вопросимь, посредствомъ какихъ производителей оно обнаруживается? Необходимое условіе всего того, что происходить въвидимой природь, есть пространство и время: мы или видимъ предъ собою явленія, или чувствуемъ дъйствія, въ насъ самихъ происходящія; въ пространствь отражается фантазія, во времени — чув-

ство; ихъ совокупное двиствие произвом дить восторгь. Въ состоянія восторга че ловъкъ, нооящій въ душь своей небесно происхождение, воображаеть себя среди людей, одаренныхъ высшими силами жавлесными и правственными. Осогонія древнихъ представляеть намь цвлый мірь, населенный подобными существами, міръ эстетическій. Принимая фантазію и чувства за производителей восторга, которымь болье или менье запечапланы изящныя шворенія, можемь сказашь, всякое произведение Изящной Словесности есть идея изящества, въ восторга выраженная словомъ; твореніе Словесности перестаеть быть изящнымь, какь скоро разрушается связь безконечныхъ идей съ жонечными изображеніями.

Остановимся насколько на сихъ производителяхъ восторга, какъ на предметъ весьма важномъ въ Изящной Словесности. При чтеніи безсмертныхъ писателей мы видимъ, что одни сосредоточиваются въ чувствъ, другіе поражаютъ насъ изображеніями фантазіи; въ первыхъ замъчаемъ разнообразіе, заключенное въ единство; во вторыхъ открываемъ единство, переходящее въ разнообразіе. Касательно содержанія и формы Изящной Словесности не соглашаясь ни съ Бутервекомъ, ни съ Астомъ, мы думаемъ, что здъсь должно искать начала раздъленія оной на Витійство и Поэзію; въ одномъ находищся пре-

Digitized by Google

вмущество чувства, въ другой преимущество фантазіи. Отсюда также слвдуеть необходимость для Витійства въ живописномь расположеніи какъ цвлаго, такъ и каждой части; для Поэзіи въ изображеній музыкальномъ; потому необходимымъ условіємъ почитается въ одномъ искуствь риемъ или размъръ ораторскій, а въ другомъ метръ или размъръ стихошворный. Естественно от сихъ ! двухъ различныхъ производителей происходятъ и различныя ощущенія въ швореніяхъ Вишійства и Поэзіи. Какъ-бы разнообразны ни были дъйствія фантазіи, но они, переходя въ видимость, ограничиваются конечными представленіями; напрошивъ чувсшва, выраженныя въ разнообразія, безпредъльны. Перваго рода ощущения заключающся преимущественно въ проетранства, втораго во времени; всё ограничен-ное или конечное въ области эстетическаго міра рождаеть чувствованія прекраснаго; всё безпредвльное и безконечное въ мірь эстетическомь производипъ ствованія высокаго. Очевидно, произведенія Живописи большею частію порождають чувствованія перваго рода, и потому онъ преимущественно прекрасны; произведения Музыки, въ которыхъ чаще встръчаются чувствованія втораго рода, особенно способны возбуждать въ душь высокое. По сходству въпроизводителяхъ Краснорвчія съ Музыкою, Поэзін съ Живописью,

нивемъ право сказанъ: въ первомъ по преимуществу господствуель высокое, во второй прекрасное. Сіе изследованіе способовь, какими выражающся произведенія Изящной Словесности, еще болве убъждаеть, что явленія эстетическаго міра принадлежать ко тому же первонаталь. ному дойствію самопознанія, посредствомб котораго мы наблюдаемв самихв себя и природу, и сто еб немь заклютаются натала всякаго Изящнаго Искуства, равно и Изящной Словесности. Изъ сего заключаемъ о необходимостии зажоновъ Изящной Словесности и о возможносши оной, какъ науки. Сін законы, коихъ происхождение не есшь чувсшвенное, объясняють всю цепь истинь, показывая и звенья, на коихъ оныя исптины утверждены; они господствують въ Математикв, въ наукахъ Нравственныхъ и Естественныхь; они должны быть въ Изящной Словесносши п въ Изящныхъ Искуспівахь.

Такимъ образомъ разсматривая Словесь ность и изыскивая въ насъ самихъ, а не во внъшней природъ, основанія оной, можемъ вывести ея законы общіе и частные и возвысить Изящную Словесность на степень науки точной. Показать раздъленіе оной по самъ началамъ, приложить оныя къ разсмотрънію достоинства сочиненій — все сіе должно быть слъд-

Digitized by Google

ствіемъ сихъ основныхъ размышленій. Наконець полное рашеніе вопроса о возможности Изящной Словесности, какъ науки, составить настоящую теорію оной, или Эстепику въ отношеніи къ Словесности.

Письмо путешественника изъ Кор-

(Въ то время, когда на Исторію Наполеона, сочиненную В. Скоттомъ, устремляются Французскіе Критики, Англійскіе Журналисты, удовлетворяя нетерпъливому любопы пиству публики, печапають вь своихъ книжкахъ и листахъ целые отрывки изъ книги В. Скотта, или разныя статьи, относящіяся къ поясненію и дополненію его сочиненія, возбудившаго повсюду величайшее литтературное движеніе. Изъ такихъ статей, мы нашли въ одномъ Англійскомъ Журналь письмо пушешественника, писанное изъ Аяччіо, что на островъ Корсикъ; оно помъщено было сначала въ Глобусъ, Парижской газетъ, и содержаніе его показалось намъ весьма любопышно.)

Въ Корсикъ, особенко въ окрестностяхъ Аяччю, все напоминаетъ намъ Наполеона, какъ коношу, или какъ частнаго человъва, урожденца Корсиканскаго. Для насъ странны кажутся такія воспоминанія о Наполеонъ: мы привыкли видъть его въ буръ военныхъ или политическихъ событій. Все что сбылось съ Наполеономъ послъ отъъзда его изъ Корсики, совершенно отдълнется отъ исторіи, которую вамъ разсказывають здъсь на его родинъ. Здъсь онъ является частнымъ человъкомъ: о Наполеонъ-завоевателъ Европы Корсиканцы знають по слуху.

Корсиканецъ разсказываетъ вамъ о Наполеонъ; каждый увъряеть, что вивль съ нимъ какія нибудь сношенія. Не ръдко, даже опть самыхъ проспыхъ паспіуховь и давочниковь слышище, что эксь - Императорь быль имъ перодни, и сидя за своими каципанными пирогами, съ величайшею снисходительностію, кажой нибудь родня Наполеомовъ разсказываешь вамь, чшо-бы онь могь бышь, еслибы взяль на себя трудь явиться къ Буокапарте, когда этоть Буонапарте быль во времени, и что-бы случилось, если-бы онь вздумаль предсшавишь свое запорвлое ошь солнца лицо знаменишому родственнику. Тв, которые не имвли чести принадлежать къродив Бонапарте, ушвшають самихъ себя, разсказывая вамъ, что въ ихъ деревив найдешся еще можеть бышь в

теперь десятокъ людей, могущихъ быть Наполеонами, если-бы счастье имъ такъ же помогало, какъ ему. Е stato felice, сказалъ мнв одинъ пастухъ, роворя о великомъ своемъ соотмечественникв, и я легко понялъ, чего не хотвлъ онъ договорить. Другимъ недостаетъ счастья Наполеоновскаго: какъ не повъримъ этому!

Въ Аяччіо посъщивъ комнату, въ которой родился Наполеонь, съ особеннымъ любопы птетвомъ смотръль я на небольшую площадку передъ домомъ, усаженную деревьвин, гдв Наполеонъ игралъ, маршироваль въ дітсіпві; тупі и маленькая желізная пу. шка, бывшая любимою его игрушкою, и можеть быть, раскрывшая въ немъ впервые ту военную склонность, которая подъ Тулономъ нечаянно явила въ немъ ученаго виженера, а подъ Арколою великаго генерала. После того, съ сильнымъ чувствомъ. какое производить въ насъ воспоминание о жа сенбох и учето начасти и житом чето при на при н садъ, принадлежавшій семейству Бонапартовь. Здъсь долго сидъль я вь гротв, образованномъ двумя огромными умесами, взгроможденными одинь надъ другимъ и въ которомъ школьникъ Наполеонъ училъ своего Эвклида и можетъ быть уже меч**таль совсемь** не о **тихихь** занлиіяхь науками. Всв знавшіе его (а каждый ста. рикъ шакъ свъжо его помившъ, какъ будню вчера шолько видель) согласно разсказывающь, чию онь быль угрюмь,

молчаливъ и скроменъ. Онъ вившивался въ шолпу другихъ человъческихъ сущесшвъ, когда могъ повелъвашь ими и удалялся ошъ нихъ, когда надобио было повиновашься.

За городомъ, на одной изъвозвышенисстей, которыми онь окруженъ, есть развалины небольшой крвпости, называемыя Fortino. «Если-бы у меня было 4000 ливровъ доходя, сказаль Бонапарте одному человъку, который самъ пересказываль мив этоть анекдоть, »я зналь-бы что сделать. «— А что-жь-бы вы сдълали? — «Вонъ тамъ построилъ-бы я себв домъ. « — Для чего-же? Здъсь такая пустыня! — »Правда; но я могь-бы повелъвать всъмъ городомъ (True; but I should command the whole town)! « — Не правда-ли, что въ сихъ немногихъ словахъ раскрывается весь человъкъ?

Въ 1794 году, когда при безначаліи внутри и побъдахъ извив, проницательные глаза генія могли уже видъть зерно власти, въ послъдствіи созръвшей во Франціи, юный Бонапарте писалъ длинное письмо къ Архидіякону Лукіану, дъду своему, въ которомъ, хотя не прямо, обнаруживались уже его честолюбивыя надежды. Я не могъ достать списка съ этого письма (потому, что одинъ изъ жителей Аяччіо, обладая макими драгоцівностями, завистливо береженть ихъ); но воть одно изъ выраженій, поразившихъ меня въ этомъ письма: «Не безпокойтесь о ватихъ внукахъ; они очень хорошо знають, жакое пригошовишь имъ для себя мъcmo.«

У меня есть теперь четыре письма Наполеоновы, списанныя съ подлинниковъ. Они всв разныхъ временъ, и въ нихъ видимъ Наполеона съ того времени, какъ онъ быль ученикомь въ Бріеннъ, до того, когда сдълался Императоромъ Франціи. Всв писаны къ маглери и къ дядв, и между почтительными оборотами стараго времени, показывають безпрерывную наклонность къ дружескому расположенію и холодности, оказывавшимся часто въ Наполеонъ. Читая сін письма, какъ любопытно видъщь сердце человъка, бившееся и подъ разшитою золотомъ мантією Императора и подъ сврымъ сюршукомъ солдаща. Здъсь замъчательны также частыя обращенія жъ религіознымъ идеямъ, которыя, оть Игнадіянскихь обычаевь и пламеннаго южнаго воображенія, сильно дъйсшвовали на Бонапарте въ юности. Три изъ сихъ писемъ не содержатъ въ себв много замвчаптельнаго, будучи писаны о разныхъ семейственныхъ двлахъ. Любопытно, правда, читать въ одномъ изъ нихъ, что человъкъ;, которому предназначено быть Императоромъ, говоритъ о какой-то мъльниць, оставшейся безь починки и небольшомъ судномъ процессъ, занимавшемъ его даже и въ то время, когда уже думалъ онъ о великихъ своихъ предпріятіяхъ. Другое письмо, посланное къ машери, въ ушвше-4. XVI. No 16.

ніе о потерв ел супруга (онъ умерь 24 Февраля, 1785 года), писано въ почтительныхъ, важныхъ выраженіяхъ. Третье, писаное твиъ-же самымъ человвкомъ въ 1808 году, совершенно отлично: здвсь Императоръ пишетъ къ особв, которая имъла честь быть его матерью. Онъ называетъ ее Madame, вмъсто прежняго: милая маменька, и благодарить за стараніе объобществъ Сестръ Милосердія, въ которомъ принималъ онъ больщое участіе. Слогъ письма размъренъ и торжественъ; чувство видно, но это чувство человъка, облеченнаго высокимъ саномъ, это левъ, который ласкается.

Окончу, прилагая вамъ вполнѣ письмо, посланное Наполеономъ къ дѣду его, по полученіи извъсшія о смерши ошца; оно писано изъ Парижа, ошт 28 Марша, 1785 года.

•Господину Буонапаріпе, Архидіакону соборной церкви, въ Алчіо.

Милый двдушка — напрасно желальбы я выразить вамь, какъ горестно для меня несчастіе, поразившее насъ. Мы потеряли отца — и Богь видить, какого отца, и какъ велика была его нъжность и привязанность. Увы! мы всв видъли въ немъ подпору нашей юности. Вы потеряли въ немъ послушнаго и благодарнаго племянника, и вы знали лучше меня, какъ онъ любилъ васъ. Общество, осмъливаюсь сказать это, смертію его лишено ревностнаго гражданина, просвъщеннаго и безкорыстнаго гражданина. Званія, коими долгое время быль онь почтень, достаточно показывають довъренность, съ какою полагались на него сограждане. Небо между швив опредвлило смершь его, вь какомъ мъсшъ? За сто миль отъ родины, въ чужой земмв, безчувственной къ его существованію, далеко отъ всего, что было ему дорого. Правда, что одинъ изъ сыновей его быль при немь въ драгоцанныя мгновенія: это было великое для него ушъщение; но конечно не можешь оно сравниться съ грустною наградою, какойбы онъ пожелаль, оканчивая поприще жизни въ собственномъ своемъ домв, окруженный супругою своею и всвиъ семействомъ. Но всевышнее Существо не такъ опредвлило: Его воля непреложна; это одно можетъ теперь уппъшапть нась. Ахъ! если Оно лишаеть нась того, что было для насъ всего милве, Оно оставляетъ еще намъ одну особу, которая можеть наполнить пустоту сердца. Благоволите-же заступить масто того, коего мы лишились; наша привязанность, наша благодарность будуть равномърны столь великому благодъянію. Заключаю, желая вамъ здоровья шакого-же. каково мое собственное. — Вашъ покорный и послушный слуга и племянникъ

Napoleone di Buonaparte.

II. КРИТИКА.

Жизнь Наполеона Бонапартв и проч., соч. Сирь Валшера Скошта.

(С тапь # 2-я.)

Подобно Картина Революціи, собственно Исторія Бонапарте разложена или, лучше сказать, раздълена довольно произвольно на главы. вомь изь сихь опідвленій находятся два совершенно различные предмета: схоластическое ученье хорошаго ученика аршиллеріи и произвольно наложенное на себя. въ гаринзонахъ, въ путешествіяхъ, въ лагерв, ученье молодаго человъка, который съ двадцати шесшильшимго возрасша должень явишься въ военномь мскуствъ выше всъхъ Епропейскихъ тактиковъ и въ дипломашической ловкости выше всвхъ государственныхъ людей. Налегапів на классы воспитанняка, еще ребенка, значило утомлять не научая; напротивь, захватить этого упрямаго генія, который, образовывая самъ себя, чувствуеть что десять льть онь возрастаеть въ тыни, для какогото великаго, но еще неизвъстнаго назначенія, сльдовать за нимъ шагъ за шагомъ въ тайнахъ настоящихъ его изучевій, воть что могло быть для кажалго читателя, сколько нибудь одареннаго силою мысли, назиданиемъ можетъ быть единственнымъ к вавърное неизмъримымъ и привлекаппельнымъ; но, въ несчастію, сін изученія, такъ справедливо названныя тайными, особенно были шаковыми для Валшера Cronune.

Намь говорять, что Бонапарте, перейдя, въ 1 783, изъ Бріеннской Военной Школы въ Парижскую, въ обществъ Аббата Райналя полюбиль Литтературу, до тъхъ поръ не обращавшую на себя его вниманія, и прибавляють: «Не смотря на то что онъ всегда читаль множество сочиненій, пазапить его была хороша и онь не забываль чишаннаго; суждение его созръло, шакъ чио онъ могъ распредв--жефоноп жин кінангоп жаодкоры за атпидовичи и матиль. тенныя, могь прибыгать кь нимь во все продолженів своей дъяшельной жизни.« Черезь двъ спраницы прибавляють еще: «Семнадцати льть наименованный Поручиковъ аршиллерін въ гарнизонный полкъ Валенція, Наполеонъ спаль посъщать общество, полялся въ публичныхъ собраніяхъ и раскрыль тамь свон средства правиться, которыми онь одарень быль вывысокой степени, Здесь повествование перестаеть показывать намъ молодаго офицера въ вабинеть: полько видимь, что онь состизался въ Аіонской Акадечіи и получиль награду.

И такъ, за однимъ исключеніемъ, да и оно могло быть случайною прихотью, тоть, кто нъкогда долженъ быль видъть всъ скипетры Европы, кромъ одного, склонившимися передъ его шпагою, тоть съ еемпадцати лъть пустился въ разсъяни ю гарнизонскую жизнь! И мы, по такому приговору, почти должны заключить, что досуговъ юноши отъ школьныхъ упражненій довольно было для приобръщенія, въ три года, всъхъ познаній, необходимыхъ генералу и политику первой сшепени. Въ самомъ дълъ, какое счастью для системы тъхъ людей, которые отпускають гевія на волю и проповъдуютъ что онъ можеть обойдтись безъ образованія и безъ образцовъ! Мнъ жаль, что и ошниму у нихъ этоть сокрушетельвый артументь, но надобно возстановить истораческую истину.

Не въ 1783, а въ сатаующемъ году Бонапарme притхаль изъ Бріенны въ Парижъ и жиль шань совствив не при года, а восемь мъсяцовъ; съ 1785 онъ посланъ былъ въ Валенцію. Я зналь мпогихъ друзей его, видавшихся съ нимъ въ Дофине: всъ соглисно описывають, какъ онъ тамъ проводилъ время. Опъ быль неушомимь: немного минушь нужно ему выло для сна, и почни всв часы спободные ошь службы посвящаль онь ученью; часто трудился даже ночью, не шолько днень. Окруженный книгами, жаршами, планами, начершанными имь для лучмаго уразумьнія того что онь читаль, Наполеонь началь самъ исполнениемъ совына, который онъ охопно раскрыль во второмь помь своихь Записокь: »Учитесь весши войну какь Александрь, Аннибаль, Цезарь, Густавь Адольфь, Тюренив, Принць Евгеній и Фридрихь; титайте, перегитывайте исторію ихъ восьмидесяти-восьми кампаній; возьмите ихъ севь образцами: это одно средство сльлаться великимъ воиномъ и пронивнуть въ тайны пскуства.« Чувсшвуя призвание свое: предводить народами также какъ армими, онъ изучалъ Тацища, Макіавели; учился у Моншескье; изъ сего последняго онь, черезъ много льшь посль, съ цамящи дочишаль спраницу, конорую началь при немь чипать или наизусть говорить Фонтань. Но всего болье размышляль онь надъ Жизпеописаніями Плушарха, съ такою правдою называя ихь ругною инигою государственнаго человька.

Не зная, обращища-ля когда нибудь революція, 🗫 о всемъ. возвъщавшаяся, его шпагу въ орудіе полишижи, онъ намеревался вступниь на поприще литтературы, коморое давало единую надежду сильно дъйствовать жа общее мивніе. Кромв сочиненія, уввичанняго Ліонскою Академіею, онь написаль поленую пепрадь замвчаній на Вольшеровы шрагедів; ее поминль Г-нь Палиссо, вивышій въ рукахъ своихъ подлинное маранье, то есть почти неразбираемую рукопись, и охошно приводиль изъ ися масша, весьма спранныя и запрашельныя во многихь опіношеніяхь. Онь нослаль изь Актто, въ первый годь свободы, 24 Іюня, въ Аббату Райналю, бывшему пютда въ Марселя, два первыя письма о Корсикв, въроятно, вивсить съ печапнымъ посылочнымъ билешомъ, начечатанныя, за два года передъ симъ, въ одномъ веріодическовъ изданіи (*).

Такъ-пю, до появленія своего на поприщь міра, этопть человькь, коего нервые шаги были чудесами, въ продолженіе десяти льть упорно искаль, въ изученіи велишкь наставниковь, въ наукахь, въ сочиненіяхь, всёхь пособій, долженствовавшихь сделать геній его столь полезнымь сначала и столь, въ послъдствіи, пагубнымь для свободы и для Франціи. Это время его, еще темное, важно узнать, ибо оно объясняеть всё другія эпохи его жизни и прекращаеть изумленіе наше, не уменьшая удивленія.



^(*) Эши-то Писема о Корсико онъ передълаль на островь Св. Елены: они находятся, подъ другимъ названісмъ, въ чешвершомъ шомъ его Записоко. Прим. Летора. Русскій переводъ сего Наполеонова сочиненія напечащань въ Телеграфъ. См. No 2 м 3 1827 г. Изд. Тел.

Вторая глава открывается повествованість объ оснав Тулопа; завсь Сиръ Валшеръ находишь подъ рукою богавые нашеріялы. Бонанарше началь свои Записки описаність этой осады. Біографъ пользуется имъ и савдуенъ ему, моженъ бынь саншкомъ неошступно Но онъ часто оставляеть своего путеводци посль 13 Ванденіера, гдв видинь возль Генерала, еще республиканда, Баронена, всегда Тори. Ослепленія партін являются здесь наголо, также какъ въ двадцати другихъ местахъ. Они не столь легко прощающся, какъ народныя предубъжденія; но мив кажешся, изучать ихъ еще полезиве, узнавать еще необходиние. Получить справедливое понятие о томь, какъ люди, управлявшие властию или поддерживавшіе ее на той сторонъ пролива, смотрым, въ продолжение придцами льть вашей революнии. на каждое явленіе, на каждое главное дъйствующее лицо сей великой драмы; узнашь, въ какомъ видь представляются еще и нышь глазамь ихъ каждое мивые, каждая партія, или, скажемь все однивь словомъ, Франція сихъ піридцапін льшъ и Франція нашего времени, конечно очень люборышно, завлекашельно, поучительно, и можеть сделаться, во многихъ опщощенияхъ, чрезвычайно полезно. Въ эпомъ случав ни одно сочинение не замвнить книги Валшера Скотпа, ни одно не можетъ представить столько данныхъ, столько свъта. Если-бы изъ сей Исторіи не льзя было извлечь пикакой другой пользы, чего я впрочемъ совставь не думаю, по не должно бы ни жальть времени, употребленнаго на прочиение ея, ни отказываться прибъгать къ ней, при случав.

Переходя опъ 13 Вандеміера къ кампанія 1796 года, мы видимъ сначала, что историкъ излагаетъ, по своему, стратегическую систему своего Героя. Правила тактики, говорить онь, основываются на математическихъ наукахъ, и здъсь причина у него та, что повъла увънгаетъ того генерала, который усплеть собрать большее исло войски на одномъ пунктв и въ одно время, не смотря на малогисленность своей армін. Показывать, что нужны не только простыя математическія дійетвія для достиженія въ сему следствію, было-бы, разумвется, безполезно; но, предполагая что не одинь Валтерь Скотть пишеть и върить, будто Вонапарте употребиль тактику дотоль неизовстную, или, по крайней мере, испытанную только въ небольшомъ размере, или не вполне: впо, по важности своей, стоить опровержения; всего невърожинъе въ этомъ то, что опровержение слово въ слово находится у самого Бонапарте; онъ одинь будешь говоришь:

»Истинныя правила войны суть ть, коими руководствовались всв великіе воины, переданные намь Исторією съ ихъ высокими двяніями: Александръ, Аннибалъ, Цезарь, Густавъ - Адольфъ, Тюреннь, Принцъ Евгеній, Фридрихъ Великій (Mémoires, tome II, раде 11).«

»Исторія ихъ кампаній была-бы ПОЛНЫМЪ трактатомъ военнаго искуства. Правила, которыми должно руководствоваться въ наступательной и оборонительной войнь, проистекли-бы тамъ изъ своего источника (раде 12.).

»Правила Цезаря были правилами Александра и Анпибала (р. 25).«

»Густавъ - Адольфь былъ одушевленъ правилами Александра, Апнибала и Цезари (р. 31).«

»Фридрихъ употребилъ правила сихъ великихъ вонновъ (р. 52).«

»Всв планы чешырнадцати кампаній Наполеона сообразны симъ правиламъ войны (р. 40).«

Какъ не дивипься, что Авторъ будщо не знаетъ, не помнить, или счищаеть за ничто объявленя. споль положительныя, когда въ эпой части Исторін, то есть въ изображенін действій Италійской армія, онъ почти неотступно следуеть изложению планника острова Св. Елены, составляя сколки съ цълыхъ страницъ его. Можетъ быть, никогда историкъ не имъль столь великихъ пособій. Придаван начеріпанію Бонапарше накоморыя развишія, и шты часшо военное извъсшіе превращая въ настоящую исторію, живописуя міста, тамь гді шакшику было довольно описать ихъ, изображая чувствованія народовь и армій, гдв политикь только означаль ихъ, даже посредственный писатель могь-бы составить сочинение, исполненное занима**тельности**, блеска и полезныхъ уроковъ. Но для этого надобно было время, а изъ всехъ качествъ своего героя Валшеръ Скошть хотвль подражать полько поспъшности. Вовсе не придавая живыхъ красокъ чершъ, върной и опредъленной, обрисованной Генераломъ, онъ преувеличиваетъ сухость ея, и иногда до такой степени, что если-бы опъ всегда следоваль точно и ясно за изложеніемь стратегическихъ движеній, то его можно-бы почесть военнымъ писателемъ, а Бонапарте историкомъ.

Желая, сколько могу, дашь средство читателю саному судить объ этомъ изъ примъра, укажу на предметь одной изь сихь общирныхь картинь, которыя должны были начертать оба наши писателя, и приведу мьста изь обоихь. Избираю побъду, или лучте сказащь, три побъды Аркольскія, и начну, основываясь на замьчаніяхь самого побъдителя, указаніємь положенія объихь армій передь сею тройною битвою.

Альвинци снова завоеваль Тироль и долину Бренту: онъ занималь съ 40,000 человъкъ прекрасную позицію Кальдіеро. Давидовичь, побъдитель Вобуа, шель для соединенія съ своимь Главнокомандующимь Генераломъ, подъ укръпленія Вероны, откуда они вивсить должны были двинушься на помощь Маншув. Гарвизонъ сей кръпости, будучи вдвое многочисмените войскъ, еще окружившихъ его, не переспаваль превожить ихъ. Бонапарше не могь собрать болье 13,000 человых для воспрепятствовавів наршу Альвинци и для прикрышія осады. Онъ безъ успъха покушался ошнять высоты. Кальдіеро и нашелся принужденнымъ снова войдши въ свой Веронскій лагерь. Уныніе вкрадывалось въ душу героевъ Лодійскихъ. Эпа Австрійская армія, стоящая передъ нами, есть ша же, говорили они, коморая засмавила отступить армію Рейнскую и армію Самбрь - Маасскую. Не могли занять ее вь Германіи. Вся пляжеснь войны упадаеть на насъ. Есян мы разобьемъ создатъ Альвинци, то увидимъ что придеть новая армія, какъ самъ Альеннци заступиль мьсто Вурмсера, какь Вурмсерь заступиль место Больё. Такія жалобы вырывались у нихъ; но при одномъ имени ошечества, при одпомъ словв: свобода, энтузіасмъ ихъ оживлялся. При первомь распространившемся слухв, что мы

нобъждены при Кальдіеро, госпитали Бресчін, Бергама, Милана, Павін, Болонін, опустъли. Прибъгали больные, шаппаясь становившіеся подъ свои знамена, и раненые, у которыхъ кровь еще текла изъ обвязанной груди.

Вдругь, при наступленіи ночи, овидань приказъ идши къ ружью. Выступають въ походъ треия колоннами. Войска проходять Верону, переходящь Адижь и устроиваются на правонь берегу. »Часъ высшупленія, « говорить Бонапарте, »направленіе отступательнов, молчаніе, хранимое дневнымь приказомь, прошивь всегдашияго обыкновенія объявляшь, что идуть драпься, положеніе дтав, словомв, все обличаеть отступленіе, Этоть первый шагь отступленія необходино показываеть, что осада Мантун будеть снята и предвъщаетъ потерю Италіи. Тъ изъ жителей, которые въ побъдахъ Французовъ видъли надежду на свою новую судьбу, сивдують, въ безпокойствв. съ стъсненнымъ сердцемъ, за движеніями армін, уносящей всв ихъ надежды. Между твив, она не вступаеть на Пескіерасскую дорогу, но вдругь поворачиваеть вліво, идеть вдоль Адижа, и прежде нежели насталь день, приходить въ Ронко: Андреосси оканчиваль шамь наведение мосша. При первыхъ лучахъ солнца, простымъ движениемъ слево, армія на другомъ берегу. Тупъ офицеры и солдаты, проходившие чрезъ сін мъста въ то время, какъ пресавдовали Вурмсера, начали понимать намърение своего Генерала. »Онъ хочеть обойдти Кальдіеро, эне имбя силь взяшь его съ лица; не могщи съ »пірпнадцатью іпысячами человъкъ прошивоборствовашь сорока пысячамь въ долинь, онь переносинь

эполе бишвы на дороги, окруженныя общирными эболошами, гдв число не значишь ничего, но крабэросшь головы колоннъ рашишь все. «Тогда надежда на побъду оживляеть всъ сердца и каждый объщается превзойдти самого себя для подкръпленія столь прекраснаго и смълаго плана.

Три гаши, или бишыя дороги, проходящія черезъ болоша Аркольскія, занящы Французами; одна колонна устремляется взять мость и городь; нападенія ея повторяются безь успаха: Генераль, развъвая знаменемъ, самъ бросается на мостъ. Не смотря на геройство войскъ и преданность вождей, колонна, имъ предводимая, разстръленная картечнымь, прямо встрачнымь, и ружейнымь огнемь, съ боковъ, опіступаемъ; она увлекаеть его или уносипъ съ собою; онъ падаетъ въ болото; вепріятель приближается и минуеть его. Тоть, кто четыре раза должень быль предписать мирь Австрін, находился во власти Австрійцовь, не замътивщихъ этого. Между шьмъ, поднимаешся крикъ вокругъ трехъ - цвътныхъ »Впередъ! спасать Генерала!« Гренадеры наши стремятся. Непріятель, приведенный въ ужась ихъ пылкостью, причина которой ему неизвъстна. уступаеть, и Бонапарте спасень. Битва возобновляется на другой день, и на третій день оканчивается претъя битва. Альвинци и двадцать двъ тысячи человъкъ оставшейся его арміи, отступающь къ Виченцъ. Французы, за три дни вышедшіе изъ Вероны какъ побъжденные, входять въ нее св премя новыми побъдами. Веронезцы, въ радосши укоряють себя за то, что могли сомиванься въ счастін Францін.«

Очевидно; что я представляю здъсь только оглавленіе: и не могу сделать иначе. Но какая матерія для Тацита! Каждал черта его поразила бы сердца сильными потрясеніями общирной мысли или глубокой страсти. Влекомые опъ изумленія къ изумленію посреди столькихъ великихъ сценъ, не предвидвиныхъ положеній, неожиданныхъ ощущеній, читатели его были-бы попеременно ужасаемы, какъ Ипальянець, у котораго эта оставляющая его армія уносить всв надежды, безпокойны, какъ солдашъ, ошступающій во мракв, и какъ онъ, упоены сими раждающимися лучами, гдв видишь онь залсть бишвы, тогда какъ ночь заставляла его бояться бытства; безстрастны, какь этоть юный воинь, во всвхъ направляемыхъ имъ движеніяхъ и дерзкихъ оборошахъ сохраняющій спокойствіе несокрушимой воли и напередъ мъряющійся со счастіємъ; наконецъ, поражены удивленіемъ, увлечены эншузіасмомъ, какъ Веронезецъ, можетъ быть, преданный на жер. тву отступленіемъ арміи, черезъ три дни приносящей ему безопасность и три торжества.

Не ищите у Валтера Скотта этихъ поразительныхъ внезапностей (grands effets): его повъствование не занимаетъ и еще менъе того не волнуетъ, такъ простыя стратегическия замътки, переданныя ему самимъ героемъ. Вотъ тто сдълалъ намъ Біографъ изъ спраницы Генерала: вПри наступленіи ночи, всъ войски въ Веронъ были подъ ружьемъ, и только осталось тамъ полторы тысячи человъкъ, подъ предводительствомъ Кильмена, для защищения кръпости въ случав нападенія. Строжайте было приказано ворота имъть запертыми, дабы воспрепятствовать непріятелю узнать тто-либо о

его ночномъ походъ. Сначала Бонапарте ПРИТВО-РЯЕТСЯ, будто отступаеть въ Пескіерь: это, казалось, означало, чіпо онъ потеряль надежду взять Мантую и, можеть быть, скоро оставить Италію. Предосторожности при выступлени въ походъ. волчание хранимое дневнымъ приказомъ, прошивъ постоянной привычки всегда объявлять нанередъ что идушь дращься, не ободришельное положение даль, казалось, также предвищали отступление. Но какъ скоро войски были нъсколько времени на маршъ въ семъ направленіи, головы колоннъ вдругъ взяли влево и пошли вдоль Адижа, до Ронко, куда прибыли до наступленія дня. Тамъ, мость быль готовь: войски перешли по немъ черезъ ръку и стали на помь берегу гдв находится Аркола, предметь ихъ нападенія, подъ высопіами Кальдіеро (tome VI, p. 69).

Ушвердить сравнение Записокъ и Жизии Нанолеона на сближении двухъ, споль корошинхъ опрывковъ, особенио когда віпорой изъ нихъ есть **только обръзанная копія перваго, конечно никому** не придетъ въ мысль: это была-бы вопіющая несправедливость. Хотя языкъ неисправенъ и слогъ болье нежели небрежень въ первомъ изъ сихъ опрывковъ, но у Бонапарше, который диктуетъ неисправляя написанного, хотя обыкновенно и подправляеть (retouche), немного найдется страниць 60лье сильныхъ, болье возвышенныхъ и сжащыхъ. Напрошивъ, спраница Валпера Скопппа еспъ, если не самая слабая, то по крайней мъръ самая неудачная изъ всвхъ написанныхъ имъ и изъ птехъ 🕫 безъ сомивнія, какія онъ когда нибудь напишенть. Прочипавъ ее два раза, я опяпь перечипаль, самь не въря тому. Какъ? Авторъ Ивангов начинаетъ та кой разсказъ восклицая къ чишашелю: Берегись! Бонапарте ПРИТВОРЯЕТСЯ. . После эпихъ словъ въть болъе недочивнія, нъть дъйствія, нъть другаго удивленія, кром'в производимаго безмітрною неловкостью писателя чрезвычайно искуснаго. Одними эшимь словомь вы изгнали изь вашего разсказа все о чемъ столь великій романисть, какъ вы, должены бы тысячу разь сожальть, что не можеть почер пнуть этого въ вымысль, если-бы не нашель в Исторія; вы напередъ повредили и потемнили для меня даже этоть свыть раждающагося дня, засшавляющій героевъ вашихъ быть вив себя отъ радосяпи, снова предающій имъ опасносии, показывая лицомъ къ лицу славную смерть, когда они цълую ночь боялись быть къ ней спиною. Я въ ожиданіи, что не испытаю, и въ самомъ дълв во все продолжение вашего повъствования не испытываю сильнаго потрясенія; все сглаживается, все зыблешся, все скользить и я не чувствую ничего. Почему? Я почувствоваль, что въ вась самихь не было никакого испиннаго движенія опъ шакого предмета. Удивляюсь этому и жалью о васъ.

В. Скоппъ Англичанинъ, скажутъ намъ; онъ ме могъ упоеваться торжествами нашего оружія, такъ какъ мы? И не того требую я отъ него. Патріотизмъ нашъ, къ несчастію, не столь требователенъ; его можно было удовольствовать съ меньшими издержками. Однакожь, съ котораго времени прекрасное, сильное, великое, уже не торжество и гордость всъхъ высокихъ душъ? Не уже-ли хотять удивленіе очертить границами личныхъ пользъ, воторыхъ прикосповенія достаточно для уничтоже

вія всяваго удивленія? Даже могда, не уже-ли нась будуть трогать только счастливые услажи нашего дъла, нашихъ мивній, нашей страны? Или бълствів не могуть приводить насъ въ движение? А развъ Англія не испышывала бъдствія вездь, гдь Французы одерживали побъду? Но, пусть такъ! превратимъ всь чувства, всь понятія; положимъ, на минуту что въ самомъ дълъ удваление должно повиноваться одной пользв, велимь душевному движению быть вледствиемъ однихъ торжествъ — я удивился-бы не ненье и можеть быть еще болье удивился-бы постоянной холодности, показываемой здась Историкомъ. Теперь Англичанамъ надобно радоваться за Арколу и спасеніе ея героя. Не для нихъ-ли, окончашельно, поднявшись изъ болоша, гдь, казалось, все согласилось поразить его смертью въ благородномъ паденіи, человъкъ великій и пагубный, могъ до понца мънять свой первый, возвышенный жребій на гремушки честолюбія, губительнаго свободь, Европь и ему самому. Сколько разъ говорили между собою истинные друзья его славы: Если-бы при Арколь онь паль подъ пулею Кроата, онь потеряльбы въ своемъ будущемъ много великаго, но до сихъ поръ былъ бы оплакиваемъ Францією, еще торжествующею. У нее нашлись-бы другіе довольно искусные генералы для защищения ел, одинь онь быль пакъ силенъ, что могъ поработить ее; и если-бы онь долго въ жельзныхъ рукахъ своего деспошизма не сжималь народнаго чувства, никогда знаменищый Баронеть не пришель-бы, подъ именемь Пасла. начертать въ нашихъ жилищахъ враждебную каррикашуру нашихъ бъдствій; никогда благородный Шош-4. XVI. No 16. **X**₁₁₋₁ , 51 , 51

ландскій Перь не разсматриваль-бы съ гордостью, на поляхь Ватерлоо, того, что называеть он могилою Франціи:

The grave of France, the deadly Waterloo, Child-Harold's Pilgrinage, canto III.

F. * * *

III. BUBJIOTPAФIЯ.

1826 202a.

210. Das älteste Recht der Russen in seiner geschichtlichen Entwickelung dargestellt von Joh. Phil. Gust. Ewers, Ritter, etc. (Древийшее Право Руссов, въ его историческомъ развитии изложенное І. Ф. Т. Эверсомъ, Кавалер. Орд. Св. Владим. и Св. Анны, Ст. Сов., Профессоромъ Дерптскато Унверситета, и проч.). Съ эпиграфомъ: Quis nescit, primam esse historiae legem, ne quid falsi dicere audeat? deinde ne quid veri non audeat? Циц. Орат. II. 15. — Дерптъ, 1826 г. in 8, XVI и 348 стр.

Читатели въ правъ упрекнуть насъ, что до сихъ поръ мы ничего не сказали въ Телеграфъ о сей ингъ. Кромъ ручательства за важность ея, состоящаго въ имени Автора, самый предметъ книги долженъ былъ во всякомъ случав возбудить особенное вниманіе. Древнее Право Русское донынъ было предметомъ обращавшимъ вниманіе людей, вы емотръвшихъ на него совствъ не глазами историческо - юридической критики, или совствъ непонимавшихъ своего предмета и неискусныхъ. Теперь является на этомъ поприщъ ученый мужъ, отъ ко-

тораго должно намъ ожидани настоящаго ученаго изследованія. Съ шакими недеждами слишали мы о появлении иниги Г-на Эверса и изъявили напередъ надежды свои (Тел. XIII, 17), думая въ последспиви подробно отдать отчеть нашимь читапелямъ. Разборъ книги Т-на Эверса, составленный Г-иъ Погодинымъ (Моск. Вест. Ч. 1, 52 - 216), охолодилъ наши падежды, ибо ны видели изъ сего разбора, что новое сочинение Г-на Э., какъ и всъ его прежнія сочиненія, заключаеть въ себв важныя и любопышныя часии; но въ цъломъ, совершенво не достигаеть цъли, им главное от того, что оно и не было къ ней направлено. Прочишавъ посав шого книгу Г-на Э., мы увърились, что Авторъ совстмъ не думалъ идти по настоящей дороть историческихъ изследований о своемъ предметь и не воспользовался ни однимъ изъ такъ условій, какія предписываеть намъ нынашнее совершенство Исторіи и ученой Крипики. Стремленіе къ гипо**тезамъ и въ сей книгь отражается съ прежнею** силою. Здесь следовало-бы намъ подкрепишься доказапельствами, ибо слова наши относятся, какъ мы сказали выше, къ сочиненію важному, многообыщавшену по всемъ разсчетамъ. Изложивъ подробно наши замьчанія, мы хотьли уже помьстить ихъ въ Телеграфъ, когда, къ особенному удовольствию, получили объщание одной почтенной особы, особенно занимавшейся древнъйшими Правами съверныхъ народовъ и имъющей всв оредства и способы къ наилучшему познанію Древняго Русскаго Права, доставить намь разборь книги. Г-на Эверса. Разсуждая подробно о сущности и содержании книги Г-на Э., X 2

ны увидьян, что соглашаемся обоюдно почин во всехь замечанияхь нашихь.

Теперь ограничиваясь только библіографичесиннь извыстіємь для нашихь читателей, мы наміреши накоторыя язь собственных нашихь замічаній присоединить къ той любопытной статьву, которую, какъ мы сказали, надвемся получить, и принцень въ камоть непродолжительномь времени.

H. II.

1827 года.

98. Conspectus praelectionum in Universitate Litterarum Caesarea Mosquensi a die Augusti XVII anni MDCCCXXVII usque ad diem Iunii XXVIII anni MDCCCXXVIII babendarum. Обозръніе публигных препиливаній въ ИМПЕРАТОРСКОМЪ Московскомъ Университеть, съ 17-го дня Августа 1827-го по 28-й Іюня 1828 года. М. 1827 г. въ унна. Тин. in 4, 34 стр. и на особомъ листь Росписаніе Университетскихъ лекцій.

Изь оего обозранія лекцій видно, что Универенитетть Московскій, раздаляясь, по Уставу, на тетыре Отавленія или Факультетта, будеть заключанть въсба на наступившій (1827—1828-й) учебный годь, по Нравственно - Полититескому отдаленію 7 каседръ, по Физико-Математитескому 11, по Вратебному 18 и но Словесному 13, а всего сорокълевний каседръ, крома ученія Искуствъ (Рисованья, Музыки и Танцованья). Полагая, что извастія о расположеніи лекцій и имена Г-дь Профессоровъ и учащихь сумы матеріялы для исторія просващенія и біографій Россійскихь ученыхь, мы выписываемь здась исчисленіе каседръ и имена занимающихь оныя, какь далали это донына. Отдал. НР ЛВСТВЕННО-

ПОЛИТИЧЕСКОЕ. Богословів Догмативеское и Нравственное, Архимандрить Иннокентій Платоновь, преподаеть по руководству Епископа Ософилакта; Исторію Церковную, по внигамь Аркіеп. Иннокентія и Митрополита Платона. — Римской Гражданское право, Профессоръ Цвыпаевь, по рувов. Вальдека. — Россійскіе законы, Проф. Сандуновъ. — Право народное, Проф. Василевскій, по Ахенвалю. — Дипломатику, Проф. Бекетовь, по Маршенру и Флассану. — Исторію и сущность Россійск. Законодательства, Адъюнктъ Смирновъ. — Право Уголовное, Исторію Римскаго Законодательства, Адъюнктъ Маловъ, по рук. Проф. Цвъ-Опавл. ФИЗИКО - МАТЕМАТИЧЕтаева. — СКОЕ. Зоогнозія и Петроматогнозія (Zoognoziam subterraneam), Проф. Гошт. Фишерь, по овоимь запискамъ. — Химія, Проф. Рейссъ, по рук. Пайена. — Ботаника, Проф. Двигубскій (в Кандидашь Максимовичъ), по своимъ сочиненіямъ. — Механия ка и Оппінка, Проф. Чумаковь (и по части устройства машинъ Адъюнктъ Лебедевъ), по своимъ завискамъ. — Технологія, Проф. Денисовъ, по рук. Проф. Двигубскаго. — Физика, Проф. Павловь (онъ-же Сельское домоводство, по св. тепр.), по рук. Проф. Двигубскаго и Біота. - Математика (Высшія Исчисленія), Проф. Щепкинь, по Франкёру. — Астрономіл (шеорешическая), Проф. Перевощиковъ, по св. соч. — Артиллерійская наука (теорія), Проф. Мягковъ (по чертежной части. Адъюнкшъ Галлеръ). — Аналитит. Химія, Адъюнь Гейманнъ, по Берцеллію, Пфаффу и Тенару. — Аналитиг. Геометрія, Маг. Кодауровь, по Франкару. — Опа. ВРАЧЕБНОЕ. Анатомія, Лейбь Меанкъ Лодеръ и Докт. Мед. Эйнбродтъ. — Хирур-

гіл, Проф. Гяльшебрандшь. — Судебная Медицина и Филіологія, Проф. Мухинь, по Шпренгелю и Ленгоссеку. — Клиника, Проф. Мудровъ. — Вравебное Веществословіе, , Токсикологія, Фармація, Проф. Кошельницкій, по рук. Гаршилева, Шнейдера, Вирея, Вилліс. — Ветеримарія, Проф. Бунге, по Фейту. — Зоогнозія (по св. соч.), Минералогія (но Фишеру), Ботанка (Теорешическ. и Медиц.). Проф. Ловецкій. — Павологія (по Инею) и Терапія (по Шпренгелю), Проф. Ромодановскій. — Хирургія тастная, Проф. Альфонскій, по рук. Гильтебрандиа. — Повивальное Искуство, Проф. Рихтерь, по рук. Сибольта. — Офталмологія и Xирургія часшная, Ад. Эвеніусь, по Веллеру. — Математика (по Чумакову) и Физика (по Двигубскому), въ приноровлени въ Медицинь, Ад. Веселовскій. — Наука согинять рецепты, Ад. Тихоновичь, по Консбруху и Эбермейеру. — Химія (Медицинская), Ад. Спраховь, по Орфиль. — Остеологія, Сипдесмологія, Міологія, Ад. Терновскій, по Лодеру. — Химін Аналитиг., Ад. Іовскій, по Ше-Пайену. — Анатом. и Физіол. 20валье И машнихъ животныхъ, Ад. Расовскій, по Фей ту. - Исторія Медицины, Ад. Лебедевь, по Шпренгелю и Геккеру. — Опд. СЛОВЕСНОЕ. Пінтика и Критика, Проф. Мерзаяковъ. — Теорія и Исторік Изящныхъ Искуствъ (по Сульцеру), Археологія (по Эшенбургу) и Славянскій языкь, Проф. Гавриловъ. — Статистика Россіи, Проф. Каченовскій. — Арабскій и Персидскій языки, Проф. Болдыревь. — Исторія, Статистика Франція и Пруссін, Проф. Ульриксь. — Грегескій языкь и Грег. Древности, Проф. Ивашковскій. — Латинскій языкь и Римскія аревности (по Адамсу); Проф. Снегиревь. — Россійская Словесность, Проф. Побъдоносцевь. — Нъмецкій языкь и Словесность Нъмецкая, Лекторь Кистерь. — Французскій языкь, Лекторь Пельть. — Французская Словесность (по Лагарпу), Лект. Эннекень. — Англійскій языкь и Слов. Англ., Лект. Бакстерь. — Италіянскій яз. и Слов. Итал. Лек. Рубини.

Библіотека Университетская, для желающихъ пользоваться оною, отворена ежедневно, съ 10 до 2-хъ часовь. Для желающихъ показываются также опредъленными членами Университета, Естеств. Исторіи и Анатомитескій Музеи, Физиг. и Химиг. кабинеты, другія собранія Медиц. Отдъленія, собраніе Нумизманическое, Технологическое, Ботаническій садъ и Университетскій травникъ

T. —

89. Россійско-Румынскав Грамматика, составленная Степаномъ Марцеллою и изданная Департаментомъ Народнаго Просвъщенія. Книга первал. — Граматикъ Руссаскъ ші Румяняскъ Янкіпуітъ Де Щефан Марцела, ші тіпърітъ Де Діпартамент ул. опщещ еі ямвъцърі. Том янтяі. С.Пб. 1827 г. въ тип. Деп. Нар. Пр., ів 8, VII, 214 и III стр.

За неимъніемъ въ шипографіи церковныхъ Славянскихъ буквъ, мы выписали Румынское названіе книги нынъшними Русскими буквами. Въ книгъ, для шочнъйшаго выраженія Румынскихъ звуковъ, Авшоръ избралъ древнюю Кирилловскую или церковную азбуку. Не можемъ не поблагодарить Авшора за шрудъ его, важный для ученаго свъща в полезный

для Румыновь, неимвыших донына инкакого руководства для изучения Русскаго языка. Г.нъ Марцелла, извыстный публикы прекраснымь сочинениемь своимь, въ которомь защищаль онь Грековь, угнытаемыхъ властию Отпоманскою, обыщаеть намъ заняться составлениемь Словарей и Грамматикъ, для изучения Рускимъ Румынскаго и Ново - Греческаго языковъ, къ чему благодытельное пособие Его Высокопревосходительства, Министра Народнаго Просвыщения, А. С. Шишкова даеть ему способы. Ныны издаваемая Г-мъ М. книга напечатана на счеть Деп. Нар. Просвыщения.

На первый случай благодарны за Граммашику Россійско - Румынскую и за штямъ желаемъ уже видъть и дальныйшее издание собственно Румынской Грамматики, на нашемъ языкв. Г-на М. весьма не леговъ: ему надобно будетъ, такъ сказать, создавать языкъ Грамматическій для явыка народнаго, донынь неимъвшаго систематической Граммашики, лишеннаго письменныхъ пособій, бъднаго и угнъшеннаго въ шечение пъсколькихъ въковъ. Для читателей, которымъ не знакомо названіе: Румынской, мы должны объяснять, что такъ называется вообще языкъ обитателей Валажін и Молдавін. Европейскіе лингвисты счипіають въ Румынскомъ языкъ четыре отрасли: собственно - Валашское, Молдаванское, Венгро-Валашское и Куцо - Валашское (Греческихъ и Румельскихъ Валаховь) нарвчія.

Языкь Румынскій есть такая-же задача этимологическая на юго - востокъ Европы, какую представиляеть на съверо - востокъ Европы языкъ Латышскій. Тоть и другой возбуждали донынъ множество споровь и гипотезь. Изъ чего и когда они составились? Исторія говорить намь при объихь задачахь такь темно, такь сбивчиво, что мы
ничего рышать не въ состояній, пока надлежащимь
образомь не прибътнемь къ ныньшней усовершенствованной Лингвистикь. Для сего, объявляя теперь о появленіи І-й части труда Г-на Марцеллы,
мы полагаемь необходимымь объяснить: гего должно
ожидать намь оть его трудолюбиваго усердія и
сто можемь мы надъяться объяснить въ слъдствіе
труда его.

Лингенстика, составляя внышность того знанія, котораго внутреннюю сторону составляеть Всеобщая Грамматика, даеть намь матеріялы аналитические, для повърки и исправления Синтетическихъ результатовъ Всеобщей Грамматики. Такимъ образомъ составляется знаніе, которое представляеть собою важное пособіе для познанія исторіи человъчества или исторіи ума человъческаго, ибо исторія человачества есть ничто иное, какъ исторія развишія духа человъческаго, развишія многообразнаго и труднаго для изследованій. Лингвистика, руководствуемая Всеобщею Грамматикою, являеть намь элементы какого-либо языка (въ этимологическомъ и синтаксическомъ обозръніи), являеть намь ихъ такъ, какъ они суть теперь, какъ сохранились въ письменныхъ памятникахъ, или въ устахъ народа, словесномъ памятникъ, переживающемъ преданія письменныя и историческія. Обязанность лингвиста состоить въ томъ, что онъ должень передать намь съ совершенною, по крайней мъръ сколько возможно большею, точностію, звуки, составь изъ оныхъ словъ, порядокъ сего состава и образованіе изъ оныхъ частей рачи (partes orationis), словомъ: этимологію языка, и далае, порядокъ словъ или законы взаимнаго ихъ отношенія одного къ другому, то есть: Синтаксисъ. Если можно къ этому присовокупить мьстныя замьчанія: какое вліяніе оказывается на изсладуемый языкъ другихъ языковъ и какія письменные остались памятники измъненій его въ теченіе времени, тамъ драгоцанные будеть заслуга лингвиста; но если народъ изсладуемый не имъетъ письменныхъ или историко - этнографическихъ памятниковъ, довольно, когда намъ передадуть съ возможною точностію то, что въ данную эпоху времени существуеть въ языкъ его.

Сія передача свъдьній производишся двояко: или переводомъ Грамиашики извъсшнаго языка на другой неизвъсшный, при чемъ неизвъсшный языкъ, объясняя законы извъсшнаго, показываешъ намъ свои ваконы; или сосшавленіемъ Граммашики неизвъсшнато языка на языкъ извъсшномъ, при чемъ законы перваго объясняющся во вщоромъ. Само по себъ разумъешся, что первый трудъ гораздо легче втораго. Симъ трудомъ началъ свои занящія касашельно Румынскаго языка Г-нъ Марцелла: онъ пишешъ Русскую Грамматику для Румыновъ.

Въ изданной уже имъ первой части, Грамматика еще не начинается. Авторъ предлагаетъ здъсь только примъры для упражненія, раздъляя ихъ на двъ части: Собраніе словъ и разговоры. Здъсь мы еще ничего разръшить не можемъ: слышимъ только звуки, не имъя объ нихъ настоящаго понятія; въ Грамматикъ Русской, долженствующей за симъ слъдовать, увидимъ сравненіе законовъ языка нашего съ законами Румынскаго. Но трудъ Г. Марц. вполнъ кончинся шолько шогда, когда онъ предложинъ Румынскую Грамматику для Рускихъ: вошь важнъйшее! Тогда можемъ мы уже приступинь къ изследованию того, гто объясняеть для насъ языкъ Румынский и какой новый выводъ прибавляетъ познание его къ истории человъческаго рода.

Просимь Автора следовать въ труде своемь правиламъ новъйшихъ лингвистовъ и сколько возможно удаляться от старых схоластических сисмемъ. Онъ долженъ забыть все, что писано другими о языкъ Румынскомъ, забыть всь гипотезы ученыхъ, следовать только собственнымъ местнымъ наблюденіямь, касательно произношенія, составле нія и порядка словь, изблекая сін наблюденія изъ усть народа, или, если есть они, изъ народныхъ письменных в намятниковь, т. е. такихь, гдв не вліянія Граммашикъ другихъ народовъ (*). Такимъ образомъ, если что-либо встрътится ему несходное съ законами, на примъръ, Русскаго языка, въ ореоэпіи, въ этимологіи, въ Синтаксись, не должно стараться приноравливать этого къ Русскому; но передавать такъ, какъ оно есть; нужды нътъ, что оно покажется странно, непонятно: это драгоценность, которой цены не знали старинные Граммашики, полагавшіе, что все несходное, на примъръ, сь Греческою или Лашинскою Граммашикою, должно быть уничтожаемо или исправляемо.



^(*) Наприм. въ Русскомъ языкъ, можемъ смотрешь на спиринныя пасни, грамоты, льшописи, и удалящься отъ Русскихъ переводовъ Греческихъ книгъ, где Русский языкъ (не говоря о томъ: вешереновето или пото оный) подвергаещоя законамъ языка Греческато и Граммашикъ его.

Такимъ образомъ Г-нъ Марцелла дасшъ намъ результаты лингвистической аналитики, котторые, приложась къ синтезису Всеобщей Грамматики и къ историческимъ свъдъніямъ, дадутъ намъ средства къ ръщенію задачи въ исторіи человъчества. Что буденъ мы тогда ръшать? Слъдующее:

Видя Румыновъ въ ныньшнемъ ихъ мьстопребываніи, спрашиваемъ: что это за народъ? Какимъ языкомъ онъ говоритъ? Откуда онъ явился? Здъсь является намъ множество гипотезъ. Общепринятая донынъ есть та, что народъ, называемый отъ сосъдей Волохъ, Влахъ, Валахъ, самъ себя называющій Румынъ, есть потомокъ древнихъ Гетовъ и Римскихъ въ Дакіи поселенцовъ Траннова времеии. Это мнъніе утверждается великимъ авторитетомъ: Тунманъ, А. Шлецеръ, Карамзинъ, Мальтебрёнъ, Фатеръ утверждаютъ это мнъніе, съ нъкоторыми небольшими измъненіями.

Не дерзко-ли будеть, если объявить себя противь сего миння? Не знаю, но осмъливаюсь, ибо здъсь примышивается важный вопросъ касательно нашей древней Исторіи. Имя: Волохія, находится у нась въ Льтописи Несторовой и составляеть весьма важное, класситеское и донынь неизъясненное мысто. Долгое время занимавшись симь мыстомь Льтописи, я осмъливаюсь утверждать, что опровергнуть общепринятых донынь миння, касательно промсхожденія Румыновь и Несторовыхъ Волохосъ, почитаю весьма возможнымь, хотя еще не смыю утвердить: правильные-ли и вырные-ли то рышене, которое я предполагаю на сій два спорные и донивы нерышенные вопроса? Обращу замычаніе чита-

ученые люди не знали Румынскаго языка, имвли сведения объ немъ весьма недостаточныя, а историческия справки повторяли одинь за другимъ, точно также, какъ полвъка при изслъдовании о Руси приняты у насъ извъстные способы для ръшения задачи, которые, подобно ариеметической прогрессии, повторяются всъми, одинь за другимъ слъдовавшими писателями: Сице бо звахуся ти Варяги Русъ + Послы народа Россъ въ Ингельгеймъ + Ліутпранлъ + Диспровские пороги + Рослагенъ — и выводъ оканчивается извъстнымъ ръшениемъ: Русь была Нордманны изъ Рослагена.

Предосшавляю себъ со временемъ ръшеніе или, по крайней мъръ, попытку на ръшеніе вопроса, а теперь, скажемъ только, что основательное познаніе Румынскаго языка мы почитаемъ весьма важнымъ пособіемъ для сего ръшенія. Если наше указаніе на одинъ изъ результатовъ полезности труда, предпринятаго Г-мъ Марцеллою, можеть прибавить что нибудь къ мнънію вообще о' пользъ его, охотно говоримъ, что для Исторіи Русской трудъ Г-на М. важенъ и любопытенъ. Ожидаемъ успъшнаго окончанія от усердія, съ какимъ Г-нъ М. ръшился на свое занятіе и отъ того покровительства, какое благодътельное Правительство наше готово оказывать при встхъ предпріятіяхъ истинно полезныхъ.

Н. П.

91. Писатели между собой. Комедія въ пяши двиствіяхъ, въ стихахъ. Соч. Вас. Головина. М. 1827 г. въ тип. Авг. Семена, in 8, 15 и 180 стр.

На зло кришикамъ нашимъ, разглашающимъ, чио у насъ нъшъ комедіи, чио театръ нашъ въ горестномъ упадкъ, хотя впрочемъ не бывалъ никогда

на блестящей высоть, комедіи Русскія родятся, представляются (и преставляются) и печатаются; нъть почти недъли, по крайней мъръ во время зимней стужи, чтобы новый драматическій авторъ, новое твореніе не возвъщались на длинной бенефисной аффить; не проходить недъли, чтобы любопытные зрители, просидъвшіе до полуночи въ креслахъ своихъ, не кричали, какъ съ просонья: Автора! Автора! Правда, можно къ сему прибавить, что и пораженныя певольнымъ безплодіемъ Мельпомена и Талія, въ грустпомъ одиночествъ своемъ выкликають также въ свою очередь: Автора! Автора! Но, къ сожальнію, изъ многихъ приглашенныхъ, ньть ни одного избраннаго.

Недавно напечатана въ Москвъ комедія: Писатели между собой, въ пяти дъйствіяхъ, въ стихахъ, представленная въ первый разъ въ послъдній день прошедшаго года. Есть что-то таинственно-торжественное въ сей эпохъ представленія. Объявленіе, право на безсмертіе, въ самую ту роковую
пору, когда издыхающій годъ напоминаетъ намъ о
скоротечности времени, о всепоглощающей бездиз
въчности! Признаюсь въ своемъ малодушіи: какойто суевърный страхъ удержалъ-бы меня въ этоть
день отъ попытки, требующей смълости. Но смълымъ Богъ владъетъ, а у стихотворцовъ много
боговъ и богинь. Въ этой комедін 180 стр.
Судите жь, сколько туть хоротихъ есть стриковь!

Кто знаеть, съ какимъ трудомъ добывается Русскій стихъ, тоть признаеть важность подобнаго предпріятія, приведеннаго въ исполненіє. Нашихъ современныхъ поэтовъ упрекають, что они пускаются въ храмъ славы на легкъ. Взыскатель-

ные оцвищики могуть быть довольны этимь отправленіемь: оно порядочно нагружено. Усердіе и ипрудолюбіе видны: посмотримь, каковь успьхь.

Піонина, пятидесятильтняя барышня, помьщица Украинская, у которой за душою много стиковь ея сочиненія, да восемь тысять душь (полустишіе изъ комедін, которое имветь въ себь чтото не-комическое), привзжаеть въ Москву, къ молодой племянниць, вдовь, Княгинь Тирской, которая, если сама не пишеть, то любить писателей, а въ особенности-же Пламенова, Автора, собираеть у себя литтераторовь и открыла въ своемъ домъ литтературное общество: ей хочется выйдти за мужъ за Пламенова, который, впрочемъ, по видимому вопреки имени своему, также какь и она, любишь не очень пламенно: вообще о ихъ взаимной любви и брачныхъ расположенияхъ, зрители могуть догадываться болье по наслышкь, а на яву все дело делается съ приличнымъ хладнокровіемь съ объихъ сторонь. Княгиня Тирская павнила не одного Пламенова; на бъду ея, вздыхаеть по ней и Тонскій, тикже Авторъ. Привзжая тетка, которую съ первой встръчи задобрилъ онъ выхваляя достоинства ея, а Пламеновъ раздражиль неловкимъ чистосердечіемъ, готова противиться тайной склонности племянницы и любви Пламенова, и наконецъ ръшитъ, что Киягиня Тири все наследство, которое она отъ нее получить, будуть цьною того изъ двухъ соперниковъ, который побъдить другаго на чтеніи стиховъ, назначенномъ къ засъданію домашняго литтературнаго общества. Этоть стихотворческий турнирь, главная комическая ось, вокругь коей вершишся все двиствіє. Оставляєть, саминь чищащелянь заключинь, какъ этоть вымысль правдоподобенъ, какъ онъ согласень съ правами нашими, какъ похоже на правду, что Украинская помъщина кор-чить les femmes savantes Моліера, и, если такое сумасбродство ея и было бы сбышочнымь, какъ върояпно, что Княгиня Тирская, вдова и следовательно уже въ совершеннольтнемъ возрасть и которую Авторъ не хоптьль выказать сумасбродкою, подобною теткв, что Пламеновь, котораго хоmвль представить Авторь умнымь человъкомь, reрой, идеаль комедін, что Любимовь, другь его, другь дома Княгини, также разсудительный человъкъ, по крайней мъръ выведенный на сцену подъ такою вывъскою, могли согласиться на несообразное и унизительное для характеровъ ихъ пребованіе! Сбыточно-ли въ Россіи, сбыточно-ли гдв нибудь такое дъйствіе? Въ этомъ отношенін, Авторь не только догналь, но и перегналь большую часть нашихъ писателей комическихъ, которые, обыкновенно живописцы нравовъ небывалыхъ, лицъ ствующихъ. Впрочемъ, если главная мысль Автора и была-бы исполнена съ лучшимъ успъхомъ чъмъ здъсь, то на притязанія-ли женщинъ натихъ на липтературную славу должны падать поученія и насмішки нашихъ комиковъ? Гдв наши Филаминты и Беливы Моліеровы? Гдв наши Англійскія Синіе гулки (the blue-stockings: такъ Англичане называють своихъ женскихъ умниковъ, женскихъ Авторовъ)?

Показавъ, что въ этой комедіи нѣтъ истины, нѣтъ нравовъ, также легко показать, что въ ней пѣтъ характеровъ. Мы видѣли лица, которыя Авторъ хотѣлъ выставить въ выгодномъ свѣтѣ и,

макъ сказамь, избранными изъ предсидавленнаго имъ. общества и видъли, что Княгиня Тирская, Пламеновъ, Любимовъ, очень жалкіе люди, пошому, что соглашающся бышь игрушками безразсудной Піонивой. Другія лица: Лезвинскій Журналисть, Авторь Трушневъ и Параша, горинчия Княгини, не имъюшь шакже значищельныхь примышь въ своихь физіогноміяхъ. Лезвинскій сердишся на Пламенова, кошорый написаль на него реценыю: вошь на это слова нашъ; ащо дало сбышочное и весьма правдоподобное; въ досадъ старается онъ ошистить ему. ошпирая от Княгини Тирской и покровительствуя Тонскому: это все еще въ порядка; согласиться можно, въ порядкъ и шо, что онъ хочеть достигнушь своей цьли кришическимъ разборомъ оды , которую Пламеновъ долженъ прочесть въ рышительномъ засъданія; но къ чему ланпъся ему, онь его писаль? Если разборь должень повредишь успрху, котораго Пламеновь ожидаеть от своей оды, то не все-ли равно, кто писаль его? Дело въ последстви. Между темь, Піонина, наученная друзьями Пламенова и примиренная съ нимъ опъ спиховь въ похвалу ея, будто имъ писанныхъ, выманиваеть этоть разборь у обманутаго Лезвинскаго. Къ чему всв эшф хишросши? Въ чемъ соспоить тайна затыливаго умысла для пораженія Лезвинскаго и Тонскаго и для побъды Пламенова? Все это загадки и онь остраются неразгаданными до другаго раза. Къ чему Лезвинскій, выдаваемый за умнаго человъка, приводишь съ собою, въ качесшвъ союзника, Трушнева, глуппа, который вредишь ему и съ кошорымь онь даже не условился, какъ дъйствовать согласно съ его намъреніями? Ощь 4. XVI. No 16. LÌ

чего Піонина не выходить за мужь за Трутпева, какь онь и она того желають? И это требуеть поясненія. Параща, по предположенію Автора со-кровенная пружина всего производства комической махины, какъ-то обыкновенно водится въ комедіяхъ, писанныхъ не съ натуры, а по выкройкъ указной, выходить на повърку лицо совершенно излишнее. Она даже сама себъ противоръчить, и вы какія же минуты? Когда дъло идеть о главномъ побужденія всего дъйствія. Она помогаеть Пламенову и Любимову, его соучастнику; на вонросъ послъдняго: когда придти имъ, чтобы представиться теткъ, она отвъчаеть:

Въ семь гасовъ
Нагнется гтеніе у насъ. . . .

и между швиъ уговариваетъ его скорве вывхать изъ дома Княгини, сказывая,

Полуда съ вами здъсь еще насъ не засшали; а послъ, когда Пламенова упреждаетъ Тонскій и едва - ли не одерживаетъ ръшительной побъды надъ согласіемъ тетки, бранитъ Пламенова, за чъмъ онъ не при каждомъ стихъ, можно поставить здъсь вопросительный знакъ; въ комедіи нътъ нигдъ разръшенія недоумънію и недогадкамъ читателя. Самое заглавіе комедіи: Писатели между собой, ощибочно и не выдержано послъдствіемъ. Туть главный предметь ссорь не авторскіе успъхи, не литтературная слава; они только постороннія средствя, а побудительная причима соперничества: молодая вдова и восемь тыслев душь, риізсие души у а. О такой добычь, въроятно, готовы поспернить

чежду собою и не одни писашели. Развъ Лезеимскій одинъ, кое.- какъ, опсшанваетъ эпиграфъ Кед чедін:

Ont changé le Parnasse en théâtre d'horreur

Но впречень, и этоть злобный лухь порны не очень грышень помогая Тонскому, который, если по виду позволено судить о человых, малый доморый: сердится-ли Леавинскій на Пламенова за критовку или ньть, это дьло постороннее; но въ есо доброхотства другому нать большаго преступления, а номогая одному, должно неминуемо вредить фугому, потрому что Княгина Тирской не льзя-же, выйдим за мужь за двухъ.

Разбирать критически слогь этой комедіи, кажется, не нужно. Кромъ общихь погръшностей, такь сказать, главныхь свойствь разговорнаго языка нашихь комедій, ръчей растянутыхь, многословныхь, не скрыпленныхь логическою связью мыслей, истекающихъ одна изъ другой, совершеннаго отсутствія веселости, и прочаго и прочаго, въ сей комедіи, по бъдности риемъ, по трудному принуженню въ оборотахъ и другимъ недостаткамъ въ свободномъ обладаніи стихотворческимъ языкомъ, оказывается, по крайней мърв, большая неопытность въ стихотворномъ упражнени. Отв разности словъ, насильственнаго разрыва между прилагательными и существительными, высъкаются иногда забавные стихи, какъ на примъръ слъдующій:

· Покойникь въ оставаль, констил, калосиньх

При Комедін, витсто предисловія, есть Развоворь подля Гватра въ конфектной лавки, между Н. и Л. Напрасно было переговаривать чужія рачи: мало-ли что въ жонфектной лавкъ говорится? На примаръ, япуль сказано, что въ новой комедіи нать йнчего общаго съ Мольеронъ, съ Пирономъ: Комедія вено сама за себя скажень. Говорено еще о прелеоти Арнатофана, этого безомертнаго творенік нашего Мольера, о звучныхь стихахь Фина, объ оригинальности Загоскина, о стихахъ Лукавина, о куплетахъ пости всехь Водевилей Пивареес. Можеть быть, въ хвалебномъ поминовения эшомъ ошимвеніся несколько сомніннельний вкусь одного изы собесадниковы; но вивств съ швива должно признащься, оно приносишь чесць харакшеру Автора комедін и служить ей краспорычивымь возраженіемъ: сладовашельно Писашели между собой не всь враги и зависшники; следовашельно между ними встрачающся соперники весьма списходищельные. Есть и другое обстоящельство, которое приносишь еще болье чести Автору. Его можно поздравишь съ шъмъ, чио онъ обманулъ ожиданія многихъ изъ чишателей и зрителей своихъ, которые, по заглавію комедін, надъялись безь сомпьнія найдши въ ней личности, не пристойныя намеки и оскорбленія нъкоторымъ изъ живыхъ писателей. Злобное любопытство не получить позорнаго удовлетворенія въ творенін, чистомъ от всякой неблагонамъренности. Такое уважение къ званию автора, къ самому себъ ш публикь, похвально и замъчательно, тъмъ болье, что оно не всегда соблюдается. Орудіе личныхъ оскорбленій, употребленное нищими дарованія, можеть многда послужить къминупному, постыдному

успаху; но успахь исчезаеть виаста съдмунома представления, а стыдь остается при оскорбитель. Не каждый можеть быть хорошимь писателемь, но каждый обязань быть честнымь человакомь.

91. Собраніе Грамматитеских примеровь, извлеченное изъ Россійской Грамматики, изданной на Англійскомъ языкъ Яковомъ Гердомъ. СПб. 1827 г. въ тип. Деп. Нар. Просв., із 8, 48 стр.

Мы упомянули о прекрасномъ трудъ Г-на Герда (Телегр. XV, 53). Въ особой книжкъ напечатаны теперь изъ нее Русскія темы, коихъ Англійскій переводъ находится въ 1-й Ч. его Грамматики. По хорошему выбору и удобству примъровъ, приноровленныхъ особо къ каждой части ръчи, можно рекомендовать сію книжку вообще для Грамматическихъ анализовъ и упражнецій съ учениками.

- 92. Drei und zwanzigsteß systematisches Berzeiche niß deutscher Bücher, etc. (23-е Спотоматическое показание Ифмецкист кимгь, продающихся у Вильгельма Грефа, Коминстонера ИМПЕРАТОРСКОЙ Публичной Библютеки, прощинь Адмиралиейсшва, въ домъ Щербакова, No 91). СПб. 1827 г. (Январь), въ шип. К. Края, in 8, 42 стр.
- 93. Vingtième Catalogue des livres Français qui se trouvent dans la Librairie de W. Graeff, etc. (20-й Каталого Французск. книев, прод. у книгопрод. В. Грефа, и проч.) СПб. 1827 г. (Январь), въ шип. К. Края, in 8, 36 стр.
- 94. Vingt-unième Catalogue des livres Français qui se trouvent dans la Librairie de W. Graeff, etc. (21-й Каталогь Французси. инигь, продающихся у инигопродавца В. Грефа, и проч.) СПб. 1827 г. (Семпабрь), въ шип. К. Края, in 8, 50 стр.

Тень Грефь, съ двинго времени ведущій обширную пюртовлю книгами Німецк., Оранцузск., Англійск., Лашинск. и Греческими, соблюдаеть систему въ своихъ Каталогахъ, которые издаеть онъ въ годъ по два раза: донына выдано имъ 21 Кат. книгъ Французскихъ, 23 Намецкихъ, 11 Греческихъ и Латинскихъ и 4 Англійскихъ. Каждый Каталогъ раздъленъ по знаніямъ и наукамъ и всё вместь необходимы при покупка книгъ иностранныхъ въ Россіи. Мы советовали-бы издавать такіе-же систематическіе Каталоги и другимъ инигопрода дамъ, Русскихъ и иностраннымъ. Никто изъ читателей не пожаленъ бездълки на покупку Каталога, когда онъ доставляетъ ему большое удобство.

Кажения, мы сдълаемъ услугу читателямъ, живущимь вив сполиць и особенно, вь отдалени ошь сполиць, если, соображая Каппалоги, будемь указы--иии вынивашони вішитисьшей ви вклони вшв вк, которыя могуть они получать от книгопродавцовь СПбургокижь и Московскижь: одна изь главныхъ обязанностей Журнала есть посредничеотво между сочинителями и публикою. На сей разъ замвшимъ изъ новыхъ Французскихъ книгъ, помъщн ныхь въ Кашалогахь Г-на Грефа на 1827 гй г., слыдующія, достойныя особенняго внимавія читательй: Counchia shamenumaro Юриспрудента Бельяра (Ocuvres Т. 1 и 2); книгу Горанна, О прислживае Англійскихъ и Французокихъ (Dn jury anglois et da fury français); Записки Академін Наукь, Инспищуma Opaunyscharo (Mémoires de l'Académie Royale de sciences de l'institut de France, T. 5); Asmonnon naнуфактурной промышленности, Молеона (Annales de l'industrie manufacturière etc.); O upasconsennous

усовершенствования, Дежерандо (du Perfectionnement moral etc.); Согиненія Декарта, изд. Кузеномъ (Oeuvres complètes, publiées par Cousin. 11 vol.); Aozaky, Accmymms - Ac - Tpacu (Elémens d'idéologie); Двв книги Дюпена (Situation progressive des forces de la France depuis 1824. - Effets de l'enseignement populaire sur les prospérités de la France) ; Гускиссоново , Извъстіе о ныньшнемъ мореплаванія Англичанъ (de l'état actuel de la navigation de l'Angleterre); Hosoe издание Политиг. Экономии, Сисмонди (Nouveaux Principes d'économie politique); Hosoe us ganie Moanm. Экономін, Сея; Русную Физику, Бальи (Manuel de physique); Гумбольдшову яниту (Essai géognostique sur le gissement des roches dans les deux hémisphères); Counenia Jacenesa (Oeuvres); Новое изданіе, Біошовой, Андлит. Геометрін (Евзаі de géométrie analytique); новое изданіе, Монжевой, Геометрін (Géométrie descriptive); нов. изд. Сог. Палладіо (Oeuvres); книги Клапрота, Паравея и Сальща о гіероглифакъ (Lettre sur la découverte des hiéroglyphes acrologiques - Essai sur l'origine unique et hiéroglyphique des chiffres et des lettres de tous les peuples - Essai sur le système des hiéroglyphes phonétiques de Young et Champollion); нов. изд. Арабской Хрестоматін, с. де Саси (Chrestomathie arabe); Санскришскую поэму, Іажнадаттабада, пер. Шези (Yajnadattabada); книги Бурнуфа, о Санскришси, языкь (Observations grammaticales sur quelques passages de l'essai sur le pali, и проч.); Письмо В. Гунбольдша къ Аб. Ремюза (Lettre à M. A. Rémusat sur la nature des formes grammaticales); Лемерово изланіс Лашинскихъ классиковъ (Bibliotheca latina, 84 moma 1827. 1600 руб.); Китайскій ро-

манъ, перев. Аб. Ремюза (Iu-Kiao-Li, etc.); новое изд. Сог. Шатобріана, Маккіавеля и Монтескьё (два изданія, оба 1826 г.); Платона пер. Кузена — (Oeuvres complètes; trad, du grec en français, par Cousin); Азілтскій журналь (Journal asiatique); книгу Гумбольдта, объ остр. Кубв (Essai politique sur l'ile de Cuba); Мальтебреновь, Руги. Геогр. Словарь (Dictionnaire géographique portatif); путешествія: Калью, Хориса, Гамбы, Гумбольдша, Минушоли, Стевенсона, Клаппертона и Денгама, Форбена, Фрейсине; новую Истор. странствованій, Валкенаера (Histoire générale des Voyages, etc. 8, т. 1827 г.); новое изд. Бараншовой Исторіи Герц. Erpzyrack. (Histoire des Ducs de Bourgogne. 13 vol., Paris 1827.); Исторію Бретаня, Дарю (Histoire de Bretagne) и 3 е изд. его Histoire de Venise; переводы книгь Геерена и Гердера (Manuel de l'histoire ancienne - Idées sur la philosophie de l'histoire de l'humanité); Клапротовы, Историг. таблицы Азік (Tableaux historiques de l'Asie, etc.); переводъ Лингардовой Исторін Англін (Histoire d'Angleterre, etc.); нов. изд. Исторін Крестовых походовь (Histoire des croisades. 4-e éd. Paris 1827.), которую давно началь переводить на Русскій языкь Г-нь Бутовскій, и Богъ знаетъ, когда кончитъ; пер. Милльсовой Ucmopin Myrammeganemea (Histoire du Mahométisme, etc.); Исторін Фронды, Графа Сеншь - Олера (Histoire de la fronde. 5 vol. Paris 11827.); CAOSaps Анонимовъ и Псевдонимовъ, Барбье (Dictionnaire des ouvrages anonymes et pseudonymes, etc. 4 vol. Paris 1824 — 27 bar.); Египетскій Пантеонь, Шакполліона (Panthéon égyptien, collection des personnages mythologiques de l'ancienne Egypte, d'après les monumens, etc.); Записки Морилло (Mémoires du général etc.); книгу Кювье, О переменажь земной поsepanoemn (Discours sur les révolutions de la surface du globe); Мальтебрёня, 6-й т. его Географія (Précis de la géographie universelle etc. Paris 1826. 13 R. 50 с.); Географ. каршы, изд. Брюе; Муровы, Записки о Шеридант (Mémoires sur la vie etc. de R. B. Scheridan). Наконець замениямь переводы съ Русскаго: 10 и 11 го томовь Исторін Гос. Росс., Карамзина (Histoire de l'empire de Russie; trad. par. M. de Divoff. Paris, 1826); книги Д. Н. Баншыша-Каменскаго, Дтянія Полков, и Министровь Петра Великаго (Siècle de Pierre-le-grand, Парижъ, 1826 г. in 8), Бахгисарайскаго Фонтана (La fontaine des pleurs, Пар. 1826 г.) и Путешествія Тимковскаго съ Китай.

Многіе жалуются на жалое число иностранныхъ книгъ, получаемыхъ въ Россіи; но вопъ почти пятьдесять различныхь книгь, изъ коихъ наждая, по своей часпи, необходима занимающемуся науками или словесностію и желающему не отстать от современно хода знаній и просвещенія. Сверхъ того, мы не упоминаемъ еще о мнолихъ любопышныхъ и важныхъ переводахъ и сочиневіяхъ. Говорять, что Русскіе преимущественно привязаны къ Французскому языку, Французской Лишпературь. И что-жь сказать посль всего этого? Много-ли раскупять, много-ли спросять у насъизъ всьхь вышеозначенных и другихъ книгъ, составляющихъ сущность Французской Литтературы 1826, 1827 года? Нимало не удивляеться, встрачая людви, по видимому образованныхъ, которые еще не дошли до современнаго и еще говорящь вань о Боссюеть и Монтескье, не зная Дарю, Минье, Тьерри; о Лаперузь и Бугенвиль, не въдая Фрейсине, и о Мунго-Паркъ, не зная Денгама. Невольно всномнить, что Г-жа Сталь говорила о нашихъ свътскихъ обществахъ, въ которыхъ ест говорять по-Французски. Романы В. Скотта, Куперъ, Мадамъ Жанавсь, Шатобріанъ, и едва-ли не все тутъ, что увидите въ модной библютенъ! Развъ проскользиетъ сще какая инбудь книга, непомъщенная въ каталетъ книгопродавцовъ.

- 95. Александронда, современная повыв. Сочинение Павла Свачина. Часть І. — М. 1827 г. в. пиш. С. Седивановокаго, in 8, XIV, 362 и 7 стр.
- 96. Новыя Басин и разныя стихотворенія Григорья Ржевскаго. СПб. 1827 г. въ пып. Деп. Нар. Просвъщенія, іп 8, 108 стр.
- 97. Подаровь критику за спатью, помъщенную въ 5 No Журнала: Сынъ Отегества, 1827 года, Содержащую поддълки, утайки и другія метамерфовы текста книги: Военное Краспорігіє. Съ винграфомь: Non placuit reticere: ne quis modestiam in conscientiam duceret. СПб. 1827 г., въ тип. Мед. Дец. Мин. внутр. двль, іт 8, 18 стр.
- 98. Второй подарокь критику За статью, Помьщенную вь 6 No Журнала: Сынь Отесества, 1827 года, На квигу: Военное Красноръгіе. СПб. 1827 г. вь тип. Мед. Деп. Мин. внутр. дъль, іп 8, 25 стр.
- 99, Третій подарокь Г. Издателю Журнала Сынь Отегества За статью, Поньщенную инвь No 61 Сьверной Пиелы на первый подарокь Критику, съ эпиграфонь: Нос adjeci, non ut argue-

rem, sed ne arguerèr. Clife. 1827 г. въ шип. Меді Ден. Мин. внутр. дъль, in 8, 18 стр.

. Точно, какъ куколь расптетъ между хлабными колосыния, шерпь и волчець между другими деревыями и пустоцвъть на ряду съ цвътами плодоносящими, пакъ во всемъ видниъ безполезное и непрекрасное подав полеонаго и прекраснаго. Въ общносили все существуеть по законамь совершенной гармони: есе благо, есе добро; но въ частности, гармонія, по видиному, часто нарушается. Въ литтерашурахь, и нашей и чужеземныхь, шакже являюшся безмолезныя правы, терны и пустоцатты. Чинашем сивопся и не прогають ихъ; но Крипикъ по неволь должень заниматься, если не истребленіемь, япо по крайней мъръ указанісяв на всю эту литмературную спорывью, точно такъ, какъ земледвлецъ не інадить куколя и другихъ безполезныхъ шравь на своемь поль.

Въ эпомъ случав чипашели не должны однакожъ ожидать ни подробнаго ошчета, ни общирныхъ доказательствъ: требовать икъ, когда довольно изсколькихъ словъ для читателя свъдущаго, значило-бы: назагать на Критика обязанность слишкомъ тяжиую. Довольно, что онъ долженъ протитать книгу, составляющую литтературный пустоцевтъ; довольно для читателя, что укажутъ ему на нее мимоходовъ; если-бы кто захотълъ писать подробную критику для убъжденія самихъ Сочинителей, это трудъ совершенно литній и безполезный.

Живой примъръ — Сочинитель Современной Поэмы! Онъ издалъ, на пробу, одну пъснь Алексанаронды. Никшо не хвалилъ ее, никшо не думалъ читапъ. Кришики молчали или выписывали изъ нее по выскольку словь, не прибавляя онть себя ни одного замъчанія. Каженся, довольно было вто выразительно! Но убъдило-ль вто Сочинителя? Нимало, и воть — является первая гасть Александронды! Она заключаеть въ себь только месть песень: намъ говорять, что всего будеть 24 прени. И такъ гетыре тола, страниць по 400, возобновить Тилемахиду въ наше время? Нътъ! это уже сляшковъ, и если молчаніе не убъдило Авщора, долгъ Критиковъ сказать ему правду болье выразительнымъ образомъ, не входя въ разборы подробные.

Прежде всего объяснимся о предмешт моэмы. Каждый Рускій съ благоговіність чиншь память Монарха, именемъ коего названа порма. Кщо изъ насъ не признаеть десницы Провиденія въ тахъ великихъ дълахъ, коими АЛЕКСАНДРЪ Благословенный явился побадителень спращнаго завоевателя? Съ чувствомъ патріотической ревности скажемъ, что война 1812, 1813 и 1814 гг. и подвиги АЛЕКСАНДРА для насъ священны; но шемъ съ большимъ негодованіснь видинь мы, что сін великіс предметы льланошся испочникомъ для санаго странцаго лишнерашурнаго произведения. Здась, уважение къ памяши Монарха и къ подвигамъ Рускихъ, шъмъ справедливъе дълдетъ негодование критики на Алексацдроиду. Величіе предмеша ни мало не Mismaeur литтературному произведенію быть плохимъ. Подвить Пожарскаго и Минина, изгнаніе Наполеона изъ Россів, дала Петра Великаго — какіе высокіе предмешы! но поэмы Г-дъ Сладковскаго, Грузинцова, Телепнева, или прагедія Хераскова, вдохнушме. чшобы не сказащь, вдохновенные ими, плохи и недостойны своихъ предметовъ.

Потому, предметь поэмы не только не извивяеть Автора, по дълаеть его еще виноващье. Говорять, что. Суворовь, будучи болень, подозваль къ себъ одного знакомаго стихотверца, и сказаль ему: «Слушай! Если меня любить, то не пиши инт оды на смерть, когда и умру! Помилуй Богь! не пиши, если меня любить.« Какой урокь, и какъ жаль, что онь, какъ сказывали намъ, не исправиль стихотворца, почтившаго въ послъдствии память Суворова громкими одами и стихами.

Читая Предустдомление къ Александрондъ, видвиъ, что Авторъ совершенно не понимаетъ, что такое эпопея, что такое пожма. Онъ увъряетъ насъ, что »смещавъ разсказъ души съ порывомъ сусствъ, онъ »составилъ особый родъ вещания похвалъ и явлений совокупно, означивъ такое лироэпическое произведение именемъ собственнымъ: Поэма Современная.«

Напраено думаетъ Авторъ, что это новый родъ. Онъ давно знакомъ намъ по извъстнымъ слованъ Поэта: •6ъ стисахъ реляція« и эпиграфъ къ сочиненіямъ сего рода также извъстень:

Прекрасно, а зъваю!

Особый родь выщанія пожваль и явленій совокупно, Г-на Свычина, просто реляція, самая подробная, гдв, какь и когда сражались наши войска, кто быль убить, кто что сдылаль. Онь описываеть подробно кваршировку, расположенія войскь, на примырь:

Опідвлы въ сонмахъ громовыхъ Спіояпъ подъ свию Державной....

Вивщающь пераздально ихъ:
Оржишки, Вилкомиръ, Свенцаны,
Кейданъ, Ерагола, Росьяни,
Сморгови, Троки, Выший - Дворъ,
Олкеники, Ораны, Лида,
Лебеда, Гродно. . . вкругъ блескъ вида,
Всв смежныя страны — ихъ сборъ.

.. Текла рашь Первая на Дризу,
Чрезъ Полоцкъ, Вишебскъ и Поръчь;
Вторая, простираясь низу,
Должна была поспъшно течь:
Въ Слонимъ, Новгрудекъ, Николаевъ...
Въ Несвижъ, на Слуцкъ, Бобруйскъ — въ
бой краевъ...

Чрезъ Быховъ, Чириковъ, Мстиславъ! — Остались — Третья рать на Стыръ; Рать Клястицкая, въ бранномъ миръ д При Расидахъ на стражу ставъ! —

Къ этому прибавлены Г-мъ Свъчинымъ самыя громкій восклицанія и брань на Французовъ и Наполеона (и самая странная, на прим.: краса эхидныхъ помысловъ! иди въ тму кромъшную; тебя жадають эдесь Нероны; ты угрызъ свътъ злодъйствомъ, и проч. и проч.). Найдемъ-ли въ самыхъ громчайщихъ и надушыхъ одахъ Тредьяковскаго и собрати его что нибудъ надушъе подобныхъ стиховъ:

Ношусь въ эсирномъ оксанъ
Въ сіяньи звъздъ, въ шъни планешъ,
И шамъ на сшихійномъ шумайъ
Вивидно думъ монкъ полепъ.

Мой духъ пучинамъ звъздъ внимая Горитъ чудесъ несмътныхъ полнъ? . .

Вошь сравненія для Бородинской битвы:

О страхъ... въ борьбъ міры съ мірами. Съ звъздами грозный сонмъ колетъ, Пространства безднъ временъ съ въками, Съ луною солнце — съ мракомъ свътъ! Клокогутъ пропасти горящи, — Грохогутъ громы всеразящи, — Бурюютъ гласы, клики, вой.... Разверзся тартаръ — въгность влая, Реветъ, добычу озирая.... Се, страшный Бородинскій бой!

Одинь изъ спарыхъ поэтовъ нашихъ вь одв, что онь шакь печалится, что соли-бы могь въ слезахъ своихъ потопить всю вселенную у то не выразиль-бы своей горести; но Г-нь Свычинь, кажещся, превзошель стараго поэта: у Г-на Свычина — міры борются съ мірами, звызды боч рются съ кометами, солине — съ луной, светь сь мракомь, а между тыть пропасти клокогуть громы грохотуть, гласы, клики, вой бурюють, тартарь разверзся, и въ заключение - злая свъность реветь, озиран добыху!! Двавны! Вь описаныхъ подробностей Г-нъ Свъчинъ не менъе превосходенъ. Приводимъ примъръ: Бородинское сраженіе длишся —

Иной съ разрубленнымъ лицемъ; Иной проколотъ — слабнутъ силы; Иному — смерть прервала жилы, Инаго — разтерзала всемъ!

Инаго — размерзала всемъ!

Иному — стегно раздвоила,

Иному — ринулась въ гортань,

Иному — мышцы раздробила,

Иному — сокрушила длань;

Инаго — раздрала утробу,

Инаго — въ грудь вонзила злобу,

Инаго — въ составахъ изможденныхъ,

Иной — во членахъ потребленныхъ....

О, кровь несмътна пролилась!

Таковъ - то особый родь выщанія пожваль и явлений совокупио Г-на Свычна, названный шть Соеременною Поэмою! Показавши изъ нее нысколько ешрывковъ, просить читателей уволить насъ отъ всякихъ другихъ извыстій. О слыдующихъ трехъ томахъ Александроиды, которые обязался издать Г-нъ Свычнъ, мы будеть только извыщать читателей, по тырь появленія, не прибавляя отъ себя им единаго слова.

Что въ нъжномъ вы, то я въ величественномъ пожь,

можеть сказать Сочинитель Александроиды Г-ну Ржевскому, подъ именемь Стихотвореній издавшему собраніе своихъ басень, пъсень, романсовь, эксиромптовь, эпитафій, стиховь вы альбомы, и проч. и проч. — Басни и сказки Г-на Ржевскаго неподраждемы! У него находинь, на

примерь, что какой - то учитель Чистой Машена-

Изъ класса вышедши, въ цищейный домъ зашелъ пропилъ все и лишился мъсша своего. Изъ эшого выведено правоучение:

Ученосшь пользы намъ никакъ не принесешъ, Коль худо кщо себя ведешъ.

Еще милье сказка (на стр. 74), изъ которой узнаемъ, что Турки иншуть на Арабекомъ языкъ; но вънецъ всего — Кулюшка, шутотная поэма. Она писана точно также, какъ написаны извъстныя лубочныя поэмы: Французъ на дрожкахъ, Похожление Ивмца, Куръ и Лиса. Вотъ примъръ:

Когда васъ маминька велить жь себе просишь, То ей, мон-шер-гами, старайся угодить, Четверкой къ ней махни (у васъ въдъ есть кареты),

Чтобь люди, кучерь, вы, всь были разодыты, И вы, по модному, вь духахь, Съ платочкомъ бъленькимъ въ рукахъ; Да, только что къ ней въ дверь, восклик-

въ дверъ, воскликните вы : «Ахъ!

Въ Парижт множество сей годъ переженились, А дочь свою отдать еще вы не ръпились!

(Поближе подойдя) — Сударыня, мадамь, Доне муа, вотрь филь мафамь не

Эшо совымь Кулюшии своему любовнику, котторый, наконець, женившись на Кулюшка.

Ч. XVI. No 16.

Надъ нею насмавлся,

И въ машушку Москву ногою не всшупаль,
А далаль, бабь собравь, преузоречный баль,
Гдв съ ловчинь опъ своинь насшойкой на-

И имъ тотъ балъ кончалъ, что женушку свою нагайкою каталъ.

Отвращая взоры от такой отвратительной картины и от стихотвореній Г - на Ржевскаго, мы вспоминаємь, что рышились, кстати при извъстіяхь о сихъ новыхъ странныхъ явленіяхъ нашей Поэзій, отдать отчеть о подобныхъ-же новыхъ явленіяхъ Русской Критики: мы разумьемъ подъсимъ: Три подарка Критику, изданные Г-мъ Толиячевымъ.

Г. Толиячевы вы 1825 г. издаль книгу : Воекное Красноретіе, о которой давно извастили им машихъ читащелей (Тел. 1825 г.), Въ 5 и 6 книж. Сына Отегества, сего 1827 г., Г-нъ М. Т. напечащаль подробный, справедливый и — весьма умъренный разборь сей книги. Авторь книги отвъчаль на это книжкою, назвавь ее: Подарокь Критику. Признаемся, что никогда не случалось намь читать ничего подобнаго! Чишая, ны не върили глазанъ своимъ. Брань укращала въ книжкъ шакое сплетене словь, въ коморомъ ничего ни понямь, ни выразумыть было невозможно. Вообразите, что Г-нь Толмачевъ говоринъ въ Послесловін Кришику: »Ау! ау! »Nudus in ignota, Palinure, jacebis arena (Обнаженный вшвой шрупъ, о Палинуръ, будеть лежать въ без-»ивстности на песив)!« Онь объщаль продолжение. На все это отвычать Г-из М. Т. ва Но 11. Сыт

Опечесния. Въ Русской Липперапуръ появляется немного шакъ дъльно и хорошо написанныхъ аншикритияъ. Г-нъ М. Т. показаль въ ней обширныя свъдънія, умъ и характеръ, дълающіе ему большую честь. Оканчивая Антикритику, онъ упомянуль и о Послъсловін Г-на Толначева: "Увърень, что самый влайший мепріятель вашь не могь-бы столь жестоко опозорить васъ предъ другими, какъ безславитъ сіе Посласловіе, въ которомъ забыли вы ураженіе къ себъ самимъ и своему сану. Напрасно будете вы разсылать и разносить свой пасквиль на меня по всьиъ учебнымъ заведеніямъ: вы никого, по желанію, не вооружите имъ- противъ меня; можетъ быть, кой-кто посмъется, и едва-ли не болье на вашъ счеть, чъмь на мой. Ожидаю объщаннаго продолженія Подарка; буду читать его, но если и въ немъ останется прежий тонь, — избираю молчаніе: оно послужить мив лучшимь оправданіемь.«

Между штыть въ Стверной Птелт сдълано было Г-ну Толмачеву нтоколько замъчаній. Г-нъ Толмачевъ ошвтчаль деумя новыми Подарками и, къ удивленію всъхъ, Издашель Русскаго Инвалида началь разсылашь подарки при своей Газешт ! Г-нъ М. Т. еще написаль умъренное возраженіе въ No 15 С. О. и послъ шого не ощвтчаль уже ни слова на всъ повшоренныя ау Г-на Толмачева, и поступиль очень хорошо, ибо подобные подарки могушъ возбуждать улыбку сожальнія, но не сшоящь ошвтша. Не львя не удивлящься годному, что Издашель Русскато Инвалида шакія аншикришики разсылаеть по почть, какъ будшо что нибудь дъльное. Ничтю не должно зашитвать исшины въ глазахъ начщихъ, и въ какомъ-бы мы ошношеніи ни находи-

Digitized by Google

лись из Изданелянъ Сына Ошечесиня, кринина, нодобная Подаркамъ Г-на Толиачева, никогда-бы не получила себа изсша — даже и на обвершкать Телеграфа. Н. 1Л.

іу. СОВРЕМЕННЫЯ ЛЬТОПИСИ.

Изображение ныньшинго состояния Грецін (окончаніе). Взятіе Наварина, подобно громовому удару, пробудило Правительство от неблагоразумнаго усывленія, въ которомъ оно до сего времени находилось. Тогда полько увидели, что не было армін, которая-бы ногла противустать Егин**шанамъ**; напромивъ, если они получашъ подкръплемія, что казалось очень віроятнымь, то могуть двинущься впередъ и проникнущь во внутренность Морен. Между штит, Колокопрони не могъ собрань войска какимъ-нибудь очарованісмъ; но предполягая, что онь будеть даже побъдителень, члены Преви**мельс**шва подвергались надменности и мисейю сего веприступного человъка. Сін соображенія заставляли правишелей обращищься къ Европъ и просишь ел нокровимельства противь гибели, угрожающей отечеству. Они потребовали от областей полномочія на испрошеніе посредничества Европейскихъ Кабинешовь, предосшавляя ниъ выборь государя, для управленія Грецією какъ землею независимою. Сіє предложение Правишельства было получено въ Асинахъ вивств съ извъстіемъ о взятім Наварина. Нъкоторые изъ начальниковъ, увъдомивъ меня о депеить изъ Наполи-ди-Романія, хоштая знять мое мит-, ніс въ семъ случав. Я ошкровенно сказаль имъ, что

былость Гревін, принорокое и торговое положеніе оной пребують правительства бережливаго и республиканского. Доходы Греція, въ десяпильшней сложности, не будуть достанючны для должнаго поддержанія двора Европейскаго. Я присовокупиль, ято недосмотрительностью и несогласіями своими, ношерявь надежду учрединь форму правленія, соопъвшенвенную пребованиямъ республики, Греки должны прибъгнуть, въ сей крайности, къ покро-Для приобръщенія незрановмости всякое пожертвованіе позволишельно, похвально. Этно благо самое драгоцівное; это жизнь всіхъ жизней. Для достиженія оной многія Европейскія государства сдълкли болье, нежели, можешь бышь, принуждены сдълашь Греки. Всв Греки, хопи и по разнымъ причинамъ, желають правленія республиканскаго : полководцы въ надеждь пользоваться потворствомь слабаго Прави**тельства**; дворяне, надъются обладать властію; островитяне, сохранить свободу порговли; но опасеніе Турецкаго ига засшавляеть умолкнуть всякое другое желаніе.

Нъсколько дней, проведенных мною въ Аоинахъ въ опасеніи скораго прибытія Турскь, я употребиль на разсмотръніе остатковь древностей.
Съ какимъ удовольствіемъ описаль-бы я оныя, еслибы они не были такъ хорошо и тщательно описаны. Съ особеннымъ удовольствіемъ замътиль я, что
въ теченіе послъдняго года, Аониское Общество,
извъстное подъ именемъ Любителей Музъ (Philoтизез), въ соединеніи съ Правительствомъ, приняло
мъры къ сохраненію памятниковъ и въ особенности
Акрополисскихъ, вынувъ оные изъ подъ обломковъ и

развалинь, коморые скрывали: драгоцінише сліды генія и суевірія древняго. Поныть еще, въ спонойное время, народь собпраєтся въ Пнимет (Рпук) (*), находящемся теперь вит города. Здісь-то, въ посліднемь году, были избраны представители Турокь, народь обыкновенно собираєтся подъ портивкомь Тезеева храма, откуда видно отбирное поле. Въ день моего прибытія вст граждате собрались-тамь для совіщанія, принять-ли въ городі, или нішть, Генерала Стати, съ однимь изъ его родственниковь. Наканунть овъ самымъ грубымъ образомъ обидаль одного изъ депутатовъ Правительства.

Въ Анинахъ давно уже существуетъ училище или Лицей, въ которомъ учатся языкамъ: Греческому и Италіянскому и Исторіи. Здъсь есть небольшая библіошека; учениковъ считается около шестидесяти.

Со времени революціи въ Асинахъ учреждено еще двъ школы взаимнаго обученія, одна для мужескаго, другая для женскаго пола. Первая открыта въ Октябръ 1824, а вторая въ Январъ слъдующаго года. Общество Любителей Музъ, существующее съ 1813 года, съ отличнымъ попеченіемъ наблюдаетъ за оными. Сіи школы недавно переведены въ Саламинъ; туда-же перевезенъ типографическій станокъ, употребляемый для печатанія журнала, издаваемаго Г-мъ Псиллою, молодымъ человъкомъ, который отличается своими талантами и папіріотивамомъ.

Digitized by Google

^(*) Сборное масте древника Аспини. Прим. Перес.

- Кито не видань Астир, тошь не жежения быть мужентвивислывань ук.: овысылы одинь нав превних». «я еще» менье чувошвинелень» поть уплания управа жая алюмы параменты жинантор стражен, сторог чарь внешся до меня, в остався-бы і зідвенчаство сслибы частыя смишенія и безпреспанное опасеніе при бышія. Турость, честринуждаль, меня посываннь опть задома. Въподинъ-велерь гразнесся полужъдолию они В мерасови почто выправления в почто в обомель покругь співнь, чтобы видынь, какинь обрязомъ ович располагающся чъ карауль: Таринзонь который, по больтой части, состоять чет Асці скихъ. гранданъ и поселянъ и Апшики и провель ночь ва ствияхъ. Изъ числе ихъ половина била располог жена вълбашнявъ, въ недальнемъ разетнояци пзащищающихь спавы, или на деревинныхь плащформаки; находящихся въ жерху, между швиъ какъ другіе, завормувинеь за свои шинели, стали на открытомъ новдухв. : Приказь , чощданный вь прфиосии) : безпрестанно повторнися по всему укражение Ночь была шенная: одинь фонарь горыль вь Акрополись. на верху древней Венеціянской башии. Въ вшой самой баших быль заилючень Генераль Одиссей, пошорый вь числь первыхь еважаясь за свободу Греців, чрезъ насколько масяцовъ изманиль оппечеснику и перешель на сторону Музульвань. Ствененный Гурою и опасаясь вищенія Турокь, невиннуюмо предающихъ смерши всякаго побъжденнаго полководца онь опдалея во власть сего Генерала, который содержить его въ башив, какъ государственнаго навника. Все слышанное мною о наружной красоть, шонкости характера и въроломствъ сего Клефша, рожденцаго въ Ишакъ (чемъ онъ еще разищельнее оположение по ублисский не возбулило во риз неменов; желение выдель его и и перосиль не вно поросиль; не мих было опиназано. Одиссей сынь Клефпа, желюрый желью убликия въ Австрии, но быль выдель Порти. На вепрось Турокъ, что-бы онь оделель; получить свободу, отець Одиссея опинательствоваль; получить свободу, отець Одиссея опинательствоваль; противь шетр у еколько убликъ дочинательного предателя, предателя, соли въ лей пантися еще живое мибудь чувошью до-бродатели и любая къ опинасення.

ан и Я гоставиль: Асины ин везератилен въ Энину , так объщавь неосъщить крамы Юпитера, косте вежения рестоящів извединдини прехволомивь, ваподащен на гора, въ разешонии, около ченырекъ миль ощь пристани. Дарега, ведущая ть храму, самая прілінная прогумка для нушешесявенника, Островы очирователень; его долины ночти всь обрабопавы и похожи на сади, наполненный множесапомъ прекрасныхъ наодовъ; дорога инавиваетися между льоомъ и полями, переськаемыми гринашовыми, масличными и фиговыми купами деревь. Приближаясь жи храму:, медобио идин по густой сосновой, душистой рощь. Съ развалинь им видьин Колонскій мысь, Саламинь, Паншеонь, Элеж енсь. Съ объяхь сторонь возвышения, гда стоять врамь, зедва примъщная можащесть простираемся до самаго меря. Я осниновиль мое внимане на онхъ огроменихъ; Дорическихъ колонняхъ, мимо которыхъ пронеслись приднать ваковъ, на сихъ опромныхъ намняхъ, служившихъ нъкогда врхимеразаин; изъ никъ пъкошерые еще прав. но другіе

жели и лешинь на земль, подль гризрушенныхь мы услышван пушечный выстрвяь со стороны Ко-"А Оне сиато : мыса у. н. почин : въ пъсме : времи : почувство» вален поприсение, произведению взранение Звукъ, повторяемый; эхонь, : быль: слишань вь то же до жени окодили си горы дин продолжался челиверний чесар :: Ми изводили на другую высонну съ заавадной сторині котрова, близь монастира, гда равывлись просить ночлега. Сей монастирь вижеть не этелько видь , но ч достоинство крапосии. Станы ошаго, съ небольшими башилия, выстроены изъ левисднаго жания. Кельи монаховъ похожи на подземжыя пырьмы; башия эпцицаенть узлія ворона, униванныя жельзомъ; с Сей фодь кръпосим , гдъ живемъ тполько восемь монаковь, не вывщаеть вь себь ничего воссинго: внутри все показываеть мирь и доволь-Изполюрые изв иониховь ужинали съ такою ожотою и вессмыть разноможениемь духа, жакія видимъ въ нартинать Фланинденой школы, наображаю, щихъ развыя, сцены въ і провинирахъ. Одинь изъ нихъ съ большими вниманісмъ чишаль вслукь огромную ванку, вы листь, о чудесяхь Святыхь угодниковь. Насъ принями весьми радущно, поставили передъ нами вкусный ужинь и постлали чистыя одъяла на нами постели. Одинь изъ монаховъ разбудиль насъ на разсвить дия и повель на вершину сосъдственмой горы, опкуда мы увидили Туреций флоть, несущися на всакъ перусахъ къ острову Идра. Проспанвилсь съ добрыми иноками, мы отправились къ пристави, и сходя ст горы, примътили конвой, соонванцій мам осинадцаний канковь съ Румеліоніскими солдашами г эпин суда спинались съ якоря и должны

были вдени на недвращение Идрійсного гиринзови. Въ пристани намъ снавали съ одного брига, чне мянели Эгины прейспрующь вокругъ Келенскаго инса, что накапунь векадра Спитури подоршала однив морабль и одниъ фрегатъ Туреций на водажь Негрепонта: Это было причиного взрыва, слиманиято нами въ Юпитеровомъ храмъ. Сте извъсние подтверми въ Юпитеровомъ храмъ. Сте извъсние подтвермилось: чредъ изоколько дней: на пущи въ Смирну, плывя мимо Негренонта и Андроса, ма видъли объломии корабля и трупы людей.

Нешераванко желая возвращинься въ Наполяди-Романию, д нанядь канкь, до Півди, вивсив сь однимъ Ипсаріошскимъ моряномъ, пылнимъ и любезнымы молодыйть челованомы, коморый, во время нуши, деставиль мив много удовольствия, пересказавъ очень любопыщныя навъснія. Увидя наше судно, плывщее близь береговь небольшего остроза Ангиспри, полна женцинъ и дъщей собралась на одномъ мысъ, желая навъданься о Сакнурісвой живерв, и мы досшавили инъ величайшую радосшь, скававь о побъда оной. Совершивь пушь, предолжавлыйся чепыро чеса, ны вышли на прекрасные и плодоносные берега Піады. Сія дерезня, лежащая въ двухъ милякъ ошъ моря, во многомъ походишь на деревни Швейцарін. Я валль проводника до нюго дома, кощорый Греки осващили при первонъ собрани въ 1821 году, когда, объявивъ себя незавасимыми, оми утвердили свою конституцю, и желая ночтить оную древнимъ наименованиемъ, назвали Элидаврскою. Это комната, въ виде параллелограмма, общирная, но деревенская и безъ всякаго украшенія, находящаяся отдально ошь другахь домовь, посреда дерезна, близь древней башин, построенной во время Венеціянье иминь живемь вь ней бідная, престарьлая жензвана. Сіе скронное зръзніце дривело мих на памящь жижины Ури, гдв Швейцары, заключили союзь прошивъ Австріи. Правищельство надъемся, если счастів будеть благопрівніствовань, на эщомь саномь мьсть соорудинь церковь, въ память возстановления Грещін. Да будеть накогда сія церковь знаменитье храма Св. Петра въ Римъ! Остальнымъ временемъ дня я воспользовался, посещивь развалины древвяго Эпидавра, находящіяся на два часа опъъ деревни Піады. Дорога къ нимъ извиваешся между холиовъ, покрышыхъ лавровыми, миртовыми и сосновыми деревьями; здась пупиещественникъ ни на минуту не теряетъ изъ виду моря. Развалины древняго города состоять изъ нъсколькихъ, вешинхъ. остапковъ ствиъ, еще скрвпленныхъ широкими, чепвероугольными камиями. Я не видаль Эскулацова храма, находящагося въ разстояніи одной мили, по ту сторопу сихъ развалвиъ. Заливъ моря здъсь тихій, закрытый и уединенный; видъ онаго привель меня въ пріятную задумчивость; ни одна лодка, ни одно мальйшее движене не напоминало мнъ о забопахъ и суещахъ, міра. На этомъ берегу обитаєть теперь колонія Негрепонискихъ Грековъ, которые, избъгнувъ варварства Турокъ, наслаждаются покоемъ на сей наодородной земль, упражняясь въ земледаліи, въ которомъ они успъли болъе нежели прочіе Греки. Вся здъщняя страна покрыта огородами, полями и общирными и богатыми виноградниками. Эта возникающая колонія помъщается частію среди развалинъ, часнію въ небольшихъ шалашахъ, устроенцихь изъ въшвей и древесныхъ листьевъ. Бъдные

Греки! они похожи на вчель: хемия улей и респушень, но онъ не хоминь осмавлянь роры, коморая защищала его онъ непогоды, и цафицав, коморые росли въ окрестноснияхъ.

Вспоминъ выражение Ремера: «Вино припосии» радость Эпидавру, « я хоталь отвадать здашияго Войдя въ одну хижину, я предложиль моему молодому сопушнику вынишь за благосостояние новой Ипсары. Онъ благодариль меня за добрес желаніе, но извишялся, говоря, что ни онь, на товарищи его, никогда еще не пили вина и чаю молодые Ипсаріоны обыкновенно унотребляють его не прежде, какъ на двадчать впоромъ году опъ роду. Онъ съ удовольствиемъ говориль о своемъ рмечества : сладоспиое ушащение для всахъ изгнанниковъ! Желая знашь обычаи сихъ неспасиныхъ островитинь, я внимательно служаль его. Онь сказаль мив, что Ипсара не была им новорена, ни нещасплива до революція. У нев было овое правимельство, также какъ на Специи, Идръ и изкоторыхь другихь островахь Архипелага, и что Турція довольствовалась только мнижнир ен повиновеність. Но сіс счастинное положеніе даль гошево было разрушиться. Порта, завидуя возрастающему благосостояню острововь Архицелага, рашидась тайно уничножинь порговлю и мореходенью оныхъ обыкновеннымъ своимъ, въродомствомъ, Инсара неминуемо должна была вооружиться, если хошьла избытнуть работва, а можеть быть и испиребленія. До революціи Инсаріоны жили какъ браныя. »Мы всегда единодушны , говориль сопущникь мой, »взанино любинъ и уштишаемъ другь друга въ нашемъ бъдственномъ изгнаніи. Привязанность шакъ

выстына между неми, что ни одна молодая дввушка не венувить въ бравь съ жищелемъ другаго острова: и ни одинъ изъ Грековъ певердой земли или визой спраны Архипелага не можещь избращь себь жены въ коноромъ небудь изъ нашихъ семейснавъ. сели онь нескольно лешь не жиль между нами. Торговля была нашимъ промысломъ, супружество --очастиемъ. Все даще попечение, вся наука состияла въ шокъ, чшобы нолодой дваушив внушишь привязанность къ будущему ся супругу. Родители, еще во время младенчества сыновей и дочерей своихъ, назначали ихъ супружество, и женщина, опъ колыбели, приучала сердце свое любить того, съ къмъ должна была проводищь жизнь. Горе шому молодому человъку, кошорой-бы не сдержаль своего слова! Міценіе родимелей дввушки было неизбежно. - До революція мы жили нашею торговлею; теперь живемъ мужествомъ и, могу сказать, хитростію. Не болье двухъ недъль тому, какъ на лодка, вооруженной одною пушкою, во время ночи, я взяль въ плвиъ непрівшельскій корабль, находивинися въ пристани и вооруженный дванадцатью аршиллерійскими орудіями. Планные Турки упрекали меня за шо, что я напаль на нихъ ночью. Война, отвъчаль я, поддерживаемся вывсшь и мужествомь и хипростію. Когда силы несоопівтиственны надобно прибытань къ искусныу. У васъ есть фрегаты, линейные корабли: мы, для защищенія, не интенъ ничего, кромъ храбрости в брандеровъ. Правда, первая никогда не осшавляешъ насъ въ случав нужды. Отецъ Никоди, Инсаріотъ. воторый прежде всвхъ сжегь Турецкій линейный корабль, Никодемъ, кошорый подорваль одну корвешшу,

и особенно мой двогородный брать, Кинери, служать ясный доказательствомъ нашего мужества. Въ Эгинт вы видъли стараго моряка, всегдашняго нашего товарища: это Коммодоръ Апостоли; онъ командоваль нашею эскадром и мы любить его какъ отца. Сей храбрый челевъкъ, замътивъ въ одномъ сражени противъ Турокъ, что сынъ его, юнова четырнадцати лътъ, прячется водъ декомъ отъ пуль, сошелъ, взяль его и привелъ на налубу, сказавъ: вотъ мъсто для Апостоліева сына! При такихъ принърахъ, ито язъ насъ можетъ въ послъдстви, что сей молодой Ипсаріотъ, отличившійся умомъ, храбростью и силою, получилъ начальство надъ однимъ брандеромъ.

Дорога от Півды до Наполи-ди-Романіи прелесшна: деревья, холмы разнообразящь виды съ оной. а многочисленные ручьи пересъкающь ее. Надобно употребить семь часовъ для совершенія сего пути пъшкомъ. По прибытіи, я имъль удовольствіе обняшь Маіора Коллегно, который возвращался съ осады Наварина. Едва оставивь сей городь, онь отправился въ лагерь Ибрагима, чтобы испросить швло друга своего Санта - Розы и опідать ему посавдній долгь. Полководцы Паши охошно желали исполнить его просьбу, но все разысканія были тидеп:ны: от Графа Санта - Розы не осталось ничего. кромъ его имени и досповърности о его смерти. Вь это время Колокотрони отправился въ Триполицу. Во всихъ городихъ и деревняхъ, чрезъ кошорые протажаль, онь приказываль закрывать кофейные домы, шрактиры и призываль сограждань къ оружію. Къ 10 Іюня онь собраль въ Триполицъ

около восьии шиоячь человыхь. Между штив Египплане безпреспивно приближались къ Морев; опідальныя бишвы ежедневно возобновлялись съ перенъннымъ успьюмь, и въ одномь изъ важныйшихъ сраженій, которов происходило вь горахь, между Леондари и Модонова, Миниопръ Внупренникъ даль ошець Флесків, какъ храбрый воннъ паль въ бишвъ. Сей удивишельный человъкъ быль въ Морев оджимъ изъ ревиосицивиннъ дъйствователей революція. Онь не могь однакожь предохранинь себя онгь непорченности, столь общей здешнимь полководцамъ, и обоганился во время бъдствій отечества. Не уважая духовнаго сана своего, онь жиль среди многочисленнаго гарема. Пробужденный ешями омечества, онь оставиль Наполи, съ намъреніемъ собрать войско и сдалаться вредводищелемь. онато. Я встрышиль его, окруженнаго всею пышностію Паши, на дорогь между Аргосомъ и Триполищею. Впереди, по обычаю Востока, ахаль гарень его и два служинеля съ шрубками. Онъ быль хорошь собою; физіогномія его, исполненная важности и величія, была способна обманывать народь. Онь собраль только восемь соть человых, и съ ними приняль на себя защищение мъста, на которое Египшане сильно нападали. Войско его бъжало и при немъ оставалось только сто пятьлесять человакъ. Онъ не переставалъ сражаться до последней минупы жизни своей и смершію героя искупиль свои порони. Сія бишва сшоила Египпіянамъ много людей. Ибрагимъ, гордясь смершію Флескія, съ нарочнымъ послаль объ этомъ извъстіе къ Султану. Въ описанім сего происшествія, которое, чрезъ восемь дней посль того, я читаль вь Смирив, Ибрагимь признавался, что вошеряль давств пятьдесянь челоньиь. Войска Паши отправились пототь въ Аркадію, но опраженные Генераломъ Когліонуло, отступили на пъсколько жиль. Не смотря на сіе препятствіе, 1-1 Іюня, въ день мосто отвъзда изъ Греція, въ Наполи-ди Романіи получено было мавъстіе, что Египитяне вошли въ Калемату.

Здась присоединяю краткое обозраже воетовния, въ какоиъ находилась Греція во время моего отважда изъ Наполи въ Сиприу (11 Імея 1825 года).

Армія Ибрагина, обученная по- Европейски, состоила болье нежели изъ одиживации шысячь человькь. Сіе число, по мъсту дъйсивія, не было еднавоже достаточно для отпрыши спобщений съ гаринзономъ Папраса, и не могло идпи къ Триполица, защищенной оврагами и изсичнами; но Пеша могь рашишься на то и на другое, если-бы : къ нему пришли вспомогажельные войска, что, въровино, шогда-же случилось. Зо-го Liona а встрышиль Египешскій флоть, соетоящій болье нежели изъ ста кораблей, которые плыли къ Наварину. Девнадвать фрегатовь, тесть корветть, столько-же бриговь и гозлетив , вооруженных волее нежели шысячью пушекь, сосшавляли конвой онаго. Въ Греческомъ флошь, виденномъ мною наканунь, близь южной стороны острова Чериго, находилось не болье сорока бриговь и дванадцати брандеровъ. Онъ не могь начашь сраженія, не могь даже, чего я опасаюсь, попрепятствовать выдазив.

Колокопрони собраль около двинадцании имсячь человых», но не началь еще своихъ двиствий.

Турецкій гаринзонь Папраса простирался до чепырахь или плпи шысячь человых», которые,

впрочень, находились въ бездъйствім, будучи наблюдаемы опрядомъ Грековъ, состоящимъ изъ двухъ тысячь человъкъ, расположенныхъ лагеремъ въ разстояніи пяти миль отъ кръпости.

Кроиз Миссолунги и Асинскаго Акрополиса, Греческія кубности худо укранлены и не довольно снабжены припасами. Наполи-ди-Мальвуззія не иналаприпасовъ и на двъ недали. Негрепонискіе Турки, всегда могуть опустошать своими набагами Ашшику; но они не довольно иногочисленны и нотому, не могуть осаждать Асинь, а еще менте крапость, повельнающую городомъ. Десять имсячь Турокъ занимають Солону; но корпусь Генерала Гуры, состоящій изъ двухъ шысячь и сверхъ того еще двъ пысячи человыкь подъ начальствомъ Каранскаки, Боццари и Гіавеллы не выпускають ихъ оттуда и шакимъ образомъ препятствують приближиться къ Асинаць».

Миссолунги защищается двумя тысячами человыкь, имыющими припасовь на четыре мысяца. Вы послыдней вылазкы гарнизона, осаждающе, состоя изь двынадцати тысячь Турокь, потеряли иного орудій и, по видимому, начинають лишаться мужества, встрычая сильное сопротивленіе и никогда не преодольная онаго. Слыдственно опасность, угрожающая Грекамь вы этой войны, по видимому, ограничивается дыйствіями Ибрагима Паши. Не смотря на сіе, быдствіе немаловажно; вы Смирны всы вообще полагають, что Паша овладыеть Мореею. Многіе негоціянты сего города замычають, что Порта мало помалу прекращаеть свои усилія и уменьщаеть войска, опасаясь успыховь Ибрагима.

4. XVI No 16.

Digitized by Google

Правительство Наполи получило 40,000 фунтовъ стерлинговъ изъ Лондона; но сія сумма въ короткое время была вся употреблена на удовлетвореніе требованій флота и армій Колокотрони. Среди столькихъ затрудненій и опасностей, члены Законодательнаго Совъта намърены отправить депутацію въ которое нибудь изъ Государствъ Европейстихъ, для испрошенія великодушнаго покровительства.

Башаліонъ, обучающійся Европейскимъ манёврамъ въ Наполи, состоить только изъ шести сотъ человъкъ, худо вооруженныхъ, имъющихъ нужду въ лучшемъ ученіи, нежели то которымъ они пользуются.

Французскій Полковникъ Фавье (котораго одно имя есть уже похвала) предложиль Правишельству собрать, въ Аттикъ, корпусъ изъ тысячи человъкъ, для того, чтобы онъ, обучаясь въ практической военной школъ, могъ служить разсадникомъ армейскихъ офицеровъ. Если Правительство не пренебрежеть сего совъта, такъ какъ оно поступило во многихъ случаяхъ, то можетъ получить великія вытоды от подобнаго учрежденія. Президенть, боясь поласть въ съти Колокотрони, удалился на Идру, подъ предлогомъ разстроеннаго здоровья.

Греція находилась въ описанномъ мною состоянія по 1-е Іюля, ибо, посредствомъ двухъ бриговъ, встръченныхъ нами 29-го Іюня, близъ Чериго, мы узнали, что до сего числа ничего важнаго не случилось.

ИЕКРОЛОГІЯ. Вильгельмь Фридрихь Гемприжъ (*). Сей ошличный Естествоиспытатель, кошораго имя достойно стать на ряду съ имена-Мунго - Парка и Денгама, погибъ, имъ, жершвою непобъдимой ревности исполнить сдъланное ему поручение и распространить Географическія познанія Европейцовь въ Африкъ. Онъ ровъ Глацъ. — Кончивъ опличнымъ образомъ курсъ ученія и получивь степель Доктора, Гемприкъ, не смотря на юные годы, избранъ быль, въ 1822 году, Его Величествомъ, Королемъ Прусскимъ, для начальствованія экспедицією, долженствовавшею отправиться въ Азію и Африку. Пять льть про, должалось пушешествіе, не смотря на трудности и препятствія, какія повсюду встрачались Гемприху и его неушомимымъ товарищамъ. Въ течение сего времени экспедиція посттила Малую Азію, Сирію, Аравію, Египеть и Ливію. Возвратясь въ Камръ, въ началь прошедшаго 1826 года, Гемприхърьшился предпринять путетествие въ Нубію и Абиссинію. Всв возможныя средства были имъ для сего собраны. Къ шоварищамъ его, Г-мъ Нимейеру, Фалкенштейну и Доктору Эренбергу, присоединился еще молодой Иппаліянскій живописець, Финзи. Экспедиція начала путешествіе по западному берегу Чермнаго моря, гдв собрала богашые плоды своего предпріятія. Наконецъ достигла она и Абиссиніи, гдъ фирманъ Мугаммеда - Али, грознаго Абиссинскимъ владъщелямъ, письма Г-на Сальша, Англійскаго Консула въ Египпъ и письма Абиссинскихъ



^(*) Въ крашкомъ извъстіи о смерши Гемирика (Тел. Ж. 278) имя его было написано неправильно. Изд.

священниковь, живущихь въ Египпть, досшавили ей весьма дружескій прісмъ от христіанъ Абиссиніи. Учредивъ главное мъстопребываніе въ столиць Абиссинской (Massana по Франц. извъстіямъ, Massaua по Нъмецкимъ), путешественники ъздили во всъ стороны и обрадованные богатствомь натеріяловь, котвли уже вхать далье вь верхнюю Абиссинію, какъ вдругь Докт. Гемприхъ, забольвъ заразишельною лихорадкою, страдаль 14 дней, и 30 Іюня (н. с.), 1826 года, скончался. За нимъ скончался другой пушешественникъ Г-нъ Нимейеръ. Всъ другіе шоварищи перенесли опасную бользнь благополучно. Лишась друга и начальника своего, Докш. Эренбергъ ръшился возвращиться въ Европу. Онъ привезь съ собою въ Берлинъ богаштищее собрание естественныхъ произведений Восточной Африки. Одно последнее пушешествие, по берегу Чермнаго моря и въ Абиссинію, доставило 30 живощи. млекопитающихъ, Зоо рыбъ, 20 ящиковъ, наполненныхъ насъкомыми, 6 моллюсками и червями, въ спиршь хранимыми, и коралловь, 30 евязокь (раquets) правъ и 1 ящикъ минераловъ. Теперь сосшавляющь въ Берлинь всему подробныя описанія, вивств съ описаніемъ путеществія. Пишуть въ журналахъ, что множество новаго открыто въ семъ путешестви, ибо Гемприхъ успълъ хорошо обозрыть страны, такъ мало посыщаемыя Европейцами и донынъ шакъ мало имъ извъсшныя,

МОСКОВСКІЙ ТЕЛЕГРАФЪ.

1. ИЗЯЩНАЯ СЛОВЕСНОСТЬ.

Письма Англиганина изь Парижа (*). Парижь, 1826 г. Іюль.

Кукъ, нашъ Англійскій актеръ, съ увеличивающимся безпрестанно успѣхомъ, продолжаеть играть роль Чудовища, въ пьесъ сего имени (Monstre), которую дають здѣсь въ Парижѣ, на театрѣ Porte Saint Martin. Это обстоятельство для меня гораздо важнѣе, нежели какъ оно кажется съ перваго взгллда. Любопытно то, что успѣхъ посредственной мелодрамы долженъ быль нанести ръшительный ударъ приверженцамъ старинныхъ литтературныхъ понятій. Донынѣ Французы такъ заняты были своими политическими реформами, что имъ нѣкогда было думать ореформами, что имъ нѣкогда было думать ореформами, что имъ нѣкогда было думать ореформами, что

4. XVI. No 16.

^(*) Бъглыя, но весьма остроумные замъчанія сім о Парижскихъ обществахъ и новъйшей Французской Литтературъ, были помъщены въ послъднихъ но New Monthly Magazine, 1826 года. Показывая образъ сужденія Англичанъ о Литтературъ и свътской жизни ныньшнихъ Французовъ, для Русскихъ читателей, почти во всъхъ отношеніяхъ, они имъютъ цъну любонытной новости. Изд.

форма въ ихъ Липтература. Между тамъ, ничто такъ непротивоположно между собою, какъ въпреный вкусъ Французской публики 1770 года и угрюмый, важный, полу - Англійскій характеръ зрителей во Французскихъ птеапрахъ 1826 года. Правда, передъ эшими зришелями все еще продолжають играть декламаторскій, напыщенныя прагедін, копторыя въ прошедшемь въкъ почитались во Франціи высокими патетическими твореніями; но успажь нашего Кука върояшно ускоритъ 5-ю или 6-ю годами учрежденіе Англійскаго театра въ Парижъ. Это учреждение (чего желають всв истинно - просвъщенные люди), важное въ отношении литтературномъ, конечно будеть имвть политическія следсшвія, еще важиве: оно всего скорве истребить во Французскихъ обществахъ нелепую народную ненависть къ Англичанамъ, все еще незабытую Французами! Посвтителями Англійскаго Парижскаго театра будунть особы, оть коихъ зависить мизніе Парижа: что говорять они, повторяется толпою публики, когда есть ей свобода и досугь выучить, какъ попугаю, что ей скажуть. Совершенное истребленіе непрілзни между Англичанами и Французами, усиленной въ шо время, когда война заставляла съ объихъ сторонъ возбужи украплять ее, и когда думали, что торговля одного народа не можеть процванать безь запрешительных системь и безь непрівтельских марь прошивь другаго народа, истребленіе этой непрівзни какъ выгодно было бы для Французовъ! Сколько полезныхъ заморскихъ новостей получать тогда права гражданства во Франціи!

Вы не забыли еще, я думаю, смъшную оппозицію, какая составилась вь Парижь прошивъ нашего акшера Пенлея, когда онъ, года четыре тому, хотваъ дать Англійскую трагедію, на томъ самомъ театръ, на которомъ нынъ оглушающь нашего Кука рукоплесканіями, въ ролъ Франкенштейна. Насколько шалуновъ думали, что приличія патріотизма и теперь требовали свистковь: они вооружились было ими прошивъ Кука; по пріемь Французскихъ актеровъ, Перле, Бернара, Леона и Пошье, въ Лондонв, рвшилъ публику принудить къ молчанію свистки. Когда Пенлей хошвль познакомить Парижанъ съ настоящими, Отелло, Ромео и Юлією, Іоанн. Шоръ и проч., тв самые люди, которые либеральничали въ Палатъ Депушатовъ, предположили, что монополія публичных увеселеній необходима: они сильно взялись защищать трагическія рапсодіи театра Французскаго. Журналы, ими руководствуемые, подговаривали медицинскихъ и юридическихъ студентовъ и лавочныхъ сидъльцовъ (обыкновенно называемыхь calicots) бъжать скорье въ meampь Porte - Saint - Martin и освистывать

Англійскихъ актеровъ. Нанятые заговорщики ходили между зришелями за часъ до полнятія занавься, и одинь изъ нехъ, желая возбудить самое нельпое негодованіе, громко ушверждаль, что Шекспирь, Сочинитель, котораго трагедію хотять играть непріятельскіе актеры, быль адъютантомъ у Герцога Веллингтона и сражался прошивъ Французовъ при Вашерлоо. Сладствія всего этого вамь извастны: Пенлей и его товарици встрячены были свистками и яблоками; со всахъ сторонъ [раздавался крикъ: Parlez français! Nous ne voulons entendre parler que français! и спекшакль кончился среди ужаснайшаго безnonsaka.

Теперь все идеть иначе. Англійскій языкь болье и болье входишь здысь вы общее употребленіе; кто не знаеть по-Англійски, читаеть нашего Шекспира въ новыхъ, порядочныхъ переводахъ. Знаменипъйшіе воспитанники здашних учебныхъ заведеній объявили себя защитниками независимости мивній въ отношеніи Липперапуры, и съ твхъ поръ, какъ Потье имъль честь играть въ присутствін Георга IV, литтературные монополисты уже не знають, на что имъ оперепься Върояшно, ловкіе спекулянты не замедлянть замышины нынышняго состоянія мнъній публики и возможноспіи представишь въ Парижв съ успахомъ (и съ прибылью) Ошелло, Лира, Макбеша и проч.

Всв высшіл званія общества, знающіл Анжлійскій языкь, будуть посыщать Англійскій театръ, даже и для того, чтобы научишься хорошему Англійскому выговору. Они не стануть апплодировать, правда, щошому, что апплодированье двло утомивиельное и нынь совствы не въ модъ; но они будушь хорошо плашишь, и шъмъ болве, если назначенная цвна, для лавочныхъ сидваьцовъ будеть довольно велика, такъ, что имъ трудно будеть ходить въ театръ. - Я видель Кука, когда онъ въ первый разв играль Чудовище. Пьеса почти непонящна, и кшо не чишаль Шеллеева романа, тошъ не изъяснить себь, отъ чего Чудовище ненавидить волшебника, отца своего; но не смотря на безтолковость этой вздорной мелодрамы, Кукъ истиною своей мимики поперемвино возбуждаль всеобщій ужась и жалость.

Тъ изъ Англійскихъ вельможь, которыхъ ныньшній Король Французскій зналь въ Лондонв и Эдимбургв, легко могуть получинь отть него позволеніе на открытіе Англійскаго театра. Въстнико (le Courrier), Глобусо и многіе театральные журналы, будуть къ нему благосклонны. Надобно только содержателю начать тівмъ, что увъриться въ покровительствъ и помощи всъхъ Англичанъ, богатыхъ и модныхъ, въ Парижъ. Когда здъсь играла труппа Пендея, многіе изъ Англичанъ, по чувству народной гордости, объявили, что она была-

бы освисшана и въ Англіи, шакже, какъ освистали ее въ Парижъ. Такія патріотическія выходий совствь не ксппапти. Скажу только одно въ защиту Пенлея, что у него были порядочные актеры: Миссъ Пенлей играла Іоанну Шоръ съ большимъ искуствомъ и игра ен произвела такое впечатывніе, что два Французскіе драматика тогда-же рышились передать пьесу Французскій театръ. Денежныя замживапіельства, въ какихъ находятся Ковенто-Гардено и Друри - Лено, дозволили-бы нвсколькимъ искуснымъ акшерамъ нашимъ переселиться во Францію. Слава нашего Кина (Kean) здесь известна и-много пособила-бы предпріятію; въроятно, что Академія Французская возстанеть противы него; но это ученое сословіе такъ явно управляеть небольшимь числомь писателей безталантныхъ, что не имветъ уже никакого дъйствія на мнъніе общественное.

Въ Парижъ, также какъ и въ Лондонъ, модные люди въ Іюнъ вывъзжаютъ въ деревню. Въ столицъ мало занимаются они Журналами и едва пробъгаютъ ихъ по утрамъ; но только приъдутъ въ деревню, какъ чтене тъхъ-же самыхъ журналовъ начинаютъ почитать пріятнъйшимъ препровожденіемъ времени. Утвердительно сказать можно, что съ Іюня по Декабръ, Журналы совершенно управляютъ общественнымъ мнъніемъ во Франціи. Нынъшній годъ въ большой модъ у Французовъ

Јоштав des Débats, или по крайней мврв, онь раздъляеть вниманіе публики съ Constitution-nel. Оппозиціонные Журналы находятся въ каждой деревушкв, у всякаго мълочнаго торговца, и въ замкахъ богачей подписываются на Débats, не смотря на то, принадлежить-ли замокъ старинному барину или удаливше-муся отъ дълъ богатому негоціянту. Иные изъ оппозиціонныхъ здъшнихъ Журналовъ часто говорять надутымъ слогомъ провинціяльныхъ адвокатовъ; но это считается красноръчіемъ у Французскихъ лавочниковъ, составляющихъ значительную часть журнальныхъ подписчиковъ:

Journal des Débats совершенно входить во всв маленькія событія и волненія Тюлье. рійскаго Двора. Сколько могу, хочу дашь вамъ понятіе о томъ, въ какомъ видь представляется теперь этоть Дворь. изображение придворныхъ собраний: вообразите залу, занимаемую 12-ю или 15-ю. Герцогами и пяшью или шествю дамами; всв сидящь просто, или играють вь картпы, и какъ приличія не позволяють здась говорить о политикв, а объ Литпературв и о чемъ нибудь ученомъ не говоряшъ, вань легко понять, что не безъ труда, особы, составляющія блестящее придворное общество, могутъ поддерживать разтоворъ, пока часы ударять одиннадцать: это бываеть знакомь разъизда. Посреди залы, старець, привътливаго характера и чрезвычайно учшивый, играеть вь висть:

это Король Карлъ Х. — Любезная, прівтная дама (какъ Герцогиня Бургундпри Дворъ Людовика XIV) старается развеселить вообще это насколько задумчивое общество и безпрестанно ходить в разговариваеть: это Герцогиня Беррійская. Другая дама, старше и дороднае ея, но не споль живая и привапливая, всегда бываеть туть-же: это Герцогиня Ангулемская. Въ ней замътно особенно то, что Французы называли coup de boutoir Людовика XVI. Извъсшно, что Людовикъ, имъя голосъ громкій, всегда говорилъ отрывисто: тогдашніе придворные называли это son coup de boutoir. Въ самыхъ Версальскихъ собраніяхъ Королевы шакимъ образомъ выражались о разговорахъ Короля. Со времени регентства Герцога Орлеанскаго, люди приближенные ко Двору, всегда пицеславятся тамъ, что просто говорять объ особахъ, составляющихъ Королевскую фамилію; они думають, что это придаеть имъ тонъ какого-то уравненія, товарищества.

Двънадцать или пятнадцать особь, бывающихъ у Короля каждый вечеръ, составляють нынъ весь Дворъ. Всъхъ другихъ придворныхъ особъ не льзя назвать приближенными къ Королю. До революціи, знатнъйшее дворянство Французское твенилось въ Версали; но, кажется, величайщая набожность почти всъхъ особъ, нынъ Королевскую фамилію составляющихъ, болье всего удалила отъ Двора многихъ и

Digitized by Google

придала собраніямъ придворнымъ суровый, важный характеръ. Самыя многочисленныя собранія придворныя состоять не болье, какъ изъ 20 особъ. Герцогъ Де-Малье, первый адъютантъ Королевскій, пріятнайшій изъ всяхъ избранныхъ придворныхъ, недавно былъ опасно боленъ; всв боялись смерти его, ибо для Двора былабы это потеря невознаградимая.

Накоторыя изъ дамъ, имающихъ честь быть приглашенными по три и по чешыре раза въ недълю на вечера придворные, возвращясь домой, жалующся, что имь было скучно; но пусть подумають они, каковы были-бы ихь собственные вечера, если-бы предметы общихъ разговоровъ ограничивались у нихъ, какъ въ Тюльери, охошою и маленькими спорами при висть. Только Герцогиня Ангулемская на придворных вечерах говоришь иногда о политикъ. Она читаетъ ръчи Перовъ въ Монитеръ и иногда спращиваеть, у кого нибудь изъ присупствующих особъ, миьнія о той или другой рачи, произнесенной Перомъ, принадлежащимъ къ противоминистерской партіи. Всего чаще отвъчакоть ей, что ръчь дурна; но такой отвъть не всегда нравишся Принцессв, сохраняющей въ душв своей благородную гордость своего великаго прадада, и съ свойственнымъ ей coup de boutoir, она обыкновенно опіввчаеть: "Vous vous trompez, Monsieur, le discours est très-bon.

Аюбезный, ласковый характеръ Короля смягчаеть несколько важность придворныхъ собраній. Многіе боятся однажожь, чтобы изкоторые изь придворныхъ, пользуясь сильнымъ вліяніемъ своимъ, не ввели при Дворъ Тюльерійскомъ эшикеша Намецкихъ Дворовъ, при чемъ у , Французовъ не буденть доставать простодушія и ласковости, отличительныхъ свойствъ Нъмецкихъ правовъ во всъхъ состояніяхь. Говоря съ Наполеономь, всегда называли его Votre Majesté, и Людовикъ XVIII, желая удалишься ошь всякаго сходешва съ бывшимъ Императоромъ, ввелъ въ обычай при разговорахъ замвнять сей титуль трешьимъ лицомъ. Обычай этотъ сохранился и три Карль Х; нынь оппвычая Королю говорянь: le Roi me faisait l'honneur de me dire, и проч.

Можно сказать, что съ тъхъ поръ, какъ Дворъ Французскій переселился въ Сенъ-Клу, придворные живутъ при немъ вообще почти точно также, какъ живутъ Французскіе дворяне въ своихъ помъстълхъ, проводя большую часть времени въ чтеніи Журналовъ. Министерскія газеты и Quotidienne преимуществують передъ другими въ этомъ случат; но придворные читають также Journal des Débats и даже Constitutionnel, Courrier и Journal du Commerce. Газеты дъйствують во Франціи на привычныхъ читателей своихъ удивительнымъ образомъ, и J. des Débats, ловкій и неуступли-

вый прошиваний шахт людей, коморые ему не нравяшся, въроящно пользуется мебольшими участіемь у шахь, кому прошивники его правящся.

Всв залы здвшняго большаго свыпа тпеперь опусыван: хозяева отправнансь на воды или въ деревни. Мнв кажется, что жани Англійскіе Лорды умьють въ деревняхъ своихъ жишь веселье, нежели вь сполицв; здвеж совсвиъ напрошивъ, и большая часть жителей Парижскихъ оставляетъ сполицу повому полько, что зимой про--живаешь шри чентверли своего годоваго дохода. Здвинніе столичные богачи въ провинціяхь не вивюшь накакого вліянія и двиствія на двла общественныя. Въ каждомъ уголкъ Франціи, всь дъла общественныя, важныя и неважныя, опправляющся Подпрефектами и Мерами. Наполеонова система во внутреннемъ устройствв правительствованія безъ переманы остается донынъ. Онъ охопіно увольняль Французовь ошъ всякихъ произвольныхъ распозяйствомъ. Перъ Франціи, имъющій 100 т. франковъ дохода, захочеть поохотиться и долженъ взящь, шакь называемое, port d'armes; иначе, Меръ перваго селенія, каждый льсной сторожь, его остановать. Самый мълкій владълець и Перъ Франція, вив Парижа, равно находящся подъ опекою своихъ Подпрефектовъ и ихъ товарищей. Отъ скуки, иные занимающея хозяйсшвомь и

тратять деньти на улучшеніе полей, большею частію ни мало не прибавляя чрезь то доходовь. Не всф бывають такъ счастливы, какъ Герцогъ Де-Казъ и Маркизъ Лувуа, нашедшіе въ поместьяхъ своихъ рудники железа и каменныхъ углей.

Кромъ экономическихъ занятій реще одно обстоятельство гонить Парижанъ въ деревни: это несносная тягость модныхъ обычаевъ. Разговоръ, прежде все оживлявшій, блестящій, нынъ сделался какимъ-то родомъ общей работы. Подъ страхомъ: прослыть человькомъ не-лучшаго тона, никто не смветъ удалиться, въ нынъшнемъ обращеніи съ дамами, отъ общихъ оборотовъ [(lieux communs), столь удобныхъ для дураковъ, всегда желающихъ поставить людей умныхъ на одну доску съ собою.

Слава одного изъ Французскихъ лищтераторовъ получила въ прошедшемъ мвсяцв сильный ударъ: я кочу сказать вамъ
о Шатобріань. Два первые тома полнаго
Собранія его сочиненій вышли въ свыть,
и не смотря на всв усилія Журналистовъ
толкать ихо во продажу (pousser à la vente:
техническое слово въ языкв Парижскихъ
книгопродавцовъ), не смотря на недавнюю
немилость къ нему и зловвщія предраченія его о будущемъ, торжественность
слога въ новомъ романв Шатобріана (Послодній Абенсерраго) показалась тяжелою,
а въ Путешествій его во Іерусалимо чи-

Digitized by Google

таписли нашли много гасконивать и посредственности. Путетествіе Шатобріана нивло большой успахъ при первомъ появленіи своемь въ 1809 году. По моему мивнію, начто лучше не доказываетть успъховъ ума и просвъщенія во Франціи, въ течение шестнадцати последнихъ леть, жакъ немилостъ публики въ Шатобріану и плохой успахъ полнаго Собранія его сочиненій, нынв издаваемаго. Надобно прибавишь, что время появленія сего Собранія было выбрано, какъ можно лучше. Богатые люди, увзжая изъ Парижа на лвто, не знали, что-бы имъ на нынвшній годь взять съ собою въ деревню, подобнаго Барантовой Исторіи Герцогово Бургундскихо, и Исторія впаденія Вильгельма въ Англію, Тьерри, книгъ замъчательныхъ, прошедшимъ льтомъ развлекавшихъ скуку вечеровъ деревенскихъ.

Последній Ленсерраго, Шатобріана, жалкое подражаніе Заиде, роману Г-жи Ла-Файеть, изданному при Людовике XIV. Шатобріань, со времени возстановленія порядка во Франціи, сделаль много усилій для превращенія Французовь XVIII века во Французовь века XVII; но последній попятный шагь его никто не цочтеть счастиливымь.

Четыре главныя лица въ Абенсерраев, къ несчастію ихъ, всв совершенны. Это еще шло-бы, если-бы характеры ихъ были хорошо развернуты; но знаменитый Авторъ заняжался только искуственнымъ устройствомъ своего слога и безпрерывнымъ поддержаниемъ его величественности. Какъ различенъ онъ въ этомъ опъ нашего знаменитаго романиста, у котораго все говорится такъ просто, легко, естественно! Мысли В. Скотта возвышены, когда въ Иваневе онъ изображаетъ величе души Ревекки, или гордость Храмоваго Рыцаря; но языкъ его совершенно прость, даже небреженъ, до того, что одно слово повторяется у него въ одной фразъ два раза.

Шадпобріанъ во всю жизнь свою силился приобрасть этоть родь краснорауія, который называють духовнымь, и который составлиемъ иногда прелесть сочиненій Фенелона и Бернардена де Сенъ-Пьера; но всего менъе до подобныхъ предметовъ можно достигнуть подражаніемъ. Кончу письмо мое словами Сенъ - Пьера о Шатобріанъ. Не смотря на прелесть и сладость, разлитыя въ твореніяхъ Сенъ-Пьера, извъсшно, что самъ онъ быль обладаемъ самолюбіемъ чрезвычайно раздражительнымъ. Въ то время, когда Геній Христіанства быль издань и осыпаемь безмърными похвалами. Сенъ - Пьера пригласили на большой объдъ. Многочисленное собраніе гостей на перерывь восхищадось достоинствами новаго литтературнаго явленія. Наконецъ, всемъ угодно было заменить, что Сочинитель Павла и Вир-

Digitized by Google

емніи быль сь ними за столомь и ему почлы необходимымь сказать ньсколько привыпливыхь словь. Сень - Пьерь отвычаль, чино собесьдники его очень добры, когда, вспомнили объ его сочиненіяхь, которыя ни въ какомь отношеніи не могуть быть сравниваемы сь Шатобріановыми, ибо природа, ему Сень-Пьеру подарила маленькую жисточку, а Г-на Шатобріана снабдила огромной мазилкой.

Парижев, 18 Ноября, 1826 е.

Едва Каннингъ остгавиль Парижъ, какъ Сиръ В. Скоттъ привхалъ сюда и это поддержало одинакое направление внимания большаго свъта, устремленное теперь на одинь предмешь, Англію. Впрочемь. В , Скоппть въ здвинемъ большомъ свъпть не столько успаль, какъ знаменитый нашь Министръ. Туть начему и дивиться. . . Кажется. что В. Скотть особенно занять теперь Исторіею Наполеона. О планника острова Св. Елены писано столько, что публика Французская, по видимому, ничего не хочешь уже чишашь о немь, кромъ сочиненій Писателей, равныхъ дарованіями Макіавелю и Монтескьё. Авторь Вудстока, изобразившій въ этомъ посладнемъ романъ своемъ невърными красками Кромвеля и другихь республиканцовъ стараго времени, едва-ли способенъ будетъ изобразишь Наполеона, человъка, при имени коего невольно возбуждаемся ужась и удивленіе. Заивчу одно : еще въ 1810 году, Семонвилль замешиль, что Наполеонь быль самый разговоргивый изъ деспотовъ. Въ состоянія-ли будеть В. Скотть передать намъ живые, блестящіе разговоры Наполеона? Всвиъ извъсшно, что даже по ночамъ Наполеонъ призываль (къ себъ кого нибуль ноъ своихъ сотрудниковъ из говаривалъ много и долго. В. Скоштъ превосходенъ въ изображеніи характеровъ своихъ роевъ; но языкъ, которымъ онъ заставляеть ихъ говорить, часто низокъ и неэначителенъ. Разумвется, что ке-тако должно передать разговоры Наполеона; часто странный и таинственный, онъ никогда не бываль шяжель. Живые свидвшели могуть уличить въ этомъ, если Историкъ заговорить не такъ, какъ въ самомъ дълв говориль герой его повъствованія.

Король Французскій обласкаль Сира В. Скотта. Когда онъ быль представлень на аудіенцію 5 Ноября, Король долго разговариваль съ нимъ на Англійскомъ языкв. Дочь В. Скотта, Миссъ Скотть, привыпливо принята была всеми придворными дамами. Въ ней замытили Испанскую осанку, выраженіе физіогноміи пріятное и остроумное и черные волосы, красоты необыкновенной. В. Скотть не можеть поддерживать разговора на Французскомъ языкв, ибо изъяснлется на немъ съ большимъ трудомъ, и люди большаго света обрадовались случаю

блеснутть своимъ знаніемъ Англійскаго взекка, разговаривая съ В. Скотнюмъ и не боясь своего, дурнаго произношенія. Камнингъ въ обращеніи гораздо простіве "В. Скотта, В. Скотть вообще походить на провинціяльнаго дворянина, котюрый безпрестанно боятся, ниобы не показаться неучтивымъ. Въ его разговоракъ видие что-то подготовленное и, такъ сказащь в оффиціяльное.

В. Скотть быль въ театръ du Gymnase. Играли пьесу Скриба: le Mariage de raison. опть которой теперь въ восторть всв Парижане, и В. Скошть показаль при этомъ случав необыкновенную свою памящь. Многія сцены Скрибовой пьесы взяты въ разныхъ романахъ и повъсшяхъ, изъ коихъ накопорыя мало извастны; на примвръ, сцена, въ конторой Сюзетта опт даешь своему мужу ключь ошь своей спальын, взята изъ романа Г-жи Монтолье, Каролина Лихтфильдб. В. Скоппть топтчась узналь это заимствование, равно какъ и многія другія. Герцогь Фищць-Ждемсь. Г-жа Мирбель и еще нъсколько другихъ особъ, сидъли въ ложъ, которую подарилъ на этоть вечерь В. Скошту Префектъ Сейнскаго Депаршаменша, и всъ были одие наково изумлены обширностью липписрашурныхъ познаній, привзжаго госита. Но въ глазахъ Французовь всъ шакія познанія не награждающь за разговорь живой и остроумный. Каннингь, сколько CKDOM-4. XVI. No 16. 10

носить его позволяла, донаваль Парижанамь, чито онь обладаеть искуствомь разговаривать (самег) въ высочайщей степени. И неперь еще носять по Парижу изсколько острыхь словь Канинига, счастлявыхь в неожиданныхь.

Въ обращения Миссъ Анны Скотивъ также видна учтивая принужденность отща ел. Она говоришъ мало и въвыговора ел замътно Шотландское произношение. Къ -выгодь ся нашли въ ней однакожь нескольно сходешва съ Миссъ Фоксъ, дочерью Лорда Голланда, которою восхищались въ Парижв прошедшею запою. Во все время своего пребыванія здась, В. Скошшь видался только съ дипломатическими особами и совсьмъ не искаль общества людей, бывшихь (п долгое время) вь сношеніяхь сь Наполеономъ, какъ-що съ Герцогомъ Бассано, Дарко, Моле, Феномъ, Менневалемъ и проч-Слышали-ль вы объ условіяхь В. Скотта съ продавцами его новаго творенія? Говоратъ, что въ одно время Исторія Наполеона явишся на Англійскомъ, Французскомъ и Нъмецкомъ языкахъ, и что В. Скотить продаль право на одно первое Англійское изданіе, въ 8000 экземпляровь, жоторые напечашаеть онь на свой счеть, ва 11,000 Ф. с. (275,000 Фр.). Изданіе станемъ ему не болъе 1000 Ф. с., и щакъ 10 м. будеть барыша Сочинителю ошь одново изданія на Англійскомъ языкв, не счетая переводовь Французскаго и Намецкаго. Кму

м надобно шенеры вознаграждать убытки, монесенные при банирушствы Констебля, бывшаго издашеля всихь его сочиненій. Замичу еще, что изь бывшихь приближенныхь людей Наполеона, В. Скотть видиль здась Макдональда. Каннингь, напрошивь, видиле здась сь людьми всихь апохь и всихь партій.

Госселенъ, жингопродавецъ Парижскій, ваработаль себь сотни три тысячь франжовъ, издавая плохіе переводы романовъ В. Сиоппиа. Многіе изъ нихъ быди напечашаны по нвскольку разь. Теперь печазнается здась новое, прелестное изданіе всяхь сочиненій В. Скотта, томахь въ 100, и въ прехъ разныхъ формацияхъ, із 8, in 12, in 18, съ жаршинками, превосходно гравированными, и проч. Госселенъ поднесъ одинъ виземпляръ Автору, извиняясь, что поставные въ заглавіяхь настоящее имя его. »Я не ошижусь ошь эшого, сказаль В. Скоттв, в (прибавиль онъ съ усмвщжого) денежныя обстоятельства заставать меня совершенно признапасня Уваряющь, что при семь случав В. Скошть вы первый разъ проговорился о своей тайнь.

Французская Лиштература успаваетъ теперь только въ двухъ отдъленіяхъ, хо-тия в весьма различныхъ. Пересе і въ ней прекрасны маленькія комедін, въ рода Мариво, улучшенномъ однакоже опытностію нашего вака; изъ числа ихъ замачу особеню: Le Mariage de raison и Le plus beau Jour д

Digitized by Google

па ме. В порой усивниций роль Французской Липппературы если Исмерія. Я виз лаль восемь исторических сочиненій р явившихся съ Мая ивсяца паконюрыя иза них получили самый блестящій и — заслуженный успахь,

, Графъ Дарю, споль справедливо одалавшійся извъсшнымь за неустращимость и величіе духа, оказанных имъ во время быдственнаго похода въ Россію въ 1812 г., и по прямот в характера и роду дарованій цохожій на нашего Сира Джемса Макиншоша, издаль въ 3-хъ помахъ Исторію Брешани. Безъ сомнанія, эшу книгу переведупть на Англійскій языка. Графь Дары смотрълъ на Исторію, какъ на министерство истины. Разсказъ, исполненцый жара, можеть оподозрить въ историка пристрастіе, несправедливость и уменьднинь довърје читателей. По музнію просвъщенных кришиковь, исторія. Бретани безпорочна въ опношении исправносци. Можеть быть, она покажется слищком; пражелою, для шахъ, которые въ шечение последникъ десяти лешь полагали, чию они изучающь Исторію въ романажь В. Скопіща. Книга Дарю вышла піакъ недавно, что я могу сказать щолько о вцечаправніи, какое произвела она на меня цри бъгломъ чтенін. Легко понять, чишая се, что Авторъ некогда предводиль великния предпрінтінми, когда быль министронь вечиляциято почковочия временя новияшихъ. Многіе изъ нынашнихъ историковь

Французских, на примъръ дарю, Бараниз, Фенъ, Дюмасъ и Сейоръ, играли значинельныя роли въ великихъ явленіяхъ, имп описываемыхъ и въ шеченіе придцапім льшь попрасавщихъ Францію и всю Европу. Попому полагаю въролівныхъ, чиф вопомство подтвердить благосклонный опізывъ современниковь о многихъ піворез ніяхъ сихъ замьчательныхъ людей.

Вошъ названія накошорыхъ историческижь произведений новайшаго времени; Баронъ Фенъ, бывний кабинеппнымъ секретаремъ при Наполеонв, и въ эшомв званій имавицій удобство собрать множество любопышнайших подробностей и знашь тайны многихь полишическихв ниприть, готовить Исторію похода Французовь въ Россію: ато сочиненіе составить два тома и будетъ названо: Manuscrit de 1812. Фенъ издаль уже два сочиненія шакого рода, подъ названіемъ: Manuscrits de 1813 и 1814; оба заключающь множество подробностей жюбопышныхъ и важныхъ, хошя вообще находять ихъ слишкомъ исполненными Вонапартизмомб. Изображение Фена видно подлъ изображения Герцога Бассано, на картинъ, представляющей прощание Наполеона съ его гвардіею, въ 1814 г., написанной однимъ изъ любимыхъ Французскихъ живописцовъ, и въ которой, при всемъ томъ. можно похвалить полько самый предметть каршины. Французская публина конечно. не осніввинь спрого сравникь Феново опи-

camie noxoga us Pocciso, ci diemopieso moroже похода, изданною Графомъ Филиппомъ Сегторомъ, за котторуто Автторъ получилъ орденскую ленту отъ Короля. Слогъ Сегора опамвается въ ниыхъ мастахъ пороками школы Г-жи Сталь и часто слицжомъ явно выказываенть желаніе Автгора произвесть усильное впечаппление на читапелей; но въ сторону сін недостатки, и сочинение Сегира превосходно. Говорать, что онь пощаднаь двухь или прехь человавь, еще живущихь, и бывшихь причином многихъ несчастій Французскаго войска въ Россін, и что десятью годами моздиве, онъ могъ-бы сказашь всю исшину откровенные.

Графъ Сент-Олеръ, человъть большаго ума, и чио еще болве, умвешь хорошо употреблять свой умь. Его ставлить въ Парижа въ примаръ самаго высокаго обращенія; не знаю, скажуть ди объ немъ тоже жакъ о литтераторъ. Здъсъ слышно, что онъ подаетть Histoire de la Fronde. Една-ли было когда нибудь предпрівтіе болве сивлос. Кардиналъ Рецъ, человавъ преимущесивенно съ умомъ Французскимъ и по вей причина, могшій всего лучіпе судить, что подходить жь народному вкусу, осмиканить посла себя, давно извъсшным и превосходно написанных Записки атой самой странной и самой шутливой апохъ Французской Исторіи, и можеть быть вей Исторін вообще. Разсказывать

э подобной эпоха важнымь, торжественнымь образомь Шиллеровой Исторіи придцатилютней войны, значило-бы сыскать самое варное средство сдалать саос сочиненіе тяжелымь и надутымь. Легче и лучше-бь было представить Фронду вы легкомъ очеркв, присововупивъ вступленіе и замачанія кь Запискамь Кардинала Реца.

Тьерри обвщаеть къ будущей весим издать большое, уже приготовленное имы сочинение о первомъ времени Французской революции.

Превосходная Исторія Французской революціи, Минье, вамь, конечно, уже извъстина. Она въ высочайшей степени возбудила негодование многихъ; но до сихъ поръ никто еще не осмвлился писать противъ Минье. Онъ трудится теперь надъ Исторією Лиги и Генриха IV, гдв найдептся много любопышнаго, до сихъ поръ намъ неизвъспинаго. Два первые глома сей книги (всего будеть четыре) явятся въ Марть. а два последніе въ Мав, 1827 года. Лига разспроила Францію; Генрихъ IV вновь устронлъ ее. Не льзя оцвнить, что сделаль Генрихъ, если не разсмотримъ сначала безпорядковъ, причиненныхъ Лигистами, которые были управляемы Папою, а деньги получали отъ Испаніи. Генрихъ IV быль превосходный Король и вивств съ тямъ саный простосердечный Гасконецы, жакой когда либо существоваль. Острыя слова

жимего жиу не отпоили и чего не нагороримь онъ, желая устроить свое былное Королевсиво! Изът вовхъ известимихъ людей , едва-ли жимо больше Генрика IV любиль прекрасный поль. Сластолюбны любять женщинь вообще; Генрихь любиль. чтобы любить, и вычно быль подвластень какой нибудь, одной любимой имъ женщинь; не смотря на всь безнокойства жизжи, онъ, будучи болве нежели 50-ши льшъ, еще спрастно влюбился въ Принцессу Конде. Умъ и ученость Минье конечно дадушв ему средсшва къ успаху, и нашь сомизнія, что предметь его Исторіи явится у него совсямь вы новемь видь, прошивы всвик его предшественниковь.

Г-нъ Поштеръ хощя и родился въ Бедъгіи, но причисляется къ Французскимъ пасаптелямъ. Онъ недавно издаль небольшую живжку, возбудившую величайшее внимаміе: это переводъ писемъ Папы Пія V. Письма сін, въ первый разь явивщіяся ныив на Французскомъ языкъ, были найдены Францискомъ Губо, Антверпенскимъ, и изданы Планопинами въ 1640 году. Они донынь были шакь мало извъсшны, что Лакрешелль даже и не упоминаеть объ михъ въ своей Histoire" des guerres, de religion. Безпрерывныя усилія Пія V истреблять ереси, означающся въ письмахъ его весьма ярко. "Будьте увърены (пишеть онь къ ъЕкатеринъ Медичи), что ничто не можеть вышь шакъ благоугодно, какъ ошкръщое

ипресладованіе враговы нашихал Онв предлагаль испіребиць всьхъ пленциковь, взишыхь при Жарнажь, и Монконтуръ, и умерь: черезь при тода послед Вареодомесвской: ночи, событіяциму присоповленняго. Пійс V. быль человыкы ловкій и некусный. Письма его докавывающь, что онь хорошо зайлы. олабыя стороны людей, съ кошорыми им вав дело. г.Съ:Караома IX онвиговорият. какъ съ ребенкомъ на безпреспранно спиран щаль его; вегодование Еквшерины Медичи: возбуждаль онь, говоря о силь Тугенотовъ; Герцогу Анжуйскому говориль о славъ, и знав честолюбивый нравъ свирвиапо Гернога Альбы, предлагаль ему себя вы опору. Не могу выписаны вамы всего, означающаго необывновенный харавмеръ Миканла Гисліери, извъсшнаго въ последстви подъ именемъ Папы Пія V. Письма чего во многомъ. раскрывають вообще прежиюю полинику Римскаго двора; и по-1570 года осшанавшуюся неизмыняемою, хоши нень сей чворь видишь, чшо удаленный ошь владычества ладь воспитаніемъ и просвыщеніемъ, онъ не можеть: по прежнему двиспівованть, когда одна сида паровыхъ машинъ достаточна отраанть Вапиканскіе громы. Потперь издель уже двъ книги: Esprit de l'église и Vie de Scipion Ricci, а теперь занимается Исторією Папъ,... ощъ первыхъ Первосвященниковъ Римокихь до Леона XII. Онь хочепть посвящащь по наскольку страничекь шамь: Папамъ, конторые просто следовали полько планамъ, предначершаннымъ ихъ предшеоппвенниками; но со всего подробностиго
намвренъ говоришь о Григорін VII, Воннфатіи, Леонъ X, Піи VII, и проч. Такая
имига, написанная человъюмъ, десящь
льшъ имъвшимъ свободный доступъ въ библіотеки Рима, Флоренцій и проч., необходимо должав бышь исполнена важными и
иовыми подробностями. Грегоріо Летти
бросиль оптавльный и довольно неясный
свъть на всв замыслы и интриги Папъ въ
своей Histoira des conclaves, но между пъмъ и
его книга была любопышна чрезвычайно.

Полагаю, что романь, переведенный съ Кишайскаго, Абель Ремюза, скоро явинся въ Англійскомъ переводь. Объ немъ обстоятельно говорили уже въ Англійскихъ нашихъ журналахъ и по этой причина не буду излагашь вань его подробио. Рожавь этопь въ Парижв ниваь величайшій успахь: въ немь видимь живое изображеніе Кишайскихъ правовъ 1450 года, хошя Авшорь романа жиль въ 1640 году. Кышайцы являющся намь стольже хишры и ловки, какь изкоторые изъ Евро-нейскихъ дипломатовъ. Извастный Герцогъ Орлеанскій говариваль, что жто хочеть успыть въ важной интригь, толь, главное дело, должень бышь sans homeur et sans humeur. На этомъ основаны всь действія лиць Китайскаго романа: они всячески плутующь и не сердянися за плущовство друга на

друга. Изв всёхъ плучновъ этого рошана этольно одинъ пелучаетъ достойную на траду: бёдный носильщикъ, котораго про-тонненъ господинъ за то, что бёднякъ тольсивися на морысть. Кажется, что Аб. Ремкіза пючно перечело, а не перифравировало Китайскій подлинникъ.

Новайшія сочиненія объ Испаніи исполнены вздора и нелвпоспей: въ нихъ лино влівніє партій или Ісзунтовъ. Бывшій поставщикь припасовь на Французскія войска, въ Испаніи находившінся. Увраръ, желая привлечь внимание публики на собственныя двла свои, издаль Записки, въ которыхъ много любопытнаго объ Испанін и многое забавно. Въ Парижв долго говорили о славномъ разбойничьемъ аппаманв Жіеннь, котораго Уврарь описаль въ своей жнигв, и который съ огромною шайкою разбойничаль съ 1814 до 1824 года. Увраръ изобразилъ шакже жизнь и характеръ знаменишаго монаха Кирилло, похожаго на В: Скошшова Робъ-Роя. Множество подробноептей, разсказываемыхъ Увраромъ, являномъ видв либеральныхъ генераловъ Исmsuis.

Герцогиня Дюрасъ, которой дарованія такъ справедливо въ елавъ, недавно была опасно больна. Смерть ел была-бы потеря для Французской Литтературы и Парижскихъ обществъ. Въ ел домъ сохраилется еще вся любезность стариннаго Французскаго дворансива. Вань извасино, чито Терцогина издала два прекрасные романа : Урику и Эдуарда. Она чиннала намонорымь друзьямь своимь еще новый романь: Слисье, и говорять, что онь выше двухь прежицур са романовь, но еще донына ненаценациань. Романь, недавно польсимь надваниемь изданный и имакиций одинь опожеть съ романомь Герцовини Дюрась, надвань не его : сочинитель или додавываниель нецавастень.

Сприбъ, остроумный сочинитель оперы Женщина-лунатико, Мишель и Христина и модной ныньшней комедіи: Le Mariage de raison, также болень и впаль въ какой-то родъ изнеможенія. Это безпокоить не только друзей его, но всяхь желающихь добра леской. Французской комедіи.

О Тальма все еще не перестали говоринь въ Парижв; скажу и и насколько словъ. Тальма, какъ мна кажещся, ималь болье дарованій, нежели ума. Насколько льть тому, онъ издаль небольщое разсужденіе о Лекена: туть едва доберешься, что хочеть сказать Авщоръ. Тальма быль близокъ, къ Наполеону, зналь, объ немь множество анекдотовъ и, прибавлю къ чести его, разсказываль ихъ всегда одинаково: и въ императорствованіе Наполеоною и во время плава его на островь Св. Елены. Воть одинь, изъ такихъ анеклощовь. Тальма всигращим, его сардующим и Наполеонь вспранных его сардующим

емования: Полько чино теперь была у мена жинена изы высокой пурагедіи. Герцогина эдкиюдьская: (жена Маршала Даву) давно чиросила есобенной аудіенцію — и знаеживилась она ко мив на аудіенцію — и знаежив-ли чего требовала Какого нибуди королевства для своего мужа! И еще какъ? Все равно, вакъ будто рвчь шла о префектиэской должности. Маршаль, правда, чело-»въкъ корошій, и если-бы можно мит было эсколько нибудь літь обойдтись безъ войэны, віровтно я даль бы ему что нибудья

Тиссо издаль брошюрку о Тальмв; въ ней много любопышнаго, особенно мнанія Наполеона, какъ Тальма долженъ быль мграпь разныя роли, на примъръ: Нерона въ Британкико в проч

Честолюбіе Тальмы состопло не въ жомъ, чтобы бывстать въ обществь, но -имобы хорошо занимиться своимь: двломъ. Онь полько и думвль объ усовершенствованіи своего искуспива. Къ несчастіго, птавое спремленіе, безъ коего не возможно опличипься ни въ каконъ Изящномъ Искусывь, смановишся во Франція раже и рыже. Теперь занимающия Изящными Иску-. сепвами не по страсти въ нимъ, но для денегь. Живописець оканчивая картину, поэть дописывая трагедію, думають не . о. собсивенномъ наслаждении въ втрудъ, но о томъ, что скажешъ публика, что можно получить за работу. Тальма избъжаль эшой, почти всеобщей заразы и потему

глубокое чувению навинаю хранилост из душт его. Онъ хорошо понималь, чито сивкое должна бышь прагедія и исего болже совиноваль поэттамъ Французекимъ избълань обыкновенной ихъ надушости. Тельма рышительно чувствоваль и говориль, какъ неприличны прагедіи эпиграфическіе спихи, що что прежде шакъ любыли Французы и называли із tirade.

п. смвсь.

Журналистика.

Савшимъ познакомишь чинателей нашихъ съ новымь, полезнымь Французскимь журналомь. Сь Января, 1827 года, Г-нъ Молеонъ, главный Инженеръ доронныхъ понъстьевъ во Франціи, Анторъ нъскольвихъ кимгъ о промышленности в Политич. Эпопомін и члень иногихь ученыхь Обществь, изданию Be Papuxt : Annales mensuelles de l'industrie manufacturière, agricole et commerciale; de la salubrité publique et des beaux-arts. - Utan cero magnist paeпространение извъстий гобъ усовершенствования вообще промышленности и о потреблостихъ ел. -Каждый масяць выходить одна книжка, раздаляемая вообще на при части. Часть 1-я, подъ названіемь: Промышленность, объемлеть всю теорію и прикшику промышленности, въ общиривищемъ значени сего слова, заключая Сшашисшику, общественную и часшную экономію в всь части промышленносци собещвенно, шоргован и земледали. Въ числа со:

- явтрудниковь по сому ощавленно находинь Шаппаля, Фурье, К. Джиена, Моншжери, Дюпюй прена, Пари--же. Терно и нашего соомечесивенник Киязя С. Га-: тарина. 4-10 Часть наидой книжки составляють: - Излиныя Художества, разспатриваения, или въ весханическихъ прісмять оныхъ, или въ опівошеніи иъ вроиншленности. Здесь въ числе сотрудниковъ встрачаемъ также нашего соотечественника Г-на Стениковского. 3-я Часть каждой книжки, подъ названіснь: Телеграфь, должна заключать современныя авшописи обоихъ первыхъ ошдаленій, Библіографію, Непрологію, разныя извъстія. Вообще при издани предположено весьма важное дало: сближение манфреній и предпріятій Правительства съ пользами потребностями варода. Посему будуть помъправим въ семъ Журналъ опичены Правишельства, по -развинь частянь управленія промышленностію, пред-- моложенія, проэкшы, подробныя извастія о новыка способаль и пріемаль по встив опіраслямь дозайства и проимпленности. Съ другой сторовы, инвыя. -водположения и стапьи частных людей о потребмоспихъ и нуждахъ, о новыхъ способахъ и исправлениях спарыхв. Такань образонь благодательная воля Правительства будеть находить соотвытстве въ голось и миний подданныхъ, и оба, покущися о блага и благодательствуеный, будуть дайствовать для одной общей птли, созвавая взаимное благо другь друга: имсль прекрасная, которой пожелаеть дальявышаго исполненія каждый другь челозвичества, всямій гражданни», желающій общественнаго блага!

Не льзя не упомянуть съ патріотическою гордостію, что въ послідніе годы у насъ въ Росеія, благодітельное Правительство приняло діятельныя

.муры ку распространению между всими вынями на--реда полезныкъ свъдъній и посредошвомъ газенть и журиловъ. Поличенъ, чие многиъ изъ нешихъ чи-: пашелей известны издаваемыя от Правительства: Военный: Журналь (издар. Военно-Ученымь Комитетомь Главного Шимбя), Журналь Мануфактурь и внутренней торговли (изд. при Депарии. Мануф. и внутр, торговля), Комперсеская Газета (на Нъмецкомъ и Русскомъ языкъ, издавь отпъ Депарит. Вившяей торговли), Горпый Журналь (113д.: при Деварш. Горныхъ в Соляныхъдаль): и Журкаль Путей Сообщенія (изд. при Депаршаненть пушей сообщенія, на Французск. и Русскомъ язык.). Если присовокупинь въ оему Земледыльсескій Журналь (изд. оть Общества Сельскаго Хозийства), Технологигоскій Жүрналь (изд. отъ Академіи Наукъ), Жүрналь Человьколюбиваго Общества (изд. Конитопомъ онаго по ученой части) и Новый Магазинь : Естветвени. Исторін, Физики, Химін и свъдъній Экономитеским (изд. опть Московского Универсиmema, Проф. Двигубеними), mo увидимъ, чило наша -вовъйшва Линпература представляеть большое количество повременныхъ издоній, изъ которыхъ каждое по особой части пазначается единственно для распространенія полезныхь знавій между разныня вваніями общества, для наибольшаго сближенія попеченій Правипельсива съ потребносиями народа. Присовокупимь къ сему, что большая часть сихъ изданій обрабопываешся съ особеннымъ выцаніемъ ж превосходно.

Журнала, начашаго въ Парижв Г-мъ Молеономъ, мы получили пяшь книжекъ, и можемъ ощашь справедливую поквалу Издашелю и его Сошрудникамъ. Крома любопышныхъ извающій о прудахъ разныхъ ученыхъ Обществъ, объ открытіяхъ и изобратеніяхь, публичныхь работахь во Франціи, кронь библіографін, извъсшій о привиллегіяхь, даваемыхь во Франціи и Англів, мы нашли множество статей, весьма любопышныхъ; шаковы: Ошчетъ Совъша общественнаго здравія, за 1825 годь; Описаніе повъришеля мъръ, изобръщеннаго Г- мъ Кушшемъ и введеннаго во Франціи; статья о состояніи шелжовыхъ мануфактуръ во Франціи; Ръчъ Дюпена, объ успъхахъ и пользъ всеобщаго обученія во Франція письму, Ариомешикъ, Геомешрін и Механикъ, приложенной къ ремесламъ; статья объ Архитектуръ (Г- на Дульо), обучени оной и средствахъ образовашь архишекторовь, шакихь, какіе потребны по нынышнему состояню наукъ и нуждъ общественныхъ. — Ко всемъ книжкамъ приложены чершежи и рисунки. Между ими замешны: изображение повъришеля мъръ, Г-на Кушша; Панотраса, или машины для черченія панорамь; новоизобрьшенной кровати для больныхъ; устройства для сущенія зерень; Кекографа, или машинки, посредствомъ которой могуть писать следые; новоизобретенной печи для пережиганія известки, и проч.

Рекомендуя Annales d'industrie нашимъ соотечественникамъ . желаемъ распространенія ихъ въ Россіи, какъ изданія повременнаго полезнаго и любопытнаго. Нъкоторыя статьи, подходящія къ плану, будуть заимствованы изъ онаго въ Телеграфъ. Желательно, чтобы въ другіе журналы наши вотли переводы общирныхъ статей о промышленности и разныхъ частяхъ ея. Ж. С.

4. XVI. No 16.

Парижскія моды (*).

Il faut du jaune d'or pour que la nuance jaune des rubans, des écharpes, et même celle des étoffes pour robes soit à la dernière mode.

Une ceinture formée d'un ruban en tissu d'or et soie rouge, sur lequel alternent des chevrons brisés jaunes et rouges, porte le nom de ceinture-osage. Quand elle a fait le tour du corps, au lieu d'en laisser pendre le bout, on le replie en boucle de chapelier sous une boucle d'or.

A la dernière fête extraordinaire de Tivoli, un chapeau de paille de riz avait pour garniture un plumet en plumes renouées, de deux couleurs, en trois parties: rouge-ponceau près de l'arrête, puis jaune d'or, ponceau Au pied de ce plumet étaient de grosses coques de ruban osage, c'est-à-dire dont le dessin formait sur un fond rouge des chevrons brisés jaune d'or. Les chevrons a'entrecroisaient.

A l'Institut, les coeffures en cheveux de quelques jeunes personnes étaient d'une extrême simplicité: grosses boucles neigées sur le front; et coques élevées sur le sommet de la tête: ces coques soutenues par un peigne en écaille presque blanche et disposées en alles de moulin. La nuque extrêmement lisse. Rien dans les cheveux.

Il y avait des chapeaux très-frais en moire bleue, d'autres en crèpe crèpé jaune-girafe, avec rouleaux de satin pareils et volant de blonde. Une branche de vigne vierge faisait deux fois le tour de la forme d'un chapeau de paille d'Italie.

On voyait plusieurs de ces pélerines toutes rondes, qui sont dites à la vieille, parce que la charmante vieille madame Pradher les a mises à la mode. En mous-

^(*) До 5 Сентабря, 1827 годя;

seline claire, en linon, en organdi, c'est la parure des jeunes personnes. Les jeunes femmes portent ces pélerines en tulle brodé, et les femmes riches en blonde banche de Chantilly.

Les robes étaient de mousseline anglaise blanc sur blanc, la plupart à carreaux; elles avaient pour garniture un seul biais découpé en dents de loup, ou deux, trois biais appliqués, ou encore deux volans, le supérieur à tête, l'autre sans tête.

Les mousselines anglaises à diverses dispositions blanc sur blanc, par exemple, à damier, font fureur.

Les souliers sins que nos élégans mettent pour danser, montent fort haut; au contraire ceux qu'ils portent à la promenade sont très-découverts.

Les nouvelles cravates blanches n'ont juste que la longueur nécessaire pour faire une rosette.

Самый модный отпиновъ желтаго цвъта для лентъ, шарфовъ, и даже для машерій на платье, долженъ быть цвътъ золота.

Поясь изъ ленты, шканой изъ золота и краснаго шелка, съ раздъленными полосами, желтыми и красными, называется полсъ Озажей (*). Окруживъ имъ палю, концы пояса вдъваютъ въ золотую пряжку и изъ нихъ дълаютъ бантъ, а не опускатотъ, какъ обыкновенно.

На праздникъ въ Тиволи замъщили шляпку изъ соломы сарацинскаго пшена, убранную плюмажемъ изъ нъсколькихъ закрученныхъ перьевъ, двухъ цвъщовъ

^(*) Въ Парижъ, въ Августъ мъсяцъ сего года, привхало десять дикихъ Американцовъ, племени Озажей. Необывновенные цвъта и расположение опыхъ въ ихъ нарядахъ дали рождение повой модъ.

въ трехъ отдъленіяхъ: красноватаго, подлъ самой шляпки, далъе желто-золотаго и пунцоваго. Внизу сихъ перьевъ были большіе пуки ленть озажъ, то есть такихъ, рисунокъ которыхъ составляють раздъленныя желто-золотыя полосы на красномъ поль. Полосы крестъ-накрестъ.

Молодыя, постшительницы последняго Инсиитутскаго собранія были чрезвычайно просто причесаны:, большія букли, навелиныя какь сиегь, на лбу; связки волосъ, высоко подлящыя на верху головы, поддерживаемыя черепаховымь, почти бълымь гребнемъ и расположенныя въ видъ крыльевъ мъльвицы; па запылкъ волосы причесаны чрезвычайно гладко и ни чемъ не убраны. Замешны были самыя повыя шляпки изъ голубой волнисщой машерін, изъ крепъ - крепе желто - камелопардоваго цвъта, съ такими - же апласными виптками и блондовымъ воланомъ. Одна Итпальянская соломенная шляпка была обвита два раза виноградною вышкою вокругь тульи. На многихъ посътительницахъ были круглыя пелеринки, называемыя: старушкины (à la vieille), потому что ихъ ввела въ моду прелестная старушка Г-жа Прадэръ. Это уборъ молодыхъ особъ, если онъ сдъланъ изъ прозрачной кисеи, линона, органдина. Для молодыхъ женщинъ дълающся сін пелерины изъ шитаго тюля, а для женщинь богатыхъ изъ бънкъ блондъ - Шантильи. Были также платья изъ Англійской кисеи, съ бълыми узорами на бъломъ, большею частью квадратами; уборку ихъ составляли косяки, выразанные на подобіе волчыкъ зубовь, или два и три накладные косяка, или два волана, верхній съ головою (à tête), Apyron upocmo.

Въ спрашной модъ Англійскія кисеи съ разными бъльни узорами на бъломъ, на примъръ, предспиавляющимъ шашечницу.

Тонкіе башмаки, надіваемые Парижскими щеголями для шанцовь, очень высоки съ краевь; напрошивь башмаки для прогулокь очень ошкрышы.

Новые галстухи, бълые, ровно такой вели-

На приложенныхъ каршинкахъ:

- 1. Дама. Шляпка изъ соломы сарацинскаго пшена. Плапье реденгошъ, висейное, съ кисейною уборкою въерами.
- 2. Мужчина. Суконный фракъ съ бархапнымъ воропникомъ; пуговицы съ золопыми кружками въ срединъ. Жилепъ изъ пике. Панпалоны изъ кашемировой пкани. Шелковые чулки.

ОГЛАВЛЕНІЕ ШЕСТНАДЦАТОЙ ЧАСТИ.

ОТДЪЛЕНІЕ ПЕРВОЕ.

I.	науки и искуства.	
	Библіогруфія.	mp
	Опавьть (А. Я. Булгакова) на Библіографи- ческій вопросъ.	
	ПравовtAtnie.	
	Уголовный Судъ во Франціи (выписка изъ дневника Русскаго пущещественника, въ 1824 г.).	113
	Математика прикладнал.	
•	О застрахованіяхъ всякаго рода и особенно о застрахованіяхъ относящихся къ жизни человъка (соч. Франкера).\	207
	Теорія Изящных Искуствъ.	
	О возможности Изящной Словесности, какъ Науки.	2 99
	Исторія.	
	Письмо пущещественника изъ Корсики.	311
11.	критика.	
	Рекритика Химін Г-на Іовскаго	34
	Histoire de la guerre de la Péninsule, ets. (Исто- рія войны на Исланскомъ полуостровь).	٤a
	Соч. Генерала Фуа. Парижъ, 1827 г. (оконч.). Жизнъ Наполеона Бонапарте, и проч. Соч.	92
	B. Скопта (статья і и 2-л). 140 и 3 Six mois suffisent-ils pour connaitre un pays? (До- вольно-ли шести меслиовь, итобъ узнать	318
	Государство, или замъчанія на инигу Г-на	
	,	

		mp.	
	Ансело и проч. Я. Т о) Замечанія на статью Г-на Сел, помещен-	155	
-	ную въ 1 и 2 иъ No Телеграфа 1827 г. Отектъ на Рекритику Химін, помещенную		
	6: 13 No M. T 1	248	
TIIL	виблюграфія.	`	
•	Русская Лиштература 1826 и 1827 годовъ. 71, 171, 267 и	332	
IV.	современныя лътописи.		
~	Обозрвніе путешествій, совершенных по повельнію Великобританскаго Правительства, для усовершенствованія Гидрографіи полярных в арктических морей (Письто Англійскаго Капитана Э. Сабина, къ Г-ну Жюльену, Издателю Журнала: Revue Encyclopédique). Изображеніе пыньшилго состоянія Греціи. 193, 280 и Изовстія. Некрологія: Александръ Вольта— Графъ Сорбье— В. Ф. Гемприхъ. 109, 205 и	298	L
	отдъление второе.		
ı.	СЛОВЕСНОСТЬ.		
	Cmuzom topenia.	•	
	Къ молящейся	3	
	Объщы (соч. Геще)	4	
	Проза		
,	Прівзжіє педагоги (N. N.).	5	·L
	Удивительное дъйствие, производимое на во- ображение опіумомъ.	25	٧
	Французская врмія (отрывокъ изъ Исторіи Наполеона, соч. В. Скоппомъ).	38	

		Imp.
. 1/	Благомворимельность Выдержки язъ писемъ пумещественника ко	63
	Южной Россіи	76 99
II.	см всь.	
	Журналисшика 13, 47, 85 и Парижскія моды (на Французсковь и Рус-	328

Парижскія моды (на Французскомъ и Русскомъ языкахъ). - - 22, 59, 95 и 132

Къ сей части принадлежанъ: *шестъ* каршинокъ Парижскихъ данскихъ и вукскихъ модъ.

ساري ا

Digitized by Google

1

:

2 comparable of the morning light of part forth by

